



nowy tydzień

tygodnik lokalny



nr 25 (862)

20 - 26 czerwca 2022 r.

ISSN 1895-2992

Nr indeksu 00204684

Nakład 14999 egz.

CENA: **3,80 zł** w tym VAT 5%

Kontrola poselska w starostwie

Starosta podpadł poślanecę?

Po tym jak starosta krasnostawski Andrzej Leńczuk zatwierdził projekt rekultywacji wyrobiska po kopalni piasku w Dworzyskach, czym rozsierdził mieszkańców i władze gminy Izbica, posłanka Teresa Hałas postanowiła wszcząć kontrolę...

str. 2

GORZKÓW. Na jakie poparcie może liczyć

Radna Nieścior chce być wójtem?

Powiatowa radna Ewa Nieścior coraz częściej spogląda na siedzibę urzędu gminy w Gorzkowie.

str. 4

KRAŚNICZYN. To będzie już zwykła formalność

Szkoła w Surhowie do likwidacji

Jest prawomocny wyrok Naczelnego Sądu Administracyjnego w sprawie uchwały Rady Gminy Kraśniczyn z kwietnia 2018 roku, dotyczącej przekształcenia Szkoły Podstawowej w Surhowie...

str. 4

Przyjechali z Katowic okradać domy. Wpadli w Krasnymstawie

Złodziejskie tournee zakończyli w areszcie

Sprawcy włamań do domów na terenie powiatu krasnostawskiego, m.in. w gminach Siennica Różana i Żółkiewka, wpadli w ręce policji. Okazali się nimi mieszkańcy Katowic.

str. 11



Jacek Sasin przyjedzie do Krasnegostawu?

Posłanka Teresa Hałas czyni starania, by do Krasnegostawu przyjechali wicepremier Jacek Sasin, wiceminister infrastruktury Marcin Horała oraz szefowie spółki Centralny Port Komunikacyjny...

str. 4

POWIAT KRASNOSTAWSKI. W tym roku zaskoczenia raczej nie będzie

Wotum zaufania mają w kieszeni?

Starosta krasnostawski Andrzej Leńczuk może odetchnąć z ulgą. Nic nie wskazuje na to, że rada powiatu nie udzieli zarządowi wotum zaufania, którego władze starostwa nie dostały rok temu.

str. 2

Piaski Szlacheckie – Wieś Niepokorna



W 33. rocznicę strajków chłopskich pod hasłem „Piaski Szlacheckie... Wieś Niepokorna” odbyły się uroczystości, upamiętniające wydarzenia z 1989 roku.

str. 17

FAJSŁAWICE.

str. 7

Piwo wypadło z ciężarówki

POŻYCZKA I KREDYT
KONSOLIDACYJNYSTABILNE
POŻYCZANIE

- STAŁE OPROCENTOWANIE
- STAŁA RATA
- ZAPYTAJ BANKIERA

Zapraszamy:
Krasnystaw
Plac 3 Maja 25
☎ 82 540 47 47

RRSO dla pożyczki: 18,17%
RRSO dla kredytu konsolidacyjnego: 16,79%

Rzeczywista Roczna Stopa Oprocentowania (RRSO) dla danego produktu została wyliczona na reprezentatywnym przykładzie na dzień 1.06.2022 r. Ostateczne warunki kredytowania zależą od zdolności kredytowej klienta, kwoty produktu kredytowego, daty wypłaty oraz daty płatności pierwszej raty. Szczegóły ofert oraz Taryfa opłat i prowizji dla Klientów Indywidualnych w placówkach Alior Banku SA i na www.aliorbank.pl.

POWIAT KRASNOSTAWSKI. Kontrola poselska w starostwie

Starosta podpadł posłance?

Po tym jak starosta krasnostawski Andrzej Leńczuk zatwierdził projekt rekultywacji wyrobiska po kopalni piasku w Dworzyskach, czym rozsierdził mieszkańców i władze gminy Izbica, posłanka Teresa Hałas postanowiła wsząć kontrolę działań administracyjnych w powiecie. Chce dokładnie przyjrzeć się dokumentacji, począwszy od wydanych około 10 lat temu zezwoleń na wydobywanie piasku.

Nieskonsultowana z radnymi powiatowymi decyzja starosty Andrzeja Leńczuka o zatwierdzeniu projektu rekultywacji wyrobiska - kopalni piasku w Dworzyskach, znajdującej się w bliskim sąsiedztwie drogi krajowej nr 17 i zabudowań w Wólce Orłowskiej, wywołała kontrowersje nie tylko wśród okolicznych mieszkańców. Jak ustaliliśmy, decyzja, a jeszcze bardziej termin jej wydania, miała nie spodobać się posłance Teresie Hałas, która w ostatnich wyborach samorządowych - po 16 latach panowania PSL - doprowadziła do zmiany władzy i przejęcia jej przez Prawo i Sprawiedliwość.

Firma „Golden Sand”, która zajmuje się wydobywaniem piasku, zabiega o wydanie zezwolenia na składowanie w wyrobisku odpadów ceramicznych z krasnostawskiego „Cersanitu”. Mieszkańcy sprzeciwiają się temu, bo nie chcą mieć po sąsiedzku wysypiska. Obawiają się, co tak naprawdę będzie tam składowane. Nie wiedzą też, jaki wpływ na środowisko naturalne, a przede wszystkim ich zdrowie i życie, będą miały zwożone odpady. Ich zdaniem, mogą zatruwać wody gruntowe oraz ziemię. Przez smród, kurz i brud, według mieszkańców, pogorszy się też ich jakość życia, która i tak poziomem - z powodu wydobywanego piasku i ruchu pojazdów na krajowej „siedemnastej” - odbiega od innych miejscowości w gminie.

Starosta Leńczuk na początku czerwca br. zatwierdził projekt rekultywacji wyro-

biska, mimo zdecydowanego sprzeciwu władz gminnych i mieszkańców.

- W naszej ocenie postąpił jak urzędnik, który kieruje się wyłącznie przepisami. Nie bierze pod uwagę czynników społecznych. Ciekawe, czy gdyby sam mieszkał naprzeciwko wyrobiska, to też podjąłby taką decyzję? - zastanawia się jeden z mieszkańców.

Zatwierdzenie przez starostę projektu rekultywacji wyrobiska otworzyło przedsięwzięcie drogę do uzyskania odpowiedniego zezwolenia, które wydaje marszałek województwa lubelskiego. I właśnie to najbardziej rozsierdziło mieszkańców. - Mając negatywną opinię władz miasta i gminy Izbica, sprzeciw lokalnej społeczności, starosta mógł jeszcze zapytać o zdanie radnych i nie zatwierdzać projektu. Tym bardziej, że Wody Polskie 200 metrów dalej planują budowę olbrzymiego zbiornika retencyjnego. Przedsiębiorca zapewne odwołałby się od decyzji i kto wie, czy Samorządowe Kolegium Odwoławcze, a później Wojewódzki Sąd Administracyjny, nie wzięłyby pod uwagę aspektu społecznego i nie przyznały ludziom racji - podkreśla nasz czytelnik.

Sprawie zamierza dokładnie przyjrzeć się krasnostawska parlamentarzystka, Teresa Hałas z PiS, która 3,5 roku temu „namaszcila” Andrzeja Leńczuka na starostę. Niezadowolona z decyzji starosty posłanka postanowiła rozpocząć kontrolę poselską działań administracyjnych w powiecie. Każdy parlamentarzysta ma do tego prawo. Teresa Hałas zwróciła się do urzędników starostwa z wnioskiem o przedstawienie jej wszystkich dokumentów związanych z kopalnią piasku, począwszy od decyzji na jego wydobywanie, które wydawał jeszcze poprzednik Leńczuka - Janusz Szpak. Zamierza dokładnie przyjrzeć się wydanym zezwoleniom, a nawet zlecić ekspertyzę, by rozwiać wszelkie wątpliwości. - Wiem, co to znaczy składowanie odpadów, bo kilkanaście lat temu przerabialiśmy to samo w klinkierni w Izbicy, gdzie zwieziono materiały zagrażające zdrowiu i życiu ludzi. Chcę dopilnować, by do tego wyrobiska nie trafiło nic, co może zaszkodzić

mieszkańcom i środowisku naturalnemu - mówi posłanka.

Andrzej Leńczuk kontrowersyjną decyzję zatwierdzającą projekt rekultywacji wyrobiska wydał na kilka tygodni przed głosowaniem na sesji rady powiatu krasnostawskiego nad absolutorium i udzieleniem wotum zaufania zarządowi powiatu. Choćby z tego powodu zrobił to w bardzo niefortunnym terminie. Przed rokiem władze starostwa nie dostały wotum zaufania, a swoją decyzją Andrzej Leńczuk dał opozycji argumenty do ataków na najbliższym posiedzeniu. I z tego właśnie powodu starosta miał podpaść posłance Hałas. (ps)

POWIAT KRASNOSTAWSKI. W tym roku zaskoczenia raczej nie będzie

Wotum zaufania mają w kieszeni?

Starosta krasnostawski Andrzej Leńczuk może odetchnąć z ulgą. Nic nie wskazuje na to, że rada powiatu nie udzieli zarządowi wotum zaufania, którego władze starostwa nie dostały rok temu. Dziesięć głosów, a tyle potrzeba, by zarząd dostał wotum, wydaje się być pewnych. Głosowanie już w czwartek, 22 czerwca.

Przed rokiem zarząd powiatu krasnostawskiego nie dostał wotum zaufania. Zabrakło tylko jednego głosu. Zgodnie z prawem, żeby zarząd uzyskał wotum zaufania, musi mieć poparcie od przynajmniej dziesięciu radnych. Bez wątplenia to było duże zaskoczenie, bo przecież koalicja rządząca starostwem od wyborów samorządowych na papierze ma większość. Nawet po tym, jak z klubu PiS dość szybko wypisał się radny Krzysztof Zieliński, władze powiatu dalej mogły liczyć na przynajmniej 11 głosów. Długość z kolei, gdy była taka potrzeba, zapewniał radny Stanisław Repeć, który do rady dostał się z listy PSL. I nic nie wskazuje na to, by nagle zmienił zdanie i przestał popierać władze powiatu.

W czwartek, 22 czerwca, rada powiatu krasnostawskiego będzie oceniała przygotowany przez starostwo raport o stanie powiatu na dzień 31 grudnia 2021 r. i głosowała nad udzieleniem zarządowi wotum zaufania. W tym roku Andrzej Leńczuk i spółka mogą jednak spać spokojnie. Nic nie wskazuje na to, by władze starostwa nie dostały wotum zaufania. Należy spo-

HURTOWNIA ELEKTRYCZNA

ARNO

Krasnystaw,
ul. Miodowa 3,
tel. 82 576 67 89

INSTALACJE FOTOWOLTAICZNE

- Inwertery
- Panele
- Akcesoria

energia ze słońca

ALAB LABORATORIA zaprasza do
PUNKTU POBRANIA BADAŃ LABORATORYJNYCH
w Krasnymstawie przy ul. Poniatowskiego 4B
Bezpłatna diagnostyka w kierunku wirusowego zapalenia wątroby typu C.
Punkt przyjazny kobietom w ciąży.
Pobrania u dzieci (po telefonicznym potwierdzeniu)

Godziny przyjęć:
PON. - PT. 7:30 - 12:00, SOB. 7:30 - 10:30 tel.: 82 300 05 12

ALAB laboratorium
oznacza wiarygodność

- Rehabilitacja, USG
- Lekarze specjaliści
- Badania diagnostyczne
- Holter ciśnieniowy, EKG

Chełm
Plac Kupiecki 12
ul. Szymanowskiego 6
ul. Piłsudskiego 11B
tel. 82 540 80 51

Krasnystaw
ul. Czysza 3
tel. 82 540 80 41

luxmedlublin.pl

LUXMED MEDYCZNE

Na rowerze z promilami

Mandaty po 2 500 zł i po 1 500 zł „wlepili” funkcjonariusze krasnostawskiej komendy nietrzeźwym rowerzystom. Cykliści z promilami wpadli w Bończy, Kraśniczynie, Izbicy i Krasnymstawie.

W poniedziałek, 14 czerwca, policjanci na ul. Okrzei w Krasnymstawie zatrzymali 41-letnią rowerzystkę. Kobieta złamała przepisy, bo postanowiła przejechać przez przejście dla pieszych. Za to wykroczenie dostała mandat w wysokości 50 zł. Podczas kontroli okazało się, że cyklistka jest nietrzeźwa.

„Wydymuchała” 0,4 promila alkoholu, za co została ukarana kolejnym mandatem w wysokości aż 1 500 zł.

W Boże Ciało, 16 czerwca, nietrzeźwego rowerzystę policjanci zatrzymali w Kraśniczynie. 51-latek, mieszkaniec gminy, miał w organizmie 1,3 promila. Dostał mandat w wysokości 2 500 zł.

W Izbicy z kolei, we wsi Maliniec, wpadł inny będący pod wpływem alkoholu rowerzysta, 20-letni mieszkaniec miasteczka. Badanie wykazało, że miał w organizmie 0,4 promila. Policjanci „wręczyli” mu mandat opiewający na 1 500 zł.

W piątek, 17 czerwca, w Bończy (gm. Kraśniczyna) „wpadł” 51-letni mieszkaniec gminy Wojsławice. Miał w organizmie ponad 1 promil. Dostał mandat w wysokości 2 500 zł. (s)

Informacja dla Ogłoszeniodawców (osób fizycznych) i Uczestników konkursów

Administratorem Państwa danych osobowych jest Grupa Medialna ITM Sp. z o.o. (adres: ul. Bramowa 6, 20-111 Lublin). Podanie danych osobowych jest dobrowolne. Celem przetwarzania danych osobowych jest realizacja świadczeń przez Administratora usług oraz cele marketingowe. Podstawą przetwarzania danych osobowych jest zgoda osoby, której dane dotyczą. Odbiorcami danych osobowych mogą być podmioty współpracujące z administratorem. Osoba, której dane osobowe dotyczą, ma prawo wycofania zgody w dowolnym momencie. Dane osobowe będą przetwarzane przez czas niezbędny do realizacji celu, w jakim są przetwarzane. Osoba, której dane osobowe dotyczą, ma prawo do żądania od Administratora dostępu do swoich danych osobowych, ich sprostowania, usunięcia lub ograniczenia przetwarzania, prawo przenoszenia danych osobowych oraz prawo wniesienia skargi do organu nadzorczego - Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych. Szczegóły zamieszczone są w Polityce prywatności na stronie internetowej - www.nowytydzien.pl

NOWY TYDZIEŃ. TYGODNIK LOKALNY

WYDAWCA: Grupa Medialna ITM Sp. z o.o. ul. Bramowa 6, 20-111 Lublin, Prezes zarządu - Marcin Futyma

REDAGUJE ZESPÓŁ: redaktor naczelny - Marcin Futyma, zastępca redaktora naczelnego - Piotr Morlewski; dziennikarze - Paulina Ciesielska, Bogumił Fura,

Magdalena Hawryluk, Karol Garbacz, Katarzyna Głaz, Bogumił Mikulski, Piotr Stępień.

DZIAŁ REKLAM I OGŁOSZEŃ: Bożena Weremko - kierownik, Sebastian Janiszewski,

DRUK: Agora S.A., ul. Daniszewska 27, 03-230 Warszawa

Redakcja / Biuro reklam i ogłoszeń: 22-100 Chełm, ul. Lwowska 14 (II p.) tel. 82 565 44 44

/redakcja nie ponosi odpowiedzialności za treść ogłoszeń i reklam/

PRENUMERATA realizowana przez RUCH S. A.:

Zamówienia na prenumeratę można składać na stronie www.prenumerata.ruch.com.pl

Ewentualne pytania prosimy kierować na adres e-mail: prenumerata@ruch.com.pl

lub kontaktując się z Centrum Obsługi Klienta „RUCH” pod numerami: 22 693 70 00 lub 801 800 803

— w dni robocze w godzinach 7⁰⁰ — 17⁰⁰. Koszt połączenia wg taryfy operatora.

PRENUMERATA

realizowana przez POCZTĘ POLSKĄ S.A.:

Zamówienia prenumeraty „Nowego Tygodnia” można składać

— na stronie internetowej: prenumerata.poczta-polska.pl

— w każdym urzędzie pocztowym lub u listonosza.

Przestępcy zapewne uznali, że tu towar będzie najbezpieczniejszy

Narkotyki w garażu parafii

Chełmianie oskarżeni o udział w zorganizowanej grupie przestępczej i przemyt papierosów wartych ponad 3 miliony złotych staną niebawem przed lubelskim sądem. Kierownictwo grupy odpowie dodatkowo za posiadanie sporej ilości narkotyków, które lider gangu przechowywał w garażu wynajmowanym od chełmskiej parafii.

Akt oskarżenia liczy aż 78 stron. Jak wynika z niego, grupa pod przewodnictwem **Michała L.** z Chełma (znanego w środowisku kibiców lokalnej drużyny piłkarskiej) działała od 2019 roku. W tym czasie (29.08.2019 do 21.12.2020) dokonali co najmniej 32 przemytów 234 905 paczek papierosów różnych marek o łącznej wartości 3 308 189 zł. Szczelnie zabezpieczona kontrabanda płynęła z Ukrainy przez rzekę Bug. Odbierana była w różnych częściach naszego regionu. Każdy z członków grupy miał wyznaczone zadania. Kluczową rolę odgrywali **Emil W., Jakub G. i Kamil W.** To oni pośredniczyli w kontaktach po-

między liderem a pozostałymi członkami gangu. Wydawali polecenia, werbowali nowe osoby, zajmowali się logistyką, rozmieszczaniem „czujek” w terenie (obserwatorów) i przechowywaniem sprzętu potrzebnego do przemytu (kamery termowizyjne, lornetki, noktowizory).

W toku śledztwa wyszło, że właśnie z **Emilem W. i Jakubem G.** Michał L. prowadził dodatkowy biznes. W garażu należącym do parafii pw. Chrystusa Odkupiciela w Chełmie, który przestępca wynajmował od proboszcza, ujawniono nie tylko samochód służący do przewozu kontrabandy, ale przede wszystkim spore ilości narkotyków. Próbowaaliśmy się skontaktować z proboszczem parafii, ale nie chciał w żaden sposób komentować sprawy.

W sprawie jest 15 oskarżonych. Poza **L., G. i W.**, którzy odpowiedzą dodatkowo za posiadanie znacznych ilości narkotyków, a **L.** - za kierownictwo nad grupą, wszyscy usłyszeli podobne zarzuty. Poza tym wiadomo, że w skład grupy wchodził też inny, nieustaleni dotąd członkowie, w tym obywatele Ukrainy. Proces przemytników rusza w środę (29 czerwca) przed Sądem Okręgowym w Lublinie. (pc)

Kim był topielec z Pokrówki?

Ze stawu w Pokrówce wyłowiono zwłoki mężczyzny w średnim wieku. Tożsamość zmarłego i okoliczności jego śmierci nie są znane. Sprawą zajmuje się policja pod nadzorem prokuratury.

Prerażającego odkrycia dokonała późnym wieczorem w sobotę (18 czerwca) mieszkanka gminy. Idąc ulicą Leśną w Pokrówce, po godz. 21, kobieta zwróciła uwagę na plecak leżący przy brzegu jednego z tamtejszych stawów. Intuicja podpowiedziała jej, że powinna czym prędzej wezwać odpowiednie służby.

- Skierowani na miejsce strażacy wyłowili z wody mężczyznę, który nie dawał oznak życia. Załoga karetki pogotowia stwierdziła jego zgon - mówi kom. **Ewa Czyż**, rzecznik prasowa Komendy Miejskiej Policji w Chełmie.

Zwłoki leżały w wodzie, niedaleko

brzegu, najprawdopodobniej od kilku godzin, bo nastąpiło już stężenie pośmiertne. Mężczyzna był w pełnym ubraniu. Na razie nie wiadomo, w jakich okolicznościach wpadł do wody. Policjanci zabezpieczyli miejsce zdarzenia i wykonali oględziny.

Przede wszystkim jednak konieczne jest ustalenie tożsamości denata, bo w znalezionym przy stawie plecaku nie było żadnych dokumentów. Policjanci sprawdzają listę osób zaginionych, a w niedzielę komenda wojewódzka opublikowała w Internecie informację o wyłowieniu zwłok nieznanego mężczyzny. Ludzie niemal od razu zaczęli dzwonić, także jest szansa, że tożsamość topielca szybko zostanie poznana. Wtedy łatwiej będzie odtworzyć przebieg sobotnich wydarzeń. Decyzją nadzorującego czynności prokuratora ciało zostało zabezpieczone do badań sekcyjnych. (pc)

Uwięził matkę, zachowywał się nieobliczalnie. Interweniowali policyjni negocjatorzy

Choroba kazała sięgnąć po nóż

Uzbrojony w nóż chełmianin zabarykadował się w mieszkaniu z matką. Był pobudzony i mógł być niebezpieczny. Wezwano wszystkie służby i negocjatorów. Chory psychicznie mężczyzna poddał się, uspokojony rozmową z policjantami.

Dramatyczne zgłoszenie o uzbrojonym w nóż 40-latkę z Chełma, chorym na schizofrenię paranoidalną, który miał zamknąć się w mieszkaniu ze swoją matką, odebrał w czwartek (16 czerwca) po godzinie 16 dyspozytor wojewódzkiego Centrum Powiadamiania Ratunkowego. Pod wskazany adres natychmiast wysłane zostały policyjne patrole, straż pożarna i pogotowie.

Jako pierwsi na miejsce dotarli policjanci, którzy ustalili, że tego popołudnia w odwiedzinach przyszedł brat 40-latka. Zobaczył, w jakim stanie znajduje się mężczyzna i przestraszony zadzwonił po



pomoc. Chory na schizofrenię, który jakiś czas temu odstawił leki, był w amoku. Jego starsza i schorowana matka leżała w pokoju, podczas gdy mężczyzna stał przed drzwiami w korytarzu, z nożem kuchennym w ręku. Był bardzo pobudzony i agresywny, zaczął grozić interweniującemu zespołowi ratownictwa medycznego. Ponieważ zachodziło realne zagrożenie dla życia i zdrowia zarówno jego, jak też jego matki i interweniujących

funkcjonariuszy, na miejsce skierowani zostali policyjni negocjatorzy. Jednak to „zwykli” mundurowi z chełmskiej komendy policji zdołali przekonać chorego psychicznie 40-latka do poddania się. Udało się to po około dwóch godzinach rozmów. Mężczyzna został przetransportowany na oddział psychiatryczny. Jego matkę na szczęście nic się nie stało. Po godzinie 20:30 akcja została uznana za zakończoną. (pc)

Zamieszkać u siebie w centrum miasta

Biuro Sprzedaży - Lwowska 24, 22-100 Chełm, tel. 518 910 277
slonecznyzakatek.pl

PRACA W HOLANDII

- PRODUKCJA
- LOGISTYKA
- OGRODNICTWO
- ROLNICTWO

533 966 678 533 111 037

WORK CENTRE SP. Z O.O. UL. KOŚCISZKI 21/4, 22-600 TOMASZÓW LUBELSKI
www.workcentre.com.pl

BIURO USŁUG TURYSTYCZNYCH

- Wczasy i wycieczki zagraniczne, duży wybór w ciągłej sprzedaży
- PROMOCJE LATO 2022
- Wczasy krajowe
- Kolonie i obozy dla dzieci i młodzieży
- Bilety autokarowe, samolotowe i promowe
- komunikacji międzynarodowej

Oferty na najnowszej stronie
www.krystyna.info

Szczegóły w Biurze **KRYSTYNA** - Chełm, ul. Lwowska 13A /naprzeciwko pawilonu Chrobry od poniedziałku do piątku w godz. od 9:00 do 17:00 w soboty od godz. 10:00 do 14:00 lub pod nr telefonu 82 565 46 37.
e-mail biuro@krystyna.info tel. 82 565 46 37

VILLA PARK REJOWIECKA

+48 537 974 710
www.erspol.pl
#Villa Park Rejowiecka

Rejowiecka 158, 22-100, Chełm

SPRZEDAŻ DOMÓW

FINO 196-22

605 102 222

Zamawiasz bezpłatnie:
800 202 802

POLSKA 19 100
OGÓLNOPOLSKA SIĘĆ TAXI

ZAMÓW TAXI

30 lat tradycji

U NAS ZAPŁACISZ KARTĄ

KASY I DRUKARKI FISKALNE

OD REKI: ELZAB 1969
POSNET • NOVITUS • INNOVA

- Tanie
- Proste
- Małe
- Niezawodne
- Gwarancja

TYLKO U NAS! SERWIS FABRYCZNY **ELZAB**

BOX PLAN Chełm, ul. ORLICZ-DRESZERA 5
82 565 31 91 www.boxplan.pl

certifikat podpisu elektronicznego

GORZKÓW. Sonduje, na jakie poparcie może liczyć Radna Nieścior chce być wójtem?

Powiatowa radna Ewa Nieścior coraz częściej spogląda na siedzibę urzędu gminy w Gorzkowie. Jak ustaliliśmy, poważnie rozważa swój start w wyborach na wójta gminy.

Najbliższe wybory wójta gminy Gorzków zapowiadają się niezwykle ciekawie. Już teraz mówi się o co najmniej pięciu kandydatach, a im bliżej wyborów, tym ich liczba może jeszcze wzrosnąć.

Wiele wskazuje na to, że o reelekcję raczej nie będzie ubiegał się obecny wódtarz Gorzkowa **Marek Kasprzak**, który coraz częściej mówi o ewentualnym powrocie do rady powiatu krasnostawskiego. Najprawdopodobniej wystartuje za to jego zastępcą **Piotr Cichosz**. Niemal pewne jest, że po raz drugi z rzędu o fotel wójta powalczy **Edward Wypych**, który w 2018 roku przegrał z Kasprzakiem w drugiej turze. Obecnie pełni funkcję sekretarza gminy Krasnyczyn. Do wyborów, jak ustali-

liśmy, ma szykować się też **Marek Ilczuk**. On również startował cztery lata temu, uzyskując trzeci wynik. Kolejny z potencjalnych kandydatów to **Robert Smęt**, który przez lata pracował w urzędzie gminy w Izbicy, a obecnie jest zatrudniony w Siennicy Różanej. Na siedzibę urzędu gminy w Gorzkowie coraz częściej spogląda też powiatowa radna **Ewa Nieścior**. Podczas uroczystości upamiętniających strajki chłopskie w Piaskach Szlacheckich, w kularach miała sondować swoje szanse.

- Dużo ludzi już teraz namawia mnie do startu w wyborach na wójta gminy Gorzków, uważając, że dałabym sobie radę - mówi radna. - Poważnie się nad tym zastanawiam, rozmawiam z wieloma osobami, bo chciałabym poznać ich zdanie na ten temat, mam jednak dylemat, ponieważ widziałabym się również w dalszej pracy jako radna powiatu.

Do dwóch stanowisk samorządowych kandydować jednak nie

można. Ewa Nieścior musi zdecydować, czy chce być wójtem, czy też dalej radną. Jej szanse w wyścigu po władzę w gminie, po tym, co pod względem inwestycyjnym w najbliższych dwóch latach wydarzy się na terenie gminy Gorzków, są na pewno bardzo duże. Powiat krasnostawski jeszcze w obecnej kadencji, również za sprawą radnej Nieścior, zrealizuje aż trzy duże drogowe inwestycje, warte kilkanaście milionów złotych. A chodzi o drogi z Rudnika do Chorupnika, z Chorupnika do Piask Szlacheckich oraz z Susznia w kierunku Kol. Tarnogóra (2,5 km). Dodatkowo powstanie ponad 670 m chodnika przy drodze powiatowej w Gorzkowie. Jak mówi radna, bardzo mocno zabiegała o te inwestycje, nie tylko w powiecie, ale również u posłanki Teresy Hałas. - Staram się być skuteczna. Na te inwestycje mieszkańcy gminy Gorzków czekali od lat - dodaje Ewa Nieścior, kto wie czy nie następczyni wójta Marka Kasprzaka... (ps)

KRASNYSTAW. Po godz. 20 trzeba zgłosić się do MOSiR Strefa rekreacyjna pod kluczem

Mieszkańcy Krasnegostawu skarżą się, że MOSiR zamyka strefę rekreacyjną na ul. Sikorskiego i żeby z niej skorzystać muszą pofatygować się do ośrodka po klucze. - Miejsce miało być ogólnodostępne - żali się nasz czytelnik.

W maju br. wandale, których policja już ujęła, częściowo zdemolowali strefę rekreacyjną w Krasnymstawie przy ul. Sikorskiego. Po incydencie, jak informuje nas jeden z czytelników, obiekt został ogrodzony i zamknięty na klucz. Żeby z niego skorzystać, trzeba pofatygować się do MOSiR-u.

- Idea powstania tego miejsca była jednak inna - podkreśla mieszkani Krasnegostawu. - Inwestycja została wykonana w ramach budżetu obywatelskiego dzieci i młodzieży oraz dofinansowana z pieniędzy unijnych. Miejsce miało być ogólnodostępne, przeznaczone do wypoczynku i integracji, gdzie można urzą-

dzić szkolnego lub rodzinnego grilla, spotkać się ze znajomymi przy ognisku. Młodzież z naszych szkół, mieszkańcy miasta, a także turyści mogli skorzystać z niego, gdy mieli na to ochotę. Dziś chyba zapomniano, z jakiej inicjatywy powstał obiekt i dla kogo. Czy jeśli ktoś wkrótce zechce zdemolować, np. ławeczkę w parku miejskim, to park także zostanie ogrodzony, a o kluczyk trzeba będzie prosić urzędnika? - pyta ironicznie czytelnik.

Wiceburmistrz Krasnegostawu **Krzysztof Sugalski** wyjaśnia, że obiekt strefy rekreacyjnej przy ulicy Sikorskiego jest miejscem ogólnodostępnym w godzinach 9.00 - 20.00. - Przebywanie na jego terenie po godzinie 20-tej jest oczywiście możliwe po wcześniejszym zgłoszeniu do biura MOSiR - mówi zastępcą burmistrza. - Zainstalowanie monitoringu oraz ogrodzenia było konieczne, aby pokazać właśnie z jakiej inicjatywy i dla kogo powstał obiekt. Strefa rekreacji była niszczone notorycz-

nie kilka razy w tygodniu, pomimo interwencji pracowników MOSiR oraz policji. Nocą odbywały się tam imprezy alkoholowe, były niszczone ławki, altanka, grill, było pełno rozrzuconych dookola śmieci oraz zbitych butelek. Interwencje pracowników MOSiR niejednokrotnie z narażeniem własnego zdrowia nie przynosiły żadnych efektów - przekazuje K. Sugalski.

Zdaniem wiceburmistrza, ostatnie wydarzenie dobitnie pokazuje, że sam monitoring również nie przyniósł oczekiwanego efektu, bo straty spowodowane tym konkretnym aktem wandalizmu wyniosły kilka tysięcy złotych. - Podjęte przez nas działania sprawią, że obiekt będzie służył do tego, w jakim celu powstał i nie będzie już miejscem libacji alkoholowych oraz wylęgarnią wandalizmu i patologii - twierdzi Krzysztof Sugalski. - O wszelkich dodatkowych działaniach mających na celu poprawę bezpieczeństwa i komfortu korzystania ze strefy będziemy informować na bieżąco. (ps)

Posłanka Hałas staje na głowie, by ściągnąć wicepremiera Jacek Sasin przyjedzie do Krasnegostawu?

Posłanka Teresa Hałas czyni starania, by do Krasnegostawu przyjechali wicepremier Jacek Sasin, wiceminister infrastruktury Marcin Hołała oraz szefowie spółki Centralny Port Komunikacyjny. Politycy mają spotkać się z mieszkańcami, którzy mogą utracić dobytek życia z powodu budowy kolei dużych prędkości i wspólnie znaleźć rozwiązania, mające uchronić ludzi przed zrównaniem z ziemią domów i gospodarstw rolnych.

Od kilku tygodni tematem numer jeden w Krasnymstawie i okolicznych gminach jest budowa trasy kolejowej dla szybkich pociągów, w ramach Centralnego Portu Komunikacyjnego. Inwestycja, mimo że są aż cztery warianty przebiegu torów, zrujnuje wiele domów, gospodarstw rolnych i upraw, o czym mieszkańcy wcześniej nie mieli pojęcia. Dowiedzieli się o tym dopiero podczas konsultacji społecznych. Ludzie są zdruzgotani, bo dla wielu z nich oznacza to utratę wszystkiego, czego się dorobili. Nikt nie ma gwarancji, że obcywane odszkodowanie w pełni pokryje poniesione do tej pory nakłady finansowe i wystarczy na to, by wywłaszczone osoby mogły kupić sobie działki w innym miejscu i tam wybudować domy. Mieszkańcy Krasnegostawu oraz gmin Krasnyczyn, Łopiennik Górny i Izbica po przeprowadzonych konsultacjach są przekonani,

że CPK wybierze jeden z proponowanych wariantów, a całkowicie odrzuci społeczne wersje, opracowane przez samorządy, omijające zabudowania. Dlatego postanowili wziąć sprawy w swoje ręce i protestować. Pierwsza taka ostrzegawcza akcja protestacyjna miała miejsce w Krasnymstawie 10 czerwca. W planach są kolejne, włącznie z blokadą drogi krajowej nr 17.

Mieszkańcy mogą liczyć na wsparcie posłanki **Teresy Hałas**. Parlamentarzystka mocno zabiega o to, by do miasta przyjechał wicepremier **Jacek Sasin**, poseł z chełmskiego okręgu, do którego zalicza się też powiat krasnostawski.

- Rozumiem, co przeżywają ludzie, którzy dowiedzieli się, że dobytek ich życia może zostać kompletnie zrujnowany - mówi posłanka Hałas. - Dlatego bardzo zależy mi na tym, aby jak najszybciej doszło do spotkania mieszkańców Krasnegostawu i gmin: Łopiennik Górny, Krasnyczyn oraz Izbica z wicepremierem Sasinem. Chcę, aby najważniejsi politycy Prawa i Sprawiedliwości przyjechali do nas i rozmawiali na argumenty z ludźmi, których domy za dwa lub trzy lata mogą być zrównane z ziemią. Musimy zrobić wszystko, by do tego nie dopuścić!

Posłanka bardzo chciała zorganizować spotkanie już w poniedziałek, 20 czerwca. Wstępnie zarezerwowała nawet salę w Krasnostawskim Domu Kultury. I choć tego dnia do południa Jacek Sasin będzie na Lubelszczyźnie, a kon-

kretnie w Tarnogrodzie koło Biłgoraja, do Krasnegostawu jednak nie dojedzie. Wicepremier w godzinach popołudniowych ma umówione spotkania, które zaplanował wcześniej.

W piątek, 17 czerwca, Jacek Sasin gościł jednak w Zamościu. Posłanka Teresa Hałas wykorzystала okazję i pojechała na rozmowę z wiceszefem rządu. - Rozmawiałam o konieczności zorganizowania spotkania z mieszkańcami naszego powiatu, których dotknie planowana przez CPK inwestycja. Przedstawiłam wicepremierowi sytuację i ogromne niezadowolenie mieszkańców, mogących stracić swój dobytek, jeśli nie będzie właściwej reakcji ze strony rządu. Wicepremier obiecał, że na takie spotkanie w najbliższym czasie przyjedzie. Jestem w stałym kontakcie z jego najbliższymi współpracownikami i zrobię wszystko, by do tego spotkania w Krasnymstawie doszło - mówi posłanka Hałas.

Parlamentarzystce zależy, by wraz z wicepremierem Sasinem do Krasnegostawu przyjechali koordynujący inwestycję wiceminister infrastruktury Marcin Hołała oraz szefowie spółki Centralny Port Komunikacyjny. - Liczę na merytoryczny dialog i mam nadzieję, że CPK zrozumie, do jakich ludzkich dramatów może doprowadzić kolej dużych prędkości. Mam nadzieję, że da się jeszcze tak poprowadzić tory, by na tej inwestycji nie ucierpieli zwykli ludzie - dodaje Teresa Hałas. (ps)

KRAŚNICZYN. To będzie już zwykła formalność Szkoła w Surhowie do likwidacji

Jest prawomocny wyrok Naczelnego Sądu Administracyjnego w sprawie uchwały Rady Gminy Kraśniczyn z kwietnia 2018 roku, dotyczącej przekształcenia Szkoły Podstawowej w Surhowie w filię placówki w Kraśniczynie z oddziałami 0-3. NSA uchylił uchwałę, bo z głosowania nie wyłączyła się, a powinna, ówczesna radna Agata Lisiecka, wtedy pracownica szkoły w Surhowie, mimo że jej głos o niczym nie przesądził. Obecnie w placówce nie ma lekcji, gmina ponosi koszty jej utrzymania i będzie musiała ją zlikwidować.

W kwietniu 2018 roku rada gminy Kraśniczyn po uzyskaniu niezbędnych opinii, wcześniejszej uchwale intencyjnej, ostatecznie zdecydowała o zmianie stopnia organizacyjnego Szkoły Podstawowej w Surhowie i przekształcenia jej w filialną placówkę szkoły w Kraśniczynie. Za uchwałą głosowało 12 radnych, jeden wstrzymał się od głosu, a przeciwna była ówczesna radna **Agata Lisiecka**, wtedy pracownica szkoły w Surhowie. Powodem zmian były wysokie koszty utrzymania oraz coraz mniejsza liczba dzieci. W kolejnym roku szkolnym do placówki uczęszczało zaledwie pięcioro uczniów. W następnym już żaden. Co ważne, żaden z nauczycieli, ani

też pracowników administracji i obsługi szkoły w Surhowie, nie był przewidywany do zwolnienia. - Pracownicy placówki w Surhowie dostali propozycję dalszego zatrudnienia w Szkole Podstawowej w Kraśniczynie i w jednostce filialnej - wyjaśnia obecna wójt gminy, **Monika Grzesiuk**. Wówczas gminą kierowała wójt Małgorzata Sapiecha. - Ówczesny dyrektor szkoły w Surhowie przed rozpoczęciem roku szkolnego 2018/2019 wystąpił jednak z prośbą o rozwiązanie stosunku pracy za porozumieniem stron. Siedem innych osób przeszło do Kraśniczyna. Co ważne, nauczycielki, które pracowały w Surhowie, były tam zatrudnione na niepełnych etatach. W Kraśniczynie natomiast otrzymały pracę w pełnym wymiarze - tłumaczy M. Grzesiuk.

Uchwała została jednak uchylona, bo wojewoda lubelski dopatrył się złamania przepisów przez radę. Chodziło o to, że radna Lisiecka, jako pracownica szkoły w Surhowie, powinna się zupełnie wyłączyć z głosowania. Tłumaczenie, że jej głos o niczym nie przesądził, bo jako jedyna była przeciwna, a dwunastu radnych zagłosowało na tak, nie miało żadnego znaczenia. Zgodnie z prawem radna nie powinna w ogóle brać udziału w głosowaniu, bo sprawa dotyczyła jednostki, z którą miała zawarty stosunek pracy.

Rada gminy od decyzji wojewody odwołała się do Wojewódzkiego Sądu Administracyjnego w

Lublinie, ale ten w lutym 2019 r. stwierdził nieważność uchwały. Radni nie zgodzili się z tą interpretacją i zaskarżyli postanowienie WSA do Naczelnego Sądu Administracyjnego. Dopiero niedawno, po ponad trzech latach rozpatrywania sprawy, zapadł prawomocny wyrok. NSA odrzucił skargę.

Przez ponad trzy lata gmina musiała ponosić koszty związane z utrzymaniem szkoły w Surhowie, do której od roku szkolnego 2019/2020 nie uczęszczało już żadne dziecko. - W sumie wydaliśmy około 300 tys. zł, które równie dobrze mogliśmy przeznaczyć na inne inwestycje - mówi wójt Monika Grzesiuk.

Co istotne, zainteresowanie budynkiem szkoły w Surhowie w tym czasie wykazywali prywatni przedsiębiorcy. - Pojawili się inwestorzy, którzy chcieli kupić obiekt i zaadaptować go na potrzeby domu pomocy społecznej. Każdego roku, mimo że nie było już tam uczniów, gmina musiała wykazywać placówkę w Systemie Informacji Oświatowej, bez przypisanych nauczycieli i uczniów. Dyrektor szkoły w Kraśniczynie na każdy rok szkolny tworzył "zerowy" arkusz organizacyjny - wyjaśnia wójt Grzesiuk.

Rada gminy będzie musiała raz jeszcze zająć się szkołą w Surhowie i tym razem podjąć uchwałę o jej całkowitej likwidacji. Ponieważ w placówce nie odbywają się już żadne zajęcia, taka decyzja wydaje się być zwykłą formalnością. (ps)

To był dobry rok!

Pomimo trudności spowodowanych pandemią, 2021 rok był dla powiatu krasnostawskiego niezwykle udany. Wzrosły nakłady na inwestycje, a także spadło zadłużenie szpitala. Na poprawę jakości i komfortu życia mieszkańców po raz kolejny wpłynęły liczne dotacje ze środków krajowych i unijnych.

- Zarząd i rada powiatu wsłuchują się w potrzeby mieszkańców naszego regionu - mówi starosta krasnostawski **Andrzej Leńczuk**. - Poprzez inwestycje rozwijamy powiat krasnostawski w dziedzinie ochrony zdrowia, drogownictwa, oświaty, pomocy społecznej czy administracji. Nie zapominamy też o kulturze i sporcie. Szanujemy i cenimy współpracę z samorządami województwa oraz miast i gmin powiatu krasnostawskiego.

Finanse

Wykonanie budżetu w 2021 roku, zdaniem władz starostwa, należy uznać za bardzo dobre. Dochody budżetu wyniosły 122 211 922 zł, natomiast wydatki - 121 319 278 zł. Początkowo zaplanowany deficyt w wysokości 11 800 465,46 zł przekształcił się w nadwyżkę w wysokości 892 643,82 zł. Z kolei nadwyżka operacyjna, czyli różnica między dochodami i wydatkami bieżącymi, została wygenerowana w kwocie 9,68 mln zł.

- Za sukces uznać należy wykonanie zaplanowanych zadań, a jako wizytówkę samorządu traktować zakres realizowanych inwestycji - podkreśla starosta Leńczuk. - To właśnie wysokość wydatków majątkowych na poziomie 24,1 proc. wydatków ogółem, co daje kwotę ponad 29,2 mln zł, obrazuje aktywność oraz skuteczność władz powiatu w pozyskiwaniu środków zewnętrznych. Dbałość o stan i wysokość finansów pozwala planować i inwestować na dużą skalę.

Z funduszy unijnych powiat pozyskał i wydatkował w ubiegłym roku 6,3 mln zł. Z Rządowego Funduszu Rozwoju Dróg i Rządowego Funduszu Inwestycji Lokalnych samorząd przeznaczył na rozbudowę i modernizację dróg ponad 7 mln zł. Na konto trafiły też pieniądze z Państwowego Funduszu Rozwoju Osób Niepełnosprawnych oraz z programów rządowych i rezerwy oświatowej oraz funduszy celowych na przeciwdziałanie skutkom COVID-19.

Ważnym źródłem finansowania zadań w Samodzielnym Publicznym Zespole Opieki Zdrowotnej w Krasnymstawie były też pieniądze z Ministerstwa Zdrowia na zakup karetki i sprzętu laboratoryjnego do badań genetycznych (525 tys. zł), z Funduszu Prewencyjnego PZU na infrastrukturę pod zbiornik ciekłego tlenu, instalację gazów medycznych i remonty w szpitalu (229 tys. zł), a także z Lotniczego Pogotowia Ratunkowego na projekt TOPSOR, w celu usprawnienia rejestracji i segregacji pacjentów szpitalnego oddziału ratunkowego (176 tys. zł).

Ochrona zdrowia



Powstający Zakład Opiekuńczo-Leczniczny w SP ZOZ w Krasnymstawie

Ochrona zdrowia to niewątpliwie najważniejsze zadanie powiatu. Jak ważna jest, pokazał to czas epidemii COVID-19, który trwał przez cały miniony rok. W SPZOZ realizowano jednak inwestycje budowlane i zakupy sprzętu medycznego dla praktycznie wszystkich oddziałów.

W ramach projektu „Zdrowe Lubelskie” zakupiono 261 sprzętów i urządzeń, w tym między innymi ultrasonograf, zestaw do laparoskopii, laser tulowy, laser holmowy, biometr optyczny, mikropulsowy laser żółty, łóżka szpitalne. Zakończyły się również prace remontowe pomieszczeń oddziału okulistycznego, szatni oraz pracowni endoskopowej.

Najważniejsze zadanie to jednak rozpoczęcie adaptacji budynku starego szpitala na potrzeby Zakładu Opiekuńczo-Leczniczego.



Karetka transportowa

Jeszcze w 2020 roku powiat otrzymał na to 9 mln zł dofinansowania z Rządowego Funduszu Inwestycji Lokalnych. W 2021 roku na tę inwestycję wydatkowano łącznie prawie 2,8 mln zł, a z budżetu powiatu pochodził dodatkowy 1 mln zł. Do końca 2022 roku zostaną zakończone prace budowlane i zakupione wyposażenie. Tak bardzo potrzebny ZOL dla pacjentów będzie dostępny już od 2023 roku.

W ramach walki z COVID-19 szpital pozyskał poprzez Urząd Wojewódzki w Lublinie sprzęt z Agencji Rezerw Strategicznych na łączną kwotę prawie 2,43 mln zł. Na potrzeby kadry i pacjentów są: aparat RTG, 9 respiratorów, 2 urządzenia do kompresji, 32 kardiomonitoringi, 25 pomp strzykawkowych, 9 aparatów do tlenoterapii i defibrylator. Warto jeszcze wspomnieć, że SPZOZ zakończył miniony rok z zyskiem w wysokości ponad 5,3 mln zł.

Drogi publiczne



Przebudowa ul. Granicznej w Krasnymstawie



Przebudowa drogi powiatowej Średnia Wieś - Wierchowina - Chłaniów - Bzowiec - Gruska Mała



Przebudowa drogi powiatowej Suchodoły-Siedliska- Ksawerówka

W ubiegłym roku powiat przebudował i wyremontował prawie 16,4 km dróg. Łączna wartość tych zadań wyniosła 19,2 mln zł. Starostwo pozyskało na ich realizację ponad 7 mln zł. Resztę stanowił udział własny i pomoc finansowa od miasta i gmin, które partycypowały w kosztach inwestycji.

W dobrej współpracy między samorządami rozbudowane i zmodernizowane zostały drogi w Bzowcu, Chłaniowie, Chorupniku, Felicjanie, Łanach, Orłowie Murowanym Kolonii, Siedliskach Drugich, Woli Idzikowskiej, Wierchowinach oraz dokończono przebudowę drugiej części ul. Granicznej w Krasnymstawie. W opracowaniu są dokumentacje na kolejne wspólne drogowe projekty.

Polityka społeczna

Szczególnie ważnym zadaniem w dobie pandemii było zabezpieczenie mieszkańców i pracowników domów pomocy społecznej i placówek opiekuńczo-wychowawczych przed koronawirusem. W ramach walki z COVID-19 trafiło do DPS-ów łącznie ponad 1,2 mln zł.

Samorząd powiatu nie zaniechał inwestycji i remontów, czego przykładem są siłownie zewnętrzne w Krasnymstawie, Bończy i Surhowie na łączną kwotę blisko 75 tys. zł. Zakupione zostały również pralnice, wirówki i suszarki za ponad 163 tys. zł. W budynku Centrum Administracyjnego Placówek Opiekuńczo-Wychowawczych w Krasnymstawie przy ulicy Mickiewicza zmodernizowano kotłownię. Wartość inwestycji to prawie 260 tys. zł.

- Podstawą realizacji zadań w zakresie wspierania osób niepełnosprawnych są będące w dyspozycji powiatu środki fi-



Nowa kotłownia w Domu Dziecka w Krasnymstawie

nansowe Państwowego Funduszu Rehabilitacji Osób Niepełnosprawnych - wyjaśnia starosta Leńczuk. - Wydatki w roku 2021 na rehabilitację zawodową osób niepełnosprawnych, rehabilitację społeczną, warsztaty terapii zajęciowej, a także na zaopatrzenie osób niepełnosprawnych w sprzęt rehabilitacyjny, przedmioty ortopedyczne i środki pomocnicze wyniosły ponad 4,5 mln zł.

Z dofinansowaniem PFRON udało się zmodernizować łazienki na drugim i trzecim piętrze Starostwa Powiatowego w Krasnymstawie (139 tys. zł) oraz zakupić dla CAPOW w Krasnymstawie 9-osobowy samochód do przewozu osób niepełnosprawnych (101,5 tys. zł).

Oświata i kultura

Powiat systematycznie dąży do poprawy stanu infrastruktury szkół i placówek oświatowych. W 2021 roku prace remontowe pochłonęły ponad 243 tys. zł. - Z wykonanych robót warto wymienić między innymi remont schodów i montaż drzwi wejściowych do internatu przy I LO, remont pracowni przedmiotowych i korytarza w II LO, adaptację pomieszczenia do montażu kabiny lakierniczej i remont wnętrza budynku warsztatów mechanicznych w ZS nr 1, remont pracowni przedmiotowych i modernizację parkingu przy ZS nr 2, remont sali baletowej w MDK a także bieżące remonty w SOS-W i ZS w Żółkiewce - wylicza wicestarosta **Marek Nowosadzki**.

W Muzeum Regionalnym został zainstalowany nowy system sygnalizacji przeciwpożarowej. Inwestycja z udziałem środków z Ministerstwa Kultury i Dziedzictwa Narodowego kosztowała prawie 140 tys. zł. Wykonano również główny wyłącznik prądu i wymieniono 36 opraw oświetlenia awaryjnego. Na nowo pomalowane zostały również pomieszczenia Powiatowej Biblioteki Publicznej w Krasnymstawie.



Koncert Reprezentacyjnego Zespołu Artystycznego Wojska Polskiego

Z ważniejszych wydarzeń i uroczystości organizowanych w roku 2021 warto wymienić koncert Reprezentacyjnego Zespołu Artystycznego Wojska Polskiego, który wystąpił 29 sierpnia podczas Dożynek Powiatowych w Rudniku. Samorząd powiatu zorganizował również inscenizację pt. „Tak było. W 40. rocznicę wprowadzenia stanu wojennego w Polsce”.

Rynek pracy

Ze wszystkich form wsparcia organizowanych przez Powiatowy Urząd Pracy w 2021 roku skorzystało 1236 osób. Na rozpoczęcie działalności gospodarczej środki otrzymało 55 osób. Na programy rynku pracy i aktywne formy pomocy dla bezrobotnych wydatkowano ponad 8,5 mln zł. Kontynuowane było wsparcie pracodawców w ramach Tarczy Antykryzysowej w celu utrzymania zatrudnienia w związku z wystąpieniem pandemii koronawirusa SARS-CoV-2. Na ten cel wydatkowano 3,9 mln zł.

- Na 2022 rok mamy też ambitne plany - mówi starosta krasnostawski Andrzej Leńczuk. Ważne inwestycje niosące oszczędności energii to: termomodernizacje, fotowoltaika i pompy ciepła dla wszystkich powiatowych szkół na terenie miasta. Wykonamy kolejne oczekiwane przez mieszkańców odcinki dróg, by podróżowało się lepiej i bezpieczniej. Czekamy na wyniki naborów i przygotowujemy kolejne wnioski o środki zewnętrzne, by zrobić jak najwięcej dla społeczności powiatu.

(red)



Wyremontowany korytarz II LO w Krasnymstawie

CHEŁM. Nie wykonaliśmy budżetu obywatelskiego. I co nam zrobicie? RIO wskazuje zero, wiceprezydent przeprosza

Regionalna Izba Obrachunkowa pozytywnie zaopiniowała wykonanie budżetu Chełma za 2021 rok. Wytknęła jedynie „bardzo niskie wykonanie budżetu obywatelskiego”, na który nie wydano ani złotówki. Radni z komisji rewizyjnej jednogłośnie zagłosowali za wnioskiem o udzielenie absolutorium wiceprezydentowi Chełma.

Na komisji rewizyjnej radni rozpatrywali sprawozdanie finansowe oraz sprawozdanie z wykonania budżetu miasta za 2021 r., a także informację o stanie mienia komunalnego, aby potem podjąć uchwałę w sprawie wniosku o udzielenie absolutorium prezydentowi Chełma. **Mażena Guzowska**, skarbnik Chełma, długo omawiała wykonanie budżetu za ubiegły rok. Informowała, że jego realizacja przebiegała prawidłowo, zarówno po stronie dochodów (wykonane w 100,04 proc.), jak i wydatków (wykonane w 91,15 proc.), a pozyskanie dotacji pozwoliło na realizację wielu przedsięwzięć. Skarbnik miasta stwierdziła, że dzięki „działaniom oszczędnościowym” rok 2021 zamknął się nadwyżką operacyjną wynoszącą 31 150 560,28 zł (wyższą w stosunku do roku 2020 o 17 877 490 zł). Deficyt nie wystąpił i w związku z tym nie było potrzeby emitowania obligacji w pełnej wysokości. Zadłużenie Chełma na koniec 2021 r. wyniosło 160 500 000 zł, tj. na poziomie spełniającym relacje wymagane ustawą o finansach publicznych.

Regionalna Izba Obrachunkowa pozytywnie zaopiniowała roczne sprawozdanie z wykonania budżetu miasta za 2021 r. Nie stwierdzono przypadków przekroczenia planu wydatków i naruszenia dys-

cypliny finansów publicznych. Ale RIO miała też uwagę: „*Skład Orzekający oceniając wykonanie budżetu zwraca uwagę na bardzo niskie wykonanie budżetu obywatelskiego poniżej 5 proc. w stosunku do wielkości planowanych. Wiele zadań nie zostało w roku 2021 nawet rozpoczętych, a wykonane wydatki w odniesieniu do tych zadań z budżetu obywatelskiego wyniosły 0 zł...*”. RIO przypomniała, że zgodnie z przepisami w miastach na prawach powiatu utworzenie budżetu obywatelskiego jest obowiązkowe, a rada nie może usuwać ani zmieniać w stopniu istotnym wybranych do budżetu obywatelskiego zadań.

Radna **Edyta Rożek** dopytywała, na co wydano pieniądze przeznaczone na zadania z budżetu obywatelskiego, których ostatecznie nie zrealizowano. Skarbnik Guzowska odpowiedziała, że pieniądze z niezrealizowanych zadań przeznaczono na inne przedsięwzięcia lub wkłady własne do nich, w tym m.in. na dokończenie budowy Chełmskiego Centrum Aktywności Gospodarczej, krajowej „12”, przebudowę pływalni w SP nr 8, budowę niskoemisyjnego systemu transportu w ramach Chełmskiego Obszaru Funkcjonalnego. Urzędnicy po raz kolejny tłumaczyli się, że w realizacji zadań z budżetu obywatelskiego przeszkodził duży wzrost cen materiałów, co wymaga decyzji o zwiększeniu środków. Niezrealizowane zadania z budżetu obywatelskiego opiewają teraz na 4 mln zł.

Dyskusja na komisji zesza też na ubytki w chełmskich ulicach i do tych kwestii odniosła się **Dorota Cieślak**, zastępca prezydenta Chełma.

- Mamy świadomość, że zaległości w budżecie obywatelskim są i nikt

z nas nie jest z tego dumny, ale prowadzimy działania, aby pozyskać środki na to, co nie zostało zrealizowane - wiceprezydent Cieślak. - Mamy kłopoty z wykonawcami z powodu ilości prowadzonych prac i ze względu na koszty tych prac. Do tego dochodzą sytuacje, gdy nie zgłasza się wykonawca, a to wydłuża czas realizacji zadań. Przepraszamy też za dziury w drogach i prosimy o cierpliwość w tej kwestii. Zarówno zaległości w budżecie obywatelskim, jak i przechodzące do historii dziury w drogach postaramy się eliminować.

Ostatecznie radni komisji rewizyjnej sześcioma głosami „za” (**Kamil Błaszczuk, Adam Kister, Piotr Krawczuk vel Walczuk, Joanna Lis, Agnieszka Ostrowska, E. Rożek**), przy jednym wstrzymującym się (**Agata Fisz**) i braku sprzeciwu pozytywnie zaopiniowali sprawozdania dotyczące wykonania budżetu za 2021 rok oraz informację o stanie mienia komunalnego.

Radni komisji jednogłośnie, tj. siedmioma głosami „za”, opowiedzieli się za podjęciem uchwały w sprawie wniosku o udzielenie absolutorium wiceprezydentowi Chełma. **(mo)**



PELLET DRZEWNY

SPRZEDAŻ
HURTOWA I DETALICZNA

BRYKIET DRZEWNY
WŁASNEJ PRODUKCJI

Producent
e-mail: biomass.produkcja@gmail.com

telefon: **509 311 488**
www.grafpellet.pl

CHEŁM. O piłce nożnej cisza, prezes rozmawiać nie chce Sportowa spółka szuka specja od siatkówki

Nowo powołana spółka Chełmski Klub Sportowy ogłosiła konkurs na stanowisko dyrektora sportowego sekcji siatkarskiej. Co z piłką nożną? Nie wiadomo. Artur Juszcak, prezes ChKS, nie chciał z nami rozmawiać.

Chełmski Klub Sportowy konkurs na stanowisko dyrektora sportowego sekcji siatkarskiej ogłosił 15 czerwca. Nabór kandydatów trwa do 24 czerwca do godziny 10.00.

Dyrektor sekcji sportowej musi np. legitymować się „posiadaniami znajomości języka polskiego w mowie i piśmie w zakresie koniecznym do wykonywania obowiązków dyrektora sportowego sekcji siatkarskiej”, nie może być karany, musi znać prawo zamówień publicznych,

ustawę o sporcie i przepisy Polskiego Związku Piłki Siatkowej. Ważne jest też, by miał co najmniej „5-letnią praktykę w zarządzaniu klubem sportowym w analogicznej sekcji na poziomie co najmniej rozgrywek II-ligowych, a także doświadczenie w negocjowaniu kontraktów siatkarzy i w kontakcie z menadżerami”.

O szczegóły konkursu próbaliśmy dopytać **Artura Juszcaka**, prezesa Chełmskiego Klubu Sportowego. Chcieliśmy też dowiedzieć się, dlaczego spółka nie ogłosiła analogicznego konkursu na dyrektora sportowego sekcji piłki nożnej (w końcu w skład ChKS ma wejść nie tylko siatkówka, ale i piłka nożna). - Nie rozmawiam z „Nowym Tygodniem” - uciął prezes Juszcak, po czym rozłączył się. Do tematu wrócimy. **(kg)**

GMINA LEŚNIEWICE Promesy od wicepremiera

(17 czerwca) Wicepremier **Jacek Sasin** wręczał samorządowcom w Leśniewicach promesy na inwestycje z Rządowego Funduszu Polski Ład. Dla powiatu chełmskiego przeznaczono prawie 26 mln zł. Pierwsza z planowanych z „Polskiego Ładu” dróg przeznaczonych do rozbudo-

wy przez starostwo to ok. 7-kilometrowy odcinek od Kumowa Majorackiego (gmina Leśniewice) przez Leszczany (gmina Żmudź) do Żmudzi. Pozyskano na to ponad 13 mln zł dofinansowania. Druga droga biegnie od Kasiłanu przez Sielec do Kumowa Majorackiego (gmina Leśniewi-

ce). To niemal 8 kilometrowy odcinek, na który pozyskano ponad 7,7 mln zł. Trzecia droga rozpoczyna się w Bielinie (gmina Żmudź) i prowadzi przez Radziejów i Tuchanie (gmina Dubienka). Na ten ok. 5-kilometrowy odcinek powiat pozyskał 5 mln zł. **(opr. mo)**

Budowa przystani przy rzece Wieprz

W III kwartale ubiegłego roku **Miasto Krasnystaw** podpisało umowę, której przedmiotem jest budowa przystani kajakowej przy rzece Wieprz w Krasnymstawie w ramach realizowanego projektu pn. „Wykorzystanie potencjału dziedzictwa naturalnego Miasta Krasnystaw w celu poprawy dostępności do zasobów kultury”. Wykonawcą robót jest firma Budownictwo Wodne Piotr Pruchnicki Adam Szłosek Spółka Jawna ze Stalowej Woli. W ramach inwestycji powstanie zatoka z miejscem do wodowania i wyciągania kajaków, slipem dla łodzi ze schodami zejściowymi do wody. Brzeg zatoki zostanie zabezpieczony murem oporowym z gabionów.

Przystań kajakowa powstanie w centrum miasta przy ulicy Zaułek Nadrzeczny i będzie obiektem ogólnodostępnym. Prace budowlane prowadzone są zgodnie z aktualnie obowiązującym harmonogramem, a ich zakończenie planuje się w III kwartale 2022 r.

Głównym celem projektu jest zachowanie i zrównoważone wykorzystanie potencjału rzeki Wieprz w celu zwiększenia atrakcyjności miasta i regionu.

Wartość projektu wynosi 1 166 471,36 zł, z czego 813 205,30 zł stanowi wsparcie unijne, a 95 671,20 zł pochodzi z budżetu państwa.



Projekt współfinansowany jest ze środków Regionalnego Programu Operacyjnego Województwa Lubelskiego na lata 2014-2020
Oś priorytetowa 7 Ochrona dziedzictwa kulturowego i naturalnego Działanie 7.1 Dziedzictwo kulturowe i naturalne – projekty lokalne.

POWIAT CHEŁMSKI. Po to obniżali wartość inwestycji

Za małą kwota czy za duże chody?

Przeciwnikom starosty chełmskiego Piotra Deniszczuka nie mieści się w głowie, że Regionalna Izba Obrachunkowa dopatrzyla się złamania ustawy o finansach publicznych w powiecie, ale nie stwierdziła naruszenia dyscypliny finansów, za co grożą poważne sankcje. Kluczowa była wartość prac, które powiat wykonał przy cichej inwestycji w Wierzbicy. Ale nie brakuje głosów, że pomógł parasol ochronny, który nad Deniszczukiem rozłożyło PiS.

Zamieszanie wokół cichej inwestycji powiatu w Wierzbicy wydaje się nie mieć końca. Sprawy nie „przecięła” kontrola RIO, bo Izba nie dopatrzyla się w działaniach starostwa niczego nagannego. Potwierdziła jednak, że doszło do naruszenia ustawy o samorządzie i ustawy

o finansach publicznych, bo powiat wykonał prace na terenie gminy Wierzbica i spółdzielni mieszkaniowej w Wierzbicy bez wiedzy i zgody rady powiatu. Wskazano nawet konkretnych członków zarządu ze starostą Piotrem Deniszczukiem i dyrektora wydziału infrastruktury jako osoby odpowiedzialne za nieprawidłowości. Prezes RIO w Lublinie stwierdził jednak, że kontrolerzy nie dopatrzili się naruszenia dyscypliny finansów publicznych. A tylko w takim przypadku urzędnikom mogą grozić jakieś sankcje.

Przeciwnicy Deniszczuka uważają, że RIO zaprzecza sama sobie, bo z jednej strony przyznaje, że doszło do złamania ustawy o finansach, a z drugiej, że nie złamano dyscypliny tychże finansów. O te wątpliwości pytaliśmy RIO a prezes Izby w Lublinie Jacek Grządka tłumaczy, że nie każde naruszenie ustawy o finansach publicznych, skutkuje naruszeniem dyscypliny finansów publicznych.

- Naruszeniem dyscypliny finansów publicznych jest dokonanie wydatku ze środków publicznych bez upoważnienia określonego ustawą budżetową, uchwałą budżetową lub planem finansowym albo z przekroczeniem zakresu tego upoważnienia lub z naruszeniem przepisów dotyczących dokonywania poszczególnych rodzajów wydatków - tłumaczy prezes Grządka i przyznaje dalej, że w toku kontroli potwierdzono, że do takiego naruszenia doszło w starostwie. - Jednakże wysokość tych wydatków nie wskazywała na naruszenie dyscypliny finansów publicznych.

Zgodnie z przepisami, na które powołuje się J. Grządka, nie stanowi naruszenia dyscypliny działanie lub zaniechanie, którego przedmiotem są środki finansowe w wysokości nie przekraczającej kwoty minimalnego miesięcznego wynagrodzenia w gospodarce w roku poprzednim. W tym przypadku chodziło o

kwotę 4134,02 zł. I to dlatego starosta, który najpierw chwalił się wydaniem 100 tys. zł na remont drogi osiedlowej przy spółdzielni w Wierzbicy a nawet dziwił, że ktoś może kwestionować taki wydatek, potem szybko zaczął się wycofywać z inwestycji, umniejszać jej rangę i wartość a nawet atakować publicznie radnych, którzy „ośmielili się” wyjaśniać tę sprawę. Ostatecznie 100 tys. zł, którymi chwalił się starosta, zmalało w kontroli do ok. 10 tys. zł. i to nie w formie pieniężnej. Na tyle wyceniono pracę robotników z Sielca i materiały użyte do remontu drogi. Teraz jest już jasne, po co było rozmywanie sprawy i umniejszanie jej wartości.

Mimo wszystko RIO przekazało materiały z kontroli do prokuratury „w celu dokonania prawno-karnej oceny ustalonego w toku czynności kontrolnych stanu faktycznego”. Przeciwnicy Deniszczuka przypuszczają, że podobnie jak przy okazji kontroli RIO także i przy ocenie



**ODSZKODOWANIA
DLA ROLNIKÓW**

**SKUTECZNIE UZYSKAMY
DLA CIEBIE NALEŻNE
ODSZKODOWANIE**

Meritum

Skontaktuj się z nami:
tel. 513 010 121; 505 379 192
biuro.odszkodowania@op.pl

prokuratury okaże się, że wszystko jest ok. A niektórzy uważają, że sprawy potoczyłyby się zupełnie inaczej, gdyby nie koalicja Deniszczuka z PiS, który daje mu parasol ochronny. (bf)

FAJSŁAWICE. Nie wie, jak do tego doszło

Piwo wypadło z ciężarówki

Jak do tego doszło? Nie wiem... - tak tłumaczył się kierowca ciężarówki, który w piątek, 17 czerwca, około godz. 9.00 rozbił ok. 200 transporterów piwa. Do zdarzenia doszło na drodze krajowej nr 17 w miejscowości Ignasin, gm. Fajslawice.

Jak wynika ze wstępnych ustaleń krasnostawskich policjantów kierujący ciężarówką, na której znajdowało się

ok. 200 transporterów piwa o łącznej wadze 22 t, jadąc w stronę Krasnegostawu, nagle zjechał do rowu, w wyniku czego towar wypadł z pojazdu na pole. 32-letni kierowca w rozmowie z policjantami stwierdził, że nie wie, jak do tego doszło. Był trzeźwy i nie odniósł obrażeń ciała. Ciągnik siodłowy marki Renault, jak się okazało, nie miał aktualnych badań technicznych. Kierowca został ukarany mandatem w wysokości 1 000 zł. (s)



**KLIMAT
TWORZA
LUDZIE**

Co Ty możesz zrobić dla klimatu, czyli jak być eko w mądry sposób?

Coraz częściej mamy do czynienia ze zjawiskami ekstremalnymi, takimi jak susze, trąby powietrzne czy powodzie, które nie tylko przyczyniają się do zniszczeń, ale mają także liczne konsekwencje ekonomiczne i społeczne, m.in. w postaci wyższych cen żywności, przerw w dostawie wody, a w niektórych częściach świata – konieczności migracji. Zmiany klimatu mają więc coraz większy wpływ na nasze codzienne życie. By im zapobiegać, należy wprowadzać niezbędne zmiany w funkcjonowaniu naszego domu, otoczenia i w codzienne nawyki. Jak to robić, by na tych zmianach nie tracić? Z pomocą przychodzą nam dofinansowania z programów przygotowanych przez Ministerstwo Klimatu i Środowiska oraz Narodowy Fundusz Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej.

**Zacznijmy od domu,
czyli jak skorzystać z dofinansowań**

Wszyscy chcemy żyć w czystym środowisku – tylko w takim jesteśmy w stanie funkcjonować w pełnym zdrowiu i komforcie. Myśląc o najbliższym otoczeniu, powinniśmy zacząć od własnego domu, zmiany sposobu ogrzewania i poboru energii elektrycznej. Może to jednak wydawać się sporym wyzwaniem, także finansowym. Dlatego Ministerstwo Klimatu i Środowiska oraz Narodowy Fundusz Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej przygotowały programy wsparcia, które umożliwią uzyskanie znaczących dotacji na eko-inwestycje. Jak te programy?

„Czyste powietrze”

Dofinansowanie obejmuje wymianę starych, nieekologicznych i nieefektywnych źródeł ciepła na paliwo stałe na nowoczesne urządzenia, spełniające najwyższe normy oraz przeprowadzenie prac termomodernizacyjnych w budynkach. Program skierowano do osób fizycznych, które są właścicielami/współwłaścicielami budynków mieszkalnych jednorodzinnych lub wydzielonych w takich budynkach lokali mieszkalnych z wyodrębnioną księgą wieczystą. Możliwa kwota dofinansowania wynosi od 30 tys. do nawet 69 tys. złotych. Więcej szczegółów znajdziesz na stronie: www.czystepowietrze.gov.pl

„Mój prąd”

Celem programu jest zwiększenie produkcji energii elektrycznej z mikroinstalacji fotowoltaicznych lub wzrost autokonsumpcji prądu, poprzez jej magazynowanie (magazyny energii elektrycznej lub ciepła) oraz zwiększenie efektywności zarządzania energią elektryczną na terenie Polski. Budżet IV (obecnie trwającego) naboru wynosi około 350 mln zł. Zasady przyznawania dofinansowania oraz więcej informacji znajdziesz na stronie: www.mojprad.gov.pl

„Moje ciepło”

Jak możemy przeczytać na stronie programu, jego celem jest wsparcie rozwoju ogrzewnictwa indywidualnego i rozwoju energetyki prosumenckiej w obszarze powietrznych, wodnych i gruntowych pomp ciepła w nowych, w jednorodzinnych budynkach mieszkalnych. Dofinansowanie można więc wykorzystać na zakup i montaż nowych pomp ciepła (powietrznych i gruntowych) wykorzystywanych do celów ogrzewania lub ogrzewania i ciepłej wody użytkowej w nowych, jednorodzinnych budynkach mieszkalnych. W takim budynku nie może znajdować się (również w okresie trwałości inwestycji) źródło ciepła na paliwo stałe. Budżet na realizację celu programu wynosi do 600 mln zł. Zasady znajdziesz na stronie: www.mojecieplo.gov.pl

**Kampania „Nasz Klimat”
– bo edukacja zawsze się opłaca**

Zmiany tworzą przede wszystkim ludzie. Jednak by faktycznie do zmian doszło, potrzebna jest świadomość tego, jakie możemy wprowadzić modyfikacje, by sprzyjać ochronie klimatu. Właśnie dlatego Ministerstwo Klimatu i Środowiska prowadzi kampanię edukacyjno-informacyjną pod nazwą „Nasz klimat”. Jej głównym celem jest podniesienie świadomości ekologicznej społeczeństwa na temat indywidualnych działań, które możemy podejmować dla dobra planety. Na stronie www.naszklimat.gov.pl można zapoznać się z jej szczegółami, znaleźć wiele ciekawych informacji na temat globalnego ocieplenia, a także pobrać pakiety dla gmin i materiały edukacyjne dla szkół.

Ministerstwo
Klimatu i Środowiska

Sfinansowano ze środków
Narodowego Funduszu
Ochrony Środowiska
i Gospodarki Wodnej

**NASZ
KLIMAT**

Znowu widmo choroby i kwarantanny

Małpia ospa kwestią czasu?

W kraju przybywa chorych na małpią ospę, a ryzyko zakażeń rośnie także w naszym regionie, gdzie ruch transgraniczny jest duży. W chełmskim sanepidzie nie udzielają na razie ten temat informacji, odsyłając „wyżej”. Wiadomo jednak, że chorzy na małpią ospę będą podlegać hospitalizacji, a oprócz tego będzie obowiązek kwarantanny lub nadzoru epidemiologicznego w przypadku osób z tzw. kontaktu lub podejrzanych o zachorowanie.

Nie zdążyliśmy się jeszcze nacieszyć brakiem obostrzeń po epidemii koronawirusa (obecnie w związku z Covid-19 obowiązuje stan zagrożenia epidemicznego), a już głośno o kolejnej chorobie zakaźnej - małpiej ospie. W kraju rośnie liczba potwierdzonych przypadków tej odzwierzęcej choroby wirusowej. Światowa Organizacja

Zdrowia (WHO) ostrzega, że latem, gdy organizowanych jest mnóstwo imprez masowych, liczba zakażeń małpią ospą może wzrosnąć. W Polsce odnotowano już kilkanaście przypadków tej choroby, objawiającej się gorączką, bólami głowy i wysypką. Pierwszy polski pacjent, tzw. pacjent zero, trafił do szpitala zakaźnego w Warszawie. Nie wiadomo, jak rozwinie się pod tym względem sytuacja w naszym regionie, gdzie ruch transgraniczny jest duży, a teraz jeszcze się spotęgował. W Powiatowej Stacji Sanitarno-Epidemiologicznej w Chełmie nie udzielają informacji w sprawie małpiej ospy. Gdy w piątek (17 czerwca) nasza dziennikarka zadała pytanie o to, czy odnotowano u nas niepokojące sygnały czy też podejrzenia małpiej ospy, pracownicy chełmskiego sanepidu odesłali nas do Wojewódzkiej Stacji Sanitarno-Epidemiologicznej w Lublinie. Z kolei w lubelskim sanepidzie też nie mogli udzielać informacji bez uzgodnień z Głównym Inspektorem

Sanitarnym czy resortem zdrowia.

Bez względu na to wiadomo, że minister zdrowia podpisał ostatnio trzy rozporządzenia, które wprowadzają działania prewencyjne związane z ospą małpią. Dotyczą one m.in. zgłaszania przypadków zakażenia, kwarantanny i hospitalizacji osób z podejrzeniem lub chorych na tę chorobę. Na mocy tych przepisów włączono małpią ospę do wykazu chorób zakaźnych i objęto ją przepisami o zapobieganiu oraz zwalczaniu zakażeń i chorób zakaźnych u ludzi. Nałożono też obowiązek zgłaszania przez lekarza przypadków podejrzenia lub rozpoznania ospy małpiej lub zgonu z jej powodu do właściwego miejscowo sanepidu. Do tego znowelizowane przepisy wprowadzają obowiązek hospitalizacji osób, u których rozpoznano chorobę. Nakładają też obowiązek 21-dniowej kwarantanny lub nadzoru epidemiologicznego w przypadku osób z tzw. kontaktu i „podejrzaną” o zakażenie. **(mo)**

Ministerstwo zdrowia w komunikatach informuje iż, ospa małpia jest odzwierzęcą chorobą zakaźną, a w sprzyjających warunkach (bliski kontakt, w tym kontakty intymne) może się przenosić również z człowieka na człowieka. Wywołuje ją wirus ospy małpiej (MPXV) należący do rodzaju *Orthopoxvirus*. Źródło zakażenia i drogi szerzenia - od zwierząt: bezpośredni kontakt z zakażonymi zwierzętami poprzez ich krew lub płyny ustrojowe (głównie są to: wiewiórki, króliki, ale również zakażone myszy czy szczury), albo w wyniku pogryzienia przez zakażone zwierzę. W Europie przenoszenie MPXV tą drogą obecnie nie występuje. Od człowieka: drogą kropelkową lub z krwią i wydzielinami w czasie bezpośredniego kontaktu z osobą zakażoną, przez służówki. Początkowe objawy choroby: wysoka gorączka, powyżej 38,5 st. C; uogólnione lub miejscowe powiększenie węzłów chłonnych; ból głowy; ból ple-

ców; znaczne osłabienie. Po 1-3 dniach u pacjenta rozwija się wysypka (w kolejności: plamki, grudki, pęcherzyki, krosty, strupki). Wysypka zazwyczaj zaczyna się na twarzy i następnie rozprzestrzenia się na inne części ciała. W czasie wystąpienia wysypki osoba chora jest zakaźna. Wysypka utrzymuje się przez 2-4 tygodni. Obecnie nie ma celowanego leczenia. Stosuje się leczenie objawowe. Nie ma szczepionki przeciw ospie małpiej. Szczepionka trzeciej generacji ImvanexTM przeciw ospie prawdziwej zarejestrowana w Unii Europejskiej, zawierająca zmodyfikowany szczep wirusa ospy krowianki Ankara-MVA, nie jest zarejestrowana do stosowania w zapobieganiu ospie małpiej. Nie jest też dostępna w obrocie detalicznym. Diagnostyka ospy małpiej polega na identyfikacji materiału genetycznego wirusa w materiale pobranym od pacjenta, np. krew, wydzielina z pęcherzyków - testem PCR.

REJOWIEC. Kierownictwo odczuło podwyżki

Koszą na urzędzie

180 tys. zł zarobił w urzędzie w 2021 roku Tadeusz Górski, burmistrz Rejowca. Nie gorzej powodzi się jego podwładnym. Skarbnik Renata Słomczyńska zarobiła 150 tys. zł a sekretarz Ewa Markowska-Myszor ponad 120 tys. zł. Przy urzędnikach miejscy radni wypadają dosyć skromnie.

Poza wyraźnym wzrostem wynagrodzenia - do 180 tys. zł (podwyżkę odczuli wszyscy wójtowie burmistrzowie i prezydenci w związku z nowelizacją ustawy o wynagrodzeniu w samorządzie) oświadczenie burmistrza niewiele różni się od ubiegłorocznego. **Tadeusz Górski** wykazał w nim także: mieszkanie o pow. 32 mkw. (70 tys. zł), gospodarstwo 4,6 ha (120 tys. zł) i Hondę CR-V (40 tys. zł). Burmistrz ma 100 tys. zł oszczędności i otrzymał 80 tys. zł emerytury.

Ewa Markowska-Myszor, sekretarz urzędu, odłożyła w sumie trochę ponad 27 tys. zł. Wykazała dom za 180 tys. zł, mieszkanie za 335 tys. zł i kilkunasto-

hektarowe gospodarstwo (część działek we współudziale) o wartości 160 tys. zł, które przyniosło jej 28 tys. z dochodu i 18 tys. zł dopłat z ARiMR. Wykazała ponadto Toyotę Avensis (18 tys. zł), ciągniki Zetor (14 tys. zł) i Ursus (11 tys. zł). W minionym roku sekretarz zarobiła ponad 120 tys. zł. Ma do spłaty niecałe 80 tys. zł kredytu na kupno mieszkania.

Niewiele ponad 8 tys. zł odłożyła skarbnik gminy **Renata Słomczyńska**. Wykazała też dom za 350 tys. zł, działkę rolną z lasem za 25 tys. zł i działkę za 30 tys. zł. W urzędzie zarobiła w 2021 roku ponad 152 tys. zł. Spłaca 150 tys. zł kredytu konsumpcyjnego.

Oświadczenie majątkowe złożyła także **Urszula Czerniej**. Inspektor odłożyła ponad 75 tys. zł. Poza dochodami z pracy (77 tys. zł) wykazała mieszkanie o wartości 150 tys. zł oraz udział w działce o wartości 3 tys. zł.

Mirosław Koś, przewodniczący rady miasta, ma 8 tys. zł na koncie, dwa domy (350 tys. zł i 110 tys. zł), Volvo V70. W SP w Rejowcu zarobił ponad 80 tys. zł i otrzymał 19 tys. zł diety.

Jolanta Popek, zastępca przewodniczącego, odłożyła ponad 96 tys. zł. Ma 2125 akcji KSC (po złotówce każda). Wykazała dom za 40 tys. zł i spore gospodarstwo rolne (31 ha - 300 tys. zł), na którym zarobiła ponad 54 tys. zł. Otrzymała ponad 44 tys. zł dopłat z ARiMR, 12900 zł diety i 200 zł za udział w posiedzeniu Promenada S12. W majątku trwałym znalazły się dwa ciągniki, kombajn i przyczepa wycenione łącznie na 94 tys. zł.

Jerzy Kieliszek, wiceprzewodniczący rady, ma dom za 250 tys. zł. Pobrał 39 tys. zł emerytury i 12950 diety.

Bożena Jagiełło odłożyła 3200 zł, wykazała gosp.

za 160 tys. zł, 47 tys. zł wynagrodzenia i 12950 zł diety.

Ewa Nowak ma kilkanaście tysięcy na rachunkach bankowych i prawie 47 tys. zł w papierach wartościowych. Wykazała dom za 200 tys. zł, pół hektara ziemi za 15 tys. zł, garaż za 10 tys. zł, BMW X1 za 130 tys. zł. W ubiegłym roku zarobiła 79 tys. zł i pobrała 12 950 zł diety.

Krzysztof Tchórzewski ma 17 tys. zł oszczędności, dom za 223 tys. zł, ponad 60-hektarowe gospodarstwo warte ponad 1,1 mln zł, które dało mu 17 tys. zł dochodu i 105 tys. zł dopłat obszarowych. Dodatkowo 3 tys. zł zarobił na prowadzonej działalności transportowej i otrzymał 8190 zł diety. Radny wykazał wiele maszyn i sprzętu rolniczego i ma osiem kredytów i jeden leasing (łącznie na niecałe półtora miliona złotych).

Katarzyna Haruk vel Chawryluk ma mieszkanie (270 tys. zł) gospodarstwo (350 tys. zł.), które dało jej 12 tys. zł dochodu i 14 tys. zł dopłat. W minionym roku zarobiła ponad 90 tys. zł, otrzymała 9800 zł diety a odłożyła 7,5 tys. zł. Ma do spłaty ponad 106 tys. zł kredytu na mieszkanie i 25 tys. zł kredytu w ROR na bieżące wydatki.

Andrzej Lewczuk uskładał 46 tys. zł, wykazał gosp. rolne warte 100 tys. zł, na którym zarobił 40 tys. zł. Radny ma dwa ciągniki (77 tys. zł i 25 tys. zł), kombajn (40 tys. zł) i auto (14 tys. zł). w 2021 roku otrzymał 17 tys. zł renty socjalnej, ok 2800 zł diety sołtysa i prowizji z podatków, 12110 diety radnego. Ma do spłaty 93400 zł kredytu.

Witold Szuran wykazał dom (120 tys. zł), auto (28 tys. zł) i dochody: rentę inwalidzką - 18 550 zł, dietę - 10,4 tys. zł 26 tys. zł - dochodu żony.

Franciszek Karaś ma 35 tys. zł oszczędności, dom za 100 tys. zł, mieszkanie za 80 tys. zł, gospodarstwo rolne za 195 tys. zł, ciągnik rolniczy za 90 tys. zł, kombajn zbożowy za 120 tys. zł, przyczepę za 12 tys. zł, i auto za 12 tys. zł. Do spłaty zostało mu 3500 CHF kredytu mieszkaniowego i 110 tys. zł kredytu na finansowanie gospodarstwa, które przyniosło mu w ubiegłym roku 65 tys. zł dochodu i 52 tys. zł dopłat.

Bożena Jaszczuk ma 1250 jednostek funduszu emerytalnego, mieszkanie (136 tys. zł), działkę rekreacyjną (10 tys. zł), 5841 akcji KSC, 44 tys. zł emerytury, 12 950 zł diety i wspólnie z córką 30 tys. zł kredytu mieszkaniowego.

Zbigniew Rumiński ma ok. 22 tys. zł w rachunku bieżącym, dom za 300 tys. zł, mieszkanie za 150 tys. zł, cztery inne nieruchomości o wartości od kilku do 20 tys. zł i auto za 30 tys. zł, na którego zakup zaciągnął kredyt (do spłaty zostało mu ok. 15 tys. zł).

Radny zarobił w minionym roku 42 tys. zł z umowy o pracę, ponad 5 tys. zł z umowy zlecenia i otrzymał 10900 zł diety.

Monika Kiraga wykazała dom (150 tys. zł), auto (11,5 tys. zł), ok. 10 tys. zł kredytu, 9940 zł diety, 36,6 zł pensji, 458 zł z umowy zlecenia.

Małgorzata Kość wykazała dochody: 10900 zł diety, zasiłki 500+ i 300+, 2167 zł z działalności wykonywanej osobiście i 2755 zł z innych źródeł.

Leszek Nowakowski ma 21 tys. zł oszczędności, dom (150 tys. zł), gosp. (250 tys. zł), ciągnik rolniczy (30 tys. zł) i dwa auta (35 i 11 tys. zł). Zarobił niecałe 30 tys. zł z umowy o pracę, ok. 33 tys. zł z umowy zlecenia i ok. 8 tys. zł z gospodarstwa. Otrzymał 12 900 zł diety. **(reb)**

CHEŁM. Starsza pani dręczy sąsiadów

Seniorka straszy dzieci

Ohydne bluzgi pod adresem sąsiadów, zastraszanie kilkuletnich dzieci, grożenie zabiciem psa, oddawanie moczu przed blokiem i nocne podsłuchiwanie pod drzwiami lokatorów. Mieszkańcy bloku na os. Kościuszki nie mają już sił do starszej pani, której zaburzenia coraz bardziej dają się im we znaki.

Jak wynika z relacji sąsiadów około 70-letniej kobiety, dokuczanie, obrażanie i zastraszanie z jej strony są na porządku dziennym. Wcześniej ludzie starali się schodzić z drogi mieszkającej samotnie

starszej pani, ale od mniej więcej pół roku sytuacja stała się nie do wytrzymania.

- Balkon tej pani znajduje się przy wejściu do klatki, co umożliwia jej inwigilację. Ciągłe wszystkich zaczepia i wymyśla niestworzo-

ne historie - mówi jedna z sąsiadek.

„O, już ku***, skur***syn poszedł!”, „I tylko łaźi i łaźi ta ku*** je**na” - takimi tekstami wita kobieta wychodzących lub wracających do swoich domów mieszkańców bloku. Pracownice firmy sprzątającej też niejednokrotnie zostały przez nią obrażone i wyzwane od najgorszych bez powodu. Najgorsze jest jednak to, że seniorka straszy kilkuletnie dzieci. - Moja 9-letnia córka, gdy wychodziła z psem, została przez nią zatrzymana. Kobieta zagroziła jej drogę, zaczęła wymachiwać rękami, krzyczeć i przeklinać do dziecka, że ma zabierać stąd psa. Ona nienawidzi zwierząt. Każdemu, kogo widzi przez balkon z czworonogiem, każe wypier***ać.

Nie jest dla niej ważne, czy to dorosły czy dziecko. Wyzywa od k***, szmat, skur***. Kiedyś krzyczała, że potruje psy. Boję się, że faktycznie coś rozrzuci przed blokiem - opowiada sąsiadka.

Starsza pani potrafi też w środku nocy przechadzać się po klatce schodowej, przystawać przed drzwiami sąsiadów i podsłuchiwać. Raz została nakryta na tym, że oddaje mocz przed blokiem. Innym razem groziła sąsiadce, że obleje ją kwasem.

Doszło do tego, że dzieci boją się wychodzić do szkoły. Właściciele czworonogów - na spacer ze swoimi pupilami. Wszyscy mają dość obelg pod swoim adresem. Chcą normalnego i spokojnego życia. Zmęczeni ciągłymi obserwacjami,

oczerznianiem i groźbami mieszkańcy os. Kościuszki błagają o pomoc. - Czy musi wydarzyć się tragedia, żeby kobieta w końcu została zaprowadzona na oddział psychiatryczny? - pytają.

Chełmska Spółdzielnia Mieszkaniowa i policja doskonale znają sprawę.

- Stosowne czynności zostały już podjęte przez dzielnicowego. Rodzina wykazuje zainteresowanie rozwiązaniem problemu - mówi **Beata Guz**, pełnomocnik zarządu ChSM.

Nieoficjalnie dowiedzieliśmy się, że syn uciążliwej lokatorki zdaje sobie sprawę z zaburzeń matki i stara się o przemyślane leczenie. Czy to prawda i jaki będzie finał? To się okaże. **(pc)**

Zaufanie i bezpieczeństwo

Tworzymy kompleksowe systemy ochrony dla domów i firm każdej wielkości.

Chełm, ul. Nadrzeczna 5

tel. 662 165 541



www.konsalnet.pl



KOMPLEKSOWY WYNAJEM

NAMIOTOW

- festyny - urodziny - wesela - komunie - imprezy firmowe

W NASZEJ OFERCIE ZNAJDZIECIE PAŃSTWO:

NAMIOTY, STOŁY, ŁAWKI, KRZESŁA, OŚWIETLENIE

NAMIOTY DOWOZIMY, RODZĄDAMY I SKŁADAMY

DAMIAN SKORUPSKI TEL. 668 583 179



TWOJ DOSTAWCA

MASZYN ROLNICZYCH

STALOVY

MASZYN ROLNICZE

Punkt Sprzedaży:

Białopole ul. Targowa 2a

577-932-472

kierownik.stalovy@gmail.com

WWW.STALOVY.PL



Nowoczesny salon słuchu w nowej lokalizacji w Chełmie!

GEERS 
DOBRY SŁUCH

Na jednej z ulic w centrum miasta, przy ul. Popiełuszki 9, znajduje się oddział GEERS Dobry Słuch, w którym protetycy doradzą, jak zadbać o słuch, aby dalej cieszyć się z życia, nie rezygnować z kontaktów z najbliższym czy realizacji swoich pasji. Nowy oddział mieści się obok Luxmed z wieloma miejscami parkingowymi. Sercem nowoczesnego oddziału jest kabina słuchu. Komfortowe i wygodne miejsce, w którym przeprowadza się różne badania audiometryczne, pozwalające dokładnie określić stopień niedosłuchu. Badanie zawsze poprzedza wywiad, w którym klient określa swoje potrzeby audiologiczne poprzez wskazanie życiowych sytuacji, w których zależy mu, aby dobrze słyszeć. W kabine klientowi może towarzyszyć bliska osoba. Albowiem problem niedosłuchu to także problem najbliższych, z którymi na co dzień się kontaktujemy. Dlatego protetycy GEERS zachęcają klientów, aby na badania przychodzili z najbliższą im osobą. Razem łatwiej jest przejść przez drogę do odzyskiwania dobrego słuchu. Każdego klienta traktujemy indywidualnie, słuchając, jakie ta konkretna osoba ma potrzeby oraz jakie są jej oczekiwania związane z poprawą rozumienia mowy w określonych sytuacjach akustycznych - mówi Marta Kochoń, kierownik oddziału w Łomży. Nasi klienci mogą liczyć na więcej niż techniczne dopasowanie aparatów, które poprawią słuch i rozumienie mowy. Nasza fachowa opieka i doradztwo nie kończy się wraz z dokonaniem zakupu, ale trwa przez cały okres, w którym klient nosi aparaty - dodaje Marta Kochoń.

Wydaje Ci się, że masz problemy ze słuchem?

Przyjdź do GEERS, a Twoje kłopoty zostaną rozwiązane. Każdej osobie z niedosłuchem można pomóc. Ważne jest, aby rozpoznanie nastąpiło jak najwcześniej. Przede wszystkim nie powinniśmy udawać, że problem nas nie dotyczy! Niedosłyszysz? Zbadaj słuch i nie rezygnuj z życia! Profilaktyka słuchu powinna się stać rutynowym badaniem wpisanym do naszego kalendarza, gdy ukończymy 55 rok życia. O nasz komfort życia, sprawność fizyczną i psychiczną musimy

zadbać sami. Przesiewowa kontrola słuchu zajmuje tylko 15 minut, a zyskujemy pewność czy dobrze słyszymy, czy nadszedł czas, aby zadbać o jego poprawę i rehabilitację.

GEERS ma bardzo prostą i przejrzystą ofertę produktową.

Na podstawie określonych przez klienta potrzeb słuchowych, czyli sytuacji, w których najbardziej potrzebuje poprawy słyszenia, protetyk słuchu dobiera odpowiednie aparaty słuchowe, uwzględniając przy tym możliwości finansowe danej osoby.

Niektórzy klienci cenią sobie dyskrecję i dla nich mamy bardzo małe aparaty, dopasowane do kształtu uszu - mówi Marta Kochoń.

Dla nas najważniejszy jest komfort i zadowolenie klienta, ale to klient wskazuje na czym mu najbardziej zależy. W GEERS klienci mogą liczyć na gwarancję satysfakcji, jakości oraz serwisu. A przede wszystkim na kompetentną, specjalistycznie wykształconą kadrę, która codziennie doradza setkom klientów, biorąc pod uwagę ich indywidualne potrzeby i możliwości. GEERS współpracuje z najlepszymi producentami aparatów słuchowych, co stanowi gwarancję jakości oraz wysokiego poziomu zaawansowania technologicznego aparatów. Klientami GEERS są osoby w różnym wieku, z różnym stopniem niedosłuchu, różnymi możliwościami finansowymi.

Każda osoba otrzyma takie rozwiązanie, które spełni jej potrzeby i oczekiwania - dodaje Marta Kochoń.

Warto jeszcze wspomnieć, że GEERS, oprócz działalności komercyjnej na rynku prywatnym, realizuje także zlecenia na aparaty słuchowe w ramach dofinansowania z Narodowego Funduszu Zdrowia.

Dobrze wiedzieć, że GEERS to nie tylko sprzedaż samych aparatów słuchowych. W swojej ofercie firma ma także inne urządzenia, które ułatwiają funkcjonowanie osobom niedosłyszającym, np.: telefony, budziki i piloty. W sprzedaży są również dostępne środki i urządzenia, które przedłużają życie aparatów słuchowych.



KUPON

KUPON NA BEZPŁATNY TEST NAJNOWOCZESNIEJSZYCH APARATÓW PHONAK AUDÉO™ PARADISE



Czysty,
bogaty dźwięk



Inteligentne
aplikacje



Możliwość
ładowania



Możliwość połączenia
ze smartfonem, telewizorem
i innymi urządzeniami

Regulamin akcji dostępny w salonie GEERS Dobry Słuch.



Umów się już dziś!

ul. Popiełuszki
22-100 Chełm

telefon kontaktowy:
82 565 67 64

godziny otwarcia:
pn. - pt. 8.00 - 17.00

Motocykliści na zlocie



Setki motocyklistów zjechało do Żmudzi na VIII Zlot Motocyklowy. Imprezę rozpoczęto tradycyjnie mszą świętą polową przy kościele pw. Podwyższenia Krzyża Świętego w Żmudzi, którego proboszczem jest ks. **Dariusz Stefanek**, pomysłodawca zlotu i pasjonat jazdy motocyklem. Jednoślady poświęcono, a następnie motocykliści ruszyli w paradę przejeżdżając około 50 kilometrów przez Żmudź, Kamień, Strachosław, Strupin Duży, Pokrówkę i Chełm.

Po przejażdżce stawili się z powrotem w Żmudzi, gdzie czekała na nich grochówka i inne pyszności. Spotkanie umilił występ zespołu „zGRAny Band”. Organizatorami wyjątkowej imprezy oprócz żmudzkiej parafii był Urząd Gminy Żmudź oraz Gminne Centrum Kultury w Żmudzi, a współorganizatorami Stowarzyszenie „Dziarskie Wólczanki” z Wólki Leszczańskiej, Starostwo Powiatowe w Chełmie oraz Urząd Marszałkowski w Lublinie. **(opr. mo)**



Objazdowy sprzeciw przeciw korupcji Obywatel Włapko w Chełmie

10 czerwca w Chełmie gościł Obywatel Włapko - rzeźba wystawiana w wielu polskich miastach, jako sprzeciw wobec skorumpowanych urzędników.

Obywatel Włapko to symbol skorumpowanego urzędnika, utrudniającego petentom życie. Rzeźba przedstawia nagiego chłopca z głową dojrzałego mężczyzny w okularach z wąsami i brodą, z rękoma ułożonymi w taki sposób, że wskazuje palcem prawej dłoni na lewą, skierowaną stroną wewnętrzną ku górze, jakby prosił, żeby mu ktoś coś do niej dał. Jego wysokość to 1,10 m. Jej autorem jest rzeźbiarz ze Szczecinka **Wiesław Adamski**. Satyryczna figurka wystawiona została po raz pierwszy podczas happeningu 25 czerwca 2015 r. w Szczecinku, a potem odwiedziła wiele miast w Polsce, m.in. Wrocław, Katowice, Warszawę, Gdańsk, Łódź, czy Lublin. 10 czerwca Obywatel Włapko pojawił się na jakiś czas na placu Łuczowskiego w Chełmie. **(g)**



CHEŁM. Od wiercenia aż nerwy wysiadają Uciążliwy remont za ścianą

Wiercenie za ścianą, poranne stukania, wszędobylski kurz. Łato to sezon na mniejsze lub większe remonty, a długotrwałe prace bywają powodem konfliktów pomiędzy mieszkańcami bloków.

Sezon remontowy w pełni, a uciążliwe prace budowlane mogą być przyczyną awantur sąsiedzkich. Trudno się temu dziwić, bo generowany przez wiertarkę za ścianą hałas bywa nie do wytrzymania. Najgorzej jednak, gdy sąsiad przeprowadza kapitalny, niekończący się remont. - Już czwarty miesiąc sąsiad prowadzi remont i końca prac nie widać - żali się mieszkanka os. Dyrekcja Dolna. - Wyburza ściany, wierci od rana do wieczora, także w weekendy. Mam już tego dość.

Trzęsą mi się szyby w oknach, spadł żyrandol. Klatka schodowa jest cały czas brudna - wylicza straty kobieta, która w sprawie uciążliwego remontu sąsiada zwróciła się do spółdzielni.

Jak tłumaczy **Beata Guz**, pełnomocnik zarządu Chełmskiej Spółdzielni Mieszkaniowej, remont lokalu prowadzony jest za zgodą spółdzielni i przy zachowaniu przepisów prawa budowlanego. Przeprowadzone przez pracowników ChSM kontrole nie wykazały żadnych nieprawidłowości w tym zakresie.

- Nie mieliśmy żadnych zgłoszeń o zakłócaniu ciszy nocnej przez właściciela lokalu - zaznacza Guz i przypomina, że każdy mieszkaniec ma prawo korzystania ze swojego lokalu.

Teoretycznie zgodnie z art. 51 par. 1 Kodeksu wykroczeń, *kto krzykiem, ha-*

Tam pracuje się bez obaw

Bezpieczne gospodarstwa wybrane

Rozstrzygnięto regionalną edycję XIX Ogólnokrajowego Konkursu „Bezpieczne gospodarstwo rolne”, którego organizatorami są Ministerstw Rolnictwa, KRUS, ARIMR i KOWR a patronem honorowym prezydent RP Andrzej Duda.

W etapie regionalnym obejmującym powiaty chełmski, włodawski i krasnostawski w roku 2022 udział wzięło 8 gospodarstw. Zwyciężyli **Kazimiera i Leszek Ciupowie** z Wołkowian w gminie Żmudź. Drugie miejsce zajęło gospodarstwo **Pawła Tatarczaka** z Koczowa w gminie Kamień a trzecie **Wiesława Prokopiuka** ze Strupina Dużego w gminie Chełm. Komisja konkursowa wyróżnienia przyznała **Piotrowi Stępniovi** z Kulczyzna-Kolonii w gminie Hańsk i **Łukaszowi Nowackiemu** z Krupego w gminie Krasnystaw. **(bf)**

łasem, alarmem lub innym wybrzykiem zakłóca spokój, porządek publiczny, spoczynek nocny albo wywołuje zgorszenie w miejscu publicznym, podlega karze aresztu, ograniczenia wolności albo grzywny. Przepis ten może zostać zastosowany także w przypadku uciążliwych remontów, jednak вина jest trudna do udowodnienia. Zwłaszcza gdy hałas słychać w godzinach, w których nie obowiązuje tzw. cisza nocna. Z drugiej też strony chyba każdy mieszkaniec bloku czy kamienicy choć raz był w roli tego, który remontuje swój lokal kosztem spokoju sąsiadów. - Apelujemy, aby wykazywać zrozumienie dla mieszkańców w przypadku prowadzenia przez nich remontu, bowiem warunkiem zgodnego współżycia wszystkich mieszkańców osiedla jest wzajemna pomoc i życzliwość - dodaje B. Guz. **(pc)**

WÓJT GMINY CHEŁM

PODAJE DO PUBLICZNEJ WIADOMOŚCI WYCIĄG Z OGŁOSZENIA O DRUGIM PRZETARGU USTNYM NIEOGRANICZONYM NA SPRZEDAŻ NIERUCHOMOŚCI NIEZABUDOWANYCH POŁOŻONYCH W OBRĘBIE ŻÓŁTAŃCE:

L.p	Oznaczenie wg. KW	Nr działki	Powierzchnia w ha.	Cena nieruchomości netto w złotych	Kwota wadium w złotych
1.	Żółtańce LU1C/00084948/1	379/38	0,1399 w tym: RIIIb-0,1399	92.080,00 Do ceny nieruchomości zostanie doliczony podatek VAT.	9.300,00
2.	Żółtańce LU1C/00084948/1	379/39	0,1357 w tym: RIIIb-0,1357	89.323,00 Do ceny nieruchomości zostanie doliczony podatek VAT.	9.000,00
3.	Żółtańce LU1C/00084948/1	379/40	0,1292 w tym: RIIIb-0,1292	89.323,00 Do ceny nieruchomości zostanie doliczony podatek VAT.	9.000,00
4.	Żółtańce LU1C/00084948/1	379/43	0,4248 w tym: RIIIb-0,3049 RIVa-0,1199	110.613,00 Do ceny nieruchomości zostanie doliczony podatek VAT.	11.100,00

PRZETARGI ODBĘDĄ SIĘ W DNIU 28 LIPCA 2022 ROKU O GODZINIE 9:00 W SALI POSIEDZEŃ URZĘDU GMINY CHEŁM POKRÓWKA, ul. GMINNA 18.

W przetargu mogą uczestniczyć osoby fizyczne i prawne. **Warunkiem przystąpienia do przetargu jest wpłacenie wadium w pieniądzu, wskazując nr działki, miejsce jej położenia, w ustalonej wyżej kwocie na konto Urzędu Gminy Chełm, Pokrówka, ul. Gminna 18, Wschodni Bank Spółdzielczy w Chełmie Filia w Pokrówce nr rachunku : 04 8187 0004 2004 0050 0337 0008 z takim wyprzedzeniem, aby środki pieniężne znalazły się na rachunku bankowym najpóźniej w dniu 18 lipca 2022 roku, co jest warunkiem uznania, że wpłata została dokonana w terminie.**

Osoby fizyczne pozostające we wspólności majątkowej małżeńskiej – wadium na przetarg winno być wniesione przez oboje małżonków na jednej wpłacie. Do przetargu powinni przystąpić obydwaj małżonkowie. Nieobecność jednego z małżonków może być reprezentowana przez drugiego małżonka przez udzielenie mu pełnomocnictwa zawartego w Kancelarii Notarialnej.

Uczestnicy przetargu zobowiązani są do przedłożenia komisji przetargowej – przed otwarciem przetargu dokumentu tożsamości (dotyczy to osoby fizycznej lub pełnomocnika na podstawie specjalnego pełnomocnictwa sporządzonego w formie aktu notarialnego, stosownego upoważnienia, właściwych pełnomocnictw, aktualnego wypisu z KRS, dowodów osobistych (dotyczy to osoby prawnej), oraz złożzyć oświadczenie, że warunki przetargu są im znane i przyjmują je bez zastrzeżeń.

Wadium wpłacone przez uczestnika, który przetarg wygra zo-

stanie zaliczone na poczet ceny nabycia działki, a w przypadku uchylenia się tej osoby od zawarcia umowy aktu notarialnego sprzedaży, wadium przepadnie na rzecz sprzedającego.

Pozostałym uczestnikom przetargu wadium zostanie zwrócone niezwłocznie, nie później niż przed upływem trzech dni od dnia zamknięcia przetargu.

Przetarg jest ważny, jeżeli chociaż jeden uczestnik zaoferuje cenę wyższą o ustalone postąpienie od ceny wywoławczej.

Termin i miejsce zawarcia aktu notarialnego zostanie ustalony z nabywcą w ciągu 21 dni od daty rozstrzygnięcia przetargu.

Wszystkie koszty notarialne i sądowe sporządzenia umowy notarialnej sprzedaży ponosi nabywca.

Organizator przetargu może odwołać ogłoszony przetarg jedynie z ważnych powodów, niezwłocznie podając informację o odwołaniu przetargu do publicznej wiadomości.

Dodatkowe informacje dotyczące przeprowadzenia przetargów można uzyskać osobiście w Urzędzie Gminy Chełm, Pokrówka, ul. Gminna 18 w Wydziale Planowania Gospodarki i Infrastruktury pok. 29 lub pod telefonem (082) 575 02 34 w godzinach pracy urzędu.

Pełna treść ogłoszenia o przetargu znajduje się na tablicy informacyjnej Urzędu Gminy Chełm, przesłano do Sołtysa celem zamieszczenia na tablicy ogłoszeń w danej miejscowości, umieszczono na stronie internetowej urzędu www.gminachelm.pl, stronie BIP, a wyciąg z ogłoszenia o przetargu podaje się w prasie lokalnej od dnia 20 czerwca 2022 roku do dnia 28 lipca 2022 roku.

KRASNYSTAW. Wszystko zarejestrowały kamery monitoringu Portfel oddał, pieniądze zabrał

31-letni pracownik parkingu w centrum Krasnegostawu znalazł portfel i ukradł ponad 3 000 zł. Został zatrzymany, przyznał się do winy i wyraził skruchę.

W środę, 15 czerwca, do krasnostawskiej komendy policji zgłosiła się 42-letnia mieszkanka gminy Żółkiewka. Poinformowała funkcjonariuszy, że wypłaciła z bankomatu większą ilość gotówki i poszła na zakupy do marketu Lidl. Następnie udała się do znajdującego się naprzeciwko sklepu z tanią odzieżą. Tam zauważyła, że nie ma portfela, w którym miało być ponad 3 000 zł.

Policjanci w pierwszej kolejności sprawdzili zainstalowany w pobliżu Lidla

monitoring. Z zapisu kamer okazało się, że w posiadanie portfela wszedł 31-letni pracownik parkingu, mieszkaniec gminy Siennica Różana. Mężczyzna oddał zgubę, ale zamiast ponad 3 000 zł, w portfelu było około 140 zł. Funkcjonariusze raz jeszcze dokładnie prześwietlili to, co zarejestrowały kamery. Pieniądże ostatecznie ukradł 31-latek i schował je w swoim samochodzie. Został zatrzymany, a w trakcie przesłuchania przyznał się do winy i wyraził skruchę. Swoje zachowanie tłumaczył trudną sytuacją materialną. Cała kwota wróciła do 42-letniej mieszkanki gminy Żółkiewka. Pracownik parkingu z kolei za swój czyn odpowie przed sądem. **(s)**

Pijany uciekał przed policją

Krasnostawscy policjanci po pościgu zatrzymali nietrzeźwego kierowcę busa, który nie zatrzymał się do kontroli. 34-latek pod lasem porzucił samochód i kontynuował ucieczkę pieszo. W chwili zatrzymania miał prawie 1,5 promila alkoholu w organizmie. Dodatkowo posiadał prawomocny zakaz prowadzenia pojazdów.

W poniedziałek 13 czerwca po południu policjanci z krasnostawskiej drogówki pełnili służbę radiowozem wyposażonym w videorejestrator. Po godzinie 16.00 w miejscowości Chorupnik na drodze wojewódzkiej zarejestrowali kierującego busem marki Renault, który przekroczył dopuszczalną prędkość. Policjanci podjęli próbę zatrzymania pojazdu, jednak kierujący ignorował wysyłane sygnały. Gdy funkcjonariusze byli już o krok od zatrzymania busa, mężczyzna raptownie ruszył do dalszej ucieczki.

Po kilkukilometrowym pościgu uciekinier wjechał do lasu, gdzie porzucił samochód i kontynuował ucieczkę pieszo.

Mundurowi ostatecznie zatrzymali go na terenie lasu. Kierującym okazał się 34-letni mieszkaniec gminy Bychawa. Badanie alkomatem wykazało, że miał prawie 1,5 promila alkoholu w organizmie. Dodatkowo posiadał prawomocny zakaz prowadzenia pojazdów. Po doprowadzeniu do komendy został również przebadany na obecność narkotyków w organizmie. Wstępny wynik badania potwierdził obecność substancji zabronionych. Od mężczyzny pobrano krew do badań celem potwierdzenia pozytywnego testu. 34-latek noc spędził w policyjnym areszcie. Po wytrzeźwieniu usłyszał zarzuty związane z popełnionymi przestępstwami. Odpowie również za wykroczenia, których się dopuścił. Może mu grozić kara do 5 lat więzienia. **(s)**



SIENNICA ROŻANA / ŻÓŁKIEWKA Przyjechali z Katowic okradać domy Złodziejskie tournee zakończyli w areszcie

Sprawcy włamań do domów na terenie powiatu krasnostawskiego, m.in. w gminie Siennica Różana i Żółkiewka, wpadli w ręce policji. Okazali się nimi mieszkańcy Katowic.

W poniedziałek, 13 czerwca, krasnostawscy policjanci otrzymali zgłoszenie o zdarzeniu drogowym na ul. Kościuszki w Krasnymstawie. Kierujący Renault wjechał do rowu, a następnie wraz z pasażerem oddalił się z miejsca zdarzenia. Żeby uniemożliwić identyfikację, delikwenci zabrali ze sobą tablice rejestracyjne auta. Będący w pobliżu policjanci kilka minut od zdarzenia zatrzymali dwóch mężczyzn, którzy odpowiadali rysopisom podanym w zgłoszeniu. Okazali się nimi mieszkańcy Katowic. Obydwaj byli nietrzeźwi. W porzuconym samochodzie funkcjonariusze znaleźli szereg przedmiotów, które mogą służyć do popełniania przestępstw. Zatrzymani trafili do policyjnego aresztu, a sprawą zajęli się krasnostawscy kryminalni.

Policja ustaliła, że autem kierował 32-leni mieszkaniec Katowic, który miał w organizmie prawie promil alkoholu. Mężczyźni przyjechali na teren powiat krasnostawskiego na cztery dni, zatrzymując się w jednej z agroturystycznych kwater. Jak się okazało, nie była to ich pierwsza wycieczka w okolice Krasnostawu. Powiat odwiedzili w marcu i dwukrotnie w kwietniu. Mundurowi ustalili, iż podczas tych wizyt dokonali pięciu włamań do domów, m.in. w gminach Siennica Różana i Żółkiewka, skąd kradli pieniądze i biżuterię. Policja sprawdza, czy mają na koncie jeszcze inne przestępstwa. Obaj mężczyźni usłyszeli już zarzuty, a sąd zdecydował, że najbliższe 3 miesiące spędzą w areszcie. (s)



ŻMUDŹ. Wójt w pojedynkę niczego nie robi, radny też nie Gminna sztuka dyplomacji

Radnym i sołtysom gminy Żmudź podczas sesji pokazano na fotografiach wszystkie realizowane w ubiegłym roku inwestycje. Wójt Edyta Niezgoda, której jednogłośnie udzielono absolutorium, dziękując za współpracę, przy okazji trochę pośłodziła radnym: - Jesteście wzorcową, niekonfliktową radą, która darzy się szacunkiem i pokazuje z najlepszej strony. Jestem z tego dumna - mówiła wójt Niezgoda.

W środę (15 czerwca), przed długim weekendem radni i sołtysi gminy Żmudź spotkali się na wspólnych obradach. Było to najważniejsze posiedzenie w roku, bo w porządku sesji były punkty dotyczące sprawozdań z wykonania ubiegłorocznego budżetu oraz udzielenia wotum zaufania i absolutorium **Edycie Niezgodzie**, wójt gminy Żmudź. Wcześniej radnym przypomniano o realizowanych obecnie inwestycjach, sukcesie w postaci 13 mln zł dotacji z Polskiego Ładu (wszystkie wnioski złożone przez gminę otrzymały dofinansowanie we wnioskowanej wysokości) i zapoznano ich z raportem o sta-

nie gminy za 2021 r. Uzupełnieniem tego ostatniego była wyświetlona prezentacja pokazująca fotografie wszystkich wykonanych w ubiegłym roku gminnych inwestycji. Trochę ich było - m.in. przebudowy dróg w: Anopolu, Kazimierówce, Leszczanach, nowa nawierzchnia i kanalizacja przy ul. Brzozowej w Żmudzi, adaptacja pomieszczeń przedszkolnych w żmudzkiej szkole, remonty świetlic w kilku miejscowościach (pisaliśmy o tym niedawno w Nowym Tygodniu - przyp. red.), a także urzędu gminy, pod którym w końcu powstał parking.

- W większości miejscowości realizowaliśmy jakieś działania i będziemy to kontynuować - podsumowała wójt Niezgoda, a **Krzysztof Gawrjolek**, przewodniczący Rady Gminy Żmudź stwierdził, że wszystkie ubiegłoroczne zadania były wykonywane zgodnie z wolą i uchwałami podjętymi przez radę i dzięki nim gmina zyskała na atrakcyjności, a jakość życia mieszkańców rośnie.

Radni jednogłośnie udzielili wotum zaufania wójt Niezgodzie. Po zatwierdzeniu sprawozdania z wykonania budżetu za 2021 r., które otrzymało pozytywną opinię Regionalnej Izby Obrachunkowej

rada gminy również jednogłośnie podjęła uchwałę udzielając absolutorium gospodarz gminy Żmudź. Radni bili brawo, a wójt Niezgoda dziękowała im za współpracę.

- Dziękuję, to nasza wspólna praca, wasze sugestie i zaangażowanie - stwierdziła gospodarz gminy Żmudź. - Dziękuję za te dwanaście już lat i kolejne absolutorium oraz za konstruktywną krytykę, która tylko bardziej motywuje. Dziękuję mojemu zastępcy, skarbniczce i wszystkim pracownikom. Wójt sam niczego nie robi, radny też nie. Jestem dumna, bo jesteście wzorcową, niekonfliktową radą, która darzy się szacunkiem i pokazuje z najlepszej strony.

W przyjętych zmianach budżetowych radni przeznaczyli dodatkowe ponad 70 tys. zł na remont dwustumetrowego odcinka drogi dojazdowej do pól w Żmudzi, bo po przetargu okazało się, że najtańsza oferta na to zadanie opiewa na 225 tys. zł, podczas gdy w budżecie pierwotnie przeznaczono na to 150 tys. zł. Urzędnicy poinformowali m.in. o podpisanej umowie na zaprojektowanie 7 km sieci wodociągowej na odcinku Klesztów-Puszcza. Projekt będzie kosztował 98 tys. zł. (mo)

CHEŁM. Pacjentka ginekologii: listwy wpijają się w plecy

Szpitalne łóżko niewygodne? To nie spa

Pacjentka chełmskiego szpitala zwraca uwagę, że pora wymienić łóżka na ginekologii, bo są twarde, niewygodne i listwy spod cienkich materacy wpijają się w plecy. - Kobiety po operacjach cierpią przez to z bólu jeszcze bardziej, a wiem to z własnego doświadczenia - mówi nasza Czytelniczka. Dyrekcja szpitala odpowiada, że część łóżek będzie wymieniona, ale to wcale nie gwarantuje wygody, a szpital to przecież nie spa.

Mieszkanica powiatu chełmskiego przeszła ostatnio operację na oddziale ginekologicznym chełmskiego szpitala. Dobrze ocenia opiekę personelu, ale ma inne zastrzeżenia.

- Łóżka na tym oddziale są bardzo niewygodne, a materace tak cienkie, że pręty, które są pod nimi, wpijają się w plecy i nie sposób się ułożyć, aby tego uniknąć - mówi kobieta. - Wszystko to powoduje dodatkowe cierpienie, dotkliwe zwłaszcza dla kobiet tuż po operacjach. To nie tylko moje odczucia, bo inne pacjentki też zwracały na to uwagę. Czy nie można byłoby tych łóżek albo chociaż materacy wymienić?

Kamila Ćwik, dyrektor chełmskiego szpitala, cieszy się, że pacjentka zadowolona jest z opieki, a w kwestii łóżek szpitalnych informuje, iż część z nich zostanie wymieniona, ale to wcale nie gwarantuje wygody.

- To są łóżka szpitalne, spełniające szereg wymogów. Między innymi muszą być zmywalne, z możliwością dezynfekcji

- mówi dyrektor Ćwik. - Zatem już samo przeznaczenie wskazuje na ich konstrukcję. Zdajemy sobie sprawę, że to nie spa. W naszym szpitalu mamy ponad sześćset łóżek. Sukcesywnie, biorąc pod uwagę zużycie, wymieniamy je w kolejnych oddziałach. Jest to proces ciągły. W tym roku, przy okazji remontu Oddziału Położniczo-Ginekologicznego i Patologii Ciąży oraz utworzenia Chełmskiego Kompleksu Opieki Okołoporodowej, część łóżek zostanie wymienionych. Często jednak bywa, że nawet jeśli łóżka są nowe, wcale nie gwarantuje to wygody, ale na to nie mamy wpływu, realizując zamówienia w ramach postępowań publicznych. Przykro mi, że subiektywne odczucia pacjentki były mało komfortowe. Życzę jednak przede wszystkim zdrowia. (mo)





poznaj krainę smaków



JOGURT GĘSTY 400 G
3,30 zł/szt.



maślanka jagodowa



maślanka brzoskwiniowa
300 g



maślanka truskawkowa
MAŚLANKA OWOCOWA KUBEK
1,65 zł/szt.



CALPRO
Jogurt naturalny
1,10 zł/szt.

Zapraszamy do Sklepu Firmowego **Krasnystaw, ul. Borowa 4**

Oni uciekli, on ukradł auto

(10 czerwca) Po przejeździe audi trzech młodzi mężczyźni zajechali na posesję jednego z nich. W pewnej chwili na podwórzu wszedł znany im 20-latek z gminy Rejowiec Fabryczny. Najwyraźniej nie miał przyjaznych zamiarów, bo na jego widok koledzy uciekli. Nieproszony gość wsiadł do pozostawionego auta i odjechał.

- Przejechał kilkadziesiąt metrów i zatrzymał się na betonowym słupku. Porzucając uszkodzone audi, zabrał z jego

wnętrza telefon, który należał do pokrzywdzonego - mówi starszy sierżant **Angelika Głąb-Kunysz** z Komendy Miejskiej Policji w Chełmie.

Pokrzywdzony zgłosił kradzież auta policji, a mundurowi weszli do mieszkania 20-latka. Tam znaleźli skradziony telefon oraz środki odurzające.

20-latek usłyszał już zarzuty. Przed sądem odpowie m.in. za krótkotrwałe użycie pojazdu. (pc)



Spalone audi w lesie



Syn zabrał samochód ojca i wybrał się na nocną przejażdżkę, na którą podobno zaprosił dziewczynę. Pojechali do lasu i zatrzymali się nieopodal leśniczówki. Jakiś czas później audi stanęło w płomieniach.

Do zdarzenia doszło w nocy z czwartku na piątek (16/17 czerwca) w lesie w Stańkowie. Kilka minut przed godziną 1 strażacy odebrali zgłoszenie o płonącym Audi A6. We wskazane miejsce w środku

lasu wysłane zostały dwa zastępy OSP i jeden JRG, a także patrol policji. Po dotarciu okazało się, że pożarem objęty jest już cały pojazd. Gryzący dym unosił się między drzewami. Strażacy podali prąd wody, gasząc płomienie. Niedługo potem na miejscu pojawił się właściciel spalonego audi. Jak mówią policjanci, nie był on jednak zainteresowany składaniem zawiadomienia o domniemanym podpaleniu. Do pożaru doszło najpewniej w wyniku awarii.

(pc, fot. OSP Zarzecze)

Wpadli jak dwie śliwki w kompot

(12 czerwca) Pijany kierowca z powiatu chełmskiego narozrabiał w Garwolinie. Na szczęście z równie pijanym kompanem nie zdołali uciec przed policyjnym pościgiem.

W niedzielę w nocy dyżurny komendy policji w Garwolinie odebrał zgłoszenie od dyżurnego sąsiedniej jednostki, że w ich kierunku z powiatu ryckiego zmierza audi, którego kierowca najpewniej jest pijany. Opisany pojazd namierzili policjanci z posterunku w Żelechowie. Gdy próbowali zatrzymać audi do

kontroli, kierowca dodał gazu i zaczął uciekać.

- Po pościgu i skutecznym zatrzymaniu wysiadł zza kierownicy i przesiadł się na tylne siedzenie, twierdząc, że to nie on kierował. Badanie alkomatem wykazało, że ma w organizmie 1,2 promila alkoholu - informuje mł. asp. **Małgorzata Pychner**, rzecznik prasowa KPP Garwolin.

Okazało się, że pijany jest nie tylko 28-latek z Garwolina, ale także jego 28-letni kolega z powiatu chełmskiego. Delikwenci wracali z imprezy. Początkowo kierował miesz-

kaniec powiatu chełmskiego (miał 1,8 promila). Gdy zorientował się, że jedzie w złym kierunku, zatrzymał się i przesiadł na fotel pasażera, a za kierownicą zastąpił go kolega z Garwolina. Podchmielonych kompanów zaobserwował świadek i powiadomił policję.

- Obaj mężczyźni trafili do policyjnego aresztu. Obaj usłyszeli zarzut kierowania pojazdem w stanie nietrzeźwości. Jeden z nich dodatkowo odpowie za niezatrzymanie się do policyjnej kontroli. Grozi za to kara do 5 lat pozbawienia wolności - dodaje rzecznik KPP Garwolin. (pc)

Poszukiwany ENA ofiarą kolizji

To się dopiero nazywa zrządzenie losu. W sobotę po południu (18 czerwca) dyżurny chełmskiej komendy otrzymał zgłoszenie o zderzeniu dwóch samochodów osobowych w Rejowcu. Podczas wyprzedzania motoroweru 64-letni kierowca kii najechał na tył audi, za kierownicą którego siedział 39-letni chełmianin.

- Na szczęście nikt nie odniósł w nim poważniejszych obrażeń i zakwalifikowane zostało jako kolizja drogowa - mówi kom. **Ewa Czyż**, rzecznik prasowa Komendy Miejskiej Policji w Chełmie.

39-latek był poszukiwany Europejskim Nakazem Aresztowania za przestępstwa narkotykowe. Nie w smak mu był zapewne przyjazd policjantów oraz rozbite auto.

- Funkcjonariusze zatrzymali mężczyznę. 39-latek trafił do aresztu - dodaje komisarz Czyż. (pc)



Kolizja z ciężarą

(10 czerwca) Wyglądało strasznie. W Horodyszczu kierowca Hyundai'a z nieznanymi przyczynami uderzył w tył busa. Wioził czworo pasażerów, w tym kobietę w ósmym miesiącu ciąży i 12-miesięczne dziecko. Na szczęście

nie stało się im nic poważnego. Interweniowały zespół ratownictwa medycznego, policja i straż pożarna. Kierowca (mieszkaniec Chełma) został ukarany mandatem w wysokości 1050 zł.

(pc, fot. JRG2)



Kolejne zatrzymania członków gangu

Na polecenie zamojskiej prokuratury okręgowej funkcjonariusze wydziału operacyjno-sledczego Nadbużańskiego Oddziału Straży Granicznej w Chełmie zatrzymali 7 osób pod zarzutem udziału w grupie przestępczej, zajmującej się nielegalną dystrybucją suszu tytoniowego i krajanki.

Z ustaleń śledztwa wynika, że grupa przestępcza działała od stycznia 2020 roku do 9 maja 2021 roku na terenie województw: lubelskiego, małopolskiego, mazowieckiego, podkarpackiego, dolnośląskiego i warmińsko-mazurskiego. Susz nabywany był od rolników uprawiających tytoń, a następnie przewożony do różnych miejscowości na terenie kraju, gdzie był krojony, pakowany w worki i dystrybuowany do kolejnych odbiorców



w różnych województwach. Uszczuplenie podatkowe na szkodę Skarbu Państwa oszacowano na 78 639 681 złotych.

Status podejrzanych w sprawie ma 38 osób, z czego 7 zostało zatrzymanych przez chełmskich funkcjonariuszy we wtorek (7 czerwca). Usłyszeli zarzuty udziału i kierowania zorganizowaną grupą przestępczą oraz popełnienia przestępstw karnoskarbowych. Po

wykonaniu z ich udziałem czynności procesowych, 8 czerwca, wobec 6 podejrzanych skierowano do sądu wnioski o areszt. Wobec jednego prokurator zastosował środki zapobiegawcze o charakterze wolnościowym w postaci poręczenia majątkowego w kwocie 100 000 złotych oraz dozoru policji. Podejrzany grozi do 10 lat pozbawienia wolności. (pc)

Leki popiła piwem

Depresja to choroba. Według Światowej Organizacji Zdrowia - śmiertelna, dlatego nie można jej lekceważyć. Nieleczona może doprowadzić do tragedii. Również zbyt szybkie odstawienie leków może doprowadzić do zagrożenia życia pacjenta i nawrotu choroby.

W miniony czwartek (16 czerwca) pogotowie odebrało pilne zgłoszenie do leczonę w przeszłości na depresję 31-latkę spod Chełma. Kobieta zażyła dużą ilość leków uspokajających, które popiła piwem. Nieprzytomną, bez kontaktu, znalazł jej brat i natychmiast wezwał pomoc. Na szczęście medykom udało się wybudzić pacjentkę. Trafiła do szpitala.

Spał, gdy wyważali mu drzwi

Przed południem, w czwartek (16 czerwca), dyspozytor wojewódzkiego Centrum Powiadamiania Ratunkowego odebrał telefon z prośbą o pomoc. Dzwoniła wnuczka 70-latka z Chełma, która nie może skontaktować się ze swoim dziadkiem. Bała się, że mężczyźni stało się coś złego. Dyspozytor skierował pod wskazany adres służby ratunkowe i policję. Na klatce schodowej przed drzwiami do mieszkania starszego pana słychać było dzwoniący telefon. Nikt jednak go nie odbierał i nie odpowiadał na nawoływania zza drzwi, dlatego zapadła decyzja o ich wyważeniu. Strażacy przy użyciu siły wpuścili do środka ratowników, a wtedy starszy pan wstał. Okazało się, że 70-latek najzwyczajniej w świecie spał, kamiennym snem. Najważniejsze jednak, że nic mu się nie stało.

Załamano się na wieść o ciąży

Po północy (16 czerwca) policjanci i zespół ratownictwa medycznego

interweniowali na osiedlu Dyrekcja Górna, gdzie 17-letnia dziewczyna zamierzała popełnić samobójstwo. Jak wynikało z relacji jej chłopaka, dziewczyna dowiedziała się, że jest w ciąży. Załamano się i chciała rzucić się pod jadące auto. Była silnie wzburzona, krzyczała. Udało się ją jednak uspokoić. Policjanci przewieźli nastolatkę do jej domu.

Nie chciał do szpitala

Po godzinie 17, w środę (15 czerwca), dyżurny chełmskiej komendy odebrał zgłoszenie o pacjencie szpitala, który samowolnie oddalił się z SOR-u. Pijany 41-latek został przyjęty poprzedniej nocy. Po kilku godzinach uciekł. Dyżurny przyjął zawiadomienie i rozesłał informację o uciekniere do wszystkich patroli. Około godziny 19 policjanci natknęli się na mężczyznę przy ul. Budowlanej. Nie zamierzał wracać do szpitala, jednak mundurowi wezwali pogotowie. Karetka odwoziła 41-latka na SOR, a on oświadczył, że i tak wypisze się na własne żądanie.

Palilo się w Białopolu

Policyjne dochodzenie ma wyjaśnić, jak doszło do pożaru niezamieszkałego budynku w Białopolu. Ogień został zauważony w nocy (15 czerwca). Świadkowie ewakuowali z palącego się drewnianego pustostanu 33-letniego mieszkańca gminy. Mężczyznę zajął się zespół ratownictwa medycznego, a przybyłe na miejsce zdarzenia zastępy straży przystąpiły do walki z ogniem. Podano prądy wody w natarciu, a po ugaszeniu płomieni rozebrano i przelano wodą nadpalone elementy. Akcją ratunkową trwała niecałe 3 godziny. Mężczyzna, który był w środku w momencie wybuchu pożaru, nie odniósł poważnych obrażeń. (pc)

SAWIN. Lokalni samorządowcy o swoich zarobkach i majątkach

Milionerów brak, ale bieda nie piszczy

Mimo iż wójt gminy Sawin Dariusz Ćwir jest jednym z najniżej zarabiających wójtów w powiecie chełmskim, to i tak w 2021 r. zarobił 137 tys. zł. Dochody wyższe niż przeciętne mieli także niektórzy radni, np. Wojciech Adamowicz i Łukasz Traczyński. Do oszczędnych należą Teresa Chlebio, Andrzej Kędzierawski i Maria Kubiak-Skórzewska. Przeglądamy oświadczenia majątkowe samorządowców gminy Sawin.

Dariusz Ćwir, wójt gminy Sawin, na koniec 2021 r. miał odłożone na lokacie 130 tys. zł, a na koncie 50 tys. zł. Wójt jest współwłaścicielem domu o pow. 120 m kw. o wartości 240 tys. zł i domu o pow. 180 m kw., którego wartość oszacował na 420 tys. zł. Prowadzi gospodarstwo o pow. 3,46 ha (56 tys. zł), które dało mu 12 tys. zł dochodu. W urzędzie gminy zarobił 137 tys. zł. Dorobił 4 tys. zł. Nie ma zobowiązań finansowych.

Iwona Wołoszkiewicz, przewodnicząca rady gminy Sawin, nie ma oszczędności. Jest współwłaścicielką domu o pow. 103 m kw. (220 tys. zł) oraz działki budowlanej pod domem (40 tys. zł). W ZS w Sawinie zarobiła 70 tys. zł, pobrała 16 tys. zł diety przewodniczącej rady gminy, a z Zakładowego Funduszu Świadczeń Socjalnych otrzymała 1,5 tys. zł. Z mężem spłaca kredyt hipoteczny (zostało ok. 45 tys. zł).

Małgorzata Fedorowicz, wiceprzewodnicząca rady, także nie ma oszczędności. Posiada dom o pow. 180 m kw. (200 tys. zł), z mężem prowadzi gospodarstwo o pow. 17,6 ha (250 tys. zł), które dało 40 tys. zł dochodu. Fedorowicz ma też budynek mieszkalny o pow. 50 m kw. (15 tys. zł). Jako kucharz w pizzerii radna zarobiła 16 tys. zł. Pobrała 3,2 tys. zł diety radnej i 900 zł diety sołtysa. Jest współwłaścicielką ciągnika ursus c360 z 1978 r. i kombajnu bizon z 1990 r. Spłaca kredyt inwestycyjny (53 tys. zł) i kredyt gotówkowy (16 tys. zł).

Zbigniew Kloc, wiceprzewodniczący rady, jest współwłaścicielem domu o pow. 100 m kw. (120 tys. zł) oraz gospodarstwa rolnego o pow. 5,93 ha (70 tys. zł), które nie przyniosło dochodu. W 2021 r. otrzymał 20 tys. zł emerytury, w Stowarzyszeniu Edukator zarobił 19 tys. zł, pobrał 3,5 tys. zł diety radnego. Z żoną ma ciągnik ursus z 1987 r.

Radny **Andrzej Kędzierawski** odłożył 102 tys. zł. Jest współwłaścicielem domu o pow. 220 m kw. (260 tys. zł), prowadzi gospodarstwo o pow. 2,5 ha (60 tys. zł), które dało dochód 20 tys. zł. Pobrał ok. 3,5 tys. zł diety radnego. Ma ciągnik z 1996 r.

Radna **Bogusława Głęb** ma z mężem dom o pow. 200 m kw. (300 tys. zł) oraz gospodarstwo o pow. 14 ha (225 tys. zł), które przyniosło dochód w wysokości 6 tys. zł. Pracuje w sklepie - zarobiła tam 30 tys. zł. Pobrała 3,2 tys. zł diety radnej. Otrzymała 48 tys. zł ze środków unijnych na restrukturyzację małych gospodarstw. Jest współwłaścicielką opł. merivy z 2005 r. i ciągnika ursus z 1989 r. Spłaca kredyt na zakup ziemi (7,5 tys. zł).

Radna **Dorota Żuk** jest współwłaścicielką domu o pow. 100 m kw. (350 tys. zł). W darowiźnie od rodziców otrzymała gospodarstwo o wartości 40 tys. zł, ale nie dało to jej dochodów. Ma też z mężem budynek gospodarczy o pow. 50 m kw. (50 tys. zł). Wzięła 70 tys. zł emery-

tury, inne jej dochody to ok. 17 tys. zł. Ma suzuki swift z 2009 r. i nissana juke z 2018 r. Spłaca kredyt w wysokości 70 tys. zł.

Radna **Halina Wołoszkiewicz** jest współwłaścicielką domu o pow. 180 m kw. (350 tys. zł). W 2021 r. otrzymała 33 tys. zł emerytury i 4 tys. zł diety radnej gminy. Ma audi a4 z 2006 r.

Radna **Maria Kubiak-Skórzewska** na koniec ubiegłego roku miała 84 tys. zł oszczędności. Posiada mieszkanie o pow. 64,8 m kw. (120 tys. zł), mieszkanie o pow. 44,5 m kw. (270 tys. zł), mieszkanie o pow. 57,3 m kw. (160 tys. zł), a także dwa garaże: o pow. 16,8 m kw. (18 tys. zł) i o pow. 18 m kw. (10 tys. zł). Wzięła 47 tys. zł emerytury, 1,3 tys. zł zarobiła w ZS w Sawinie, a 13 tys. zł z wynajmu mieszkania. Otrzymała też 3,5 tys. zł diety. Ma dwie toyoty yaris - z 2007 i 2010 r.

Radny **Piotr Hawryluk** ma gospodarstwo o pow. 3,62 ha (60 tys. zł), ale nie podał, czy przyniosło ono dochód. Nie wykazał też czy miał jakiegokolwiek inne dochody w 2021 r. Ma za to dwa mercedesy ML (z 2001 i 2003 r.) oraz ciągnik zetor z 1981 r.

Radny **Ryszard Skimina** odłożył 23 tys. zł. Jest współwłaścicielem domu o pow. 54,4 m kw. (100 tys. zł), domu o pow. 110 m kw. (70 tys. zł), działki o pow. 205 m kw. (35 tys. zł). Prowadzi gospodarstwo o pow. 15,8 ha (300 tys. zł), dzięki czemu zarobił 25 tys. zł. Wziął 4 tys. zł diety radnego. Z żoną jest właścicielem ciągnika ursus 2812, sam posiada ciągnik ursus c330.

Radny **Tadeusz Starzyński** odłożył z żoną 2,8 tys. zł. Jest współwłaścicielem domu o pow. 100 m kw. (167 tys. zł). Prowadzi gospodarstwo o pow. 5,47 ha (283 tys. zł), które dało 12 tys. zł dochodu. Jest też współwłaścicielem obiektu handlowo-usługowego o pow. 88,8 m kw. (60 tys. zł). Wziął 17 tys. zł świadczenia przedemerytalnego i 2,6 tys. zł diety radnego. Ma skodę felicję z 2000 r. i ciągnik ursus z 1990 r.

Radna **Teresa Chlebio** na koniec 2021 r. miała na lokacie 200 tys. zł, a na koncie oszczędnościowym 50 tys. zł. Z mężem ma dom o pow. 170 m kw. (360 tys. zł). Posiada gospodarstwo o pow. 1,4 ha (15 tys. zł), które dało 500 zł dochodu. Z mężem jest właścicielką budynku o pow. 80 m kw. (70 tys. zł). W SP w Czuczycach zarobiła 16 tys. zł, wzięła 49 tys. zł emerytury i 3,5 tys. zł diety radnej. Ma peugeota 4007 z 2009 r.

Radny **Łukasz Traczyński** ma 9,6 tys. zł oszczędności. Posiada działki rolne o pow. 4,3 ha oraz 1,3 ha warte 58 tys. zł. W ubiegłym roku, jako młodszy oficer zarobił 97 tys. zł, wziął też 2,7 tys. zł diety radnego. Z żoną ma mercedesa e280 z 2008 r. Spłacają kredyt hipoteczny (408 tys. zł) i kredyt w wysokości 24 tys. zł.

Radny **Wojciech Adamowicz** jest współwłaścicielem dwóch domów: o pow. 128 m kw. (350 tys. zł) i 109 m kw. (170 tys. zł). W MSZ zarobił 50 tys. zł, wziął też 49 tys. zł emerytury i 2,2 tys. zł diety radnego. Ma skodę superb z 2012 r. Spłaca kredyt hipoteczny (zostało 36 tys. zł).

Radny **Zbigniew Krzanowski** odłożył 43 tys. zł. Ma dom o pow. 190 m kw. (180 tys. zł). Prowadzi gospodarstwo rolne o pow. 12,2 ha (300 tys. zł), które dało 20 tys. zł dochodu. Radny wziął 4 tys. zł diety. Ma ciągnik ursus z 1997 r.

(kg)

GMINA CHEŁM

Przetarg na fotowoltaikę rozstrzygnięty

Gmina otworzyła oferty w ogłoszonym jeszcze w marcu przetargu na dostawę i montaż instalacji fotowoltaicznych, kolektorów słonecznych, kotłów na biomasę oraz pomp ciepła. Zadanie, podzielone na trzy części, zrealizują dwaj wykonawcy.

Spośród sześciu firm najkorzystniejszą ofertę na dostawę i montaż 154 kotłów (o sprawności powyżej 91 proc.) na bioma-

sę złożyła spółka Eco-Team z Częstochowy. Kwota, jaką przedstawił wyłoniony w drodze przetargu wykonawca, to 3 698 298 zł. Montażem 434 instalacji fotowoltaicznych na terenie gminy Chełm ma zająć się Flexi-Power Group z Kudrowic pod Pabianicami. Oferta opiewa na 10 377 237,09 zł. Ta sama firma zajmie się montażem 36 pomp ciepła za 1 026 640,44 zł.

Zadanie uzyskało 7 966 417,88 zł dofinansowania z Regionalnego Programu Operacyjnego Lubelskiego. Przetarg był

przedłużany z uwagi na konieczność uzupełnienia ofert. Nie wszyscy jednak tego dokonali. Po 10-dniowym czasie na ewentualne odwołania, gmina podpíše umowy z wykonawcami. Wtedy też poznamy harmonogram prac. Dla mieszkańców gminy istotną informacją jest, że pod koniec miesiąca urzędnicy będą rozsyłać do nich pisma w sprawie zapłaty drugiej faktury. W przypadku rezygnacji z udziału w projekcie ma nastąpić zwrot wpłaconej zaliczki. (pc)

GMINA BIAŁOPOLE

Trawy ograniczają widoczność

Pobocza drogi wojewódzkiej 844 na odcinku przebiegającym przez gminę Białopole są niewykoszone. Kierowcy biją na alarm, że wysoka trawa utrudnia widoczność, co jest bardzo niebezpieczne.



- Codzienne warunki jazdy są wręcz fatalne. W ostatnim czasie doszło do kilku kolizji z sarnami, które wyskakują wprost na drogę. Przez niewykoszone pobocza nie sposób ich dostrzec - mówi pani Sylwia.

Przebiegający przez Białopole odcinek DW844 jest podzielony. Częścią zarządza Rejon Dróg Wojewódzkich w Hrubieszowie, który zapewnia, że pobocza będące w ich utrzymaniu zostały już wykoszone. Zarządcą reszty jest RDW w Chełmie. I tu pojawiają się schody.

Urzędnicy z chełmskiego rejonu tłumaczą, że tegoroczny poślizg w koszeniu spowodowany był drastyczną podwyżką cen paliw i problemem z przetargami. Oferenci przystępujący do pierwszego przetargu

zapropowowali kwoty znacznie przerastające przeznaczone na ten cel środki. Dlatego trzeba było zwrócić się do Zarządu Dróg Wojewódzkich w Lublinie o zwiększenie puli i ogłosić ponowny przetarg.

Wykonawca zaczął już kosić pobocza, m.in. przy DW812 (tam też ludzie narzekali na problemy z wyjazdem z bocznej drogi przez ograniczoną widoczność oraz zasłoniętą wysoką trawą znaki). Odcinek DW844 jest następny w kolejce. Urzędnicy zapowiadają, że łąda moment wykonawca rozpocznie prace od Kamienia w kierunku Białopola.

Nie zawsze wina kierowcy

Co ciekawe, znamy przypadki z kraju, kiedy to po kolizji z sarną właściciel auta wystąpił z roszczeniem odszkodowawczym do ubezpieczyciela Zarządu Dróg Wojewódzkich. Sąd przyznał mu rację, podkreślając, że zarządca drogi publicznej ma obowiązek utrzymania pobocza w stanie umożliwiającym kierowcy należyłą obserwację tegoż pobocza. Zdaniem sądu zarządca dopuścił się zaniedbania, a co za tym idzie jego ubezpieczyciel ponosi odpowiedzialność odszkodowawczą. (pc)

DO ZIMNYCH POTRAW DO ZUP I SOSÓW

Zapraszamy do naszych sklepów firmowych w Chełmie:

ul. Chemiczna 4 Aleja Żołnierzy I AW Polskiego 40

Co, gdzie, kiedy?

Afisz kulturalny

Repertuar CKF „ZORZA” w Chełmie

20 czerwca, poniedziałek 14:00;
16:15 Buuz Astral - 2D dubbing, Zorza

18:00 Jurassic World Dominion - 2D dubbing, Zorza

20:45 Jurassic World Dominion - 2D napisy, Zorza

21 czerwca, wtorek

14:00; 16:15 Buuz Astral - 2D dubbing, Zorza

18:00 Jurassic World Dominion - 2D dubbing, Zorza

20:45 Jurassic World Dominion - 2D napisy, Zorza

22 czerwca, środa

14:00; 16:15 Buuz Astral - 2D dubbing, Zorza

18:00 Jurassic World Dominion - 2D dubbing, Zorza

20:45 Jurassic World Dominion - 2D napisy, Zorza

23 czerwca, czwartek

14:00; 16:15 Buuz Astral - 2D dubbing, Zorza

18:00 Jurassic World Dominion - 2D dubbing, Zorza

20:45 Jurassic World Dominion - 2D napisy, Zorza

24 czerwca, piątek

14:00; 16:15 Buuz Astral - 2D dubbing, Zorza

18:00 Elvis, Zorza

21:00 Men, Zorza

25 czerwca, sobota

12:00; 14:00; 16:15 Buuz Astral - 2D dubbing, Zorza

18:15 Men, Zorza

20:30 Elvis, Zorza

26 czerwca, niedziela

12:00; 14:00; 16:15 Buuz Astral - 2D dubbing, Zorza

18:00 Elvis, Zorza

21:00 Men, Zorza

Chełmska szkoła rocka – „Po polsku!”



30 czerwca o godz. 17.00 w Chełmskim Domu Kultury szykuje się szczególna muzyczna uczta z udziałem utalentowanych uczniów Chełmskiej Szkoły Rocka. Wokaliści i instrumentalni, przygotowujący się na co dzień pod okiem i uchem instruktorów Chełmskiej Szkoły Rocka zaprezentują się publiczności w występie „PO POLSKU” na scenie ChDK. W pierwszej części koncertu wystąpią najmłodszy artyści ChSR, a następnie grupa starsza. Bilety w cenie 20 zł.

Piękna Klasyczna Sobota

Automobilklub Chełmski zaprasza w sobotę, 25 czerwca o godz. 17.00 na deptak przy ul. Lwowskiej na drugą tegoroczną „Piękną Klasyczną Sobotę”. To kolejne spotkanie ze starą motoryzacją. Impreza potrwa do godz. 19.00, a na spotkanie zaproszeni są wszyscy właściciele wszelkich pojazdów, które mają minimum dwadzieścia pięć lat. Będzie można podziwiać leciwe auta oraz porozmawiać z ich właścicielami. Kolejne spotkania w każdą ostatnią sobotę miesiąca aż do października.

Wyjdźmy w teren!

Muzeum Ziemi Chełmskiej rozpoczyna cykl warsztatów skierowanych głównie do nauczycieli i innych edukatorów oraz osób



zainteresowanych tematyką przyrodniczą. Warsztaty są nieodpłatne (dojazd własny uczestników) i są częścią projektu pod nazwą „Wyjdźmy w teren! Rośliny w trzech odsłonach: rośliny chronione na Ziemi Chełmskiej, łąka w kuchni, aktywna edukacyjna. Część I”, realizowanego przez muzeum, a dofinansowanego przez Wojewódzki Fundusz Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej w Lublinie. W ramach projektu 24 czerwca o godz. 17.00 w muzeum przy ul. Lubelskiej 57 zaplanowano warsztaty „Rośliny chronione”. Uczestnicy zajęć nauczą się rozpoznawania podstawowych elementów budowy roślin. Z kolei 25 czerwca o godz. 11.00 zaplanowano warsztaty terenowe w rezerwacie „Stawska Góra”, a także w Brzeźnie. Podczas zajęć będzie można zobaczyć jedno z najcenniejszych roślin chronionych ziemi chełmskiej, m.in.: dziewięciślica popłocholistnego (rezerwat Stawska Góra), storczyki (Chełmskie Torfowiska Węglanowe). Zapisy na warsztaty organizatorzy proszą kierować pod adres mailowy: kalina.lapinska@gmail.com (w mailu należy podać imię i nazwisko uczestnika, telefon kontaktowy oraz daty i nazwy warsztatu).

Kot w trampkach - spektakl dla dzieci z Ukrainy



Chełmski Dom Kultury zaprasza 22 czerwca o godz. 11.00 na spektakl dla dzieci i młodzieży z Ukrainy. Widzowie zobaczą przedstawienie na podstawie bajki „Kot w butach” Charlesa Perraulta w reżyserii **Mykoła Miszyna**. Wstęp wolny.

Wystawa z okazji 630. rocznicy urodzin miasta Chełm



Chełmska Biblioteka Publiczna zaprasza na wystawę z okazji 630. urodzin miasta Chełm. Ekspozycja zawiera 12 plansz, na którą składają się: wykaz przywilejów miejskich, które spłonęły w domu landwójta Józefa Boguchwalskiego w sierpniu 1791 r. (fragment), odpis dokumentu lokacyjnego miasta Chełm wystawionego w 1425 r. (1787), odpis dokumentu lokacyjnego miasta Chełm z 1787 r., plan miasta Chełm z 1823 r., plan rozbudowy Chełm z 1787 r., plan orientacyjny Chełm z 1933 r. (z zaznaczeniem okręgów wybor-

czych), plan miasta Chełm z 1884 r., plan Dzielnicy Gubernialnej (1914), herb ziemi chełmskiej, rys. St. Eliasza Radzikowskiego, wyd. po 1918 r. Wystawa zawiera symbole miasta i stare pocztówki, na których rozpoznamy główne ulice i budynki miasta. Wystawę można oglądać w małej galerii ChBP przy ul. Partyzantów 40 w godzinach pracy biblioteki.

Spektakl Małej Akademii Teatralnej

24 czerwca o godzinie 18.00 w sali teatralnej Młodzieżowego Domu Kultury odbędzie się spektakl pt. „Gdyby tak mieć podróży gramofon” w wykonaniu Małej Akademii Teatralnej. To propozycja na świetny początek wakacji lub odwrotne - doskonałe zakończenie roku szkolnego! Organizatorzy zapraszają publiczność w każdym wieku. Wejściówki można rezerwować dzwoniąc do sekretariatu MDK.

Wystawa „Modna sztuka”

Młodzieżowy Dom Kultury zaprasza 21 czerwca o godz. 17.00 na otwarcie wystawy „Modna sztuka”. Wydarzenie zaplanowano w Galerii MDK „Na Górcie” przy ul. Pocztowej 41.

„Demex” Koncert

Młodzieżowy Dom Kultury zaprasza 23 czerwca o godz. 18.00 do sali teatralnej MDK na koncert zespołu „Demex” z chełmskiego MDK, którego wokaliści zaprezentują piosenki **Agnieszki Osieckiej** i **Edith Piaf**. Przygotowanie muzyczne oraz interpretacyjne **Marian Skiba** i **Miroslaw Majewski**.

Sceny domowe

20 czerwca o godz. 18.00 na deskach sali teatralnej MDK wystąpi Grupa Impro Teatralna z pokazem krótkich form impro „Sceny domowe”. Tym razem akcja będzie się działa w domowym zaciszu. Tylko czy to zaciśnie faktycznie będzie ciche? Jeśli chcecie się przekonać, to przyjdźcie i sprawdźcie!

Klub Młodego Programisty

Chełmska Biblioteka Publiczna zaprasza dzieci i młodzież ze szkół podstawowych do udziału w zajęciach programowania w ramach Klubu Młodego Programisty, realizowanego przez Stowarzyszenie Cyfrowy Dialog. Zajęcia odbędą się 22 czerwca i przeznaczone są dla 3 grup: godz. 10.00 - 10.45 - I grupa (przedział klas 1-3); godz. 11.00 - 11.45 - II grupa (przedział klas 4-5); godz. 12.00 - 12.45 - III grupa (przedział klas 6-8). Zainteresowani proszeni o kontakt w tej sprawie pod nr telefonu 82 564 28 40 lub adres e-mail wd@chbp.chelm.pl. Kluby Młodego Programisty to działanie w ramach projektu „Kampanie edukacyjno-informacyjne”, realizowanego w partnerstwie z Naukową i Akademicką Siecią Komputerową - Państwowym Instytutem Badawczym (NASK) oraz Centrum Nauki Kopernik (CNK). (opr. mo)

Świętojańska noc nad Maczunami



W sobotę, 25 czerwca br. wójt gminy Leśniowice i Samorządowy Ośrodek Kultury w Leśniowicach zapraszają nad zalew „Maczuły” w Horodysku na „Noc Świętojańską”. Współczesna „Noc Świętojańska” kontynuuje w postaci zabaw zwyczaj i obrzędy z dawnych lat, a tegoroczna impreza w Horodysku będzie miała wyjątkową oprawę. O godz. 18.00 zaplanowano warsztaty wyplatania wianków z kwiatów i polnych ziół oraz gałązek. Do wieczora scena ustawiona nad zalewem będzie rozbrzmiewała radosnym śpiewem. Wystąpią m.in. uczniowie miejscowych szkół podstawowych, **Patrycja Wielgos**, gminne zespoły Leśniczanki, Na Dolince, zespół wokalo-instrumentalny działający przy kole emerytów, Remedium z Białopola. Uczniowie Szkoły Podstawowej w Sielcu prezentują widowisko obrzędowe nawiązujące do słowiańskiego rytuału. Po zapadnięciu zmroku, przy ludowych pieśniach w wykonaniu zespołu Rakolupianki uczestnicy wydarzenia puszcza na wodę wianki z zapalonymi świecami. Około godz. 21.20 przewidziano pokaz ognia (fireshow), a następnie nastrojowy recital na molo w wykonaniu wokalisty **Mariusza Matery**. Na finał pofruną w niebo dziesiątki lampionów. W Noc Świętojańską będzie też tradycyjna dyskoteka pod chmurką - do tańca zagra DJ White. Tego dnia zostanie zainaugurowany sezon kąpieliskowy nad „Maczunami”. Wydarzenie jest pierwszym z serii działań realizowanych w ramach projektu „Kultura i tradycja dostępna dla wszystkich, dofinansowanego ze środków Ministra Kultury, Dziedzictwa Narodowego i Sportu w ramach programu: „Kultura Dostępna 2022”. Patronat nad wydarzeniem sprawują: marszałek województwa lubelskiego, starosta chełmski. Partnerem wydarzenia jest Województwo Lubelskie „Lubelskie Smakuj Życie!”, a patronem medialnym „Nowy Tydzień”. (opr. mo)

Nadbużańska Noc Świętojańska

Gmina Dorohusk zaprasza 25 czerwca do Parku Podworskiego w Świerżach (gmina Dorohusk) na obchody „Nadbużańskiej Nocy Świętojańskiej”. Początek imprezy o godz. 16.30. W programie występy: dzieci ze SP w Świerżach; grup tanecznych GOKIT: Nocne Koty, Na Granicy Stylu; kabaret Pod Cytrynką ze ŚDS „Cytrynka” w Dorohusku; zespołów ludowych: Teosinki, Pogodna Jesień, Sąsiedzi, Ale Babki z Kapelą Męską, CudaWianki, Cykady; zespół Blues Man; YAROO. Podczas imprezy rozegrane będą także konkursy: na najładniejszy wianek sobótkowy, wiedzy o Świerżach, poszukiwanie kwiatu paproci. Inne atrakcje: przejście korowodu świętojańskiego, warsztaty plectenia wianków, wystawa „Świerże w starej fotografii”, wystawa lokalnego rękodzieła, punkty gastronomiczne gminnych KGW, „Świerżowskie specjalty”, wata cukrowa, popcorn, lody, dmuchane jeżdźdźalnie, strefa z zabawkami. Na zakończenie zabawa z DJ-am! (opr. mo)

WÓJT GMINY LEŚNIOWICE,
SAMORZĄDOWY OŚRODEK KULTURY W LEŚNIOWICACH
ZAPRASZAJĄ

NOC ŚWIĘTOJAŃSKA
nad Zalewem Maczuły w Horodysku
SOBOTA, 25 czerwca 2022 r.
godz. 18.00

W programie: - Warsztaty wicia wianków - Występy artystyczne
- Stoiska KCW z tradycyjną żywnością - Zespoły śpiewacze - Widowisko obrzędowe
- Recital na molo w wykonaniu Mariusza Matery - Fireshow - Dyskoteka z DJ White

Gmina Dorohusk zaprasza na

NADBUŻAŃSKA NOC ŚWIĘTOJAŃSKA

25.06.2022 r., od godz. 16:30
PARK PODWORSKI W ŚWIERŻACH

WYSTĘPY:
- dzieci ze SP w Świerżach
- grupy taneczne GOKIT: Nocne Koty, Na Granicy Stylu
- kabaret Pod Cytrynką
- ze ŚDS „Cytrynka” w Dorohusku
- zespoły ludowe: Teosinki, Pogodna Jesień, Sąsiedzi, Ale Babki z Kapelą Męską, CudaWianki, Cykady
- zespół Blues Man

KONKURSY:
- najładniejszy wianek sobótkowy
- wiedzy o Świerżach
- poszukiwanie kwiatu paproci

INNE ATRAKCJE:
- przejście korowodu świętojańskiego
- warsztaty plectenia wianków
- wystawa „Świerże w starej fotografii”
- wystawa lokalnego rękodzieła
- punkty gastronomiczne gminnych KGW
- „Świerżowskie specjalty”
- wata cukrowa, popcorn, lody
- dmuchane jeżdźdźalnie
- strefa z zabawkami

Na zakończenie **ZABAWA z DJ-am!**

ORGANIZATORZY: Gmina Dorohusk, Gminy Ośrodek Kultury i Turystyki w Dorohusku - KOPRODAMANTOL, Stowarzyszenie Młodziuków Świerż i Ziemi Świerżanin

Dni Kamienia

Wójt i Rada Gminy Kamień zapraszają 25 i 26 czerwca na Dni Gminy Kamień. W programie pierwszego dnia imprezy turniej piłki nożnej dla dzieci i młodzieży oraz mecz dorosłych miłośników piłki nożnej na boisku w Pławanicach, a także warsztaty kulinarne w świetlicy w Strachosławiu. 26 czerwca nad zalewem w Natalinie zaplanowano zawody wędkarskie, a od godz. 15.00 pokazy ratownictwa wodnego, występy artystyczne, a wieczorem na powitanie lata koncert z „Disco stars”.

Hocki-klocki na pikniku



Około 150 dzieci bawiło się na pikniku integracyjnym „Wesołe hocki-klocki” zorganizowanym przez Młodzieżowy Dom Kultury w Chełmie w partnerstwie z „Lubelskie. Smakuj życie!”. W pikniku uczestniczyli najmłodsi polscy i ukraińscy uczniowie ze Szkoły Podstawowej nr 5 i Szkoły Pod-

stawowej nr 7. W programie były występy wychowanków MDK oraz piknik sportowy. Pomędzy konkurencjami uczestnicy pikniku rozmawiali o bezpieczeństwie z policjantami, sprawdzali, jak siedzi się w radiowozie i degustowali różne pyszności. (opr. mo)

CHEŁMSKIE. Mieszkanka gminy Siedliszcze wśród 24 najpiękniejszych Polek

Wiktoria w finale konkursu Miss Polski



Wiktoria Przybylska, pochodząca z miejscowości Lipówki w gminie Siedliszcze, absolwentka II LO w Chełmie, studentka UMCS w Lublinie, znalazła się wśród 24 Polek, które zakwalifikowały się do finału tegorocznego konkursu Miss Polski. - Choć w ogóle się tego nie spodziewałam i nie miałam wcześniej żadnego doświadczenia związanego z konkursami piękności, spełnia się jedno z moich marzeń z dzieciństwa - cieszy się Wiktoria.

W ubiegłym tygodniu ogłoszono listę 24 finalistek Miss Polski 2022. Wcześniej jury konkursu z kilkuset Polek wyłoniło 48 półfinalistek, ale ostatecznie tylko połowa z nich zakwalifikowała się do wielkiego finału, który odbędzie się

17 lipca w Nowym Sączu. Wśród finalistek znalazła się **Wiktoria Przybylska** pochodząca z małej wsi Lipówki w gminie Siedliszcze. Wiktoria jest zarazem jedyną mieszkanką województwa lubelskiego, która awansowała do tegorocznego finału Miss Polski.

- Od najmłodszych lat interesowałam się modą i kształciłam swoje pasje artystyczne w Chełmskim Domu Kultury - mówi „Nowemu Tygodniowi” Wiktoria, która ma za sobą m.in. naukę w szkole tańca towarzyskiego Takt, Szkole Muzycznej i Musical Academy w ChDK. Do Szkoły Podstawowej i Gimnazjum dojeżdżała do Siedliszcza, potem ukończyła II LO w Chełmie.

- Do konkursu dostałam się za pomocą castingu online, do którego dostałam zaproszenie - opowiada. - Oczywiście nie spodziewałam się, że znajdę się w finale

Miss Polski, gdyż nie miałam wcześniej żadnego doświadczenia związanego z konkursami piękności - podkreśla. Po otrzymaniu zgłoszenia do konkursu Wiktoria wzięła udział w castingu na żywo zorganizowanym w Hotelu Mistral w Markach koło Warszawy.

- Po kilku dniach dostałam informację, że zostałam zakwalifikowana do ćwierćfinału. W niedzielę, 12 czerwca, pojawiłam się na kolejnym castingu, gdzie została nam przedstawiona lista półfinalistek, na której ku mojemu ogromnemu zaskoczeniu również się znalazłam - mówi Wiktoria.

Przybylska nie ukrywa, że w ćwierćfinale musiała rywalizować z dużo bardziej doświadczonymi w konkursach piękności kandydatkami: - Były tam dziewczyny, które osiągnęły sukcesy w konkursach regionalnych, miały już tytułu Miss.

Dlatego gdy zobaczyłam się na liście półfinalistek, byłam ogromnie szczęśliwa. Potem, gdy organizatorzy ogłosili 24 finalistki konkursu i pojawiło się tam moje nazwisko, byłam dodatkowo bardzo wzruszona. Spełniło się bowiem jedno z marzeń, jakie miałam jako mała dziewczynka.

W poniedziałek, 20 czerwca, ma rozpocząć się zgrupowanie finalistek przed wielkim finałem. Wiktoria nie ukrywa, że jest tym faktem mocno podniekształowana.

- Będzie to dla mnie wielką przygodą. Cały ten czas jest dla mnie bardzo napięty, bo na co dzień studiuję na kierunku społeczeństwo informacyjne na UMCS w Lublinie i właśnie teraz trwa sesja zaliczeniowa - śmieje się nasza rozmówczyni.

Jury Miss Polski nie jest pierwszym, które poznało się na urodzie pocho-

dzącej z gminy Siedliszcze dziewczyny. Wiktoria od półtora roku związana jest ze światem mody. Współpracuje z markami Modivo, Gymglamour i Tom Sebastien. - Jedno z moich marzeń właśnie się spełnia, dlatego proszę i wsparcie i trzymanie za mnie kciuków - apeluje.

Co ciekawe, poza modą, Wiktoria interesuje się... motoryzacją. - Aktualnie pod okiem mojego chłopaka uczę się oklejać samochody. Ponadto od najmłodszych lat towarzyszą mi taniec towarzyski i gitara. Chciałabym powrócić również do gry na wiolonczeli - opowiada.

Gala finałowa Miss Polski odbędzie się 17 lipca w Nowym Sączu. Na Wiktoria można będzie głosować podczas jej trwania, a także w głosowaniu on-line, jakie zostanie uruchomione kilka dni wcześniej. **(kg)**

GMINA CHEŁM

Drużyny OSP rywalizowały nad zalewem Żółtańce

(19 maja) Nad zalewem Żółtańce rozegrano Gminne Zawody Sportowo-Pożarnicze Drużyn Ochotniczych Straży Pożarnych Gminy Chełm. Zawody otworzył **Wiesław Kociuba**, wójt gminy Chełm, przyjmując meldunek o gotowości drużyn. Druhowie rywalizowali w dwóch kategoriach: sztafecie pożarniczej oraz ćwiczeniu bojowym. Ćwiczenia podzielone były na kategorie wiekowe. Startowały cztery młodzieżowe drużyny pożarnicze oraz pięć dorosłych drużyn OSP. Nad przebiegiem zawodów czuwali sędziowie z Komendy Miejskiej Państwowej Straży Pożarnej w Chełmie. Na zakończenie zawodów druhowie-strażacy wraz z pamiątkowymi dyplomami otrzymali również nagrody rzeczowe z rąk

mł. bryg. **Artura Rutkowskiego** - komendanta Państwowej Straży Pożarnej w Chełmie, **Wiesława Kociuby** - wójta, **Artura Kubackiego** - przewodniczącego Rady Gminy Chełm oraz **Lucjana Piotrowskiego** - zastępcy wójta. Nagrody ufundowane zostały przez gminę Chełm. Prezes Zarządu Gminnego OSP dh **Mirosław Mysiak** wręczył odznaki i medale zasłużonym strażakom.

KLASYFIKACJA GENERALNA
Kategoria MDP: 1. MDP Rożdżałów, 2. MDP Krzywice I, 3. MDP Strupin Duży, 4. MDP Krzywice II.

Klasyfikacja drużyn OSP: 1. OSP Zarzecze, 2. OSP Rożdżałów, 3. OSP Krzywice, 4. OSP Were-mowice, 5. OSP Strupin Duży.



KRASNYSTAW. Budynek starego szpitala będzie wykorzystany

Otoczą chorych opieką

Od stycznia przyszłego roku przy krasnostawskim szpitalu zacznie funkcjonować Zakład Opiekuńczo-Lecniczy. Jego budowa jeszcze trwa, ale wszystko wskazuje na to, że wykonawca dotrzyma terminu zapisanego w umowie. Inwestycja pochłonie 13 mln zł. Ponad 9 mln zł powiat dostał z Rządowego Funduszu Inicjatyw Lokalnych.



nie lobbowała w Warszawie za przyznaniem starostwu dotacji. Gdyby nie jej interwencja, powiat mógłby nie dostać dofinansowania. Inwestycja ma pochłonąć w sumie 13 mln zł.

W ostatnim czasie członkowie zarządu powiatu osobiście sprawdzili postęp prac i jak mówi starosta **Andrzej Leńczuk** nie ma zagrożenia, że wykonawca nie dotrzyma terminu zapisanego w umowie. - Środek budynku jest już nie do poznania - zaznacza starosta. - Budynek zostanie połączony ze szpitalem specjalnym łącznikiem. W samym obiekcie będzie zamontowana winda. Cały projekt obejmuje montaż jeszcze jednej windy, którą dobudujemy na zewnątrz obecnego budynku szpitala.

Zakład Opiekuńczo-Lecniczy pierwszych pacjentów ma przyjąć w styczniu przyszłego roku. - Dyrektor szpitala już zgłosił do Narodowego Funduszu Zdrowia, że taka inwestycja zostanie oddana do użytku i od nowego roku zacznie funkcjonować. Chodzi o to,

by NFZ zabezpieczył na ten cel pieniądze w kontrakcie ze szpitalem - dodaje **Andrzej Leńczuk**.

Władze starostwa są przekonane, że ZOL będzie dochodowym przedsięwzięciem. - Nie ma obaw, że powiat do tej działalności dopłaci - mówi **Marek Nowosadzki**. - Łóżek w tego typu zakładach na terenie województwa brakuje i w kolejce czeka się od dwóch tygodni do czasami nawet kilku miesięcy. Dlatego też bardzo często są blokowane miejsca na szpitalnych oddziałach, podczas gdy pacjenci mogliby być kierowani do ZOL.

Jak mówi **Andrzej Jarzębowski**, dyrektor krasnostawskiego szpitala, 70 proc. świadczenia emerytalnego czy rentowego, jakie dostaje pacjent, jest potrącanie na rzecz hospitalizacji. - Na rentowność świadczenia niewątpliwie duży wpływ ma stan finansowy pacjenta. Pozostałość kosztów jest rozliczana kontraktowo według ciężkości jego schorzeń - wyjaśnia **Jarzębowski**. (ps)

O legendach ziemi krasnostawskiej

Powiatowa Biblioteka Publiczna od kilkunastu lat organizuje dla klas czwartych szkół podstawowych powiatu krasnostawskiego Konkurs literacko-plastyczny „Legendy ziemi krasnostawskiej” pod patronatem Starosty Krasnostawskiego.

W minionym tygodniu odbyło się uroczyste rozstrzygnięcie XIX już edycji konkursu. Jury w składzie: **Joanna Hryniewicz, Joanna Kawęcka, Dorota Korkosz**, przyznało nagrody i wyróżnienia w dwóch kategoriach - literackiej i plastycznej. W tej pierwszej kategorii zadanie polegało na napisaniu własnej legendy związanej z miejscowością powiatu krasnostawskiego.

Nagrody w tej kategorii otrzymali: **Patryk Dobosz** (SP nr 3), **Magdalena Frańczuk** (SP Krupie), **Robert Kozioł** (SP Fajstowice), **Rafał Krzywicki, Cezary Puławski** (SP Gorzków), **Konrad Malesza** (SP Siennica Nadolna).

Wyróżnieni zostali: **Agata Choma** (SP nr 1), **Oliwia Hawryluk, Paweł Rybczyński** (SP Siennica



Nadolna), **Zuzanna Weremko** (SP Łopiennik Dolny), **Antonina Witko** (SP nr 3), **Szymon Zegar** (SP Gorzków)

W kategorii plastycznej zadanie polegało na zilustrowaniu legendy dotyczącej powiatu krasnostawskiego. Nagrody otrzymali:

Łucja Bąk, Julia Henoszczenko, Oliwia Marciniak, Kacper Pachuta, Weronika Wojciechowska, Michał Wójcik. Wyróżnienia otrzymali: **Emilia Bańka, Maryla Dutkowska, Julia Kiełb, Natalia Kostecka, Maja Szczupak, Kajetan Szumiło**. (s)

ŻÓŁKIEWKA. Warsztaty historyczne

Wspólne dziedzictwo – wspólne pasje



W Ośrodku Kultury Samorządowej w Żółkiewce odbyły się dwudniowe warsztaty historyczne realizowane w ramach projektu „Wspólne Dziedzictwo - Wspólne pasje”. Organizatorem wydarzenia było stowarzyszenie Pospolite Ruszenie w Krakowie, a jego partnerem Ośrodek Kultury w Żółkiewce.

Głównym celem trzyletniego projektu sfinansowanego przez Narodowy Instytut Wolności - Centrum Rozwoju Społeczeństwa Obywatelskiego ze środków Fundacji Inicjatyw Obywatelskich na lata 2021-2030 jest wzmocnienie lokalnego kapitału społecznego oraz zbudowanie ponadregionalnej sieci współpracy w oparciu o dobro wspólne - dziedzictwo I Rzeczypospolitej.

W tym roku tematem wiodącym wydarzenia było dziedzictwo ostatniego z Jagiellonów - Zygmunta Augusta. Największym osiągnięciem tego monarchy, którego na bieżący rok przypada 450. rocznica śmierci, było trwałe połączenie narodów Litwy i Polski w jeden organizm państwowy.

Podobnie, jak w poprzedniej edycji, tak i w tym roku w Ośrodku Kultury odbyły się dwa spotkania stacjonarne. Brali w nich udział uczniowie VII klasy Szkoły Podstawowej w Żółkiewce oraz młodzież z klasy I Zespołu Szkół w Żółkiewce.

Pierwszego dnia uczestnicy projektu zostali wprowadzeni w świat LARP, czyli rozbudowanej formy gry narracyjnej, łączącej elementy teatru improwizowanego i dramy. Drugi dzień był poświęcony tworze-

niu scenariuszy o lokalnych bohaterach wolnych elekcji oraz innych wydarzeniach z historii polityczno-społecznej I RP.

W ramach warsztatów zaplanowane jest również zdalne spotkanie z uczniami szkół z Żółkiewki, którzy brali udział w warsztatach, mające na celu dopracowanie i zaprezentowanie gotowych scenariuszy larpów związanych z lokalnym dziedzictwem. Najciekawsze z nich zostaną umieszczone na stronie Wspólne Dziedzictwo. (s)



KRASNYSTAW. Ogród zmysłów Niezłe ziółka w „Jedynce”

W Publicznej Szkole Podstawowej nr 1 w Krasnymstawie, został uroczystie otwarty ogród zmysłów „Niezłe ziółka”. **Renata Suryś**, wychowawczyni klasy 3c i jednocześnie koordynator projektu, z małego skrawka trawnika za szkołą stworzyła prawdziwy ogród. Miejsce to powstało dzięki zaangażowaniu wielu osób, ale wszystko zaczęło się

od wygrania ogólnopolskiego konkursu „Projektanci na start”. Głównym założeniem projektu „Niezłe ziółka” było stworzenie dla uczniów alternatywy dla smartfonów i internetu. Udało się. Uczniowie dbają o swoje dzieło: sadzą rośliny, podlewają, a nawet zjadają już pierwsze plony. Uprawa roślin uczy, wychowuje i zapełnia czas nie tylko na przerwie. Ogród obejmuje strefę zmysłów: węchu, słuchu, dotyku, ruchu, wzroku, a także strefę sensoryczną, w której między innymi znajduje się „Ścieżka bosych stóp”. (s)



Polali w Siennicy Nadolnej

W Siennicy Nadolnej odbyły się ostatnie w tym roku sportowo-pożarnicze zawody gmin: Krasnystaw, Kraśniczyn, Siennica Różana oraz miasta Krasnystaw. Do rywalizacji przystąpiło 14 drużyn.

Ogólna klasyfikacja przedstawia się następująco: 1. OSP Krakowskie Przedmieście - m.

Krasnystaw, 2. OSP Surhów, 3. OSP Bończa, 4. OSP Małochwiej Duży, 5. OSP Zastawie - m. Krasnystaw, 6. OSP Siennica Różana, 7. OSP Załółkiew, 8. OSP Krupie, 9. OSP Siennica Nadolna, 10. OSP Kraśniczyn, 11. OSP Jaślików, 12. OSP Czarnozem, 13. OSP Wincetów, 14. OSP Łatyczów. Zmagania stanowiły eliminację do zawodów powiatowych, które odbędą się 4 września br. Zakwalifikowały

się do nich: OSP Krakowskie Przedmieście - m. Krasnystaw, OSP Surhów - gm. Kraśniczyn, OSP Małochwiej Duży - gm. Krasnystaw, OSP Siennica Różana - gm. Siennica Różana. Puchary i dyplomy wręczali: komendant powiatowy PSP - st. bryg. **Dariusz Pylak**, prezes ZOP ZOSP RP w Krasnymstawie - druh **Janusz Szpak** oraz wójtowie gmin. (s)



Piaski Szlacheckie – Wieś Niepokorna



W 33. rocznicę strajków chłopskich pod hasłem „Piaski Szlacheckie... Wieś Niepokorna” odbyły się uroczystości, upamiętniające wydarzenia z 1989 roku. Patronat honorowy objęła poseł **Teresa Hałas**.



Uroczystość została zorganizowana przez Społeczny Komitet Obchodów 33. Rocznicy Strajków Chłopskich w Piaskach Szlacheckich oraz gminę Gorzków. Rozpoczęła ją msza święta w kościele p.w. św. Zofii w Tarnogórze. Dalsze uroczystości odbyły się w budynku remizy w Piaskach Szlacheckich. Na początku z okazji 210. rocznicy urodzin Antoniego Patka złożono kwiaty pod tablicą pamiątkową.

Następnie przewodniczący komitetu strajkowego **Bonifacy Kołodziejczyk** przedstawił rys hi-

storyczny wydarzenia. Uczestnicy uroczystości odśpiewali Rotę. Kolejnym punktem obchodów było odsłonięcie tablicy upamiętniającej wydarzenie 33. Rocznicy Strajków Chłopskich.

W trakcie uroczystości wręczono odznaczenia wicepremiera, ministra rolnictwa i rozwoju wsi „Zasłużony dla Rolnictwa”. Po części oficjalnej na scenie wystąpiły: kapela Wujka Romana, kapela spod Lublina, a wieczorem do tańca grał zespół Pluss. Na wysokości zadania stanęły również panie z Koła Gospodyń Wiejskich

w Piaskach Szlacheckich, które serwowały smaczne dania. Nie zabrakło też atrakcji dla dzieci, które mogły skorzystać z przejażdżki kucykami, należącymi do wiceprzewodniczącego rady gminy w Gorzkowie, **Radosława Parki**. (s)



KRASNYSTAW. Jubileusz w Zespole Szkół nr 2 Setne urodziny „Głowackiego”

Zespół Szkół im. B. Głowackiego w Krasnymstawie obchodził setne urodziny. Uroczystość rozpoczęła się od przemarszu ulicami miasta do kościoła Matki Bożej Pocieszenia, gdzie odbyła się msza święta w intencji uczniów, absolwentów i pracowników placówki.

Homilię wygłosił abp **Mieczysław Cisko**. W uroczystościach udział wzięli m.in. **Teresa Hałas**

- poseł na Sejm RP, **Teresa Miśsiuk** - Lubelski Kurator Oświaty oraz władze powiatu krasnostawskiego ze starostą **Andrzejem Leńczukiem**, wicestarostą **Markiem Nowosadzkim** na czele. Nie zabrakło gratulacji, życzeń i wspomnień absolwentów. Zaproszeni goście podkreślali, że setuletnia historia szkoły to powód do dumy, a jubileusz to okazja do wypowiedzenia słów uznania dla wszystkich zaangażowanych w jej funkcjonowanie i w proces kształcenia młodzieży. Po części

oficjalnej goście zwiedzili budynek szkoły i odbyli nastrojową podróż w czasy dzieciństwa. Na szkolnych korytarzach przygotowano specjalne na tę okazję wyjątkową dekorację oraz wystawiono cenne pamiątki, a na zewnątrz - starodawne maszyny rolnicze i wyposażenie klas. Niecodziennym akcentem w programie uroczystości była przedstawiona na szkolnych boiskach rekonstrukcja fragmentu bitwy pod Racławicami, która nieodłącznie kojarzy się z patronem szkoły. (s)



KRASNYSTAW. Rozstrzygnięcie konkursu Ocalmy naszą przeszłość

Zakończyła się XVI edycja powiatowego konkursu historycznego „Ocalmy naszą przeszłość”. Jego organizatorem były Stowarzyszenie Porozumienie Ziemi Krasnostawskiej, Miejska Biblioteka Publiczna przy współpracy z II LO im. C. K. Norwida. W konkursie udział wzięło ponad 100 uczniów ze szkół podstawowych i ponadpodstawowych powiatu krasnostawskiego. Oto laureaci w kategorii - prace pisemne i prezentacja multimedialna:

Szkoły podstawowe (prace indywidualne): 1. nagroda - **Emilia Manachiewicz** (PSP 4) - nauczyciel **Marta Cięciera**; 2. nagroda - **Patryk Laskowski** (PSP 5) - nauczyciel **Tomasz Marczewski**; 3. nagroda - **Michał Hus** (PSP 4); wyróżnienia: **Anna Borzęcka** (PSP 4), **Klaudia Chwała** (SP Siennica Różana - nauczyciel **Irena Chwała**), **Maja Fornalska** (PSP 4), **Iga Winiarczyk** (PSP 5), **Igor**

Kostrzanowski (PSP 5), **Karolina Szymaniak** (SP Siennica Nadolna - nauczyciel **Beata Wrońska**).

Szkoły podstawowe (prace zbiorowe): 1. nagroda - **Marcelina Głuchowska**, **Amelia Boruczenko** (PSP 4); 2. nagroda - **Weronika Miszczak**, **Oliwia Kowalczyk** (PSP 1 - nauczyciel **Małgorzata Proskura**); 3. nagroda - **Oliwia Górecka**, **Aleksandra Kalman** (PSP 4).

Szkoły ponadpodstawowe: 1. nagroda - **Klaudia Piekaruś** (I LO - nauczyciel **Sylvia Wójcik-Wilkołazka**); 2. nagroda - **Amelia Łepik** (ZS nr 1 - nauczyciel **Jerzy Stępień**); 3. nagroda - **Marcin Lewczuk** (II LO - nauczyciel **Artur Zaprawa**); wyróżnienie - **Marcin Frącek** (ZS nr 2 - nauczyciel **Monika Matwiej**).

Laureaci w kategorii - prace plastyczne:

Szkoły podstawowe: 1. nagroda - **Nikoła Krzyżanowska** (Zespół nr 3 - nauczyciel **Anna Wrona**); 2. nagroda - **Michalina Słabek** (PSP 4), 3. nagroda - **Emilia Manachiewicz** (PSP 4 - nauczyciel **Agnieszka Rybczyń-**

ska-Manachiewicz); wyróżnienia - **Aleksandra Pastuszek** (ZPiSP Krupie - nauczyciel **Anna Wrona**); **Zuzanna Wróbel** (SP Jaślików - nauczyciel **Beata Wrońska**); **Katarzyna Sitarz** (SP Siennica Nadolna), **Magdalena Hargot** (SP Płonka - nauczyciel **Alicja Solan**); **Antoni Compel** (PSP 5); **Julia Tłuczek** (PSP 4), **Adrian Radzieciak** (PSP 4).

Szkoły ponadpodstawowe: 1. nagroda - **Milena Lis** (I LO - nauczyciel **Agnieszka Chwaszcz**, 2. nagroda - **Klaudia Fiedur** (I LO), 3. nagroda - **Karolina Turczyńska** (ZS nr 2); wyróżnienie - **Amelia Sulej** (ZS nr 1).

Wicestarosta krasnostawski, **Marek Nowosadzki** zaznaczył, że do tegorocznego konkursu napłynęła rekordowa liczba prac. Podziękował **Annie Antydze** - dyrektora II LO za pomoc w organizacji konkursu i podkreślił duże zaangażowanie członków jury pracującego w składzie: dr **Konrad Grocheci**, dr **Daniel Piekaruś**, prof. **Mariusz Korzeniowski**, **Joanna Kawęcka**, **Maja Toczona-Wal**, **Magdalena Wróbel**. (s)



WĘDKARSKI KOŁOWROTEK

Dubaj wicemistrzem Polski!



Grzegorz Dubaj z Woli Siennickiej zajął drugie miejsce w Ogólnopolskich Zawodach Wędkarskich Osób Niepełnosprawnych - II Puchar Niedźwiedzia, które odbyły się w niedzielę (12 czerwca) na zalewie Zimna Woda w Łukowie. Pan Grzegorz zdobył też nagrodę za złowienie największej ryby zawodów. Gratulujemy!

Dzień Dziecka z Sukcesem

Na zbiorniku Żółtańce Duży rozegrane zostały Otwarte Zawody Wędkarskie z okazji Dnia Dziecka zorganizowane przez koło PZW Sukces. Startowały dzieci i młodzież do lat szesnastu. Wygrała **Michalina Ciupina** z wynikiem 1660 g. Kolejne miejsca zajęli: 2. **Alan Celegrat** - 1645 g ryb, 3. **Aleksandra Korniszuk** - 1160 g, 4. **Mikołaj Ostrowski** - 1015 g, 5. **Michał Madrzelewski** - 750 g, 6. **Oskar Korniszuk** - 535 g. Największe ryby zawodów to 24-centymetrowy karaś złowiony przez Alana Celegrata i płoć w podobnym rozmiarze złowiona przez Aleksandrę Korniszuk. Przy ognisku zawodnicy, ich opiekunowie oraz organizatorzy piekli kiełbaski. Na zakończenie najlepsi zawodnicy otrzymali puchary i nagrody rzeczowe, zaś wszystkim startującym rozdano pamiątkowe dyplomy i upominki. Największą satysfakcją dla organizatorów był uśmiech na twarzach dzieci. Zarząd koła składa serdecznie podziękowania fundatorom nagród i upominków: PHU „OLIMP” Art. Wędkarskie Robert Nycz, al. Piłsudskiego 28, Inter Cars Fila Chełm, ul. Chemiczna 5A, Bosch Service Fundament, ul. Szpitalna 42/1 oraz osobom, które okazały wsparcie przy organizacji zawodów, a także wszystkim uczestnikom.



Kowalczyk mistrzem

W niedzielę (5 czerwca) na rzece Bug w Dorohusku odbyły się Gruntowe Mistrzostwa Koła PZW Sukces. Pierwsze miejsce zajął **Andrzej Kowalczyk** z wynikiem 6605 g. Na kolejnych plasowali się: 2. **Artur Bogusiewicz** - 5085 g, 3. **Zbigniew Szymczak** - 2665 g, 4. **Szymon Chciuk** - 2110 g, 5. **Piotr Bielecki** - 1510 g, 6. **Zbigniew Jaroszek** - 1460 g. Największą rybę zawodów, leszcza o długości 34 cm, złowił Zbigniew Jaroszek.

Wodnik zaprasza na mistrzostwa

Zarząd koła PZW Wodnik zaprasza swoich wędkarzy na Gruntowe Mistrzostwa Koła, które odbędą się w sobotę, 25 czerwca, na zbiorniku Tuligłowy. Zbiórka zawodników na parking głównym przy zalewie o godz. 6:00. Zapisy w sklepie wędkarskim WODNIK - Chełm, ul. Gdańska 11 do 22 czerwca. Po tym terminie zgłoszenia nie będą przyjmowane.

Maraton wędkarski Wodnika

(11-12 czerwca) Na Jeziorze Glinki w Orchówku odbył się Maraton Wędkarski o ponton Tokarexu zorganizowany przez koło Wodnik. Wystartowało 28 osób, w tym jedna kobieta. Przez dwa dni zawodów łowiono głównie płotki i leszczyki, ale trafiło się też kilka karpia, karasi oraz linów. Wygrał **Piotr Sadura** z wynikiem 11050 g. Na kolejnych miejscach uplasowali się: 2. **Jarosław Saneluta** - 9640 g,

3. **Arkadiusz Kratiuk** - 9550 g, 4. **Andrzej Koguciuk** - 9430 g, 5. **Dariusz Szewczyk** - 8810 g, 6. **Damian Adamczyk** - 8410 g. W sumie złowiono złowili 147 kg ryb, które po zważeniu wróciły do wody.

Po rozdaniu nagród głównych rozlosowano nagrody-niespodzianki. Na wszystkich zawodników czekały posiłki przygotowane przez Fest Food Box oraz sernik upieczony przez Annę Koguciuk. Sędziował **Adam Kozłowski**. (b)

DOM WESELNY
ZA BORKIEM

WOLNE TERMINY
 Na miejscu pokoje 2 i 3-osobowe

Zawsze udane bale, wesela i bankiety. Wykwintna kuchnia i fachowa organizacja
Chełm, ul. Hrubieszowska 135, tel. 82/ 560 32 71, 785 701 066

TWOJE WAKACYJNE ZDJĘCIE W NASZEJ GAZECIE!

To już piąta edycja konkursu „Zabierz Nowy Tydzień na wakacje” organizowanego przez redakcję Nowego Tygodnia i Stowarzyszenie WeRWA. Wyruszając na długie zamorskie wczasy lub kilkugodzinną wycieczkę po okolicy pamiętajcie o zabraniu wydania papierowego Nowego Tygodnia. Warto, bo czeka moc nagród!

Konkurs zostanie rozstrzygnięty w dwóch kategoriach. W pierwszej przedmiotem konkursu będzie jedno zdjęcie wykonane podczas aktualnych wakacji, czyli do 30 września. Zdjęcie musi zawierać przynajmniej fragment pierwszej strony naszej gazety z widocznym logo. W kategorii „prezentacja” uczestnicy w maksymalnie 10 minut będą mogli opowiedzieć o swoich wakacjach oraz pokazać zdjęcia i filmiki.

W obu kategoriach najważniejszy jest pomysł, bo przecież ciekawiej i atrakcyjniej można pokazać rowerową wycieczkę po Bagnie Serebryskim niż np. zwiedzanie piramid w Egipcie. Na Państwa zdjęcia czekamy już teraz pod adresem poczty elektronicznej konkurs@nowytydzien.pl. Będziemy je publikować w kolejnych wydaniach Nowego Tygodnia. Najlepsze zdjęcia zostaną zakwalifikowane do finałowego głosowania, które odbędzie się w październiku. Rozstrzygnięcie konkursu nastąpi w połowie listopada.

Udział w konkursie jest równoznaczny z akceptacją regulaminu, który jest dostępny na naszej stronie internetowej oraz z wyrażeniem zgody na publikację zdjęć wraz



z wizerunkiem osób w wydaniu papierowym Nowego Tygodnia oraz na profilach organizatorów konkursu na Facebooku.

Studio Video - Foto
Marek i Paweł Bzdeń
0696-442-890
082-576-12-73
www.mpbvideo.pl

StudioPIX
 film i fotografia
 tel. 607 160 861
info@fotovideo-studio.pl
 filmowanie, fotografia, fotoksiążki, fotoalbumy
 archiwizacja kaset i materiału HD na płyty DVD i Blu-ray Disc
www.fotovideo-studio.pl

Imprezy od A do Z

TERAZ PRZY DEPTAKU!

- doradztwo i organizacja imprez (wesela, komunie, eventy)
- fotobudka
- dekoracje kościołów, sal weselnych i innych

tel. **782 700 037**
ul. Lwowska 11 www.swiatimprezchelm.pl

POKUSA PRESTIGE

800 TYTUŁÓW GIER PLANSZOWYCH

Największy wybór

markowych zabawek Playmobil, Bruder i Lego
 art. niemowlęcych, wózków dziecięcych i fotelików.

ul. Okszowska 39 | al. Żołnierzy 1 AWP (róg Lwowskiej)
 Godziny otwarcia Galerii: pn-pt: 9-18, sobota 9-15

Co miesiąc ROZDAJEMY WYPRAWKĘ

Dwa razy w roku **WÓZEK DZIECIĘCY**

Wystarczy w jednym z salonów Pokusa zostawić drukowany przez nas kupon, który będzie brał udział w losowaniu.

IMIĘ I NAZWISKO _____
 ADRES _____
 TELEFON _____
 DATA _____ PODPIS PRACOWNIKA SKLEPU _____
 Już jeden kupon bierze udział w losowaniu

Główną nagrodę markowy wózek 2 w 1 ufundowany przez wiodącego producenta wózków dziecięcych firmę Zokky wygrała Pani **Eugenia Widnowska** z Chełma. Serdecznie gratulujemy.

Po odbiór zapraszamy do naszej siedziby mieszczącej się przy ul. Okszowskiej 39

ZOKKY



W międzynarodowym gronie o przyszłości nikotyny i ograniczeniu szkód związanych z paleniem

W połowie czerwca (16-18) w Warszawie odbędzie się forum poświęcone nikotynie i jej przyszłości, a także politykom zdrowotnym państw uwzględniającym redukcję szkód zdrowotnych związanych z paleniem tytoniu. W tym roku myślą przewodnią (dziewiątego już) wydarzenia o nazwie **Global Forum on Nicotine** jest właśnie ostatni z wymienionych obszarów, czyli ograniczenie szkód zdrowotnych.

Warto przypomnieć, że rok temu wiodącym tematem forum była przyszłość nikotyny w kontekście popularyzacji alternatywnych produktów nikotynowych, które zdaniem wielu ekspertów są mniej szkodliwą opcją dla dotychczasowych użytkowników tradycyjnych papierosów. Forum GFN bierze pod lupę szybko rozwijający się obszar badań zwią-

zanych z nikotyną i korzystaniem z niej, jak też działania na poziomie instytucji państwowych, w które systemowo może być wpisana polityka redukcji szkód z użyciem e-papierosów, jak to ma miejsce na przykład w Wielkiej Brytanii.

Skąd takie podejście? Otóż, jak tłumaczą organizatorzy GFN, palenie tytoniu jest najbardziej szkodliwym sposobem używania nikotyny poprzez wydzielane substancje smoliste i gazy zawarte w dymie papierosowym. Jednak wiele osób ma trudności z rzuceniem palenia, ponieważ trudno jest im się obejść bez nikotyny. I to właśnie udostępnianie produktów niższego ryzyka może w tym pomóc i ograniczyć straty zdrowotne. Koncepcja ta sięga 1976 roku, kiedy prof. Michael Russell stwierdził: „Ludzie palą dla nikotyny, ale umierają od smoły” i zasugerował, że stosunek substancji smolistych do nikotyny może być kluczem do bezpieczniejszego palenia.



Poszczególne rządy postawiły na wdrożenie strategii redukcji ryzyka, polegającej na rekomendowaniu pacjentom, którzy nie są w stanie porzucić nałogu – potencjalnie mniej szkodliwych alternatyw, takich jak np. e-papierosy. Robią to rządy Wielkiej Brytanii, Nowej Zelandii, Kanady, czy Japonii. Z kolei nowozelandzkie ministerstwo zdrowia stwierdziło w swoim komunikacie, że „poprzez lepszą regulację prawną i dostęp do publicznej informacji, jest okazja do wspierania palaczy, by przerzucili się na mniej szkodliwe alternatywy, znacząco ograniczając ryzyko dla zdrowia ich i najbliższych”. Na marginesie trzeba zaznaczyć, że należy zwracać szczególną uwagę na

to, po jakie zamienniki wyrobów tradycyjnych oraz po jakie e-papierosy sięgamy, w szczególności na to, czy są one poddawane regularnym badaniom i testom, jak na przykład urządzenie Vuse.

W tegorocznej konferencji wezmą udział eksperci, naukowcy i aktywiści zaangażowani w popularyzację wiedzy i informacji na ten temat. Zasadna wydaje się teza wygłoszona przez Davida Sweanora z Uniwersytetu w Ottawie: - Widzimy znaczną liczbę konsumentów, która wyraża chęć przestawienia się [na alternatywy-przyp. red.], jeśli dostępne są zarówno produkty, jak i informacja o nich.

Zdrowie i uroda

- Rehabilitacja, USG
- Lekarze specjaliści
- Badania diagnostyczne
- Holter ciśnieniowy, EKG

Chelń
Plac Kupiecki 12
ul. Szymanowskiego 6
ul. Piłsudskiego 11B
tel. 82 540 80 51

Krasnystaw
ul. Czysta 3
tel. 82 540 80 41

LUXMED MEDYCZNE

luxmedlublin.pl

SPECJALISTA CHIRURGII I UROLOGII
lek. med. **Lech DZIEDZIC**

Przyjmuje: czwartki od godz. 15:00
Rejestracja: 82 569 90 11; 661 660 236
Chelń, ul. Szpitalna 47
- Przychodnia Centrum -

LEK. TOMASZ WOJEWODA
SPEC. GINEKOLOG - POŁOŻNIK
KOMPLEKSOWA OPIEKA
POŁOŻNICZA-GINEKOLOGICZNA
USG, KTG, cytologia
Przyjmuje poniedziałek 16.00-18.00
Chelń, ul. Wołyńska 32
REJESTRACJA
tel. 82 563 13 53, 82 565 13 53

NOWY PUNKT POBRAŃ BADAŃ LABORATORYJNYCH W CHEŁMIE
ul. Partyzantów 1 (budynek STOKROTKI)
Godziny przyjęć: PON. - PT. 7:30 - 12:30, tel.: 82 300 05 01

Bezpłatna diagnostyka
w kierunku wirusowego zapalenia wątroby typu C.
Do końca marca 2022 zniżka -20% na wszystkie badania z wylączeniem pakietów.
Punkt przyjazny kobietom w ciąży.

Zapraszamy również do Punktów Pobrań w Chełmie
ul. Słowackiego 33 i Szymanowskiego 4,
od poniedziałku do soboty w godzinach 7:30-11:00,
tel. 82 300 05 34 i 506 682 410.

ALAB laboratoria
oznacza wiarygodność

CZYNNY W SOBOTY

Indywidualna Specjalistyczna
Praktyka Ortodontyczna

lek. stom. **Paweł Maciejczak**
specjalista ortodonta

Nowoczesne metody leczenia wad zgryzu

Chelń, ul. Piłsudskiego 11a
poniedziałek-środa-piątek
tel. 082 / 563 02 71

PRACOWNIA PROTETYCZNA
tech. dent. **Jadwiga Branecka-Kania**
WYKONAWSTWO I NAPRAWA PROTEZ
poniedziałek – piątek 10.00 - 16.00
Chelń, Plac Kupiecki 10 (II piętro)
tel. 606-902-148

PROTEZY ZĘBOWE ELASTYCZNE CAŁKOWITE SILIKON
tech. Tomasz JANIĄK
NAPRAWY - WYKONAWSTWO
Chelń, Lutosławskiego 4/16
Demos / obok antyków
czynne: 9:30 - 17:00 protetykachelmlp
500 338 200

GABINET ZDROWIA PSYCHICZNEGO

Lek. med. **Piotr Skubis**
Specjalista psychiatra
Specjalista terapii środowiskowej
Psychoterapeuta

Chelń, ul. Mickiewicza 41
tel. 606 255 456
przyjmuje w poniedziałki od godz. 15⁰⁰
(także wizyty domowe)

GABINET ZDROWIA PSYCHICZNEGO
Przychodnia Centrum

Dr n. med. Marek Daniłoso
specjalista psychiatra, psychoterapeuta

22-100 Chelń, ul. Szpitalna 47, tel. 82 569 90 10, 82 569 90 11
www.przychodniacentrum.com

CHIRON-A
DORAŻNA POMOC PSYCHOLOGICZNA

Kreatywny
trening rozwojowy
Traumy, Lęki,
Praca z ciałem

tel. 880 450 319

DIAGNOSTYKA laboratoria medyczne
www.diagnostyka.pl
...więcej niż wynik

Największa sieć laboratoriów medycznych w Polsce
...blisko Ciebie

Zapraszamy do Punktów Pobrań w Chełmie:
Al. 3-go Maja 22 (lok. 3) godz. pracy pn-pt 7.30-11.00 sob. 8.00-11.00
ul. Lubelska 66 godz. pracy pn-pt 7.30-11 oraz 15.00-17.00

Novena Clínica

lek. med. Piotr Kiwiński
specjalista chirurg-onkolog

lek. med. Rafał Domagała
specjalista chirurgii ogólnej

lek. med. Mariusz Nieróbca
specjalista chirurgii ogólnej

lek. med. Maciej Siembida
lekarz medycyny estetycznej

Lek. Med Karol Terlecki
chirurgia naczyniowa

lek. med. Paweł Polski
specjalista chirurgii ogólnej

CHIRURGIA

- OPERACJE PRZEPUKLIN
- OPERACJE STULEJKI, PLASTYKA NAPLETKA
- OPERACJE WODNIKA JADRA
- OPERACJE GUZKÓW PIERSI
- USUWANIE ZNAMION I NOWOTWORÓW SKÓRY
- WYCINANIE WRASTAJĄCYCH PAZNOKCI
- USUWANIE BRODAWEK, ODCISKÓW
- USUWANIE KASZAKÓW, TŁUSZCZAKÓW
- KOREKTA BLIZN „WSZYWKI”
- I WIELE INNYCH...

PROKTOLOGIA

- LASEROWE USUWANIE ŻYŁAKÓW ODBYTU (HEMOROIDÓW)
- SZCZELINY ODBYTU
- „GUMKOWANIE” ŻYŁAKÓW ODBYTU

CHOROBY ŻYŁ I TĘTNIC

- OPERACJE ŻYŁAKÓW KOŃCZYN DOLNYCH - SYSTEM FLEBOGRIF, LASER CELON
- NIEWYDOLNOŚĆ ŻYŁNA
- OWRZODZENIA KOŃCZYN
- SKLEROTERAPIA
- ZAMYKANIE ŻYŁAKÓW, NACZYNEK
- USG DOPPLER ŻYŁ I TĘTNIC

MEDYCYNĄ ESTETYCZNA

- TOKSYNA BOTULINOWA „BOTOX”
- KWAS HIALURONOWY „RESTITANE”
- POWIEKSZANIE UST, KOREKTA ZMARSZCZEK
- OSOCZE BOGATOPLĄTKOWE
- „WAMPIRYZ LIFTING”
- MEZOTERAPIA I MIKRONAKŁUWANIE
- LASER FRAKCYJNY CO2
- KOREKTA ZMARSZCZEK, BLIZN, RÓZSTĘPÓW
- NICI LIFTINGUJĄCE, PEELINGI MEDYCZNE
- LECZENIE NADPOTLIWOŚCI
- I WIELE INNYCH...

KOSMETOLOGIA

- DEPIŁACJA LASEROWA
- ZABIEGI PIELĘGNACYJNE, ODMŁADZAJĄCE, OCZYSZCZAJĄCE
- OCZYSZCZANIE MANUALNE TWARZY
- KWASY
- MANICURE, PEDICURE
- STYLIZACJA RZĘS I BRWI

691 98 45 45

ul. Szpitalna 37
22-100 Chelń
pon.- pt. 10:00 -18:00

www.novenaclinica.pl
rejestracja@novenaclinica.pl

GOSPODYNIE najlepsze w gminie!

Kultywują staropolskie tradycje, obyczaje, promują ludową kulturę i sztukę oraz przysmaki regionalnej kuchni, aktywizują lokalne społeczności, wspierają rozwój przedsiębiorczości, integrują mieszkańców. Długo jeszcze by wymieniać zasługi, jakie dla naszego dziedzictwa i rozwoju obszarów wiejskich, i ich mieszkańców mają **Koła Gospodyń Wiejskich**. Warto je docenić i lansować. Organizujemy więc II edycję **Wielkiego Konkursu „Gospodynie najlepsze w gminie”**. A zwycięzcy, na zaproszenie europosłanki **Beaty Mazurek**, pojadą na wycieczkę do Strasburga, zwiedzić **Parlament Europejski!** Warto zatem zgłosić swoje Koło i wziąć udział w Plebiscycie!

To druga edycja konkursu „Gospodynie najlepsze w gminie”, skierowanego do wszystkich Kół Gospodyń Wiejskich działających na terenie powiatów: chełmskiego, włodawskiego oraz krasnostawskiego. Zarówno do tych, które mogą pochwalić się wieloletnią historią, jak również tych działających od niedawna, ale już mających na swoim koncie osiągnięcia.

Laureatów w jednej kategorii wyłonią nasi czytelnicy, w drugiej natomiast fachowe jury, w skład którego wejdą przedstawiciele samorządów powiatów, a także lokalnych grup działań, funkcjonujących w naszym regionie.

Na KGW, które zgłoszą się do konkursu, Czytelnicy mogą głosować wyłącznie na kuponach drukowanych w „Nowym Tygodniu”.

Głosowanie zakończymy w lipcu. **Nagrodą będzie sprzęt AGD oraz wycieczka do Parlamentu Europejskiego** w Strasburgu lub Brukseli, na specjalne zaproszenie europosłanki **Beaty Mazurek**. Pojadą na nią przedstawiciele trzech zwyciężskich Kół Gospodyń Wiejskich z terenu powiatu chełmskiego, włodawskiego oraz krasnostawskiego, na które zostanie oddanych największa liczba głosów. Dokładne zasady zamieścimy w regulaminie konkursu.

Jury, w oparciu o **PRZESŁANĄ PRZESŁANĄ PRZESŁANĄ** przedstawiającą dotychczasową działalność, z uwzględnieniem działań mających na celu przeciwdziałanie pandemii Covid-19 i zwalczanie jej skutków, jak również działania na rzecz pomocy obywatelom Ukrainy, zmuszonym do opuszczenia swego kraju w wyniku wojny wywołanej przez Rosję, dokona oceny i wyboru nagrody specjalnej dla najaktywniejszego KGW we wszystkich trzech powiatach.

Laureaci w tej kategorii otrzymają **tytuł „Najaktywniejszego KGW”**, sprzęt AGD. Ogłoszenie wyników i uroczyste wręczenie nagród odbędzie się w sierpniu, podczas dożynek powiatowych.

Szczegółowych informacji dotyczących konkursu udzielamy pod nr tel. 82 565 44 44, wewn. 22. Regulamin konkursu jest dostępny w redakcji oraz na stronie internetowej www.nowytydzien.pl. Zapraszamy do zabawy!

(red)

Pod PATRONATEM



Beata MAZUREK
Posel do
Parlamentu Europejskiego



Jarosław STAWIARSKI
Marszałek
Województwa Lubelskiego



Piotr DENISZCZUK
Starosta Chełmski



Andrzej ROMAŃCZUK
Starosta Włodawski



Andrzej LENČZUK
Starosta Krasnostawski

KGW Leśniczanki



Rok powstania: 2022

Przewodnicząca: Alina Gardias

Działalność: Koło Gospodyń Wiejskich Leśniczanki założyły w lutym bieżącego roku Panie z miejscowości w gminie Leśniowice. Koło liczy 17 osób. Głównym celem działalności koła jest integracja lokalnej społeczności oraz kultywowanie lokalnych tradycji. KGW już od samego początku swojej działalności aktywnie włączyło się organizację szeregu okolicznościowych imprez. Okazją do zaprezentowania umiejętności kulinarnych oraz wspólnego przygotowywania potraw był Tłusty Czwartek, gdy usmażono ponad 800 pączków.

Dodatkowo w ramach KGW powstała zespół wokalo-instrumentalny.

Osiągnięcia nagrody sukcesy: KGW wzięło udział w konkursie organizowanym przez Urząd Marszałkowski otrzymując wyróżnienie za swoje słodkości. W gminnym konkursie na palmy i pisanki zajęło I i II miejsce.

Pozyskane fundusze zewnętrzne: KGW pozyskało w tym roku dotację z Agencji Restrukturyzacji i Modernizacji Rolnictwa.

Działania podejmowane na rzecz walki z pandemią Coovid 19 i Ukraińskich uchodźców: Od początku wybuchu wojny na Ukrainie członkowie koła pomagają uchodźcom z Ukrainy finansowo oraz rzeczowo. Opiekują się i pomagają kobietom i ich dzieciom. Przygotowywały kanapki na granicę.



Lubelskie
Smakuj życie!

Na te KGW można już głosować. Kupon należy wysłać pocztą, wrzucić do naszej skrzynki ogłoszeniowej lub dostarczyć do redakcji.

POWIAT CHEŁMSKI	LICZBA GŁOSÓW:	Gmina Rejowiec Fabryczny	KGW „Razem lepiej”	5	KGW w Chłaniowie	4	KGW w Susznie	6	
Gmina Białopole		KGW „Jazgot”	6	KGW „Kreatywne Marysieńki”	7	KGW „Malinowy Poperczyn”	5	KGW w Szumince	0
KGW „Pionierki”	5	KGW „Wólenianki”	2	Gmina Gorzków		KGW Rożki Kolonia	4	KGW w Sobiborze	71
KGW Horeszkowice i Strzelce	2	KGW „Gołębianki”	9	KGW w Piaskach Szlacheckich	2	KGW „Hetmanki”	6	KGW w Orchówku	11
Gmina Chełm		KGW „Krzywówolanki”	1	KGW w Chorupniku	3			KGW w Stawkach	2
KGW w Stawie	4	Gmina Ruda-Huta		KGW w Borowie	8	POWIAT WŁODAWSKI		KGW „Krokodylki z Okuninki”	7
KGW w Rożdżałowie	14	KGW w Poczekajce	14	Gmina Krasnostaw		Gmina Hańsk		Gmina Wola Uhruska	
KGW „Czerwone Obcasy”	5	KGW w Gotówce	2	KGW w Bzitem	26	KGW Wsi Hańsk Kolonia	15	KGW „Piaskowe Babeczki”	3
Gmina Dorohusk		Gmina Sawin		KGW „Górzanie”	15	KGW w Ujazdowie	6	KGW w Zbereżu	1
KGW w Turce	18	KGW w Chutczu	5	KGW w Widniówce	3	Gmina Stary Brus		KGW „Morowe Babki”	26
KGW w Okopy Kolonii	7	Gmina Siedliszcze		KGW w Jaślikowie	5	KGW w Dominiczynie	24	KGW „Gosposie z Uhruska”	7
KGW w Ostrowie	4	KGW „Fajne Babki”	6	KGW w Małochwieju Dużym	7	KGW w Holi	5	KGW Siedliszcze nad Bugiem	37
KGW w Barbarówce	3	Gmina Wierzbiica		KGW „Sami Swoi”	51	Gmina Urszulín		Gmina Wyrki	
KGW „Ale Babki”	25	KGW w Wólce Tarnowskiej	4	KGW w Zażółkwi	5	KGW „Bubnowskie Baby”	4	KGW „Suchawianki”	9
KGW w Wólce Okopskiej	3	KGW w Wierzbiicy-Osiedle	11	Gmina Kraśniczyn		KGW „Wereszczynianki”	4	KGW w Lubieniu	5
KGW w Michałowie	12	KGW „Syczynianki”	4	KGW w Żuławie	2	Gmina Włodawa		KGW „Wolanki”	4
KGW w Brzeźnie	5	KGW „Chylinianki”	12	KGW w Brzezinach	6	KGW wsi Żłobek	0	KGW z Wyrki	8
Gmina Kamień		KGW w Pniównie	4	KGW w Czajkach	3				
KGW w Strachosławiu	13	KGW w Kamiennej Górze	2	KGW „Bończanki”	3				
Gmina Leśniowice		KGW w Busównie Kolonia	19	KGW Drowniki	1				
KGW „Kreatywni i Aktywni”	35	KGW w Koziej Górze	3	Gmina Łopiennik Górny					
KGW w Horodysku	18	KGW w Busównie	2	KGW „Łopianki”	3				
KGW w Pliskowie	91	KGW w Wierzbicy	15	KGW w Woli Żulińskiej	76				
KGW w Majdanie Leśniowskim	9	KGW w Ochoży	5	KGW w Olszance	1				
KGW w Alojzowie	0	KGW w Staszycach	3	KGW w „Dobryniów nad Wieprzem”	2				
KGW „Na Dolince”	1	KGW w Olchowcu	9	KGW w Łopienniku Dolnym	12				
KGW „Leśniczanki”	41	KGW „Bakusianki”	1	Gmina Rudnik					
KGW „Kasiłanki”	5	Gmina Wojślawice		KGW w Bzowcu	11				
Gmina Rejowiec		KGW „Z przytupem”	1	KGW „Wszyscy Razem”	16				
KGW w Hruszowie	8	Gmina Żmudź		KGW w Rudniku	11				
KGW „Kobylanki”	93	KGW „Maziarnia”	38	KGW „Źródła Werbki”	3				
KGW w Bańkowszczyźnie	8	KGW w Leszczanach	28	Gmina Siennica Różana					
KGW „Zagrodzianki”	9			KGW „Lawenda”	2				
KGW w Zyngierówce	7	POWIAT KRASNOSTAWSKI		KGW „Krynica”	7				
KGW Wereszcze Małe	11	Gmina Fajstławice		Gmina Żółkiewka					

KUPON KONKURSOWY

GOSPODYNIE *najlepsze w gminie!*



Głosuję na KGW:

Gmina:

.....

KUPON KONKURSOWY

GOSPODYNIE *najlepsze w gminie!*



Głosuję na KGW:

Gmina:

Moje Imię Nazwisko / telefon

Seat Ateca

2,0 TSI 190 KM



Jest szybki, świetnie wyposażony i ma napęd na cztery koła. Dodatkowo mało pali, wydaje się więc, że będzie idealnym autem dla rodziny. Seat Ateca w najmocniejszej i najbogatszej wersji daje się lubić już od pierwszej przejażdżki.

Nadwozie i wnętrze

Bryła Seata Ateki wyglądem specjalnie się nie wyróżnia, ale trzeba przyznać, że po faceliftingu prezentuje się bardzo schludnie. Nowy grill, a przede wszystkim tylne progresywne kierunkowskazy, które płyną od środka na zewnątrz, robią świetne wrażenie. Wysoka maska, masywne zderzaki i ostro opadająca tylna kłapa to klasyka gatunku. Wnętrze może budzić mieszane odczucia - z jednej strony jest wykończone „na bogato”: skóra, jasne

przeszycia i aluminiowe wstawki na kierownicy, desce rozdzielczej i tunelu środkowym oraz wielki 9,2-calowy wyświetlacz na środku kokpitu robią wrażenie. Z drugiej proste, minimalistyczne wręcz kształty „mówią”, że przy budowaniu tego samochodu dość mocno liczone się z kwestiami finansowymi. Różnicę widać szczególnie po przesiadce z ostatniego Golfa, którego wnętrze to już całkowicie inna bajka. Czego by nie mówić, Ateca jest wygodnym samochodem. Ma świetne fotele, fajną kierownicę i wielki ekran na środku konsoli, a zamiast tradycyjnych zegarów - wyświetlacz. Z tyłu miejsca na nogi nie brakuje, nad głową także, mimo obecności okna dachowego.

Silnik i skrzynia biegów

Napęd jest bardzo mocną stroną Ateki. Benzynowy silnik o pojemności 2 litrów wspomagany turbiną generuje

www.akumulatorypolska.pl

AKUMULATORY

Doradzamy

Montujemy

Ładujemy

centrum akumulatorów i klimatyzacji

Chełm, ul. Kolejowa 5, tel. 797 91 00 91 Pn.-Pt. 8-17 Sob. 8-14

190 KM. Sprint do setki trwa nieco ponad 7 sekund, a auto może się rozpędzić maksymalnie do 212 km/h. Średnio zużywa przy tym ok. 8,5 - 9 litrów benzyny. Wersja testowa dysponowała dołączanym napędem na wszystkie koła 4Drive sprzężonym z 7-stopniowym automatem DSG.

Zawieszenie i komfort jazdy

Seat Ateca w moim odczuciu był nieco bardziej miękki od swoich kuzynów z grupy VAG. Według mnie to atut, tym bardziej, że testowy model miał na pokładzie adaptacyjne zawieszenie z kilkoma opcjami do wyboru - eco, normal, sport, snow i off-road, więc łatwo było dostosować twardość resorowania do warunków na drodze i prędkości. Warto tu dodać, że napęd 4Drive świetnie sprawdzi się nie tylko na ośnieżonych drogach, ale na każdym innym rodzaju śliskiej nawierzchni. Auto prowadziło się bardzo pewnie, tył dołączał się niemal w punkt, przez co samochód był bardzo przewidywalny i łatwy do opanowania.

Wyposażenie i cena

Porównując ceny Ateki z jej bliźniaczymi konstrukcjami, czyli VW Tiguanem i Skodą Karoq, wychodzi na to, że SUV od Seata w podobnej konfiguracji będzie najtańszy w zakupie. To świetna wiadomość nie tylko dla fanów hiszpańskiej marki, ale też dla ludzi twardo stąpających po ziemi, którzy stoją przed wyborem tego typu auta. Ceny Ateki rozpoczynają się od 95100 zł. Odmiana wyposażenia FR, czyli topowa i z najmocniejszym motorem, napędem 4x4 oraz automatyczną skrzynią biegów, to wydatek minimum 165 500 zł.



TELEWIDZ

20 CZERWCA

PONIEDZIAŁEK

TVP 1	TVP 2	POLSAT	TVN	TV 4	TVN SIEDEM
05.10 Przysięga (661) - telenowela, Tur. 06.00 Wspaniałe stulecie (41) - serial 07.00 Transmisja mszy świętej 07.30 Okiem wiary - mag. religijny, Pol. 08.00 Wiadomości, Pogoda - inf. 08.15 Kwadrans polityczny - public. 08.40 Ranczo 9 (109) - serial obycz., Pol. 09.40 Komisarz Alex 14 (171) - serial 10.40 Ojciec Mateusz 18 (235) - serial 11.30 Leśniczówka (545) - telen., Polska 12.00 Wiad., Agrobiznes, Agropogoda 12.40 Magazyn rolniczy - mag. rolniczy 12.55 Wodopój. Afrykańska oaza zwierząt (2/3) - serial 14.00 Wspaniałe stulecie (42) - serial 15.00 Wiadomości, Pogoda, Alarm! 15.35 Gra słów. Krzyżówka - teleturniej 16.05 Przysięga (662) - telenowela, Tur. 17.00 Teleexpress - program inf. 17.15 Jaka to melodia? 17.55 Tajemnice (11/95) - serial, Ukraina 18.55 Jeden z dziesięciu - teleturniej 19.20 Sport, Wiad., Pogoda, Alarm! 20.30 Leśniczówka (546) - telen., Polska 21.05 Bolívar (1/69) - serial, Kolumbia 22.05 59. KFPP w Opolu - Scena alternatywna. Romantyczność 23.05 Świat bez fikcji: Bhutan, dyktatura szczęścia - dok., Francja 2020 00.30 2047. Rok śmierci - film sensacyjny, Włochy 2014, wyk. Danny Glover 03.00 Trzeci oficer (8/13) - serial, Pol. 03.55 Tacy byliśmy - cykl rep., Pol. 2022	05.00 Na sygnale (151): Słodkie życie 05.30 M jak miłość (1553) - serial, Pol. 06.20 Życie według świętego Jana Pawła II: Ojczyzna - cykl reportaży 06.35 Życie według świętego Jana Pawła II: Człowiek - cykl reportaży 06.55 Rodzinka.pl (115): Rywalizacja ojciec - syn - serial kom., Polska 07.30 Pytanie na śniadanie 11.15 Rodzinka.pl (274) - serial, Polska 11.50 Rodzinka.pl (275) - serial, Polska 12.25 Koło fortuny - teleturniej, Polska 13.05 Zranione ptaki (61) - serial, Turcja 14.05 Va banque - teleturniej, Polska 14.35 Na sygnale (194) - serial, Polska 15.10 Echo serca 2 (25) - serial, Polska 16.00 Koło fortuny - teleturniej, Polska 16.35 Familiada - teleturniej 17.15 Miłość i przeznaczenie (135) 18.00 Panorama - program informacyjny 18.20 Va banque - teleturniej, Polska 18.45 Zranione ptaki (62) - serial, Tur. 19.35 Barwy szczęścia (2598) - serial 20.10 Łato na Majorce - film obyczajowy, Niemcy 2018 21.55 U Pana Boga w ogródku - komedia obyczajowa, Polska 2007 00.05 O mnie się nie martw 8 (7/13) 01.05 Zwirować ze szczęścia - komedia, Włochy/Francja 2016 03.05 Poznać '56 - dramat społeczny, Polska 1996, reż. Filip Bajon 04.55 Zakończenie programu	04.40 Disco Gramy - muz., Polska 2022 05.25 Telezakupy TV Okazje - magazyn 06.00 Nowy dzień - program inf. 08.40 Malanowski i partnerzy (801): Podwójne życie - serial, Polska 09.10 Malanowski i partnerzy (802): Tragedia na strzelnicy - serial 09.40 Sekrety rodziny (185): Polygon 10.40 Dlaczego ja? (1034): Mamuśka 11.40 Gliniarze (256): Likwidator 12.50 Wydarzenia - program inf. 13.20 Interwencja - mag. reporterów 13.40 Trudne sprawy (909): Zemsta za wyimaginowane roszczenia 14.40 Dlaczego ja? (955): Osiemna-stolatka zniknęła podczas nocowania pod namiotem - serial 15.50 Wydarzenia - program inf. 16.10 Pogoda - program informacyjny 16.15 Interwencja - mag. reporterów 16.40 Gliniarze (539): Strefa wpływów 17.40 Sekrety rodziny (245) - serial 18.50 Wydarzenia - program inf. 19.25 Gość „Wydarzeń” - public. 19.45 Sport, Pogoda 20.05 Anioły i demony - thriller USA 2009, reż. Ron Howard, wyk. Tom Hanks, Ewan McGregor, Ayelet Zurer 23.00 Jak zostałem gangsterem. Historia prawdziwa - film kryminalny, Polska 2019, reż. Maciej Kawulski 02.00 Gabriel - film sensacyjny, Australia 2007, reż. Shane Abbess	05.15 Uwaga! - magazyn reporterów 05.30 Nowa Maja w ogrodzie 6 05.55 Akademia ogrodnika - magazyn 06.05 Ukryta prawda (1234) - serial, Pol. 07.00 Kuchenne rewolucje: Kielce, Jądlodajnia Bartosz - rozr., Pol. 2016 08.00 Dzień Dobry TVN - magazyn 11.45 Ukryta prawda (1066) - serial 12.55 Tajemnice miłości (10) - serial 14.00 Ukryta prawda (1235) - serial, Pol. 15.05 Ukryta prawda (1028) - serial, Pol. 16.10 Ten moment (30) - serial, Polska 16.45 Kuchenne rewolucje: Warszawa, Papalina - program rozr., Pol. 2016 17.55 Ukryta prawda (1067) - serial, Pol. 19.00 Fakty, Sport, Pogoda - inf. 19.55 Uwaga! - magazyn reporterów 20.10 Doradca smaku: Pomidorowy krem z dyni zapiekany z jajkiem 20.15 Na Wspónej (3443) - serial, Pol. 20.55 Milionerzy - teleturniej, Pol. 2021 21.35 Szakal - film sensacyjny, Niemcy/USA/Francja/Wielka Brytania/Japonia 1997, reż. Michael Caton-Jones, wyk. Bruce Willis, Richard Gere, Sidney Poitier, Diane Venora 00.05 Przez Atlantyk - reality show 01.10 Przez Atlantyk - reality show 02.10 Co za tydzień - magazyn 02.40 W garniturach (12) - serial, USA 03.35 Uwaga! - magazyn reporterów 03.55 NOC Magii 05.15 Kto was tak urządził? - magazyn	06.00 Strażnik Teksasu (17, 18) - serial 08.00 Nasz nowy dom - reality show 09.00 Pierwsza miłość (3392) - serial 09.50 Kochane pieniądze (35): Zagadkowy datek - serial paradok., Pol. 10.50 Nowe sekrety sąsiadów (25, 26): Nadmorska historia; Napalona sąsiadka - serial, Polska 11.55 Septagon (86): Porwanie Natana, część 1 - serial krym., Polska 12.55 Sędzia Judy - reality show 13.55 STOP Drogówka - magazyn, Polska 14.55 STOP Drogówka - magazyn, Polska 16.00 Policjantki i Policjanci (865) 17.00 Hawaje 5-0 (14) - serial, USA 18.00 Hawaje 5-0 (15) - serial, USA 19.00 Policjantki i Policjanci (866) 20.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (558) - serial krym., Polska 21.00 Igrzyska na kacu - kom., USA 2014 22.50 Wyspa śmierci - horror USA 2016 00.35 Anatomia głupoty według Richarda Hammonda (1) - serial 01.05 Anatomia głupoty według Richarda Hammonda (2) - serial 01.40 Śmierć na 1000 sposobów (4) 02.10 Śmierć na 1000 sposobów (5) 02.35 Ucho Prezesa (1) - serial kom., Pol. 02.50 SuperLudzie (14) - serial dok., Pol. 03.20 SuperLudzie (15) - serial dok., Pol. 03.50 Trans World Sport - magazyn 04.55 SuperLudzie (16) - serial dok., Pol. 05.30 Telezakupy TV Okazje - magazyn	05.00 Szpital (991) - serial paradok., Pol. 06.00 Papierzy na szczęście (21/62) 06.30 Papierzy na szczęście (22/62) 07.05 Idealna niania 2 - reality show 07.50 Ukryta prawda (1011) - serial, Pol. 08.50 Ukryta prawda (950) - serial, Pol. 09.50 Ukryta prawda (951) - serial, Pol. 10.50 Totalne remonty Szelałgowskiej 11.50 Tajemnice miłości (29/68) 12.55 Opowieści małżeńskie (3/24) 13.55 Sędzia Anna Maria Wesołowska (603) - serial fab.-dok., Polska 14.55 Rozwód. Walka o wszystko (4/40): Rozwód pod jednym dachem 15.55 Ukryta prawda (632) - serial, Pol. 17.00 Tajemnice miłości (30/68) 18.00 Rozwód. Walka o wszystko (5/40): Rozwód, by jeszcze coś przeżyć - serial paradok., Polska 19.00 Ukryta prawda (994) - serial, Pol. 20.00 Miłość jest wszystkim - komedia romantyczna, Polska 2018, reż. Michał Kwieciński, wyk. Olaf Lubaszko, Aleksandra Adamska 22.50 Windykatorzy - thriller SF USA/Kanada 2010, reż. Miguel Sapochnik, wyk. Jude Law, Forest Whitaker 01.00 Bez mojej zgody - dramat obyczajowy, USA 2009, reż. Nick Cassavetes, wyk. Sofia Vassilieva, Abigail Breslin, Cameron Diaz 03.30 NOC Magii 04.55 Zakończenie programu
TV PULS	PULS 2	STOPKLATKA	TTV HD	TV 6	POLSAT SPORT
06.00 Kobra - oddział specjalny (16, 3) 08.00 Lombard. Życie pod zastaw 10 (484) 09.00 Lombard. Życie pod zastaw (1, 2) 11.00 Reporterzy. Z życia wzięte (1) 12.00 Lombard. Życie pod zastaw (3) 13.00 Rodzinny interes 5 (227) 14.00 Reporterzy. Z życia wzięte (2) 15.00 Lombard. Życie pod zastaw 6 (270) 16.00 Rodzinny interes 5 (228) 17.00 Prawdziwe motywy (27) 18.00 Lombard. Życie pod zastaw 10 (485, 486) 20.00 Jestem Bogiem - thriller, USA 2011 22.00 November Man - film sensacyjny, USA/Wielka Brytania 2014 00.10 Amerykański ninja - film sensacyjny, USA 1985 02.05 Zobacz to!: Taki jest świat 7	09.45 Little People: Mali odkrywcy 2 (33, 34) 10.25 Ciekawski George 6 (10) 10.50 Ciekawski George 7 (1) 11.15 Pamiętnik Florki 2 (25) 11.45 Milo (5) 12.00 Bing (5, 6) 12.10 Grizzy i Lemingi 2 (26) 12.30 Było sobie życie (25) 13.00 Blaze i megamaszyny 4 (1, 2) 15.10 Mustang: Duch wolności 2 (15, 16) 15.00 Miraculous: Biedronka i Czarny Kot (5, 6) 16.00 Dzieciak rządzi: znowu w grze 2 (15) 16.35 Pingwiny z Madagaskaru (15, 20, 21, 22) 18.35 Śmerfy (47, 48) 19.00 Psi Patrol 4 (24, 25) 20.00 Dzielnica strachu (37, 38) 22.00 Wstydliwe choroby (8, 9) 00.00 Dzielnica strachu (36) 01.00 Lombard. Życie pod zastaw (11)	06.00 Scena śmiechu 06.45 Złotopolscy (437, 438) 07.45 Plebania (486, 487) 08.45 Allo, Allo (10): Zaloty wdowy Artois 09.25 Hudson i Rex 4 (2, 3) 11.20 13 posterunek 2 (9, 10) 12.50 Katastrofy w przestworzach (8, 103) 14.50 Chicago Fire 4 (8, 9) 16.45 13 posterunek 2 (11, 12) 18.00 Wojny magazynowe: Kanada 2 18.30 Wojny magazynowe: Kanada 2 19.00 Łowcy okazji 4 (2, 3) 20.00 Szpica - komedia, Chiny 2020 22.05 Ogień zwalczaj ogniem - dramat, USA 2012 00.05 Bez litości (1) 02.00 Trzeba zabić tę miłość - dramat, Pol. 1972 04.05 Facet (nie)potrzebny od zaraz - komedia, Polska 2014 05.30 Zakończenie	06.55 Ukryta prawda (280) 07.55 Szpital (874, 875) 09.55 No to leć! 10.55 Gogglebox. Przed telewizorem 13 11.55 Szkoła (654) 12.55 Ukryta prawda (488) 13.55 Damy i wieśniaczki. Ukraina 4 (11) 14.55 Królowe życia 8 (10) 15.45 Express, Pogoda 16.05 Usterka 14 (29) 16.35 Cieżarówką przez Wietnam (7) 17.45 Express, Pogoda 18.05 Defacto 11 18.30 Złomowisko PL 7 (7) 19.45 Express, Pogoda 20.05 Królowe życia 11 (21) 20.35 Gogglebox. Przed telewizorem 13 21.45 Express, Pogoda 22.00 Gogglebox. Przed telewizorem 15 23.00 Gogglebox. Przed telewizorem 12 00.00 Nic do ukrycia (6)	06.00 Detektywi w akcji (78) 07.00 SuperLudzie Extra 07.10 Słoneczny patrol 2 (14, 15, 16) 10.00 Kobra - oddział specjalny (12) 11.05 Galileo 12.05 Miodowe lata (11, 22, 14) 14.00 Policjantki i Policjanci (331) 15.00 Detektywi w akcji (182) 16.00 Instrukcja kochania (14) 17.00 Medicopter 117 (51) 18.05 Miodowe lata (25, 34, 21) 20.00 Galileo 21.00 CSI: Kryminalne zagadki Nowego Jorku (182, 183) 23.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (149) 00.00 Hawaje 5-0 (19) 01.00 STOP Drogówka 02.00 Pamiętniki z wakacji (9) 03.00 Benny Hill 03.40 Disco Polo Life 04.40 Disco Polo Life 05.45 Telezakupy TV Okazje	06.00 Boks: Gala Polsat Boxing Promotions w Toruniu - waga półciężka: Ihsosavny Garcia - Przemysław Gorgoń 21.11.2021 08.30 Cafe Futbol - mag. piłkarski 10.00 Siatkówka kobiet: Liga Narodów 12.00 Tenis: Turniej Wimbledon - kwalifikacje 14.00 Tenis: Turniej Wimbledon - kwalifikacje 16.00 Tenis: Turniej Wimbledon - kwalifikacje 18.00 Tenis: Turniej Wimbledon - kwalifikacje 20.00 Formuła 1: Grand Prix Kanady 21.00 Siatkówka kobiet: Liga Narodów 23.00 Siatkówka kobiet: Liga Narodów 01.50 Piłka nożna: Liga brazylijska - mecz Sao Paulo FC - SC Palmeiras 03.00 Sporty walki: FEN 37

TVP 1
05.10 Przysięga (662) - telenowela, Tur. 06.00 Wspaniałe stulecie (42) - serial 07.00 Transmisja mszy świętej 07.30 Kościół z bliska - magazyn 08.00 Wiadomości, Pogoda - inf. 08.15 Kwadrans polityczny - public. 08.40 Ranczo 9 (110) - serial obycz., Pol. 09.40 Komisarz Alex 14 (172) - serial 10.35 Ojciec Mateusz 18 (236) - serial 11.30 Leśniczówka (546) - telen., Polska 12.00 Wiad., Agrobiznes, Agropogoda 12.35 Magazyn rolniczy - mag. rolniczy 12.50 Tajemnice skóry (2/3) - film dokumentalny, Wielka Brytania 2019 14.00 Wspaniałe stulecie (43) - serial 15.00 Wiadomości, Pogoda, Alarm! 15.35 Gra słów. Krzyżówka - teleturniej 16.05 Przysięga (663) - telenowela, Tur. 17.00 Teleexpress - program inf. 17.15 Jaka to melodia? 17.55 Tajemnice (12/95) - serial, Ukr. 18.55 Jeden z dziesięciu - teleturniej 19.20 Sport, Wiad., Pogoda, Alarm! 20.30 Leśniczówka (547) - telen., Polska 21.05 Bolivar (2/69) - serial, Kolumbia 22.05 07 zgłoś się (7/21) - serial, Polska 23.15 Ocaleni - reality show 00.20 Operacja Delta Force 3: Wyrażny cel - film sensacyjny, USA 1999 02.00 Czysty jak iza - dramat, Kanada 2013 03.35 Reakcja bliźniacza - film dokumentalny, Wielka Brytania 2017 04.25 Notacje - cykl dok., Polska

TV PULS
06.00 Kobra - oddział specjalny (1, 4) 08.00 Lombard. Życie pod zastaw 10 (485) 09.00 Lombard. Życie pod zastaw (4, 5) 11.00 Reporterzy. Z życia wzięte (2) 12.00 Lombard. Życie pod zastaw 6 (269) 13.00 Rodziny interes 5 (228) 14.00 Reporterzy. Z życia wzięte (3) 15.00 Lombard. Życie pod zastaw 6 (271) 16.00 Rodziny interes 5 (229) 17.00 Prawdziwe motywy (28) 18.00 Lombard. Życie pod zastaw 10 (486, 487) 20.00 13. dzielnica: Ultimatum - film sensac., Fr. 2009 22.00 Uciec, ale dokąd? - film sensac., USA 1993 00.00 Amerykański ninja 2 - film sensac., USA 1987 01.55 Zobacz to!: Lombard. Życie pod zastaw 6 (269)

TVP 2
05.00 Na sygnale (152): Paparazzo 05.35 M jak miłość (1554) - serial, Pol. 06.25 Tyle lat - reportaż, Polska 2022 06.55 Rodzinka.pl (116) - serial kom., Pol. 07.30 Pytanie na śniadanie 11.15 Rodzinka.pl (276) - serial, Polska 11.50 Rodzinka.pl (277) - serial, Polska 12.30 Kolo fortuny - teleturniej, Polska 13.15 Zranione ptaki (62) - serial, Tur. 14.05 Va banque - teleturniej, Polska 14.35 Na sygnale (195) - serial, Polska 15.10 Echo serca 2 (26) - serial, Polska 16.00 Kolo fortuny - teleturniej, Polska 16.35 Familiada - teleturniej 17.15 Miłość i przeznaczenie (136) 18.00 Panorama - program informacyjny 18.20 Va banque - teleturniej, Polska 18.45 Zranione ptaki (63) - serial, Turcja 19.45 Barwy szczęścia (2599) - serial 20.10 Gentleman z rewolwerem - komediodramat, Wielka Brytania/USA 2018, reż. David Lowery 21.55 Siedem śmiertelnych życzeń - horror, USA/Kanada 2017 23.40 Ludzkie historie: Dwa światy - film dokumentalny, Polska 2015 00.45 Łato na Majorce - film obyczajowy, Niemcy 2018 02.20 Brytyjska rodzina królewska i jej tajemnice (3/4) - serial 03.15 Wakacje w Amsterdamie - dramat obyczajowy, Polska 1985 04.45 Zakończenie programu

PULS 2
09.10 Tomek i przyjaciele: Wielki świat! Wielkie przygody! 22 (6, 7) 09.45 Little People: Mali odkrywcy 2 (35, 36) 10.25 Ciekawski George 7 (1, 2) 11.15 Pamiętnik Flori 2 (26) 11.45 Milo (6) 12.00 Bing (7, 8) 12.10 Grizzy i Lemingi 2 (27) 12.30 Było sobie życie (26) 13.00 Blaze i megamaszyny 4 (2, 3) 14.00 Mustang: Duch wolności 2 (16, 17) 15.00 Miraculous: Biedronka i Czarny Kot (6, 7) 16.00 Dzieciak rządzi: znowu w grze 2 (16) 16.35 Pingwiny z Madagaskaru (21, 22, 23, 24) 18.35 Smerfy (48, 49) 19.00 Psi Patrol 4 (25, 26) 20.00 Dzielnica strachu (39, 40) 22.00 Wstydlive choroby (10, 11) 00.00 Dzielnica strachu (37)

POLSAT
04.40 Disco Gramy - muz., Polska 2022 05.25 Telezakupy TV Okazje - magazyn 06.00 Nowy dzień - program inf. 08.40 Malanowski i partnerzy (803): Wezwanie do zapłaty - serial, Pol. 09.10 Malanowski i partnerzy (804): Śmierć przez internet - serial 09.40 Sekrety rodziny (186): Siostrzana miłość - serial paradok., Polska 13.15 Zranione ptaki (62) - serial, Tur. 10.40 Dlaczego ja? (1035): Wypadek 11.40 Gliniarze (257): Bezkarci - serial 12.50 Wydarzenia - program inf. 13.20 Interwencja - mag. reporterów 13.40 Trudne sprawy (910): Ojciec uzależniony od gier komputerowych - serial paradokumentalny, Polska 14.40 Dlaczego ja? (956): Panna młoda chce poznać tajemnicę narzeczonego - serial paradok., Pol. 15.50 Wydarzenia - program inf. 16.10 Pogoda - program informacyjny 16.15 Interwencja - mag. reporterów 16.40 Gliniarze (540): Nigdy więcej 17.40 Sekrety rodziny (246) - serial 18.50 Wydarzenia - program inf. 19.25 Gość „Wydarzeń” - public. 19.45 Sport, Pogoda 20.00 Plan ucieczki 2 - film kryminalny, Chiny/USA 2018 22.05 Most szpiegów - thriller USA/Niemcy/Indie 2015, reż. Steven Spielberg 01.20 Anioły i demony - thriller, USA 2009, reż. Ron Howard

STOPKLATKA
06.00 Scena śmiechu 06.40 Złotopolscy (439, 440) 07.40 Plebania (488, 489) 08.40 Allo, Allo (11) 09.25 Hudson i Rex 4 (4, 5) 11.20 13 posterunek 2 (11, 12) 12.50 Katastrofy w przestworzach (9, 104): Zabójcza machina; Katastrofa w Queens 14.50 Chicago Fire 4 (10, 11) 16.45 13 posterunek 2 (13, 14) 18.00 Wojny magazynowe: Kanada 2 19.00 Łowcy okazji 4 (4, 5) 20.00 Formula - film sensacyjny, USA/ Wielka Brytania/Kanada 2001 21.50 Chciwość - thriller, USA 2011 00.00 Drogówka - dramat, Polska 2013 02.30 Ogniem i mieczem - film historyczny, Polska 1999 05.25 Zakończenie programu

TVN
05.45 Uwaga! - magazyn reporterów 06.05 Ukryta prawda (1235) - serial, Pol. 07.00 Kuchenne rewolucje: Warszawa, Papalina - program rozr., Pol. 2016 08.00 Dzień Dobry TVN - magazyn 11.40 Doradca smaku: Pomidorowy krem z dyni zapiekany z jajkiem - magazyn kulinarny, Polska 2022 11.50 Ukryta prawda (1067) - serial, Pol. 12.55 Tajemnice miłości (11) - serial, Pol. 14.00 Ukryta prawda (1236) - serial, Pol. 15.05 Ukryta prawda (1029) - serial, Pol. 16.10 Ten moment (31) - serial, Polska 16.45 Kuchenne rewolucje: Lubartów, Ognisty Smok - rozr., Polska 2016 17.55 Ukryta prawda (1068) - serial 19.00 Fakty, Sport, Pogoda - inf. 19.55 Uwaga! - magazyn reporterów 20.10 Doradca smaku: Gruszkowe ciasto z białą czekoladą - magazyn 20.15 Na Wspólnej (3444) - serial, Pol. 20.55 Milionerzy - teleturniej, Pol. 2021 21.35 Specjalista - film sensacyjny, USA/Peru 1994, reż. Luis Llosa, wyk. Sylvester Stallone, Sharon Stone, James Woods, Rod Steiger, Eric Roberts 23.50 Superwizjer - mag. reporterów 00.20 Kuba Wujewódzki - talk-show 01.25 Skazana (8-ost.) - serial, Polska 02.25 Zabójcza broń 2 (11) - serial, USA 03.25 Uwaga! - magazyn reporterów 04.45 NOC Magii 05.05 Kto was tak urządził? - magazyn

TTV HD
07.55 Szpital (876, 877) 09.55 Klinika naturalnego piękna 10.25 Klinika naturalnego piękna 10.55 Gogglebox. Przed telewizorem 13 11.55 Szkoła (655) 12.55 Ukryta prawda (489) 13.55 Damy i wieśniaczki. Ukraina 4 (12) 14.55 Królowe życia 8 (11) 15.45 Express, Pogoda 16.05 Usterka 14 (31) 16.35 Ciężarówką przez Wietnam (8) 17.45 Express, Pogoda 18.05 Defacto 11 18.30 Złomowisko PL 7 (8) 19.45 Express, Pogoda 20.05 Królowe życia 11 (22) 20.35 Gogglebox. Przed telewizorem 13 21.45 Express, Pogoda 22.05 Królowe życia 12 (1, 2) 23.25 Dżentelmeni i wieśniacy (3) 00.25 Ostre cięcie 10

TV 4
06.00 Strażnik Teksasu (19, 20) - serial 08.00 Nasz nowy dom - reality show 09.00 Pierwsza miłość (3393) - serial 09.50 Kochane pieniądze (36): Test na miłość - serial paradok., Polska 10.50 Nowe sekrety sąsiadów (27, 28): Syn marnotrawny; Współlokator za wszelką cenę - serial, Polska 11.55 Septagon (87): Porwanie Natana, część 2 - serial krym., Polska 12.55 Sędzia Judy - reality show 13.55 STOP Drogówka - magazyn, Polska 14.55 STOP Drogówka - magazyn, Polska 16.00 Policjanci i Policjanci (866) 17.00 Hawaje 5-0 (16, 17) - serial, USA 19.00 Policjantki i Policjanci (867) 20.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (559) - serial krym., Polska 21.00 Serce do walki - dramat obyczajowy, Kanada 2014, reż. Damian Lee 22.55 Żołnierze kosmosu 2: Bohater federacji - horror SF, USA 2004 00.50 Anatomia głupoty według Richarda Hammonda (3) - serial 01.20 Anatomia głupoty według Richarda Hammonda (4) - serial 01.50 Śmierć na 1000 sposobów (6) 02.20 Śmierć na 1000 sposobów (7) 02.50 Trans World Sport - magazyn 03.55 SuperLudzie (16) - serial dok., Pol. 04.25 SuperLudzie (17) - serial dok., Pol. 04.55 SuperLudzie (18) - serial dok., Pol. 05.30 Telezakupy TV Okazje - magazyn

TVN SIEDEM
05.00 Szpital (992) - serial paradok., Pol. 06.00 Papiery na szczęście (23/62) 06.30 Papiery na szczęście (24/62) 07.05 Idealna niania 2 - reality show 07.50 Ukryta prawda (1012) - serial, Pol. 08.50 Ukryta prawda (952) - serial, Pol. 09.50 Ukryta prawda (953) - serial, Pol. 10.50 Totalne remonty Szelałgowskiej 11.50 Tajemnice miłości (30/68) 12.55 Opowieści małżeńskie (4/24) 13.55 Sędzia Anna Maria Wesołowska (604) - serial fab-dok., Polska 14.55 Rozwód. Walka o wszystko (5/40): Rozwód, by jeszcze coś przeżyć 15.55 Ukryta prawda (633) - serial, Pol. 17.00 Tajemnice miłości (31/68) - serial 18.00 Rozwód. Walka o wszystko (6/40): Rozwód z nudziarzem 19.00 Ukryta prawda (995) - serial, Pol. 20.00 Co z oczu, to z serca - komedia kryminalna, USA 1998, reż. Steven Soderbergh, wyk. George Clooney, Jennifer Lopez, Ving Rhames 22.40 Londyn w ogniu - film sensacyjny, Wielka Brytania/USA/Bulgaria 2016, reż. Babak Najafi, wyk. Gerard Butler, Aaron Eckhart, Alon Aboutboul 00.40 Szklana zrywania - komedia romantyczna, USA 2006, reż. Peyton Reed, wyk. Jennifer Aniston, Vince Vaughn, Jon Favreau 02.55 NOC Magii 04.55 Zakończenie programu

TV 6
06.00 Detektywi w akcji (79) 07.00 SuperLudzie Extra 07.10 Słoneczny patrol 2 (17, 18, 19) 10.00 Kobra - oddział specjalny (13) 11.05 Galileo 12.05 Miodowe lata (25, 34, 21) 14.00 Policjantki i Policjanci (332) 15.00 Detektywi w akcji (183) 16.00 Instrukcja kochania (15) 17.00 Medicopter 117 (52) 18.05 Miodowe lata (16, 29, 30) 20.00 Galileo 21.00 Agenci NCIS: Los Angeles 2 (7, 8) 23.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (150) 00.00 Hawaje 5-0 (20) 01.00 STOP Drogówka 02.00 Pamiętniki z wakacji (10) 03.00 Benny Hill 03.40 Disco Polo Life 04.40 Disco Polo Life 05.45 Telezakupy TV Okazje

POLSAT SPORT
06.00 Boks: Gala Polsat Boxing Promotions 4 w Warszawie - waga super piórkowa: Radomir Obruśniak - Caril Herrera 11.12.2021 08.50 Siatkówka mężczyzn: Liga Narodów - mecz: Słowenia - Holandia 11.00 Siatkówka kobiet: Liga Narodów 12.50 Siatkówka mężczyzn: Liga Narodów - mecz: Argentyna - Japonia 15.50 Siatkówka mężczyzn: Liga Narodów - mecz: Australia - Kanada 18.50 Siatkówka mężczyzn: Liga Narodów - mecz: Iran - Bułgaria 21.00 Siatkówka mężczyzn: Liga Narodów 23.00 Siatkówka mężczyzn: Liga Narodów 01.00 Boks: Gala Polsat Boxing Promotions w Węgierskiej Górze

22 CZERWCA ŚRODA

TVP 1
05.15 Przysięga (663) - telenowela, Tur. 06.05 Wspaniałe stulecie (43) - serial 07.00 Transmisja mszy świętej 07.30 Rodziny interes - magazyn, Pol. 08.00 Wiadomości, Pogoda - inf. 08.15 Kwadrans polityczny - public. 08.40 Ranczo 9 (111) - serial obycz., Pol. 09.40 Komisarz Alex 14 (173) - serial 10.40 Ojciec Mateusz 18 (237) - serial 11.30 Leśniczówka (547) - telen., Polska 12.00 Wiad., Agrobiznes, Agropogoda 12.35 Rok w ogrodzie extra - magazyn 12.50 Tajemnice skóry (3-ost.) - film dokumentalny, Wielka Brytania 2019 14.00 Wspaniałe stulecie (44) - serial 15.00 Wiadomości, Pogoda, Alarm! 15.35 Siatkówka mężczyzn - studio 15.50 Siatkówka mężczyzn: Liga Narodów - mecz: Brazylia - Polska 17.55 Tajemnice (13/95) - serial, Ukraina 18.55 Jeden z dziesięciu - teleturniej 19.20 Sport, Wiadomości, Pogoda 20.15 Leśniczówka (548) - telen., Polska 20.45 Bolivar (3/69) - serial, Kolumbia 21.30 Wielki test o lesie - widowisko 23.00 07 zgłoś się (8/21) - serial, Polska 00.10 Zabójcza kołysanka - thriller, USA 2019, reż. Robert Malenfant 01.40 Każdego dnia - komedia, USA/Kanada/Wielka Brytania 2018 03.20 wojsko-polskie.pl - cykl reportaży 03.40 Powstania Śląskie... Muzyczne historie - film dok., Polska 2020

TVP 2
05.00 Na sygnale (153): Dobra energia 05.30 M jak miłość (1555) - serial, Pol. 06.25 Pozyteczni.pl - magazyn 06.55 Rodzinka.pl (117): Powrót do szkoły - serial kom., Polska 07.30 Pytanie na śniadanie 11.15 Rodzinka.pl (278): Drugi ślub 11.50 Rodzinka.pl (279): Falszywiec 12.25 Kolo fortuny - teleturniej, Polska 13.15 Zranione ptaki (63) - serial, Turcja 14.05 Va banque - teleturniej, Polska 14.35 Na sygnale (196): Samotni 15.10 Echo serca 2 (27) - serial, Polska 16.00 Kolo fortuny - teleturniej, Polska 16.35 Familiada - teleturniej 17.15 Miłość i przeznaczenie (137) 18.00 Panorama - program informacyjny 18.20 Va banque - teleturniej, Polska 18.45 Zranione ptaki (64) - serial, Tur. 19.35 Barwy szczęścia (2600) - serial 20.10 U Pana Boga w ogródku - komedia obyczajowa, Polska 2007, reż. Jacek Bromski, wyk. Wojciech Solarz 22.20 Bella Germania (1/3) - film obyczajowy, Niemcy 2019 00.05 Trzy dni Kondora 2 (9/10) - serial 01.05 Tony Halik. Urodzony dla przegody - film dokumentalny, Polska 2020, reż. Marcin Borchardt 02.40 Archiwista (3/13) - serial, Polska 03.30 Siedem śmiertelnych życzeń - horror, USA/Kanada 2017 04.55 Zakończenie programu

POLSAT
04.40 Disco Gramy - muz., Polska 2022 05.25 Telezakupy TV Okazje - magazyn 06.00 Nowy dzień - program inf. 08.40 Malanowski i partnerzy (805): Klinika śmierci - serial, Polska 09.10 Malanowski i partnerzy (806): Szkoła grozy - serial fab-dok., Pol. 09.40 Sekrety rodziny (187): Szósty zmysł - serial paradok., Polska 10.40 Dlaczego ja? (1036): Niespodzianka z przeszłości - serial, Pol. 11.40 Gliniarze (258): High life - serial 12.50 Wydarzenia - program inf. 13.20 Interwencja - mag. reporterów 13.40 Trudne sprawy (911): Siostra ratuje siostrę przed oszustem i złodziejem - serial paradok., Pol. 14.40 Dlaczego ja? (957) - serial, Polska 15.50 Wydarzenia - program inf. 16.10 Pogoda - program informacyjny 16.15 Interwencja - mag. reporterów 16.40 Gliniarze (541) - serial, Polska 17.40 Sekrety rodziny (247) - serial 18.50 Wydarzenia - program inf. 19.25 Gość „Wydarzeń” - public. 19.45 Sport, Pogoda 20.00 Wkręcenie - komedia, Polska 2014 22.10 Co wiecie o swoich dziadkach? - komedia, USA 2017, wyk. Will Ferrell 00.30 Szkoła uwodzenia 3 - komediodramat, USA 2004, reż. Scott Ziehl 02.10 Plan ucieczki 2 - film kryminalny, Chiny/USA 2018

TVN
05.45 Uwaga! - magazyn reporterów 06.05 Ukryta prawda (1236) - serial, Pol. 07.00 Kuchenne rewolucje: Lubartów, Ognisty Smok - rozr., Polska 2016 08.00 Dzień Dobry TVN - magazyn 11.40 Doradca smaku: Gruszkowe ciasto z białą czekoladą - magazyn 11.50 Ukryta prawda (1068) - serial 12.55 Tajemnice miłości (12) - serial 14.00 Ukryta prawda (1237) - serial, Pol. 15.05 Ukryta prawda (1030) - serial, Pol. 16.10 Ten moment (32) - serial, Polska 16.45 Kuchenne rewolucje: Wałbrzych, Piekielna Kuchnia - rozr., Pol. 2016 17.55 Ukryta prawda (1069) - serial, Pol. 19.00 Fakty, Sport, Pogoda - inf. 19.55 Uwaga! - magazyn reporterów 20.10 Doradca smaku: Wstąжки z cukinii z sosem musztardowym i tuńczykiem - mag. kulinarny, Pol. 2022 20.15 Na Wspólnej (3445) - serial, Pol. 20.55 Milionerzy - teleturniej, Pol. 2021 21.35 Korytarzem w mrok - horror, Hiszpania/USA 2018, reż. Rodrigo Cortés, wyk. AnnaSophia Robb 23.35 Kontrola 3 (1-3) - serial, Polska 00.10 Lowca czarownic - film fantasy, USA/Chiny/Kanada 2015, reż. Breck Eisner, wyk. Vin Diesel, Rose Leslie 02.25 W garniturach (12) - serial, USA 03.20 Uwaga! - magazyn reporterów 03.40 NOC Magii 04.55 Kto was tak urządził? - magazyn

TV 4
06.00 Strażnik Teksasu (21) - serial, USA 07.00 Strażnik Teksasu (22) - serial 08.00 Nasz nowy dom - reality show 09.00 Pierwsza miłość (3394) - serial 09.50 Kochane pieniądze (37): Niewolnicy pieniądza - serial, Polska 10.50 Nowe sekrety sąsiadów (29): Matka manipulatorka - serial, Pol. 11.20 Nowe sekrety sąsiadów (30): Nadgorliwa córka - serial, Polska 11.55 Septagon (88): Niewygodne zdjęcie - serial kryminalny, Polska 12.55 Sędzia Judy - reality show 13.25 Sędzia Judy - reality show 13.55 STOP Drogówka - magazyn, Polska 14.55 STOP Drogówka - magazyn, Polska 16.00 Policjantki i Policjanci (867) 17.00 Hawaje 5-0 (18) - serial, USA 18.00 Hawaje 5-0 (19) - serial, USA 19.00 Policjantki i Policjanci (868) 20.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (560) - serial krym., Polska 21.00 Wielka ucieczka - reality show 22.00 Alex Cross - thriller, USA 2012, reż. Rob Cohen, wyk. Tyler Perry 00.15 Mistrz dowcipu - rozr., Polska 2022 00.45 Mistrz dowcipu - rozr., Polska 2022 01.15 Anatomia głupoty według Richarda Hammonda (5) - serial 01.45 Benny Hill - rozr. 02.25 Disco Polo Life - muz., Polska 03.25 Top 10 - lista przebojów - muz. 05.30 Telezakupy TV Okazje - magazyn

TVN SIEDEM
05.00 Szpital (993) - serial paradok., Pol. 06.00 Papiery na szczęście (25/62) 06.30 Papiery na szczęście (26/62) 07.05 Idealna niania 2 - reality show 07.50 Ukryta prawda (1013) - serial, Pol. 08.50 Ukryta prawda (954) - serial, Pol. 09.50 Ukryta prawda (955) - serial, Pol. 10.50 Totalne remonty Szelałgowskiej 11.50 Tajemnice miłości (31/68) - serial 12.55 Opowieści małżeńskie (5/24) 13.55 Sędzia Anna Maria Wesołowska (605) - serial fab-dok., Polska 14.55 Rozwód. Walka o wszystko (6/40): Rozwód z nudziarzem 15.55 Ukryta prawda (634) - serial, Pol. 17.00 Tajemnice miłości (32/68) 18.00 Rozwód. Walka o wszystko (7/40): Rozwód z gejem - serial 19.00 Ukryta prawda (996) - serial, Pol. 20.00 Szczegół - dramat obyczajowy, USA 2019, reż. John Crowley, wyk. Ansel Elgort, Oakes Fegley, Nicole Kidman, Jeffrey Wright, Luke Wilson 23.10 Egzekutor - film sensacyjny, USA 1976, reż. James Fargo, wyk. Clint Eastwood, Tyne Daly, Harry Guardino, Bradford Dillman, John Mitchum 01.20 Przeprawa - dramat obyczajowy, USA 2009, reż. Wayne Kramer, wyk. Harrison Ford, Ray Liotta, Ashley Judd, Jim Sturgess, Cliff Curtis 03.40 NOC Magii 04.55 Zakończenie programu

TV PULS
08.00 Lombard. Życie pod zastaw 10 (486) 09.00 Lombard. Życie pod zastaw 6 (269) 10.00 Lombard. Życie pod zastaw (6) 11.00 Reporterzy. Z życia wzięte (3) 12.00 Lombard. Życie pod zastaw 6 (270) 13.00 Rodziny interes 5 (229) 14.00 Reporterzy. Z życia wzięte (4) 15.00 Lombard. Życie pod zastaw 6 (272) 16.00 Rodziny interes 5 (230) 17.00 Prawdziwe motywy (29) 18.00 Lombard. Życie pod zastaw 10 (487, 488) 20.00 Hellboy - film SF, USA/Wlk. Brytania/Bulg./Kanada/Port./Fr. 2012 22.15 Solomon Kane: Pogromca zła - film fantasy, Fr/Czechy/Wlk. Brytania 2009 00.30 Amerykański ninja 3 - film sensac., USA 1989

PULS 2
09.45 Little People: Mali odkrywcy 2 (37, 38) 10.25 Ciekawski George 7 (2, 3) 11.15 Pamiętnik Flori (27) 11.45 Milo (7) 12.00 Bing (9, 10) 12.10 Grizzy i Lemingi 2 (28) 12.30 Było sobie życie (1) 13.00 Blaze i megamaszyny 4 (3, 4) 14.00 Mustang: Duch wolności 2 (17, 18) 15.00 Miraculous: Biedronka i Czarny Kot (7, 8) 16.00 Dzieciak rządzi: znowu w grze 2 (17) 16.35 Pingwiny z Madagaskaru (23, 24, 25, 26) 18.35 Smerfy (49, 50) 19.00 Psi Patrol 4 (26) 19.20 Psi Patrol 5 (6) 20.00 Dzielnica strachu 2 (41, 42) 22.00 Wstydlive choroby (12, 13) 00.00 Dzielnica strachu (38) 01.00 Lombard. Życie pod zastaw (15)

STOPKLATKA
06.00 Scena śmiechu 06.45 Złotopolscy (441, 442) 07.40 Plebania (490, 491) 08.40 Allo, Allo (12): Szybko i z fasonem 09.20 Hudson i Rex 4 (6, 7) 11.20 13 posterunek 2 (13, 14) 12.50 Katastrofy w przestworzach (10, 105) 14.50 Chicago Fire 4 (12, 13) 16.45 13 posterunek 2 (15, 16) 18.00 Wojny magazynowe: Kanada 2 19.00 Łowcy okazji 4 (6, 7) 20.00 Prawo ojca - dramat, Polska 1999 22.05 Niewierna - dramat, USA/Niemcy/Francja 2002 00.30 Detoks - thriller, USA/Niemcy 2002 02.35 Premiera: Body/Ciało - dramat, Polska 2015 04.30 Filip z konopi - komedia, Polska 1981 05.50 Zakończenie pr.

TTV HD
07.55 Szpital (878, 879) 09.55 Klinika naturalnego piękna 10.25 Klinika naturalnego piękna 10.55 Gogglebox. Przed telewizorem 15 11.55 Szkoła (656) 12.55 Ukryta prawda (490) 13.55 Damy i wieśniaczki. Ukraina 4 (15) 14.55 Królowe życia 8 (12) 15.45 Express, Pogoda 16.05 Usterka 14 (32) 16.35 Ciężarówką przez Wietnam (9) 17.45 Express, Pogoda 18.05 Defacto 11 18.30 Złomowisko PL 7 (9) 19.45 Express, Pogoda 20.05 Królowe życia 11 (23) 20.35 Gogglebox. Przed telewizorem 13 21.45 Express, Pogoda 22.05 Królowe życia 12 (3, 4) 23.25 Dżentelmeni i wieśniacy (4) 00.30 Gogglebox. Przed telewizorem 15

TV 6
06.00 Detektywi w akcji (80) 07.00 SurLudzie Extra 07.10 Słoneczny patrol 2 (20, 21, 22) 10.00 Kobra - oddział specjalny (14) 11.05 Galileo 12.05 Miodowe lata (16, 29, 30) 14.00 Policjantki i Policjanci (333) 15.00 Detektywi w akcji (184) 16.00 Instrukcja kochania (16) 17.00 Medicopter 117 (53) 18.05 Miodowe lata (120, 94) 20.00 Galileo 21.00 Pogrzebani za domem (7, 8) 23.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (151) 00.00 Hawaje 5-0 (21) 01.00 STOP Drogówka 02.00 Pamiętniki z wakacji (11) 03.00 Benny Hill 03.40 Disco Polo Life 04.40 Disco Polo Life 05.45 Telezakupy TV Okazje

POLSAT SPORT
06.00 Sporty walki: FEN 35 - walka: Adrian Zieliński - Alexander Gorshechnik 26.06.201 08.50 Siatkówka mężczyzn: Liga Narodów - mecz: Chiny - Francja 11.00 Siatkówka kobiet: Liga Narodów 12.50 Siatkówka mężczyzn: Liga Narodów - mecz: Niemcy - Włochy 15.50 Siatkówka mężczyzn: Liga Narodów - mecz: Brazylia - Polska 18.50 Siatkówka mężczyzn: Liga Narodów - mecz: Serbia - USA 21.00 Siatkówka mężczyzn: Liga Narodów - magazyn sportowy 23.00 Siatkówka mężczyzn: Liga Narodów - magazyn sportowy 01.00 Sporty walki: FEN 36 - walka: Mateusz Rębecki - Felipe Maia 16.10.2021

TVP 1

05.10 Klan (3962) - telenowela, Polska
05.30 Klan (3963) - telenowela, Polska
06.00 Magazyn Ekspresu Reporterów
07.00 Transmisja mszy świętej
07.40 Rok w ogrodzie - magazyn
08.05 Rok w ogrodzie extra - magazyn
08.20 wojsko-polskie.pl - cykl rep.
08.45 Pełnosprawni - magazyn
09.15 Sprawa dla reportera - magazyn
10.20 Fascynujący świat: Ziemia widziana z kosmosu (1/4) - serial
11.20 Sekretne życie kotów
12.15 Konnica - western, USA 1959
14.20 Z pamięci - cykl felietonów
14.25 Okrasa łamie przepisy - magazyn
15.05 Siatkówka mężczyzn: Liga Narodów - studio
15.20 Siatkówka mężczyzn: Liga Narodów - mecz: Polska - Australia
17.00 Teleexpress, Pogoda - inf.
17.30 Jaka to melodia?
18.30 Ojciec Mateusz 26 (333) - serial
19.25 Sport, Wiad., Pogoda, Alarm!
20.35 Bolivar (6/69) - serial, Kolumbia
21.30 Przełęcz ocалonych - dramat wojenny, USA/Australia 2016
00.00 Bez pamięci - komedia, USA 2001
01.35 Pośród wrogów - dramat obycz., USA/Rumunia/Węgry/Kanada 2013
03.30 J.R.R. Tolkien: twórca Światów - film dokumentalny, Francja 2014
04.30 Z pamięci - cykl felietonów
04.35 Zakończenie programu

TV PULS

06.00 Castle 2 (28)
07.00 Taki jest świat 7
08.00 Lombard. Życie pod zastaw 3 (119, 120)
10.00 Lombard. Życie pod zastaw 6 (270-274)
15.00 Lombard. Życie pod zastaw 10 (486)
16.00 Lombard. Życie pod zastaw 10 (487)
17.00 Lombard. Życie pod zastaw 10 (488)
18.00 Lombard. Życie pod zastaw 10 (489)
19.00 Lombard. Życie pod zastaw 10 (490)
20.00 Rocky 4 - dramat, USA 1985
21.50 Forteca 2 - film sensacyjny, USA 2022
00.00 Kobiety mafii - film sensacyjny, Polska 2018
02.50 Zobacz to!: Na jedwabnym szlaku (1)
03.25 Taki jest świat 7
04.20 Menu na miarę
05.00 Dyżur 3 (37)
05.30 Dyżur 3 (39)

TVP 2

05.55 Barwy szczęścia (2598) - serial
06.25 Barwy szczęścia (2599) - serial
07.00 M jak miłość (1646) - serial, Pol.
07.55 Pytanie na śniadanie - magazyn
10.00 Ku czci św. Onufrego. Liturgia prawosławna z klasztoru św. Onufrego w Jabłecznej
11.35 Rodzinny ekspres: Czas, boży dar - magazyn religijny, Polska
12.10 K9: Łowcy skarbów - film przygodowy, USA 2014, wyk. Luke Perry
14.00 Familiada - teleturniej
14.35 Koło fortuny - teleturniej, Polska
15.15 Szansa na sukces. Opole 2022: Halina Mlynkova - widowisko
16.20 Na dobre i na złe (841): Pod znakiem skorpiona - serial obycz., Pol.
17.20 Smaki świata - po iberyjsku
17.50 Słowo na niedzielę - pr. religijny
18.00 Panorama - program informacyjny
18.15 Va banque - teleturniej, Polska
18.40 Postaw na milion - teleturniej, Pol.
19.35 Lajk! - magazyn kulturalny
20.00 Program rozrywkowy - rozr.
22.10 Hity wszech czasów - magazyn
23.15 Och, Karol - komedia obyczajowa, Polska 1985, reż. Roman Załuski
01.05 Tropem zemsty - dramat kryminalny, Włochy 2019
02.55 Gang Rosenthala - komediodramat, Rumunia/USA/Włochy/Polska/Francia 2014, reż. Nae Caranfil
04.50 Zakończenie programu

PULS 2

08.45 Marta mówi (6)
09.10 Tomek i przyjaciele: Wielki świat! Wielkie przygody! 22 (14, 15)
09.45 Little People: Mali odkrywcy 2 (44, 45)
10.25 Ciekawski George 7 (5, 6)
11.15 Pamiętnik Florki (30)
11.45 Miło (10)
12.00 Bing (15, 16)
12.10 Grizzly z Lemingi 2 (31)
12.35 Było sobie życie (4)
13.20 Sekretny świat kotów - film anim., Chiny 2018
15.15 Uprowadzona księżniczka - film anim., Ukr 2018
17.00 Pingwin z Madagaskaru 2 (4, 5, 6)
18.35 Smerfy (52, 1)
19.00 Psi Patrol 5 (8, 9)
20.00 Mała Wielka Stopa - film anim., Belg./Fr/USA 2017
21.50 Sharknado 4 - horror SF, USA 2016
23.28 Gatunek 3 - horror SF, USA 2004

POLSAT

04.40 Disco Gramy - muz., Polska 2022
05.25 Telezakupy TV Okazje - magazyn
06.00 Nowy dzień - program inf.
08.30 Dragonball: Ewolucja - film fantasy, USA/Hongkong/Wielka Brytania 2009, reż. James Wong
10.10 Ewa gotuje - magazyn, Polska 2019
10.45 Małolaty u taty - komedia, USA 2003, reż. Steve Carr
12.45 Śluby gwiazd: Lara Gessler - rozr.
13.10 Dr Emma (2) - serial fab.-dok., Pol.
13.40 Queen of Poland 2022
14.20 Queen of Poland 2022
14.40 Drwale i inne opowieści Bieszczadu (87) - serial dok., Polska
15.15 Drwale i inne opowieści Bieszczadu (88) - serial dok., Polska
15.45 Więzienie (60) - serial dok., Polska
16.15 Więzienie (61) - serial dok., Polska
16.45 Więzienie (62) - serial dok., Polska
17.15 Więzienie (63) - serial dok., Polska
17.45 Chłopaki do wzięcia (243)
18.15 Chłopaki do wzięcia (244)
18.50 Wydarzenia - program inf.
19.15 Prezydenci i premierzy - public.
19.45 Sport, Pogoda
20.05 Piraci z Karaibów: Na nieznanych wodach - film przygodowy, USA 2011, reż. Rob Marshall
23.00 Obcy 3 - horror SF, USA 1992
01.25 Zombieland: Kulki w łeb - horror komediowy, USA 2019
03.40 Kabaretowa Ekstraklasa - rozr.

STOPKLATKA

06.00 Kroniki młodego Indiany Jonesa (15): Piotrogród, lipiec 1917 roku
07.00 Doktor Martin 7 (7)
08.00 Komisarz Rex 7 (102, 103)
10.00 Hudson i Rex 4 (16)
10.55 Cztery pancerni i pies (1, 2)
13.35 Asterix na olimpiadzie - komedia, Fr./Niem./Hiszp./Wł./Belg. 2008
15.55 Reakcja łańcuchowa - thriller, USA 1996
18.15 Next - thriller SF, USA 2007
20.00 Resident Evil - horror SF, Niem./USA/Fr./Wlk. Brytania 2002
22.00 Wilk z Wall Street - dramat, USA 2013
01.30 PitBull - film kryminalny, Pol. 2005
03.30 Trick - komedia, Pol. 2010
05.20 Nowa Scena Śmiechu
05.40 Nowa Scena Śmiechu
05.55 Zakończenie programu

TVN

05.50 Uwaga! - magazyn reporterów
06.05 Ukryta prawda (897) - serial, Pol.
06.55 Kuchenne rewolucje: Busko-Zdrój, Sekrety Buska - rozr.
07.50 Wymarzone ogrody 5 - rozr.
08.25 Polowanie na ogród 8 - rozr.
09.00 Dzień dobry wakacje - mag.
11.30 Na Wspólnej (3439) - serial, Pol.
11.55 Na Wspólnej (3440) - serial, Pol.
12.20 Na Wspólnej (3441) - serial, Pol.
12.45 Na Wspólnej (3442) - serial, Pol.
13.25 Lego Masters - rozr., Polska 2021
15.00 Przez Atlantyk - reality show
16.05 Kobieta na krańcu świata (4)
16.40 Wymarzone ogrody 5 - rozr.
17.15 Polowanie na ogród 8 - rozr.
17.50 Kuchenne rewolucje: Piekary Śląskie - Modry Kociołek/Laboratorium Chleba - rozr., Pol. 2021
18.55 Raport Speedway GP - extra
19.00 Fakty, Sport - program inf.
19.30 Report Speedway Grand Prix
19.35 Pogoda - program informacyjny
19.45 Uwaga! - magazyn reporterów
20.00 40 lat minęło - komedia, USA 2012, reż. Judd Apatow
22.55 Strażnicy cnoty - komedia, USA 2018, reż. Kay Cannon
01.00 Amok - film kryminalny, Polska 2017, reż. Kasia Adamik
03.15 Uwaga! - magazyn reporterów
03.35 Noc Magii
04.55 Kto was tak urządził? - magazyn

TTV HD

09.45 Express, Pogoda
10.05 MądrzeJEMY z Katarzyną Bosacką 3
10.40 Szokujące potrawy (4)
11.40 Gorączka złota 9 (13)
12.45 Najgorsze polskie tatuaże 2 (6)
13.25 Piła usterka 3 (13)
13.35 Damy i wieśniaczki. PL 3 (1)
14.40 Gogglebox. Przed telewizorem 13
15.45 Express, Pogoda
16.05 Gogglebox. Przed telewizorem 13
17.05 Usterka 14 (6)
17.45 Express, Pogoda
18.00 Królowe życia 11 (23)
18.30 Żużel: GP Polski - studio
18.50 Żużel: GP Polski - studio
22.00 Królowe życia 12 (9, 10)
23.25 Gogglebox. Przed telewizorem 15
00.25 Gogglebox. Przed telewizorem 13

TV 4

06.00 Disco Polo Life - muz., Polska
07.00 Galileo - pr. popularnonaukowy
08.00 Galileo - pr. popularnonaukowy
09.00 Galileo - pr. popularnonaukowy
10.00 Galileo - pr. popularnonaukowy
11.00 Opowieść o bohaterskim psie - film przygodowy, USA/Węgry 2019, reż. Lynn Roth, wyk. August Maturo, Ken Duken, Ayelet Zurer, Ádám Pogori, Viktória Stefanovszky
13.00 STOP Drogówka - magazyn, Polska
14.00 Co się naprawdę wydarzyło (3)
15.00 Kosmos - niewyjaśnione tajemnice starożytności (1): Stonehenge - serial dokumentalny, USA
16.00 Fabryka jedzenia (9) - serial
16.30 Fabryka jedzenia (10) - serial
17.00 Policjantki i Policjanci (866)
18.00 Policjantki i Policjanci (867)
19.00 Policjantki i Policjanci (868)
20.00 Policjantki i Policjanci (869)
21.00 Policjantki i Policjanci (870)
22.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (560) - serial krym., Polska
23.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (561) - serial krym., Polska
00.00 Hostel 2 - horror, USA 2007, reż. Eli Roth, wyk. Lauren German, Bijou Phillips, Heather Matarazzo
02.00 Ucho Prezesa 2 (10) - serial, Pol.
02.25 Disco Polo Life - muz., Polska
03.25 Top 10 - lista przebojów - muz.
05.30 Telezakupy TV Okazje - magazyn

TV 6

06.00 Detektywi w akcji (83)
07.00 Zoo po godzinach (29)
08.00 Karzeł Długonos - film familijny, Niem. 2008
10.00 Anatomia głupoty według Richarda Hammonda (17, 18)
11.00 Ryzykanci
12.15 Ryzykanci
13.55 Anatomia głupoty według Richarda Hammonda (19, 20)
14.55 Medicopter 117 (80, 81, 82)
18.00 Columbo (2)
20.00 Galileo
21.00 CSI: Kryminalne zagadki Miami (171)
22.00 CSI: Kryminalne zagadki Miami (172)
23.00 Wikingowie 2 (15)
00.00 Wikingowie 2 (16)
01.10 Dancing with the Stars. Taniec z gwiazdami 3
03.05 Benny Hill
03.40 Disco Polo Life
04.40 Disco Polo Life
05.45 Telezakupy TV Okazje

TVN SIEDEM

05.05 Szkoła (381) - serial paradok., Pol.
06.05 Wiza na miłość: dalsze losy
07.05 Wyluzuj, Scooby-Doo! (22/26)
07.35 Sing - film animowany, Wielka Brytania/Japonia/USA 2016, reż. Christophe Lourdelet, Garth Jennings
09.50 Ukryta prawda (1011) - serial, Pol.
10.55 Ukryta prawda (950) - serial, Pol.
11.55 Ukryta prawda (1012) - serial, Pol.
12.55 Sknerus - komedia, USA 1994, reż. Jonathan Lynn, wyk. Michael J. Fox, Kirk Douglas, Nancy Travis
15.20 Był sobie chłopiec - komediodramat, Niemcy/USA/Francia/Wielka Brytania 2002, reż. Chris Weitz, Paul Weitz, wyk. Hugh Grant
17.35 Rodzinne rewolucje - komedia, USA 2014, reż. Frank Coraci, wyk. Adam Sandler, Drew Barrymore
20.00 Mumia: Grobowiec Cesarza Smoka - film przygodowy, Niemcy/USA 2008, reż. Rob Cohen, wyk. Brendan Fraser, Jet Li, Maria Bello
22.25 Posejdon - film katastroficzny, Japonia/USA 2006, reż. Wolfgang Petersen, wyk. Kurt Russell
00.25 Zbrodnie z pierwszych stron gazet 2 (4/12) - serial dok., USA
01.35 Druga strona medalu 2: Jan Meila - talk-show, Polska 2010
02.10 Druga strona medalu 2
02.45 Noc Magii
04.55 Zakończenie programu

26 CZERWCA NIEDZIELA

TVP 1

04.40 Klan (3964) - telenowela, Polska
05.10 Klan (3965) - telenowela, Polska
05.30 Klan (3966) - telenowela, Polska
06.00 Słownik polsko@polski
06.25 wojsko-polskie.pl - cykl rep.
06.55 Słowo na niedzielę - pr. religijny
07.00 Transmisja mszy świętej
08.00 Tydzień - magazyn rolniczy, Polska
08.30 Zakochaj się w Polsce - mag.
09.05 Weterynarze z sercem - mag.
09.45 Goldfinger - film sensacyjny
11.50 Między ziemią a niebem - mag.
12.00 Anioł Pański - program religijny
12.15 Między ziemią a niebem - mag.
12.45 Życie według świętego Jana Pawła II - cykl reportaży, Polska 2021
13.00 Poznaj Dobrą Żywność - relacja
13.35 Wodopój. Afrykańska oaza zwierząt (3-ost.) - serial
14.30 Z pamięci - cykl felietonów
14.40 Przyrodnik na tropie (34) - serial
15.10 Siatkówka mężczyzn - studio
15.20 Siatkówka mężczyzn: Liga Narodów - mecz: USA - Polska
17.00 Teleexpress, Pogoda - inf.
17.30 Jaka to melodia?
18.30 Komisarz Alex 16 (203) - serial
19.25 Sport, Wiadomości, Pogoda
20.15 Bolivar (7/69) - serial, Kolumbia
21.15 Przeprowadzka - dramat, USA 2014
22.55 Bogowie Egiptu - film przygodowy, USA/Australia 2016
01.10 Bez pamięci - komedia, USA 2001

TV PULS

05.55 Prawdziwe motywy (23-26)
09.50 Żandarm się żeni - komedia, Francja/Wł. 1968
11.45 Żandarm na emeryturze - komedia, Francja/Włochy 1970
13.50 Dobry piesek - komedia, USA 2003
15.40 Wyścig szczurów - komedia, USA/Kanada 2001
17.50 Narzeczeni mimo woli - komedia, USA 2009
20.00 Cudzoziemiec - film sensacyjny, Wielka Brytania/Chiny/USA 2017
22.10 Jestem Bogiem - thriller, USA 2011
00.10 Uciec, ale dokąd? - film sensac., USA 1993
02.05 Zobacz to!: Dyżur 3 (40)
02.45 Taki jest świat 7
03.20 Na jedwabnym szlaku (2)
04.00 Napisała: Morderstwo (21)
05.00 Rodzinny interes 6 (232)

TVP 2

05.20 Barwy szczęścia (2600) - serial
05.50 Barwy szczęścia (2601) - serial
06.25 Barwy szczęścia (2602) - serial
07.00 M jak miłość (1647) - serial, Pol.
07.55 Pytanie na śniadanie - magazyn
12.15 Rodzina Addamsów - film animowany, USA 2019
14.00 Familiada - teleturniej
14.35 Koło fortuny - teleturniej, Polska
15.15 Szansa na sukces. Opole 2022
16.15 Big Music Quiz - teleturniej muz.
17.05 Lajk! - magazyn kulturalny
17.30 Rodzinka.pl (265) - serial, Polska
18.00 Panorama - program informacyjny
18.20 Va banque - teleturniej, Polska
18.50 Na sygnale (364) - serial, Polska
19.25 Na sygnale (365) - serial, Polska
20.00 Międzynarodowy Festiwal Zespołów Cygańskich Romane Dyvesa - Gorzów Wielkopolski 2022
21.00 Międzynarodowy Festiwal Zespołów Cygańskich Romane Dyvesa - Gorzów Wielkopolski 2022
21.50 Program rozrywkowy - rozr.
22.55 Gang Rosenthala - komediodramat, Rumunia/USA/Włochy/Polska/Francia 2014, reż. Nae Caranfil
01.00 Zabawa, zabawa - dramat obyczajowy, Polska 2018, reż. Kinga Dębska
02.40 Dorwać Watta - komedia sensacyjna, Chiny/Hongkong/USA 2016
04.30 Rodzinka.pl - serial kom., Polska
04.55 Zakończenie programu

PULS 2

08.00 Wojciech Cejrowski. Boso - Ziemia Święta (1)
08.35 Tall Tales: The Magical Garden - film animowany, Luksemburg/Fr. 2017
10.20 Riko prawie bocian - film animowany, Niem./Belg./Luksemburg/Norw./USA 2017
11.55 Mała Wielka Stopa - film animowany, Belg./Fr/USA 2017
13.50 Najpiękniejsze baśnie: Cudowna woda - baśń film., Słowacja/Czechy
15.45 Najpiękniejsze baśnie braci Grimm: Niedźwiedzia skóra - baśń film., Niem. 2015
17.00 Pingwin z Madagaskaru 2 (6, 7, 8)
18.35 Smerfy (1, 2)
19.00 Psi Patrol 5 (9, 10)
20.00 Lombard. Życie pod zastaw 10 (482-486)
01.00 Lombard. Życie pod zastaw (12, 13, 14)

POLSAT

04.40 Disco Gramy - muz., Polska 2022
05.25 Telezakupy TV Okazje - magazyn
06.00 Nowy dzień - program inf.
08.55 Dawno, dawno temu w Idolu - film animowany, USA 2004, reż. Simon J. Smith
09.20 Małolaty u taty - komedia, USA 2003, reż. Steve Carr, wyk. Eddie Murphy, Jeff Garlin, Steve Zahn
11.20 Smerfy: Poszukiwacze zaginionej wioski - film animowany, USA/Hongkong 2017, reż. Kelly Asbury
13.00 Opowieści z Narnii: Podróż „Wędrownicy do Świutu” - film fantasy, USA 2010, reż. Michael Apted, wyk. Ben Barnes, Skandar Keynes
15.30 Bruce Wszchemogący - komedia, USA 2003, reż. Tom Shadyac, wyk. Jim Carrey, Morgan Freeman
17.40 Nasz nowy dom - reality show
18.50 Wydarzenia, Sport, Pogoda - inf.
19.30 Państwo w państwie - public.
20.00 Kabaret na żywo. Młodzi i Moralni - program rozr., Polska 2021
22.00 Atrakcyjny pozna panią - komedia, Polska 2004, reż. Marek Rębacz, wyk. Roman Kłosowski, Andrzej Grabowski, Marek Perepeczko
00.20 Piraci z Karaibów: Na nieznanych wodach - film przygodowy, USA 2011, reż. Rob Marshall, wyk. Johnny Depp, Penélope Cruz
03.15 Kabaretowa Ekstraklasa - rozr.

STOPKLATKA

06.00 Kroniki młodego Indiany Jonesa (16)
07.00 Doktor Martin 7 (8)
08.00 Komisarz Rex 7 (104, 105)
10.00 Hudson i Rex 4 (1, 2)
11.50 Przygody Merlina (9)
12.45 Jak zostać kotem - komedia, Fr./Chiny/Kanada 2016
14.30 Ogniem i mieczem - film hist., Pol. 1999
18.15 Poirot: Słonie mają dobrą pamięć - film kryminalny, Wielka Brytania 2013
20.00 Reakcja łańcuchowa - thriller, USA 1996
22.05 Koszmar mininiego lata - horror, USA 1997
00.05 Król życia - komediodramat, Polska 2015
02.05 Chopin. Pragnienie miłości - melodramat, Pol. 2002
04.40 Premiera: Tylko w mojej głowie - film krótkometrażowy, Wł. 2021

TVN

05.20 Uwaga! - magazyn reporterów
05.40 Ukryta prawda (898) - serial, Pol.
06.30 Kuchenne rewolucje: Gdańsk, El Mundo - program rozr., Polska 2014
07.25 Nowa Maja w ogrodzie 6
07.55 Akademia ogrodnika - magazyn
08.00 Ślub od pierwszego wejrzenia
09.00 Dzień dobry wakacje - mag.
11.30 Co za tydzień - magazyn
12.25 Mask Singer - rozr., Polska 2022
13.25 Scooby-Doo - komedia przygodowa, USA/Australia 2002
15.10 Zabójcze maszyny - film SF, USA/Nowa Zelandia 2018
17.55 Kuchenne rewolucje: Sosnowiec - Okraglak - rozr., Polska 2021
19.00 Fakty, Sport - program inf.
19.30 Kronika Speedway Grand Prix
19.35 Pogoda - program informacyjny
19.45 Uwaga! - magazyn reporterów
20.00 Ostatni samuraj - dramat kostiumowy, Nowa Zelandia/Japonia/USA 2003, reż. Edward Zwick
23.15 Nawalny - film dokumentalny, USA 2022, reż. Daniel Róher
01.20 Kuchenne rewolucje: Piekary Śląskie - Modry Kociołek/Laboratorium Chleba - rozr., Pol. 2021
02.25 Uwaga! - magazyn reporterów
02.45 Noc Magii
04.10 Kto was tak urządził? - magazyn
04.45 Kto was tak urządził? - magazyn
05.15 Kto was tak urządził? - magazyn

TTV HD

09.45 Express, Pogoda
10.05 Gogglebox. Przed telewizorem 13
11.05 Gorączka złota 9 (14)
12.10 Najgorsze polskie tatuaże 2 (7)
12.55 Królowe życia 12 (3)
13.35 Orzeł czy reszka? 2
14.35 Gogglebox. Przed telewizorem 15
15.45 Express, Pogoda
16.05 Gogglebox. Przed telewizorem 13
17.05 Walk the Line. Prosto do celu
17.45 Express, Pogoda
18.00 Królowe życia 11 (24, 25)
18.55 Królowe życia 7 (3)
19.45 Express, Pogoda
20.00 Damy i wieśniaczki. PL 3 (2)
21.00 Gogglebox. Przed telewizorem 15
22.00 Królowe życia 12 (11, 12)
23.25 Down the road 3 (5, 6)
00.50 Nic do ukrycia 2 (4)

TV 4

06.00 Interwencja - mag. reporterów
06.25 Mój przyjaciel dinozaur - film familijny, Francja 2019, reż. Ryan Bellgardt, wyk. Dustin Wilson, Kyler Charles Beck, Jamie Loy
08.05 Powrót do przyszłości 2 - komedia SF, USA 1989, reż. Robert Zemeckis, wyk. Michael J. Fox
10.25 Galileo - pr. popularnonaukowy
11.25 Galileo - pr. popularnonaukowy
12.30 Zaginiony świat: Park jurajski - film przygodowy, USA 1997, reż. Steven Spielberg, wyk. Jeff Goldblum
15.05 Naga broń 2 1/2: Kto obroni prezydenta? - komedia sensacyjna, USA 1991, reż. David Zucker, wyk. Leslie Nielsen, Priscilla Presley
16.55 Gwiazdy Kabaretu - rozr.
18.00 STOP Drogówka - magazyn, Polska
19.00 Galileo - pr. popularnonaukowy
20.00 Park jurajski 3 - film przygodowy, USA 2001, reż. Joe Johnston, wyk. Sam Neill, William H. Macy
22.00 Wielka ucieczka - reality show
23.00 Konopna rewolucja - film dokumentalny, USA 2015
00.55 Gordon Ramsay: 24 godziny w piekle - reality show, USA 2018
01.55 Anatomia głupoty według Richarda Hammonda (1) - serial
02.25 Disco Polo Life - muz., Polska
03.25 Top 10 - lista przebojów - muz.
05.30 Telezakupy TV Okazje - magazyn

TV 6

06.00 Detektywi w akcji (84)
07.00 Zoo po godzinach (30)
08.00 Columbo (2)
10.05 Annie - komedia, USA 2014
12.40 August Rush - dramat, USA 2007
15.00 Policjantki i Policjanci (336, 337, 338, 339)
20.00 Galileo
21.00 Agenci NCIS: Los Angeles 2 (11)
22.00 Agenci NCIS: Los Angeles 2 (12)
23.00 Igrzyska na kacu - komedia, USA 2014
00.45 Wiatry móch (55): Dzień Dziecka
01.20 Wiatry móch (57): Chłopcy czy maczo?
01.50 Wiatry móch (62): Wprowadzenie
Jelro
02.15 Wiatry móch (116): Ó żrudła
02.40 Top 10 - lista przebojów
03.40 Disco Polo Life
04.40 Disco Polo Life
05.45 Telezakupy TV Okazje

TVN SIEDEM

05.05 Szkoła (382) - serial paradok., Pol.
06.05 Wiza na miłość: dalsze losy
07.05 Wyluzuj, Scooby-Doo! (23/26)
07.35 Beethoven 4 - film familijny, USA 2001, reż. David M. Evans, wyk. Judge Reinhold, Julia Swenney
09.35 Ukryta prawda (1013) - serial, Pol.
10.35 Ukryta prawda (955) - serial, Pol.
11.35 Ukryta prawda (1014) - serial, Pol.
12.35 Ten moment (1/20) - serial, Polska
13.10 Ja, ty i on - komedia, USA 2006, reż. Anthony Russo, Joe Russo, wyk. Owen Wilson, Kate Hudson
15.30 Klub samotnych mam - komediodramat, USA 2014, reż. Tyler Perry, wyk. Nia Long, Wendi McLendon-Covey, Amy Smart, Zulay Henaar
17.35 Mumia: Grobowiec Cesarza Smoka - film przygodowy, Niemcy/USA 2008, reż. Rob Cohen, wyk. Brendan Fraser, Jet Li, Maria Bello
20.00 Świat w ogniu - film sensacyjny, USA 2019, reż. Ric Roman Waugh, wyk. Gerard Butler, Frederick Schmidt, Danny Huston
22.45 Steve Jobs - dramat biograficzny, Wielka Brytania/USA 2015, reż. Danny Boyle, wyk. Michael Fassbender
01.10 Zbrodnie z pierwszych stron gazet 2 (5/12) - serial dok., USA
02.15 Druga strona medalu 2
02.50 Noc Magii
04.55 Zakończenie programu

POLSAT SPORT

04.50 Siatkówka mężczyzn: Liga Narodów - mecz: Niemcy - Francja
07.00 Siatkówka mężczyzn: Liga Narodów - mecz: Polska - Australia
08.50 Siatkówka mężczyzn: Liga Narodów - mecz: Japonia - Słowenia
11.00 Siatkówka mężczyzn: Liga Narodów - mecz: Polska - Australia
12.20 Siatkówka mężczyzn: Liga Narodów - mecz: Serbia - Australia
15.20 Siatkówka mężczyzn: Liga Narodów - mecz: USA - Polska
18.50 Siatkówka mężczyzn: Liga Narodów - mecz: Bułgaria - Brazylia
21.30 Siatkówka mężczyzn: Liga Narodów - mecz: USA - Polska
00.20 Piłka nożna: MLS - mecz: Philadelphia Union - New York City

Wybrane oferty

- M-3, 42m2, 3 piętro, wolne, balkon, os. Słowackiego, c. 210.000;
- M-3, 45m2, 3 piętro, balkon od południa, os. Słowackiego, c. 250.000;
- Lokal mieszkalny położony w kamienicy o pow. 48m2 (w tym 2 pokoje, w pełni wyposażona i umeblowana kuchnia, łazienka z wc), parter, po kapitalnym remoncie, udział w działce gruntu, wspólnota mieszkaniowa, Centrum Chelma, c. 215.000;
- Niestandardowy, dwupoziomowy lokal mieszkalny o pow. 48m2, 3 piętro, Centrum Chelma, możliwość zaadaptowania na biura, kancelarie, c. 240.000;
- M-4, 55m2, 4 piętro. Mieszkanie do zamieszkania bez nakładów finansowych, możliwość zakupu z pełnym umeblowaniem, os. Dyrekja, c. 275.000zł
- Lokal mieszkalny położony w tzw. „bloku kolejowym” o pow. 56m2 w tym: 2 pokoje, kuchnia, łazienka z wc, 1 piętro, wspólnota mieszkaniowa, okna pcv. Mieszkanie wolne do zamieszkania od zaraz, niskie koszty utrzymania – wspólnota mieszkaniowa, os. Dyrekja, c. 245.000;



- M-4, 55m2, 4 piętro. Mieszkanie do zamieszkania bez nakładów finansowych, możliwość zakupu z pełnym umeblowaniem, os. Dyrekja, c. 275.000zł
- SUPER KOMFORTOWY lokal mieszkalny położony w tzw. „bloku kolejowym” o pow. 66m2 w tym: 3 pokoje, kuchnia, łazienka z wc, 2 piętro, wspólnota mieszkaniowa. Ogrzewanie z sieci miejskiej - dodatkowo zainstalowany kominek. Pełne wyposażenie wysokiej jakości w cenie lokalu, os. Dyrekja, cena: 396.000;
- Dom parterowy drewniany 1/2 bliźniaka 50m2 (2 pokoje), działka 246m2, Centrum Chelma, c. 130.000;
- Dom wolno stojący parterowy z poddaszem użytkowym o powierzchni użytkowej 260m2 , rok budowy 2001, działka 3000m2 ogrodzona, komfortowo zagospodarowana, liczne nasadzenia krzewów ozdobnych, nowo powstałe osiedle domków jednorodzinnych, Chelma, c. 1.100.000;

- Super komfortowy dom wolno stojący typu „bungalow” parterowy z poddaszem użytkowym o powierzchni użytkowej 240m2, wybudowany z materiałów najwyższej jakości, działka 1700m2 zagospodarowana, ogrodzona, Chelma, c. 1.350.000;
- Nieruchomość komercyjna: budynek mieszkalny piętrowy 224m2, budynki użytkowe, murowane o łącznej pow. 300m2, przystosowane do prowadzenia działalności gospodarczej, działka gruntu o pow. 3600m2, os. Bazyłany, c. 1.250.000;
- Lokal usługowo-produkcyjny o powierzchni 68m2 (wysokość 3,5m) parking, os. Kościuszkzi, c. 150.000; możliwa zamiana na mieszkanie.**

Nie znasz wartości rynkowej?
ZADZWOŃ
Pomyłki są zbyt drogie!

NIERUCHOMOŚCI

25 LAT DOŚWIADCZENIA ZAUFANIE ➡ WIEDZA ➡ SKUTECZNOŚĆ

Biuro Obsługi Prawnej „VETO”

Chelġm, ul. Lwowska 59 (koło ChSM),
tel. 82 562 11 46, 609 44 70 80, godz. 9⁰⁰-17⁰⁰
www.nieruchomosci-veto.gratka.pl e-mail:nieruchomosci-veto_xl@wp.pl

OPINIE O WARTOŚCI – WYCENY



Lokal mieszkalny położony w kamienicy o pow. 48m2 (w tym 2 pokoje, w pełni wyposażona i umeblowana kuchnia, łazienka z wc), parter, po kapitalnym remoncie, udział w działce gruntu, wspólnota mieszkaniowa, Centrum Chelma, **c: 215.000;**
- cena obejmuje pełne wyposażenie lokalu.



- Działka budowlana 1600m2, ul. Jarzębi-nowa, c. 104.000;
- Działka budowlana 1082m2, os. Jagie-łońska, c. 65.000;
- Działki budowlane od 1000m2 media: woda, prąd, Wolwinów, c: 65zł/m2
- Działka komercyjna – pod budownictwo wielorodzinne 5200m2, media przy działce, os. Zachód, c: 550.000;
- Działka ogrodnicza o pow. 475m2 ogro-dzona, liczne nasadzenia drzewek ozdobnych i owocowych, uprawiana, domek drewniany, os. Dyrekja, c. 27.000;

OFERTA SPECJALNA DLA INWE-STORÓW:

Trzy działki o łącznej powierzchni 2,30ha położone przy drodze asfaltowej. W miejsco-wym planie zagospodarowania przestrzenne-go gminy Chelġm - działki przeznaczone pod zabudowę mieszkaniową, jednorodzinną, usługi komercyjne, przemysł spożywczy, Jan-ów I, cena 1.253.000zł

- gmina Chelġm**
- Dom parterowy murowany 50m2 do rozbiorכי lub generalnego remontu, działka 6600m2, c. 200.000;
 - Dom parterowy z poddaszem, drewniany 110m2, garaż 3- bramy wjazdowe o pow. 200m2, działka 20a, c. 268.000;
 - Dom wolno stojący, piętrowy 220m2, budynek gospodarczy 580m2 – wymieniony dach, działka 9ha, przy drodze asfaltowej, 5 km od Chelma, c. 800.000;
 - Działka komercyjna przy głównej drodze wylotowej na Lublin o pow. 1,33ha (szer. 86m) Doskonała oferta dla inwestora, c: 78zł/m2 brutto
 - Działka budowlana o powierzchni 3656, położona przy głównej drodze Chelġm- Wło-dawa, media, Horodyszcze Kolonia, cena: 180.000;
 - Dwie działki komercyjne o pow. po

POSZUKUJEMY WSPÓŁPRACOWNIKÓW do obsługi rynku nieruchomości na terenie miasta Chelġm oraz powiatu krasnostawskiego i włodawskiego

KUPUJ BEZPIECZNIE!

Nowa usługa Biura
dla osób zamierzających samo-
dzielnie zakupić nieruchomość.

- 3500m2 położone obok siebie. Trasa Chelġm – Lublin, Janów I, cena od 82zł/m2 brutto
- Działka budowlana 2921, przy drodze asfaltowej, Horodyszcze, c. 220.000;
 - Działka gruntu 2400m2, malowniczo położona z widokiem na panoramę Chelma, możliwość rekreacji, blisko las, obrzeża Chelġma, c. 49.000;
 - Malowniczo położona w bliskiej odległo-ści lasu, działka budowlana o powierzchni 2400m2, liczne starodrzewy. Dojazd drogą asfaltową, Podgórze, cena: 99.000;
 - Działka budowlana 2000m2, asfalt, me-dia, Janów I, c. 150.000;
 - Działka budowlana 1700m2, położo-na przy drodze asfaltowej, Horodyszcze, c: 250.000;
 - Działki budowlane od 1500m2, Deputy-cze Królewskie, c: 71zł/m2 brutto
 - Nowo powstające osied-le domów jednorodzinnych na działka o powierzchni po 1600m2, 5 minut drogi od Chelġma, c: 71zł/m2**
 - Działki budowlane po 1260m2, Strupin Duży, c: 40zł/m2
 - Działki budowlane od 1000m2, Żółtańce Kolonia, c: 75zł/m2
 - Kilkadziesiąt atrakcyjnych działek bu-

- dowlanych o pow. od 1200m2 położonych przy ul. Pana Tadeusza, Adama Mickiewicza, Balladyny – Janów I, cena od 82zł/m2 brutto
- Działki budowlane o pow. od 892m2, położone na nowo powstałym osiedlu do-mków jednorodzinnych, media, Oksów, c: od 75zł/m2
 - Działki budowlane od 868m2, Staw, c: 56zł/m2**

- gmina Dorohusk**
- Dom wolno stojący parterowy murowany 67m2, działka 3800m2, doskonała lokalizacja na letnisko, c. 115.000;
 - Dom parterowy, drewniany 70m2, działka 6300m2, blisko rezerwat przyrody, c: 120.000;
- gmina Dubienka**
- Dom parterowy murowany o pow. 80m2 (2 pokoje), działka 5000m2 częściowo ogra-dzona, przy drodze asfaltowej, dodatkowo działka gruntu z prawem zabudowy 800m2, c: 90.000;
 - Działka budowlana 3000m2, przy drodze asfaltowej, Rogatka, c. 40.000;
 - Działki budowlane o pow. od 1352m2 do 1640m2, Starosiele, c: od 24zł/m2
 - Działki budowlane o pow. od 798m2 do 1412m2, Dubienka, c: od 24zł/m2
 - Działka gruntu o pow. 7500m2, wg planu przeznaczona pod usługi oświaty, turystyki i zdrowia, Siedliszcze, c. 60.000;
- gmina Kamień**
- Trzy działki budowlane po 1500m2, blisko las, zalew, c: 42.000;/ działka;
 - Działka budowlana 2909m2 z możliwością podziału na dwie działki po 1450m2, centrum, c: 40zł/m2

- Działka roln o - budowlana 8600m2 przy drodze asfaltowej, c: 79.900;
 - Działka budowlana 1,40ha położona przy głównej drodze, wszystkie media w drodze, c: 18zł/m2 – możliwy podział;
- Krasnystaw**
- Budynek wolno stojący o funkcji komer-cyjnej 350m2, parter na całości przeznaczony pod usługi i handel, na piętrze zlokalizowane są 2 lokale mieszkalne o łącznej pow. 150m2, działka gruntu z możliwością rozbudowy, Centrum Krasnegostawu, c. 1.490.000;

- gmina Kraśniczyn**
- Działka komercyjna o pow. 2,16ha, w czę-ści wybetonowana, stacja trafo w odległości ok. 100m, przy drodze asfaltowej, c: 200.000;
- gmina Leśniowice**
- Działka gruntu z prawem zabudowy o pow. 3770m2 położona przy drodze asfaltowej, na działce stawy, c: 55.000;- do negocjacji
- gmina Rejowiec Fabryczny**
- Grunt rolno-budowlany o łącznej pow. 2,94ha, Wólka Kańska, Kanie, Ewopole, Doro-huza, c: 35.000 całość;
 - Działka inwestycyjna 1,34ha, media, Pa-włów, c: 150.00
 - Atrakcyjne działki budowlane o pow. od 826m2 – 1079m2 położone na nowo powsta-łym osiedlu domków jednorodzinnych, media, ul. Polna / Wschodnia, Rejowiec Fabryczny, c: 45zł/m2

- Działka budowlano-usługowa o pow. 1250m2 położona przy drodze asfaltowej, pełna dostępność mediów (gaz), Wólka Rejo-wiecka, c: 65.000;
- Działka budowlano-usługowa o pow. 1350m2 położona przy drodze asfaltowej, pełna dostępność mediów (gaz), Wólka Rejo-wiecka, c: 56.000;
- Działka budowlana o pow. 1150m2 poło-żona przy drodze asfaltowej, media, Siedlisz-cze, c: 65.000;
- Nieruchomość przemysłowa:** działka gruntu o pow. 6200m2 zabudowana; - **budynkiem** murowanym - (ha)ą o pow. 250m2 kryta blachą; - **magazynem** murowanym o pow. 1200m2.

- Nieruchomość** położona przy drodze asfaltowej, media, 13km od Chelma, c: 210.000zł – do negocjacji
- Nieruchomość komercyjna:** działka gruntu o łącznej powierzchni 1,75ha w tym 0,978ha grunt zabudowany budynkami : - **murowaną** hałą napraw o powierzchni 712m2 krytą blachą; - **nieczynną** stacją paliw posiadającą 3 zbiorniki dwupłaszczowe o objętości 50m3 każ-dy. Teren utwardzony, ogrodzony w całości.
- Dostępne** media: energia elektryczna, wodociąg gminny, kanalizacja, cena 590.000;
- gmina Ruda Huta**
- Grunt leśny 0,74ha (sosna, brzoza, olsza) wiek 55 lat, c: 25.000;
 - Grunt rolny 25ha w jednym kawałku, działka koszona – zadbana, dopłaty, c: 35.000zł/ha

TŁUMACZENIA PRZYSIĘGŁE - języki świata -

gmina Sawin

- Dom parterowy z użytkowym poddaszem w budowie o pow. 100m2 działka 2200m2 ogrodzona, budynek gospodarczo-garażowy murowany, c. 372.000;

gmina Wola Uhruska

- Działka gruntu z prawem zabudowy 3200m2 (szer. 30m), przy drodze asfaltowej, 300 do rzeki Bug, końcem dotyka ściany lasu, przepiękna okolica, Zbereże, c: 65.000;

gmina Wojstawice

- Dom wolno stojący parterowy, murowany o pow. 72m2 w tym 3 pokoje, kuchnia, łazien-ka z wc, działka 1900m2 ogrodzona. Okna pcv, dach kryty blachodachówką. Nieruchomość położona przy drodze asfaltowej. Odległość od Chelma 25km, c. 280.000;

gmina Żmudź

- Działka leśna o powierzchni 1 hektara ogrodzona na całości, drzewostan miesza-ny, wodociąg przy działce, dojazd drogą utwardzoną, blisko zalew, uroczą okolica, c: 80.000;- do negocjacji

DO WYNAJĘCIA:

- Magazyn 420m2, dzielnica przemysłowa, c. 4.000zł netto
- Budynek użytkowy 400m2 w tym maga-zyn 130m2 wszelkie media, monitoring, plac ogrodzony, Chelġm, c. 7.000zł netto
- Budynek użytkowy parterowy z poddas-zem 250m2, os. Dyrekja, c. 5000zł + media
- Lokal użytkowy 50m2, parter, Centrum Chelma, c: 1800zł + media
- Lokal handlowy 56m2, parter, ul. Lubel-ska, c: 2600zł netto + media
- Lokal użytkowy 60m2, 1 piętro, Centrum Chelma, c: 1200zł netto + media
- Lokal użytkowy 60m2, parter, w nowo odrestaurowanej kamienicy w Centrum Chelma,

- możliwość** regulacji powierzchni, c: 60zł/m2
- Lokal handlowy 70m2, wysoki parter, Cen-trum Chelma, c: 1500zł + media
 - Lokale użytkowe od 80m2 - 130m2 1 piętro w odrestaurowanej kamienicy, Centrum Chelma, doskonałe na działalność biurową, ul. Lubelska, c: od 20zł netto/m2 + media
 - Lokal użytkowy 128m2, parter, centrum Chelma, c: 35zł/m2
 - Lokal użytkowy na parterze kamienicy 204m2, możliwość adaptacji na gab. lekarskie, Centrum Chelma, c: 2800zł + media
 - Lokal handlowy 260m2, 1 piętro, ul. Lubelska, c: 32zł/m2;
 - M-4, 48m2, 3 piętro, po remoncie, kom-fortowe, z meblami, os. XXX-lecia, c: 1200zł czynsz najmu + koszty eksploatacyjne.
 - M-2, 34m2 parter, po remoncie, kpll wyposażone i umeblowane, wspólnota mieszkaniowa – niskie koszty utrzymania, os. Dyrekja, c: 1000zł (czynsz najmu) + koszty eksploatacyjne



- Lokal użytkowy położony w samym Centrum Chelma o pow. 68m2, parter, wejście bezpośrednio z chodnika, możliwość podziału - dwa wejścia do lokalu, c: 1800zł (czynsz najmu) + opłaty eksploatacyjne

Ogłoszenia drobne

WYPOŻYCZALNIA SAMOCHODÓW HIT TEL: 505-379-192 www.hit-wypozyczalnia.pl

✓ BMW X6 M PAKIET automat	✓ BMW F10 X DRIVE automat	✓ RENAULT TRAFIC 9-OSÓB BUS
✓ JAGUAR XE automat	✓ AUDI A6 3.0TDI QUATTRO	✓ FORD TRANSIT 8-OSÓB BUS
✓ VW ARTEON R-LINE autmat	✓ FORD FOCUS 1.6 Benz. automat	✓ FIAT DUCATO L4 H3 MAXI BUS

oraz 40 innych modeli w ofercie
SAMOCHODY ZASTĘPCZE BEZ OPŁAT

SAMOCHODY DO ŚLUBU

✓ LEXUS ES350		✓ AUDI A6
✓ LEXUS NX 360		✓ AUDI Q7
✓ JAGUAR XE		✓ BMW F10

SPRZEDAM AUTO-MOTO

ZAKUPIĘ AUTA do 5.000 zł, tel. 781 270 206

- Audi A3, A4, Q5, Q7 oraz inne modele, diesel i benzyna, Chelġm, tel. 786 879 777
- Audi A4 B6, 01r., tel. 669 152 567
- Audi A6, 07r. 2,4b+g czarny combi, 25.700zł, tel. 500 028 078
- BMW 3,0i+g X5, 00r. srebrny hak st. bdb., tel. 503 998 358
- Chevrolet Aveo 1,2b 11r. 92000km kupiony w salonie 1wt. garażowany st. bdb., 16.000zł, tel. 518 075 560
- Fiat 126p w bardzo dobrym stanie do jazdy, tel. 507 850 593
- Fiat Ducato L3 H2, L4 H2 oraz inne wersje Chelġm tel. 786 879 777

Skup Aut

OSOBOWE - BUSY - całe, jeżdżące, uszkodzone, bez prawa rejestracji
CAŁE WOJ. LUBELSKIE
TRANSPORT - GOTÓWKA
Włodawa - tel. 727 563 368

KUPIĘ ZABYTKOWE MOTOCYKLE SAMOCHODY LATA 1900-1990 SPRAWNE DO REMONTU TEL. 505 379 192

- Fiat Uno 1,0b 93r. 5.900zł; Zetor 6711 z kabiną 16.800zł; kuchnia gaz. z piekar. 180zł, tel. 502 858 956
- Ford Max 11r. 1,6cdti 115KM dobre wy-posażenie, 25.000zł, tel. 515 703 308
- Kia Venga 1,4crdi biały 10r. ekonomicz-ny, tel. 503 998 358

- Kontener samochodowy z izotermą 2,5x1,75x1,8m, betoniarka 250m3 w ciągłej eksploatacji, 2.800zł, tel. 510 287 137
- Lublin 2,4td zarej. opłac. bdb. 2 kpl. opon, 4.200zł, tel. 501 505 044
- Motocykl MZ, SHL oraz inne tel. 505 379 192
- Nissan Micra 98r. 1,0b wk cz sz 3d 209000km czerwony, 2x koła, 2.100zł, tel. 603 376 572
- Opel Astra II kombi 02r. b+g po remon-cie silnika +2 kpl. kół, tel. 604 114 871
- Opel Insignia 14r. 1,4b 140KM szary 100% bezwypadkowy 220000km, 38.900zł, tel. 505 725 074
- Peugeot 3008, 1,6hdi suv srebrny 5d zarejestr. ubezpie. garażowany bogate wyposażenie, 29.900zł, tel. 794 548 889
- Peugeot 301, 1,2b 73KM 14r. sedan grafitowy 150000km salon Polska, 21.900zł, tel. 505 725 074
- Peugeot 301, 16r. 1,6hdi 118000km

- srebrny sedan, polski salon, 29.000zł, tel. 604 678 550
- Peugeot Partner 1,9d 00r. osobowy st. db., tel. 694 045 998
- Polonez Atu 1,5, 101000km st. db. aktualne ubezpie. i badania techniczne, 5.000zł, tel. 783 202 553
- Przyczepa 2-osiowa na małą koparkę z dwoma najazdami, 7.000zł, tel. 692 362 617
- Przyczepka samochodowa 1.200zł, tel. 666 186 451
- Renault Scenic 1,9dci 06r. st. bdb., 7.500zł, tel. 510 966 568
- Renault Twingo 1,2b 10r. 3d st. bdb., 7.700zł, tel. 509 063 790
- Skuter „Polini” silnik napęd z kołem koło przód opony st. bdb. +nowy akumulator, tel. 507 396 073
- Toyota Auris 08r. 1,4d4d diesel polski salon, 12.000zł, tel. 507 841 669
- Toyota Corolla 2,0d4d 03r. 3d klima-tronic do poprawek lak., 2.800zł, tel. 506 873 054

SKUP

SAMOCHODÓW

Gotówka od ręki

505 379 192

Roczniki
2010 + 2020

HIT



Chełm
ul. Chemiczna 118

- Volvo C30 czarny 07r. 1,6b st. bdb. klima model 2008r., 17.500zł, tel. 500 028 078
- VW GOLF I cabrio oraz inne klasyczne pojazdy, sprzedaż oraz zakup tel. 505 379 192
- VW Passat 1,9tdi B6, 07r. garażowany 1wt. 209000km bezwypadkowy, tel. 724 544 289
- VW Polo 1,4b 04r. srebrny bogate wyposażenie, tel. 794 548 889

AUTO-CZĘŚCI I AKCESORIA

- Akumulator do auta ze start-stop na gwarancji, 400zł, tel. 609 844 744
- Akumulator do Forda z gwarancją producenta, 250zł, tel. 609 844 744
- Akumulator do Opla na gwarancji producenta, 250zł, tel. 609 844 744
- Akumulator samochodowy 12V na gwarancji, 300zł, tel. 609 844 744
- Bagażnik tanio sprzedam, nadaje się do każdego samochodu, tel. 516 838 189
- Chłodnica nowa do Peugeota 106, alternator do diesla Citroen Berlingo, tel. 507 377 277
- Felgi alu. 15, kolor grafit 4 otwory Mazda MX5, opony zimowe 2017r. 195/50/15, 1.000zł, tel. 507 032 361
- Hyundai Getz 1,5crdi, silnik kompletny, drzwi, kłapa, części z 2008 r, przebieg 230000km, 1.500zł, tel. 502 846 914
- Kpl. opon z felgami aluminium do BMW, kpl. opon z felgami stalowymi, kpl. opon Michelin 205/55/16, tel. 725 001 780
- Opona letnia Continental Conti Premium Contact 2, 205/60/16, 2014r. 92H bieżnik 5mm 4szt., 400zł, tel. 577 113 419

- Opony 2szt. lato 185/60/15, 2019r. bieżnik 8mm lub zamiana na 185/65/15; rower 20 Nirage tanio, tel. 696 536 387
- Opony letnie Barum Bravuris 185/60/14, 2szt., 100zł/2szt., tel. 505 725 074
- Opony letnie felgi aluminiowe 4szt. 175/70/13 st. bdb., tel. 825 779 166
- Opony letnie Michelin 215/50/17 kpl. 4szt., 160zł/kpl., tel. 600 995 461
- Opony letnie st. db. 186/14, 4szt. - tanio sprzedam, tel. 507 066 140
- Opony używane bardzo duży wybór Żółtańce-Kolonia, od 30zł, tel. 663 502 292
- Radio samochodowe Pioneer MVH-AV190 ekran LED 6,5" 50Wx4 mp3 usb audio/video, tel. 507 032 621

SPRZEDAM NIERUCHOMOŚCI

- 0,32ha z budynkami w Wojsławicach, 130.000zł, tel. 664 927 551
- 3pok. 44m2 ul. Wołyńska, 219.000zł, tel. 507 982 778
- 45m2 parter 2pok. +aneks piękne po remoncie, tel. 512 400 798
- 56m2, 3pok. Al. Armii Krajowej pilnie, tel. 518 144 775
- 62m2 IIlp. os. Dyrekcja obok przedszkola, szkoły - sprzedam lub zamienię na mniejsze parter lub lp., tel. 605 994 808
- 6ha ziemi (jeden kawałek) gm. Wierzbica, tel. 696 168 321

Dom z bud. gosp. w stanie surowym dz. 16a Okszów ul. Chabrowa, tel. 518 938 242



Pierwsza pożyczka Za DARMO

Chełm, ul. Lwowska 21 A

Tel. 884-885-686

KREDYTY WIELU BANKÓW W 1 MIEJSCU

- Pożyczki pozabankowe
- Nawet do 20 tys. zł na oświadczenie
- Kredyty dla firm na oświadczenie
- Chwilówki na dowód Kredyty dla Rolników

Chełm, ul. Lubelska 79 b tel. 82 592 22 92

Nie dostajesz kredytu w swoim banku?

Przyjdź do nas!

POŻYCZKI

Bez BIK, BEZ BIG, BEZ KRĐ

Chełm, ul. Popietuszeki 13 - tel. 508 700 247, 508 700 431

Sprzedam atrakcyjną DZIAŁKĘ

40 ar. przy granicy z Ukrainą, miejscowość Okopy tel. **669 709 337**

- Działka budowlana 11a Okszów gm. Chełm, 59.000zł, tel. 513 010 121
- Działka budowlana 24a w Żółtańcach przy szosie Chełm-Krasnystaw, 75zł/m2, tel. 825 697 637
- Działka budowlana 386m2 w Okuninie, bardzo dobra lokalizacja 300m od centrum, tel. 511 218 024
- Działka budowlana 8a media na działce w Okszowie, tel. 502 878 442
- Działka budowlana 926m2 Chełm ul. Muzyki, tel. 502 645 118
- Działka budowlana uzbrojona 140a Kamień ul. Hrubieszowska, 18zł/m2, tel. 600 431 519
- Działka rolno użytkowa 2,55ha +las 33a Czuczycze przy rzece Uherka, tel. 605 363 307
- Działka rolno-budowlana 18a Wólka Czuczycza, 47.000zł, tel. 885 058 884

KUPIĘ DZIAŁKĘ W OKUNINCE

lub bliskiej okolicy - może być z budynkiem tel. **510 021 677**

- Garaż murowany 3x4m Chełm ul. Kopernika, 14.500zł, tel. 691 450 984
- Garaż murowany ul. Mościckiego, 35.000zł, tel. 604 404 760
- Grunt rolno-budowlany Anusin / Lipówki 1,3ha, 130.000zł, tel. 505 379 192

OKAZJA sprzedam garaż Chełm

ul. Kolejowa, 40.000zł, tel. 887 883 555

- Grunt rolno w gm. Chełm oraz Siedliszcze, tel. 505 379 192
- Kamienica 320m2, 4 mieszkania +lokal użytkowy ul. Lwowska deptak, 900.000zł, tel. 502 449 189
- Kawalerka parter 32,2m2 po remon. kapital. w pełni wyposażona Krasnystaw ul. Okrzei, tel. 505 099 914
- Las 1,26ha Rakolupy Duże, sosna, grab, dąb, ok. 80 lat, 52.000zł, tel. 504 375 579
- M-3 beczynszowe 54m2, 2p+k+l+pp, garaż, 2 piwnice, 2 działki na ogród, Białopole, 170.000zł, tel. 690 005 954
- M-3 IIlp. 51m2 Chełm os. Słoneczne, 277.000zł, tel. 605 240 088
- M-3 parter 45m2 ul. Połaniecka do remontu balkon gaz, 198.000zł, tel. 785 447 798
- M-3, 49m2 IIlp. ul. Kolejowa balkon blok ocieplony domofon okna pcv - bez pośredników, 182.000zł, tel. 785 447 798
- M-3, 50m2 lp. ul. Połaniecka, tel. 512 986 050
- M-4, 65m2 spółdzielcze własnościowe z KW, gaz c.o. Rejowiec, tel. 609 413 260 (po 17:00)

Sprzedam mieszkanie w Krasnym

stawie 3 pokoje kuchnia 62 mkw na 2 piętrze, cena do uzgodnienia, tel. 509 464 576

Mieszkanie Centrum Chełma 50

mkw IIIp., 198.000zł, tel. 887 883 555

- Mieszkanie 2p. 50,2m2 os. Dyrekcja st. db., 250.000zł, tel. 783 791 427

KUPIĘ MIESZKANIE W CHEŁMIE

Bezpłatna wycena **511 218 024**

KUPIĘ TWOJE MIESZKANIE

Kupuję mieszkanie do remontu. Uzyskasz pewność natychmiastowej sprzedaży i terminowej zapłaty. Oferta kupna będzie oparta o wartość rynkową Twojego mieszkania. Brak dodatkowych kosztów. **Tel. 669 707 262**

SPRZEDAM KAMIENICĘ

w CENTRUM CHEŁMA

Tel. 513 010 121

SPRZEDAM GRUNTY ROLNE

w gminie Chełm oraz Siedliszcze

Tel 505 379 192

- Mieszkanie 37,2m2 na parterze przy ul. Wołyńskiej, 180.000zł, tel. 600 520 547

ZAKUPIĘ mieszkania

domy działki tel. **513 010 121**

Zakupię MIESZKANIE

bezpośrednio od 100 do 400 tys zł **505 379 192**

- Mieszkanie 44m2 na parterze 3 pokoje ul. Piłsudskiego, 269.000zł, tel. 728 850 859
- Mieszkanie 47,37m2 lp. 2p+k+l balkon piwnica Chełm ul. Kińczyka, tel. 509 900 883
- Mieszkanie M-3, 45m2 IIp. os. Słoneczne początek do wprowadzenia zadbane, umeblowane lub nie, tel. 667 848 729
- Mieszkanie M-3, 52m2 IIlp. Chełm ul. Grota-Roweckiego - sprzedam lub wynajmę, tel. 604 489 687
- Mieszkanie po remoncie, tel. 575 005 331
- Nieruchomość komercyjna w dzielnicy przemysłowej Chełma budynek 170m2 oraz działka 980m2, tel. 513 010 121
- Parter 45m2, 2p. +aneks ul. Wołyńska, tel. 502 225 587
- Parter po remoncie 2pok. ul. Szymańskiego, 275.000zł, tel. 518 145 122
- Pilnie 56m2, 2pok. Al. Armii Krajowej, tel. 512 400 798
- Siedlisko działka 49a Józefin gm. Chełm, 115.000zł, tel. 515 196 481

MEBLE, AGD, RTV

- 6 krzesel drewniane z tapicerką orzech z beżem, tel. 510 515 181
- Akumulatory grzejnik el. Farel Polam, tel. 504 377 961
- Biuorko kol. jasny, maszyna do szycia, tel. 587 630 615
- Biuorko komputerowe, tel. 694 457 007
- Grill elektryczno-gazowy na kurczaki, 5.000zł, tel. 500 220 315
- Kanapa +wersalka bordo, kuchnia gaz., pralka półautomat typ Frania, butla gazowa mała, tel. 696 894 511
- Kanapa 2-osobowa, tel. 694 457 007
- Kanapa 3os. z funkcją spania kolor piaskowy skóra naturalna st. bdb. 1.000zł, tel. 502 269 342
- Kanała młodzieżowa z pojemnikiem na pościel regulowana kolor bordo, 130zł, tel. 515 196 411
- Kuchnia gazowa 4 palniki brąz piekarnik st. bdb., 150zł, tel. 695 374 734
- Kuchnia gazowa Ewa, tapczan, szafa 3drz., szafa 2drz. z lat 50., meblościanka w.180 wysoki połysk, tel. 518 420 439
- Lustra 118x35, 120x65, 130x65, 117x54, 70x60, łóżko mł. antena sat. konwerter uchwyty, tel. 602 655 786
- Ława-stół podnoszony st. bdb. 100zł, drapak dla kota 80zł, tel. 668 445 211
- Ławka dł. 2m z oparciem solidan, na działkę, tel. 793 470 676
- Łoże z materacem kolor jasny wym. 200x160, 950zł, tel. 507 506 152
- Łóżeczko z materacem nowe 200zł, fotelik do samochodu 150zł, nosidełko do samochodu 100zł, tel. 518 420 439
- Łóżko 140x200cm ciemny brąz, witryna narożna oszklona ciemny brąz, tel. 501 302 027
- Łóżko piętrowe z materacami, używane 2 miesiące st. bdb. białe drewniane, tel. 796 366 884
- Magnetowid Panasonic J45HQ, tel. 504 377 961
- Meble sklep spoż. - regały pieczywo warzywa alkohol, klimatyzacja, biurka, lada sklep., monitoring, tel. 508 209 568
- Meblościanka ciemny brąz połysk 4 elementy - oddam za darmo, tel. 514 284 083
- Meblościanka ciemny brąz połysk 4 elementy, 550zł, tel. 515 196 411
- Oddam kanapę i fotel, 1zł, tel. 507 550 448
- Regał młodzieżowy wys.180cm dł. 180cm z biurkiem, 300zł, tel. 505 708 692
- Regał okrągły na obuwie do sklepu, tel. 505 178 329
- Smartfon Xiaomi Redmi 9A komplet pudełko etui szkło na wyświetlacz, 330zł, tel. 504 364 830
- Sofa dębowa na taras, do domu, tel. 509 619 839
- Stare komody dębowe 2szt., tel. 796 366 884
- Stolik na sprzęt RTV obrotowy 3-pozomowy, 100zł, tel. 515 196 411
- Stolik pod komputer dwa blaty +jeden wysuwany, 200zł, tel. 604 114 871
- Stół pokojowy kolor jasny orzech po rozłożeniu 200x85cm +6 miękkich krzeseł w kolorze stołu, 950zł, tel. 507 506 152
- Szafa 3drz., nowy fotel, kuchnia gaz., regał pok., szafki, maszyna do szycia łucznic, tel. 510 688 556
- Telewizor - sprzedam, tel. 690 037 468
- Telewizor Samsung 40" mocowanie do ściany, 300zł, tel. 515 196 411
- TV Philips 20", 100zł, tel. 530 096 356

SPORT, ZDROWIE I URODA

- Łóżko rehabilitacyjne +materac przeciwdrobnoustrojowy gratis, 2.500zł, tel. 513 307 838

SPRZEDAŻ

- piasek płukany do mixokreta
- piasek budowlany, podsypkowy
- kruszywa drogowe
- żwir płukany, pospółka
- ziemia czarna ogrodowa

AS-TRANS
Chelm
ul. Zielna 14
tel. 782 748 918
509 727 383

SCHODY, PODŁOGI, PARAPETY, BLATY, STOLEY, SZTACHETY, DESKI ELEWACYJNE, kantówki, listwy wykończeniowe
PRODUCENT tel. 609 413 767, 82 563 74 62

DOCIEPLENIE BUDYNKÓW
MALOWANIE ELEWACJI
783 800 351

- Łóżko rehabilitacyjne mało używane st. bdb. z pilotem bez materaca, tel. 825 492 788
- Masz problem z alkoholem? Chcesz przestać pic? Zadzwonić. Czekamy codziennie w godz. 18-21, tel. 518 757 967
- Profesjonalny podjazd dla wózka inwalidzkiego, tel. 695 755 408
- Rower 3-kołowy nowy elektryczny, 4.300zł, tel. 507 333 637
- Rower damka Jubilat-2 rama składana kolor niebieski koła 24" st. bdb., 150zł, tel. 513 877 363
- Rower damka koła 26, materac do masażu, tel. 727 390 795
- Rower damka prod. czeskiej koła 26" st. bdb., 300zł, tel. 691 398 745
- Rower górski koła 26" aluminium 24 biegi rama prosta st. bdb., 500zł, tel. 507 032 361
- Rower górski oznakowany, 400zł, tel. 505 708 692
- Rower górski Speedent Quasar koła 26", jeździk auto-biegacz Ferrari kol. czerwony, tel. 726 028 761
- Rower górski st. bdb., 150zł, tel. 519 724 725
- Rower MTB Giant Carbon DT Swiss mostki carbon Selle Italia Shimano XT 11 Speed, 8.500zł, tel. 694 278 711
- Rowery damki, górale, składaki, dla dzieci - sprzedam tanio, tel. 515 710 661
- Rowery używane męskie damskie koła 28 26 24, tel. 507 788 879
- Spotkania Dorosłych Dzieci Alkoholików, poniedziałek godz. 18:00, ul. Reformacka 24, Chelm. Zapraszamy, tel. 606 588 208
- Wózek inwalidzki st. bdb., tel. 506 181 432

USŁUGI

USŁUGI od A do Z
REMONOWO-BUDOWLANE
wykonujemy niemożliwe (czyli prawie wszystko)
Sławomir Kowalewski 509 912 110

KOMPLEKSOWE USŁUGI

Z.P.H.U MAREX
- siatka ogrodzeniowa
- słupki, bramy i kraty
- drut ocynkowany
Chelm, ul. Łanowa 29 (Bazyłany)
tel. 082 563-82-92, 0 692 136 022

TŁUMACZENIA PRZYSIĘGŁE
jęz. francuski i włoski
tel. 511 805 187

BHP Ppoż. SZKOLENIA USŁUGI,
tel. 603 120 075

Cyklinowanie bezpyłowe, parkiety, panele,
tel. 602 324 113

PRZEPROWADZKI TRANSPORT
P.K.TRANS TEL: 500-152-192

Cyklinowanie bezpyłowe,
tel. 503 685 890

Kompleksowa obsługa Social Media w Twojej firmie. Prowadzenie kont, tworzenie kampanii reklamowych, budowanie wizerunku, opracowanie skutecznej strategii komunikacji.
www.2bmprojekt.pl

Malowanie dachów,
tel. 516 964 592

MALOWANIE DACHÓW,
TEL. 604 217 219

- Malowanie mieszkań, tel. 517 423 802

Organizacja eventów, imprez integracyjnych, przejażdżki quadem.
NST Sp. z o.o., tel. 691 170 170

Pokrycia dachowe, naprawa dachów, remonty, malowanie, itp., tel. 513 512 808

Posadzki mixokretem,
tel. 600 120 907

- Pozycjonowanie - www.neo-seo.pl tel. 512 392 940
- Pranie tapicerek meblowych, samochodowych i dywanów, tel. 508 511 716

Remonty budynków, ocieplenia i elewacje, tynki wewnętrzne i zewnętrzne, malowanie, gipsowanie i gładzie - bardzo solidnie,
tel. 730 658 803

Rusztowania wynajmę,
tel. 795 204 150

Tłumacz przysięgły j. niemieckiego,
tel. 604 210 111

Tynki cementowo-wapienne,
tel. 500 527 882

TYNKI MASZYNOWE – gipsowe, cementowo-wapienne, elewacje, wykończenia wnętrz, posadzki mixokretem,
tel. 506 396 999

Wynajmę ponton 3,6m, sztywna podłoga, mocny silnik elektryczny 5HP. Możliwy dowóz. Tel. 794 294 251

BUDOWA I NAPRAWA

- 2 szyny kolejowe dł. 320cm, tel. 512 343 699
- Bale orzechowe 240x30cm grabowe 300x20cm suche 5-letnie, tel. 607 694 114
- Belka 10cm dwuteownik dł. 7mb, słupki z rury 1" i grubsze dł. 210cm malowane, kątownik 60mm, tel. 507 396 073
- Blachodachówkę blachę trapezową - kupię, tel. 608 155 230

TARTAK
WIĘZBY DACHOWE
DREWNO
KONSTRUKCYJNE
Tartak Zold Wood, Rakołupy Duże
Tel. 513 303 650

- Ceglarka ręczna na 10 cegieł (do robienia cegieł, tel. 825 675 765
- Cegła klinkierowa czerwona dziurawka 72szt. na palecie nowa, 2zł/szt., tel. 602 652 735
- Drzwi białe pełne lewe 60cm 40zł, szyby 5mm - 160x50cm -4szt., 90x30 -24, 116x18 -36, tel. 602 655 786
- Drzwi drewniane do pokoiów, łazienki i wc, tel. 694 457 007
- Głowica do frezarki do drewna trzy noże z tuleją redukcijną 25-32, koła pasowe różne od 5-100, tel. 609 153 721
- Grzejniki żeliwne używane 60szt. (żeberka), 9zł/szt., tel. 667 118 022
- Kafle białe i kolorowe, prostokątne i kwadratowe, od 8zł, tel. 509 038 342
- Kamień polny różna wielkość 2m2, tel. 691 910 715
- Kątownik 4cm 10mb z odzysku - kupię tanio, tel. 517 490 156
- Klej do siatki „Mapei” na styropian tanio sprzedam, tel. 501 949 317
- Łatryna wc drewniana na budowę, 230zł, tel. 792 032 858
- Nowe bramy, kątownik 4m +furtka i 3 słupki 2.100zł, kształtownik 4m +furtka i 3 słupki 2.300zł, tel. 506 798 115
- Okno drewniane 118x143 st. db. jedna część uchylna w pozycji pionowej, tel. 502 215 109
- Piec gazowy do c.o. firmy Świebodzice do ogrzewania pow. 80m2 po jednym sezonie, 300zł, tel. 609 153 721
- Piec gazowy dwufunkcyjny Wiessmann 100W st. bdb., 490zł, tel. 600 995 461

- Prześła stalowe z demontażu 1,2x2,5x3m 6szt., brama 3,6m, furtka, solidne do odnowienia, 1.600zł, tel. 692 675 354
- Rura ocynkowana 1", gwintownica do rur, linka stalowa 4mm, mechaniczna czyszczarko-obrabiarka, tel. 664 589 620
- Piec gazowy S 301/D/1 drut fi. 2,7mm ocynkowany, tel. 500 876 153
- Słupki ogrodz. z rur 43mm ścianka 2,5mm wys. 2m kompletne malowane, możl. transport, 39zł/szt., tel. 501 505 044
- Słupki z rury fi.7cm dł. 210cm malowane, kosiarka traktorek szer. kosz. 102cm, tel. 507 396 073
- Słupki żerdzie stemple, świerk na deski krokwie, tel. 505 178 329

Sprzedaż deski olchowej, sosnowej, bukowej,
tel. 609 413 767

- Szyby 125x106x3mm, 125x39x3mm, 10zł/szt., tel. 507 377 277
- Ubranie robocze komplet na wzrost 188cm nowe, 70zł, tel. 517 490 156
- Wałek do krajzegi fabryczny żeliwo, szlifierka tarczowo-taśmowa Słupsk stolarska, tel. 607 694 114

KUPIĘ DREWNO
METRY (różne gatunki)
STOSY (gotowe opałowe)
NA PNIU
GOTÓWKA OD RĘKI
ODBIÓR WŁASNYM TRANSPORTEM
TEL. 505 379 192

- Wanna żeliwna 170, tel. 825 673 895
- Wspólnota mieszkaniowa zleci naprawę-przebudowę ogrodzenia z siatki, tel. 602 353 086

SPRZEDAM INNE

- 7 garniturów 7 marynarek na 176cm wzrostu z bdb. materiałów różne kolory, tel. 504 377 961
- Butla gazowa turystyczna mała czerwona tanio, tel. 504 377 961
- Butla turystyczna gazowa 2szt., tel. 791 424 426
- Chodnik dywanowy nowy, wzory bordo beż brąz, wymiary 160x350cm, tel. 694 613 886
- Chomąto typ radomski kompletne na średniego konia, tel. 512 343 699
- Części do silnika Star 200, tarcza sprzęgła, pompa ol. do sil., wałek p. mocy, panewki korbów. C360, tel. 664 589 620
- Drewno sosnowe suche drobne krótko cięte na rozpałkę w dużych workach 50kg dowóz, tel. 512 358 959
- Fotelik samochodowy Chelm, 80zł, tel. 505 996 061
- Garnitur granatowy f. Zara r. 52 slim fit, 200zł, tel. 505 708 692
- Kanistry metalowe 20l i 5l, kołowrotek do przędzenia nici, tel. 825 673 895
- Kołowrotek antyk do przędzy, tel. 607 694 114
- Kupony ogłoszeniowe, tel. 663 494 500
- Maszyna do szycia, tel. 513 535 869
- Nosidełko samochodowe, Chelm, 70zł, tel. 505 996 061
- Piecik gazowy z katalizatorem, tel. 723 502 702
- Rolbar do rozlewu piwa - sprzedam, tel. 514 455 619
- Roll-bar do rozlewu piwa, tel. 514 455 619
- Rower treningowy na płozy, ława rozkł., komputer, monety stare, orzełki, lornetki, inne, tel. 518 935 177

- Rowerki biegówki niebieski różowy spacerówki głębokie jeżdżiki zabawki fotelik samochodowy, tel. 517 748 500
- Silnik S 301/D/1 drut fi. 2,7mm ocynkowany, tel. 500 873 153
- Silnik z pralki Elektroluks, żelazko krawieckie el. z lat 60-tych u.w., tel. 504 377 961
- Skóry baranie, licowe, zamszowe, jasne i ciemne, kupony materiałów wełnianych, tel. 504 377 961
- Smartfon Xiaomi Redmi 9A komplet pudełko etui szkło na wyświetlacz, 330zł, tel. 504 364 830
- Sosny w Rudzie - sprzedam, tel. 882 120 717
- Stół ogrodowy duży granatowy +rozkładane krzesła, wanna narożna 1x1,2m, tel. 502 878 442

SPOŁEM CHEŁM Sp. z o.o. OFERUJE DO WYNAJĘCIA LOKALE
• **Al. M. J. Piłsudskiego 14** - powierzchnia 95 m kw - parter;
• **Al. M. J. Piłsudskiego 14** - powierzchnia 510 m kw /restauracja „Lotos”;
• **Al. M. J. Piłsudskiego 26** - boks handlowy o powierzchni 14,0 m kw,
• **Al. M. J. Piłsudskiego 28** - usługi handlowe o powierzchni 570 m kw.
• **ul. Rejowiecka 66** - powierzchnia użytkowa 202 m kw.
DO SPRZEDAŻY: ul. Rejtana 8; budynek 197m kw., działka gruntu 637 m kw.
DO WYNAJĘCIA LUB SPRZEDAŻY
• działka o powierzchni około 1600 m kw w Rejowcu, ul Słoneczna 8a (przy sklepie Gama).
• lokal 104 m kw, działka 196 m kw w Chelmie, ul. Ogrodowa 20.

Więcej informacji tel. 660 - 547 - 809

- Szyby 125x106x3mm, 125x39x3mm, 10zł/szt., tel. 507 377 277
- Używane traktorki kosiarki piły spalinowe elektryczne elektronarzędzia skuter 125 Korona Sport, tel. 721 536 080
- Waga do 300kg, gołębnik dł. 5m szer. 3m wys. 2,5m, tel. 507 850 593
- Walizki tekturowe z lat 50 u. wieku 4szt., zegarki damskie stare, tel. 504 377 961
- Wąż ogrodowy 1/2" 25mb za 30zł, wąż ogrodowy 1/2" 50mb za 60zł, tel. 509 038 342
- Wąż trójkanałowy do nawadniania 7,5mb 2szt., 20zł/szt., tel. 509 038 342

KUPIĘ

Kupię stare MONETY
MEDALE, SZABLE
i inne STAROCIA
tel kont. **606 945 577**

- Absolutnie i zdecydowanie mieszkanie w Chelmie I-IIIp., gotówka, tel. 798 869 013
- Antyki artefakty monety odznaki obraz zegar figury porcelana inne starocia, tel. 781 943 519
- Antyki monety militaria znaczki pocztówki płyty medale, tel. 605 541 416
- Aparaty foto, bagnety, monety złote srebrne, pamiątki wojskowe, inne starocia - kupię, tel. 796 273 327
- Blachodachówkę blachę trapezową kupię, tel. 608 155 230
- Citroena Berlingo z gazem rocznik około 2000, tel. 518 456 567
- Dom w Chelmie lub okolicy (do 10km) może być do remontu, adaptacji, stan surowy, tel. 513 010 121
- Domek letniskowy z działką w Okunince Jezioro Białe kupię w cenie do 120.000zł, tel. 501 046 852
- Kątownik 4cm 10mb z odzysku kupię tanio, tel. 517 490 156
- Kupię garaż murowany w Chelmie, tel. 605 657 046

Kupię mieszkanie w centrum Chelma,
tel. 511 218 024

- Kupię mieszkanie do remontu - zadzwoni i zapytaj, tel. 669 707 262
- Meble kuchenne kanapę narożną kuchnię gazową w rozsądnej cenie, tel. 780 436 355

MARIUSZ USYDUS
usługi remontowo-budowlane

IZOLACJE NATRYSKOWE PIANKĄ POLIURETANOWĄ
TYNKI CEMENTOWO-WAPIENNE, GIPSOWE
PODŁOŻA Z MIXOKRETA
ELEWACJE

501 145 125

usydus@gazeta.pl
www.usydusm.pl

OLEK-TRANS
HOLANDIA - BELGIA - NIEMCY

+48 698 613 642
+48 82 575 72 69

PRZEWÓZ OSÓB i PACZEK

www.olek-trans.pl

MATRYMONIALNE

•Kawaler pozna pannę z Ukrainy do 30 lat, tel. 789 279 415
•Mężczyzna kulturalny, odpowiedzialny, niezależny pozna panią do lat 50., tel. 721 699 424
•Poznam pana samotnego 50+, z mieszkaniem - wolna 50+, bez zobowiązań, ceniąca uczciwość i kulturę, tel. 518 346 980

TOWARZYSKIE

•Zaproszę sympatyczną 40+ na wycieczkę, tel. 721 699 424

INNE

•Meblościankę ciemny brąz połysk 4 elementy oddam za darmo, tel. 514 284 083
•Odbiorę złom własnym transportem każdą ilość, tel. 509 063 790
•Oddam kanapę i fotel za 1zł, tel. 507 550 448
•Przewiozę różne rzeczy własnym transportem, tel. 509 063 790
•Przyjmę nieodpłatnie niesprawny odkurzacz kompletny, tel. 573 995 880

Przyjmę ziemię z wykopów na działkę w Janowie, tel. 887 807 222

Przyjmę ziemię z wykopów na działkę w Chełmie, tel. 511 218 024

ROLNICTWO I OGRODNICTWO

Kupię ciągniki, przyczepy, mogą być do remontu, rejestrowane bądź nie, kombajny zbożowe, tel. 669 681 711

•2 ule dadant z pszczołami - sprzedam, tel. 825 630 176
•Agregat talerzowy, pług Rabe-Werk obrotowy 4S, tel. 507 312 242

WOLNE MIEJSCA PRACY POZOSTAJĄCE W DYSPOZYCJI POWIATOWEGO URZĘDU PRACY W CHEŁMIE WEDŁUG STANU NA DZIEŃ 15.06.2022 R.

OFERTY PRACY W MIEŚCIE CHEŁM:

STANOWISKO DS. WIELOLETNIEJ PROGNOZY FINANSOWEJ I BUDŻETU W DEPARTAMENCIE BUDŻETU W URZĘDZIE MIASTA CHEŁM
INFORMATYK
FRYZJER
MECHANIK POJAZDÓW SAMOCHODOWYCH
MAGAZYNIER
NAUCZYCIEL PRZEDMIOTÓW ZAWODOWYCH ARCHITEKTURY KRAJOBRAZU
BRUKARZ
MONTER STOLARKI BUDOWLANEJ
NAUCZYCIEL PRZEDMIOTÓW ZAWODOWYCH GEODEZYJNYCH FARMACEUTA
KIEROWNIK ZAKŁADU DIAGNOSTYKI LABORATORYJNEJ
KIEROWCA SAMOCHODU CIĘŻAROWEGO (CEMENTONACZĘPA) - TRASA KRAJOWA
MECHANIK POJAZDÓW SAMOCHODOWYCH
LAKIERNIK SAMOCHODOWY
ROBOTNIK OGÓLNOBUDOWLANY

•Akumulator do ciągnika z gwarancją, 290zł, tel. 609 844 744
•Akumulatory do ciągnika rolniczego wzmocnione 215Ah 1200A na gwarancji, 300zł, tel. 609 844 744
•Brony 5-3, pługi 3-2, kultywator 16lap., blacha trapez na borty, 4 obciążniki MTZ, 2 borty rozrzutnika, tel. 691 742 826
•Brusy orzech dł.100 x gr.5 czereśnia 130x5 grusza 130x4 jabłoni 130x4, całość lub sztuki, tel. 825 675 765
•Bryczka konna (wysłę zdjęcia zainteresowanym), 2.500zł, tel. 501 145 332
•Chomąto typ radomski kompletne na średniego konia, tel. 512 343 699
•Ciągnik C-330, przyczepa 1oś. dł.180cm wóz metal. przód wozu, 2 osie przyczepy, młynek krajzega, tel. 691 742 826
•Ciągnik C360, 82r. kabina +sprzęt przyczepka 1oś. wózek do żywca rozrzutnik 1oś. Kos, tel. 518 729 997
•Ciągnik T25, 88r. po kapit. remon. skrzynia 2 dźwignie z rewersem, berlingo skrz. biegów, tel. 693 504 167
•Części do C-330, kopaczka do ziemniaków, śrutownik, kierat, tel. 787 498 304
•Dwa ciągła do Ursusa C360 tzw. śruba rolnicza, tel. 512 343 699
•Dwa wałki WOM na frez na zatrzaski długość po złożeniu 90cm i 80cm, tel. 512 343 699
•Działka 5a ROD ul. Wygon z domkiem oczko wodne częściowo ogrodzona, 15.000zł, tel. 690 918 006
•Fikus Benjamina zielony wys. 2m, 300zł, tel. 505 708 692
•Gniotownik do zboż. i kukurydzy nowy, spawarka 230V - 250zł, wózek ogrod. 150zł, krajzega 200zł, tel. 505 379 990
•Kłody topoli ok. 20m3, 300zł/m3, tel. 500 066 582
•Kosa spalin. FS240 i FS260 głowice żyłka +trójjab przeb. 88 i 76h szelki, 1.820 i 2.150zł, tel. 694 278 711

MAGAZYNIER
HUTNIK, BAŃKARZ(MOŻLIWOŚĆ PRZYUCZENIA DO ZAWODU)
PRACOWNIK PRODUKCJI (PRACA FIZYCZNA)
PRACOWNIK BIUROWY
SPEDYTOR KOLEJOWY
SPEDYTOR DROGOWY
KIEROWCA AUTOBUSU
MONTER ZABUDOWY I ROBÓT WYKOŃCZENIOWYCH W BUDOWNICTWIE
KRAWIEC
ELEKTROMONTER
PSYCHOLOG
ŚLUSARZ
ZBROJARZ
POMOCNIK MAGAZYNIERA
MAGAZYNIER MATERIAŁÓW
PĘDNYCH I SMARÓW
GŁÓWNY KSIĘGOWY
INŻYNIER BUDOWY
PRACOWNIK GOSPODARCZY-
KIEROWCA
MECHANIK SAMOCHODÓW
DIAGNOSTA SAMOCHODOWY
KIEROWCA KAT. C+E
MURARZ
SPAWACZ ELEKTRYCZNY
OPERATOR WÓZKA WIDŁOWE-
GO
KIEROWNIK BUDOWY
KIEROWCA AUTOBUSU

•Kosiarka elektryczna 1300W nowa, 350zł, tel. 507 747 456
•Kosiarka Garden z koszem szer. kosz. 102cm, tyżka zgarniająca z gumą szer. 186cm wys. 76cm, tel. 507 396 073
•Kosiarka konna z zaczepem do ciągnika, tel. 727 390 793
•Kosiarka SP MAK 55cm z napędem, prostownik bester, opryskiwacz plec. 15l lanca 3m, tel. 697 130 249
•Krajzega śrutownik na kamienie silnik 5,5kW młynek do zboża „bączek”, tel. 724 544 289
•Kultywator, brony 3, rozsiewacz nawozów tzw. lejek - sprzedam, tel. 507 450 212
•Miód majowy prosto z pasieki, słoik 0,9l 30zł, dostawa gratis na terenie Chełma, tel. 664 193 294
•Miód pszczeli prosto z pasieki wielokwiatowy słoik 0,9l 35zł (przy większej ilości 28zł), tel. 535 429 174
•Miód rzepakowy i wielokwiatowy z własnej pasieki 42zł, przy większej ilości cena do ustalenia, tel. 514 905 547
•Motoreduktor, butla 50l na powietrze, sprężarka 24l, grzejnik olejowy, szlifierka stołowa, tel. 694 521 003
•Opryskiwacz 1000l, widły do tura, tel. 600 990 899
•Opryskiwacz 10m 1.100zł, rozsiewacz nawozów lejowy 750zł, tel. 695 943 050
•Owies ok. 2 tony, 100zł, tel. 515 550 754
•Owies sprzedam, tel. 511 405 019
•Owies sprzedam, tel. 514 455 619
•Podkaszarka elektryczna, 80zł, tel. 506 468 070
•Przewód 4żył. 33m, leziesz do kopaczki z pochwą, namiot 2 i 4os., piekarnik, odkurzacz, tel. 694 521 003
•Pszczóły na ramkach i WZ, 40szt., 250zł, tel. 508 288 832
•Pszennyto, siano, słoma w belach ze stodoły pogodne, tel. 793 851 381
•Reduktor kął., wózek pod silnik, wałek heblarki, imadło ślusarskie, silnik 5,5 i 2,2 i 1,5kW, tel. 694 521 003
•Rura grubościenna dł. 200cm fi.11cm grub.1,5cm, tel. 512 343 699
•Sieczkarnia mało używana „ruchome walce” siewnik Kos, 500zł, tel. 887 457 204 (po 20:00)
•Siewnik ręczny do nasion ogrodowy kompletny, tel. 512 343 699
•Siewnik zbożowy Nordsten 3m, wał uprawowo-posiewny pierścieniowy 180cm, tel. 506 291 700
•Silnik 7kW i śrutownik na kamienie - sprzedam, tel. 533 795 547
•Sprężarka 2cyl., rębak gałęzi, pilarka 230V, pianino, paski klinowe 200cm, wózek ogrod., tel. 694 521 003
•Świerk srebrny, pospolity, tuja brabant, juka ogrodowa, trawa sina niebieska, tel. 511 275 733
•Ule warszawskie poszerzane z pszczołami, 600zł, tel. 662 625 858
•Ule warszawskie z pszczołami st. bdb. 400zł/szt., tel. 825 653 216
•Waga 150kg, siewnik 19lej., tel. 503 312 326
•Waga do 300kg, gołębnik dł. 5m szer. 3m wys. 2,5m, tel. 507 850 593
•Wał posiew. gładki szer. robocza

4,3m waga 800kg na łóżykach rama sztywna, 5.500zł, tel. 606 361 422
•Wąż ogrodowy 1/2” 25mb za 30zł, wąż ogrodowy 1/2” 50mb za 60zł, tel. 509 038 342
•Wąż trójkanałowy do nawadniania 7,5mb 2szt., 20zł/szt., tel. 509 038 342
•Wóz platforma nowa skrzynia światła zaczep, tur dwusekcyjny widły do C-330, tel. 794 548 889
•Wóz żelazniak st. bdb., 600zł, tel. 825 653 216
•Wóz, rozrzutnik 1oś., taśmociąg do obornika, tel. 669 152 567
•Wózek dwukółka do ciągnika 1.400zł, tel. 666 186 451
•Ziemiaki na paszę, tel. 516 194 007
•Żyto, tel. 601 828 333

ZWIERZĘTA

•2 źrebice roczne kg i kw gniada i kasztanka, 17.500zł, tel. 505 541 589
•Bryczka konna (wysłę zdjęcia zainteresowanym), 2.500zł, tel. 501 145 332
•Chomąto typ radomski kompletne na średniego konia, tel. 512 343 699
•Dwie jałówki do dalszego chowu - sprzedam, tel. 725 261 916
•Jaja legowe brahmy olbrzymiej, również kurczęta, mix srebrne kuro-patwiane czarne lawendowe, 5zł, tel. 606 232 177
•Jajka pawie bażanty kózka sanejska króle barany nowozelandy olbrzym belgijski, tel. 505 395 686
•Króliki mieszane samce samice lub samice z młodymi do dalszego chowu, tel. 603 853 563
•Króliki nowozelandzkie mieszańce samice samce młode, 18zł, tel. 785 415 830
•Mleko kozie, kaczka z 7 kaczątkami 2-tygodniowe 8zł/szt., tel. 512 396 552
•Młode kury nioski, tel. 727 390 793
•Stanówka ogierek karo-tarantowaty wz.119 z licencją, wyst. świadectwo pokrycia, 150zł, tel. 726 403 834

 Zakład Doskonalenia Zawodowego w Lublinie - Oddział w Chełmie CENTRUM KSZTAŁCENIA tel./fax 82 564 22 69 www.zdz.chelm.pl e-mail: ck@zdz.chelm.pl	
Agent celny	czerwiec 2022 r.
Operator obrabiarek CNC	27 czerwca 2022 r. godz.15.00
Budowlane – różne zawody (glazurnik, malarz, brukarz, itp.)	czerwiec 2022 r.
Szkolenia okresowe dla pracodawców i innych osób kierujących pracownikami	czerwiec 2022 r.
Pierwsza pomoc przedmedyczna	czerwiec 2022 r.
Fryzjerski z egzaminem czeladniczym	27 czerwca 2022 r. godz.15.00
Kadrowo – płacowy z obsługą sekretariatu	czerwiec 2022 r.
Kasjer walutowy	czerwiec 2022 r.
Kierowca wózków jezdniowych w egzaminem UDT	24 czerwca 2022 r. godz.15.00
Kucharz małej gastronomii	czerwiec 2022 r.
Kurs kroju i szycia	czerwiec 2022 r.
Księgowość z obsługą komputera	czerwiec 2022 r.
Magazynier z obsługą wózka widłowego w egzaminem UDT	czerwiec 2022 r.
Obsługa kas fiskalnych	24 czerwca 2022 r. godz.15.00
Opiekunka osób starszych i niepełnosprawnych	czerwiec 2022 r.
Obsługa pił spalinowych i kosiarek	czerwiec 2022 r.
Pałac kotłów wodnych i parowych opalanych węglem, koksem, olejem i gazem	czerwiec 2022 r.
Pedagogiczny dla instruktorów praktycznej nauki zawodu	czerwiec 2022 r.
Kurs przyuczający do zawodu elektryka i przygotowujący do egzaminu na uprawnienia SEP	czerwiec 2022 r.
Spawanie E.G, MAG, MIG,TIG	czerwiec 2022 r.
Ślusarz/Tokarz/Frezer	czerwiec 2022 r.
Diagnosta samochodowy	czerwiec 2022 r..

KUPON OGŁOSZENIOWY

- ☐ Sprzedam Auto-Moto
☐ Sprzedam Nieruchomości
☐ Sprzedam Inne

- ☐ Wynajmę
☐ Budowa i Naprawa
☐ Meble, AGD-RTV

- ☐ Sport, Zdrowie i Uroda
☐ Rolnictwo
☐ Zwierzęta

- ☐ Kupię
☐ Szukam Pracy
☐ Inne ...

TREŚĆ OGŁOSZENIA (należy wypełnić DRUKOWANYMI literami)

CENA TELEFON

Imię, nazwisko, adres ogłoszeniodawcy (do wiadomości redakcji):

PRACA W NIEMCZECH

Poszukujemy kierowców na Auto Lawety z kat. C i CE, zarobek dzienny od 115€ do 135€ System pracy do uzgodnienia: 2x1, 3x1 lub 6x2 TEL. +49 163 433 8030



NAUKA

•Angielski dla każdego (tych zdolnych i opornych) - nauczyciel z wielolet. dośw., 35zł/h, tel. 661 323 565
•Korepetycje z j. angielskiego, również w wakacje, szkoła podst., przygot. do egz., 40zł/h, tel. 609 105 185
•Lekcje gry na keyboardzie, dzieci i młodzież, stopień podstawowy i zaawansowany, 50zł/h, tel. 519 467 651
•Matematyka - matura, nauczyciel LO, egzaminator, tel. 503 029 730

DAM PRACĘ

•Do remontów mieszkań pomocnika zatrudnimy z doświadczeniem, tel. 502 225 587
•Zatrudnię osobę do sprzątania obiektu wypoczynkowego w Okunince (najlepiej osoba z Włodawy lub z okolic), tel. 513 010 121
•Zatrudnię stolarzy i pomocników stolarzy, tel. 609 413 767

SZUKAM PRACY

•Automatyka-elektryka kierowca ABT wózki widłowe komputery bogate doświadczenie fotowoltaika pompy ciepła - bez nałogów, szybko się uczę i przyswajam wiedzę - podejmę pracę, tel. 605 055 536
•Cięcie drewna, rąbanie, uprzątanie posesji, domów, koszenie traw, malowanie, tel. 608 109 567
•Cięcie drewna, wycinka drzew, koszenie trawy, inne prace, tel. 608 800 380
•Emeryt szuka dodatkowej pracy jako dozorca, tel. 662 813 581
•Jako opiekunka do starszej osoby, sprzątanie w domu, mycie okien, tel. 728 363 877

•Kobieta podejmie pracę jako sprzedawca-doradca klienta w branży biżuteria/galanteria, tel. 665 641 100
•Koszenie traw i zarośli kosą spalinową powyżej 15 arów, tel. 600 857 328
•Koszenie trawy, cięcie drzewa, sprzedam krzątki twardego drzewa, tel. 577 775 818
•Malarz podejmie pracę, także nakładanie gładzi, tel. 602 881 813
•Naprawa i strojenie akordeonów, tel. 724 451 964
•Opiekunka osoby starszej (najlepiej os. Dyrekcja w Chełmie), tel. 698 516 411
•Pilnie szukam pracy na kierowcę B+E+T+C uprawnienia na spawacza elektrycznie +gazowy +migomat z doświadczeniem, praca na miejscu, tel. 502 858 956
•Podejmę pracę w trybie nocnym, mam II gr. stopień umiarkowany, tel. 506 802 362
•Pomaluję mieszkanie, tel. 695 738 707
•Prace ogrodowe, mycie kostki, przecinka, wycinka krzaków, malowanie ogrodzeń, koszenie, wszystkie prace gospodarcze, tel. 518 908 516
•Przewiozę różne rzeczy własnym transportem, tel. 509 063 790
•Sprzątanie mieszkań i domów jednorodzinnych, również po remontach, mycie okien, tel. 661 233 344
•Zaopiekuje się starszą osobą, Jestem dyspozycyjna - nawet w godzinach nocnych, tel. 727 035 510

ZATRUDNIĘ
PRACOWNIKÓW
BUDOWLANYCH
724 026 432

INFORMACJE dla ogłoszeniodawców!

- Ogłoszenia dotyczące usług SĄ PŁATNE
- Ogłoszenia towarzyskie SĄ PŁATNE.
- Ogłoszenia „dam pracę” przyjmujemy w redakcji (bezpłatnie)
- Anonse matrymonialne są bezpłatne (przyjmujemy je tylko w redakcji - nie należy ich składać na kuponach).

Adresy skrzynek: **CHEŁM:** •market Carrefour •targowiska przy Al. Armii Krajowej, Al. Piłsudskiego oraz Pl. Kupieckim •Dom Handlowy CRS •wsklepie Gama przy ul. Hrubieszowskiej •ul. Trubakowska (sklep GAZDA); **KRASNYSTAW:** • ul. Zawieprze 1; Plac 3 Maja 25 (Alior Bank), sklep Gama przy ul. Królowej Soni **REJOWIEC:** • Budynek przedszkola miejskiego; sklep Gama ul. Słoneczna **WOLA UHRUSKA:** • Sklep Auto-Dom **WŁODAWA:** • Apteka naprzeciwko Urzędu Miasta. **LEŚNIEWICE:** sklep Groszek **ŻMUDŹ:** sklep Lewiatan **BIALOPOLIE:** sklep Lewiatan **KAMIEŃ:** sklep Gama **DOROHUSK:** sklep Lewiatan **RUDA-HUTA:** sklep Gama **WOLA UHRUSKA:** sklep ABC **WIERZBICA:** sklep ABC Basia **SIEDLISZCZE:** sklep Ekspres Market, ul. Szpitalna 3 **SIENNICA RÓŻANA:** sklep Groszek Kuponu wybieramy ze skrzynek w poniedziałki (gminy) i czwartki (Chełm).

JEDEN KUPON = JEDNA EMISJA OGŁOSZENIA



W sobotę Piłkarska Gala

W najbliższą sobotę 25 czerwca we Włodawie odbędzie się Piłkarska Gala w ramach 100-lecia Lubelskiego Związku Piłki Nożnej. Podczas uroczystości wieloletni działacze klubów z okręgu chełmskiego zostaną uhonorowani medalami, odznaczeniami LZPN i PZPN, a ponadto poznamy najlepszych zawodników klasy A, ligi okręgowej, czwartej i trzeciej ligi, najlepszych trenerów, piłkarskie talenty i najlepszych sędziów.

W bieżącym roku Lubelski Związek Piłki Nożnej obchodzi 100-lecie. Główne uroczystości z tej okazji zostały zaplanowane na listopad. W każdym z podokręgów z kolei, w ramach 100-lecia Związku, będą organizowane piłkarskie gale, podczas których wieloletni działacze klubowi zostaną uhonorowani odznakami LZPN i PZPN oraz okolicznościowymi medalami.

Piłkarskie środowisko z okręgu chełmskiego spotka się w najbliższą sobotę we Włodawie. Oprócz jubileuszowych odznaczeń poznamy najlepszych zawodników z poszczególnych klas rozgrywkowych, a także trenerów i sędziów. Laureatów wybierze powołana przez Związek kapituła. Oto lista nominowanych w poszczególnych kategoriach:

NAJLEPSZY SĘDZIA – Dariusz Harko, Piotr Kiwiński, Wiktor Misiura, Anna Olech-Bartoń i Wojciech Wójcik.

NAJLEPSZA ZAWODNICZKA: Katarzyna Bil (Kinga Krasnystaw r. 2007), Milena Lewicka (Niedźwiadek Chełm, r. 2009), Milena Lipczuk (Niedźwiadek, r. 2010), Agata Lipiak (Niedźwiadek, r. 2007), Wiktoria Poździk (Niedźwiadek, r. 2009), Dominika Stępińska (Kinga, r. 2007).

NAJLEPSZY ZAWODNIK ROZGRYWEK MŁODZIEŻOWYCH: Szymon Dubaj (Start Krasnystaw, r. 2006), Marcel Dziwka (Niedźwiadek, r. 2009), Maciej Jabłoński (Start, r. 2006), Mateusz Kędzia (Niedźwiadek, r. 2008), Eryk Klimowicz (Ogniwo, r. 2006), Oliwier Kosiński (Niedźwiadek, r. 2007), Olgierd Sędiak (Niedźwiadek, r. 2007), Konrad Wyrósteck (Chełmianka, r. 2003).

NAJLEPSZY MŁODZIEŻOWIEC ROZGRYWEK SENIORSKICH (r. 2001 i młodszy): Miłosz Ciechan (Start), Krzysztof Janiak (Start), Arkadiusz Jaworski (Bug), Jakub Kamiński (Sparta), Konrad Klimowicz (Ogniwo), Kornel Kwiatosz (Unia R.), Gabriel Lewandowski (Ruch Izbica).

NAJLEPSZY TRENER: Andrzej Krawiec (Niedźwiadek/Chełmianka), Marek Kwiecień (Start), Piotr Moliński (Victoria

Żmudź), Paweł Oponowicz (Bug Hanna), Karol Skubisz (Niedźwiadek), Tomasz Złomańczuk (Chełmianka).

NAJLEPSZY ZAWODNIK KLASY „A”: Karol Czajka (GKS Łopiennik), Arkadiusz Dubij (Hutnik Ruda-Huta), Piotr Lecki (Victoria Żmudź), Szymon Pelikant (Vitrum Wola Uhruska), Kamil Sawa (GKS Łopiennik Górny), Wojciech Stańczykowski (Victoria).

NAJLEPSZY ZAWODNIK LIGI OKRĘGOWEJ: Patryk Bąk (Ogniwo Wierzbica), Piotr Chruściel (Frassati Fajslawice), Mateusz Chwedoruk (Bug Hanna), Adrian Czerwiński (Unia Rejowiec), Dominik Dziwulski (Spółdzielnia Siedliszcze), Michał Gałka (Ruch Izbica), Karol Knot (Ogniwo), Patryk Lewandowski (Ruch), Roman Rossa (Unia Rejowiec), Michał Rycerz (Hetman Zółkiewka).

NAJLEPSZY ZAWODNIK IV LIGI: Patryk Błaszczyk (Włodawianka), Daniel Chariasz (Start), Emil Poznański (Kłos), Kamil Rutkowski (Sparta Rejowiec Fabryczny), Dominik Skiba (Start), Dawid Soldecki (Start), Andrii Jampol (Włodawianka).

NAJLEPSZY ZAWODNIK III LIGI: Grzegorz Bonin, Michał Budzyński, Ezana Kahsay, Piotr Plekarski, Dawid Skoczylas (wszyscy Chełmianka). (d)

Brąz Satori w Bułgarii

Rozalia Bielak z Chełmskiej Szkoły Karate Kyokushin Satori, zdobyła brązowy medal podczas 35. wagowych mistrzostw Europy w karate, rozegranych w Warnie.

W zawodach udział wzięło aż 534 zawodników i zawodniczek z 22 państw. Chełmska Szkoła Karate Kyokushin Satori reprezentowała pięcioro karateka spośród których najlepiej wypadła **Rozalia Bielak**, która w kat. 12-13 lat (do 45 kg) zajęła trzecie miejsce. - Rewelacyjny występ odnotował te młodszy brat Rozalii, **Tycjan**, który po dwóch wygranych walkach z Bułgarem i Austriakiem w trzeciej musiał uznać wyższość zawodnika z Ukrainy, zwycięzcy tej kategorii, i ostatecznie 5 miejsce – mówi **Barłomiej Zakrzewski** z Satori. Godnym uwagi jest fakt, że była to jedna z najlepiej obsadzonych kategorii, wystartowało w niej aż 24 zawodników, a Ukrainiec, z którym przegrał Tycjan, okazał się jej zwycięzcą. Gratulacje należą się również pozostałym zawodnikom - **Patrycji Mielniczuk**, **Fabianowi Nafalskiemu** i **Dawidowi Wurszt**,



którym szczęście nie dopisało i musieli pogodzić się porażką pomimo wyrównanych pojedynków. (kg)

Judocy na podium

Sześć medali przywieźli z Lublina młodzi zawodnicy i zawodniczki MKS Judo Chełm z mistrzostw Lublina dzieci i młodzików w judo.

Podopieczni trenerów **Stanisława Gołuba** i **Andrzeja Kowala** zajęli następujące miejsca: 1. **Wiktoria Łukasiewicz** w kat. do 40 kg, 2. **Marek Konik** w kat. plus 55 kg, 2. **Oliwia Łukasiewicz** w kat. do 29 kg, 2. **Maja Morawska** w kat. do 32 kg, 3. **Dymitr Pawłowicz** w kat. do 50 kg, 3. **Miłosz Podgórski-Skibiński** w kat. do 32 kg, 4. **Sergiusz Pawłowicz** w kat. do 32 kg, 4. **Grzegorz Nowicki** w kat. do 35 kg.

- Były to ostatnie zawody przed przerwą wakacyjną – mówi **Stanisław Gołub**. Jesienią zawody w judo zawiatają do Chełma. W naszym mieście odbędą się dwa turnieje w ramach mistrzostw województwa lubelskiego. Ponadto MKS Judo Chełm we wrześniu



zorganizuje w Chełmie niecodzienne wydarzenie – camp treningowy, który poprowa-

dzi medalista igrzysk olimpijskich Marian Tałaj. (kg)

Złote strzelanie



Miniony weekend upłynął pod znakiem zawodów strzeleckich „Złoty Muszkiet, Złota Króćca, Złoty Rzutek” rozgrywanych w Bydgoszczy. Dobrze wypadli w nich strzelcy **Dragona Chełm**.

Zawody były drugą rundą kwalifikacji do finału ogólnopolskiej olimpiady młodzieży. Wszyscy zawodnicy **Dragona** wykonali zadanie i awansowali do finału. Najwyżej w Bydgoszczy uplasował się **Przemysław Czeryna**, zarówno w konkurencji karabinu pneumatycznego, jak i karabinu w trzech postawach. Poprawił też rekord życiowy w tej konkurencji o dwa punkty. Z kolei dzięki pracy zespołowej,

Dragon został w rankingu klubowym sklasyfikowany na 6 miejscu w konkurencjach karabinowych (na 16 klubów z całej Polski biorących udział w tych zawodach).

Oto szczegółowe wyniki strzelców **Dragona**: karabin sportowy trzy postawy 3x20 strzałów, juniorzy młodsi - 5. **Przemysław Czeryna** - 538 (13x), 11. **Bartosz Kaczorowski** - 522 (6x), 12. **Kacper Kędzierawski** - 521 (9x), karabin pneumatyczny 50 strzałów, juniorzy młodsi - 10. **Przemysław Czeryna** - 487.6, 15. **Bartosz Kaczorowski** - 480.1, 16. **Kacper Kędzierawski** - 477.4. (kg)

Przedszkolaki grały w szachy

W Przedszkolu Miejskim nr 13 w Chełmie zorganizowano turniej szachowy. Zwyciężył **Hubert Kowiński**. Już po raz drugi w PM nr 13 zorganizowano przed-szkolne mistrzostwa szachowe. Dzięki prowadzonemu przez **Aleksandrę Pasikowską** od kilku lat programowi „Od gier planszowych do królewskiej gry w szachy”, 6-latki poknęły szachowego bakcyła. Zwieńczeniem całorocznej nauki był przeprowadzony pod okiem profesjonalnego sędziego **Edwarda Chowry** turniej. Przed-

szkolaki stanęły w szranki rozgrywając turniej systemem szwajcarskim, w pięciu partiach. Po emocjonującej grze wyłonieni zostali zwycięzcy. Pierwsze miejsce zajął **Hubert Kowiński**, drugie **Artur Hodała**, a trzecie **Adam Koniuszewski**. Wyróżnienia otrzymali: **Bianka Kowalska**, **Maksymilian Hołysz**, **Filip Pejcha**, **Antoni Skobieś**, **Wojciech Sobczyk**, **Franciszek Dobrowolski**, **Franciszek Hawryluk**, **Piotr Semenik** i **Julia Jasińska**. Nad całością czuwała dyrektor Przedszkola **Danuta Zagórska**. (kg)



Młodzi adepci na matach

W Strupinie Dużym odbyły się otwarte mistrzostwa powiatu chełmskiego w zapasach w stylu klasycznym dzieci i młodzików oraz zapasach kobiet.

Wyniki mistrzostw powiatu przedstawiają się następująco, złote medale zdobyli: **Maksymilian Palczyński**, **Piotr Paciejewski**, **Norbert Łukaszczyk**, **Daniel Kotek**, **Fabian Marciniak**, **Leon Nadolski**, **Dawid Grzywna**, **Maksym Bartosik**, **Dawid Rudy** i **Joachim Kolenda**, srebrne: **Patryk Tabuła**, **Antoni Nawojczyk**, **Mikołaj Andruszak**, **Szymon Skimina**, **Kuba Lewandowski**, **Andrzej Barabas**, **Aleks Bartosik**, **Seweryn Pawłowski** i **Dawid Hawryluk**, a brązowe: **Igor Psuja**, **Miłosz Frej**, **Ryszard Walczuk**, **Bartek Oworus**, **Krystian Rac**, **Antoni Gąsior**, **Kacper Krupa**, **Wojciech Walczuk**, **Jakub Adamczuk**, **Mateusz Dadas**, **Jakub Biały**, **Michał Panasiuk**, **Kacper Kosa**, **Mateusz Radwański** i **Damian Wituch**.

W mistrzostwach kobiet poszczególne

krążki przypadły: złote - **Sylwia Kępińska**, **Emilia Budych**, **Nikola Silniewicz**, **Nicola Przyczyna**, **Weronika Pawliczenko**, **Maja**

Pleskot, srebrne - **Zofia Jankowska**, **Natalia Strojna**, **Gabriela Szeliga**, **Natalia Nikitich**, **Wiktoria Śmigielka**, a brązowe

- **Oliwia Bury**, **Ada Szlichtyng**, **Wiktoria Przyczyna**, **Zuzanna Ciejak**, **Hanna Pokuta**, **Wiktoria Judycz**, **Roksana Sawicka**, **Patrycja Cieloch**, **Oliwia Jankowska** i **Maja Radelczuk**.

Trenerami medalistów są: **Piotr Główka** i **Alicja Piersa** (Niepubliczna Szkoła Pod-

stawowa Arka), **Miroslaw Czwalinski** (SP Ruda Huta), **Zdzisław Biały** (SP nr 1, SP nr 2, SP nr 4, SP nr 5, SP nr 8 SP nr 11 w Chełmie, a także SP Żółtańce), **Marcin Sadowski** (Zespół Szkolno-Przedszkolny nr 3 w Chełmie i SP w Strupinie Dużym), **Andrzej Gruszkowski** (SP w Okszowie). (kg)



Drugie wicemistrzostwo ligi z rzędu

CZARNI POŁANIEC – ChKS CHELMIANKA 0:3 (0:1)

0:1 – **Czułowski** (17), 0:2 – **Giletycz** (74), 0:3 – **Myśliwiecki** (75).

ChKS: Ciołek – Mazurek, Duda (68 Giletycz), Budzyński (76 Wołos), Wiatrak, Skoczylas, Plekarski, Czułowski (68 Dziubiński), Wójcik (48 Długosz), Bonin, Myśliwiecki.

Dobiegł końca sezon 2021/2022 w III lidze. Chelmianka wygrywając w Połańcu ostatecznie zajęła drugie miejsce. Rzutem na taśmę wyprzedziła Łagów, który niespodziewanie przegrał w Tomaszowie Lubelskim. Identyczny wynik podopieczni **Tomasza Złomańczuka** osiągnęli przed rokiem, jednak wtedy zdobyli średnio 1,82 pkt. na mecz. W zakończonym sezonie dorobek był lepszy i wyniósł 1,94 pkt. na spotkanie. Zespół z Chelma do 32. kolejki liczył się w grze o awans do drugiej ligi. Porażką w Sieniawie, a wcześniej w Radzynie Podlaskim przekreślił jednak swoje szanse na końcowy triumf. Piłkarsko Chelmianka prezentowała się bardzo dobrze, w niczym nie ustępowała zwycięskiej Sierce Tarnobrzeg, którą zresztą jako jedyną drużyną w lidze dwukrotnie ograla. Może gdyby nie zawirowania finansowe, które miały miejsce w połowie sezonu, to właśnie chelmieńscy światowaliby swój największy w historii klubu sukces. Chelmianka jeszcze nigdy nie była tak blisko drugiej ligi, jak w obecnym sezonie...

Z drugiego miejsca też należy się jednak cieszyć, bo są kluby, które za tę pozycję w lidze oddały-

by wiele. Sezon może być jeszcze lepszy, ponieważ w środę zespół trenera Złomańczuka zagra w finale Pucharu Polski z Gryfem Gmina Zamość i jest zdecydowanym faworytem spotkania. Zdobyć Pucharu sprawiłoby, że Chelmianka w kolejnym sezonie reprezentowałaby województwo lubelskie na szczeblu centralnym.

Przed meczem w Połańcu chelmska drużyna plasowała się na trzecim miejscu, z punktem przewagi nad Avią Świdnik. Piłkarze Chelmiarki bardzo chcieli utrzymać podium. Jeszcze przed pierwszym gwizdkiem sędziego poznali wynik Avii z Wisłoką (2:1 dla zespołu ze Świdnika), zatem wiedzieli, że tylko zwycięstwo nad Czarnymi zagwarantuje im miejsce w ścisłej ligowej czołówce.

Gospodarze od pierwszych minut grali twardo i agresywnie, ale piłkarskie argumenty były w posiadaniu drużyny z Chelma. W 10 min. goście zbudowali skutną akcję, piłkę dostał **Kacper Wiatrak**, idealnie dograł do **Pawła Myśliwieckiego**, który z kilku metrów nie trafił do niemalże pustej bramki. W 17 min. próbę swoich możliwości zaprezentował **Dawid Skoczylas**. Po jego błyskawicznej akcji i podaniu wzdłuż linii bramkowej **Patryk Czułowski** z najbliższej odległości tylko dopełnił formalności. Kilka minut później ten sam zawodnik uderzał zza „szesnastki”, ale posłał piłkę obok bramki. W 26 min. pierwszą okazję wypracowali sobie gospodarze. Ich najlepszy strzelec

Adrian Gębalski znalazł się przed **Sebastianem Ciołkiem**, lecz przegrał pojedynek „sam na sam”.

Chelmianka jeszcze przed przerwą mogła podwyższyć rezultat. Po kolejnej akcji i dośrodkowaniu Wiatraka w dobrej sytuacji znalazł się **Krzystian Wójcik**. Zamiast jednak przyjąć futbolówkę i precyzyjnie uderzyć, popularny „Czoko” zdecydował się na strzał z pierwszej piłki, posyłając ją wysoko nad poprzeczką.

Druga połowa dla Chelmiarki rozpoczęła się pechowo. Najpierw sędzia asystent zagapił się i nie podniósł ewidentnego dwumetrowego spalonego, a po chwili zawodnik Czarnych był już w sytuacji sam na sam z Ciołkiem. Bramkarz gości wybiegł przed pole karne i sfaulował przeciwnika. Sędzia pokazał mu czerwoną kartkę. Gdyby odgwiżdżał wcześniej spalonego, Ciołek zapewne pozostałby na boisku. Między słupkami stanął **Jakub Długosz**, który w swojej pierwszej interwencji w ładnym stylu obronił strzał z rzutu wolnego. Po niespełna godzinie gry siły na boisku wyrównały się. **Paweł Bażant** obejrzał drugi żółty kartonik, choć na dobrą sprawę pod prysznic powinien uciec się już w pierwszej połowie, gdy dynamicznym, a przy tym brutalnym wślizgiem tzw. „saniami” próbował złamać nogę Skoczylasowi. Chelmianka całkowicie kontrolowała mecz i stwarzała kolejne sytuacje strzeleckie. W 65 min. **Grzegorz Bonin** po sprytnym rozegraniu rzutu rożnego huknął z 20 m, lecz bramkarz Czarnych był na poste-

runku i wybił piłkę na róg. Chwilę później Myśliwiecki strzelił głową, jednak gospodarzy od utraty gola uratowała poprzeczka. Napastnik Chelmiarki raz jeszcze dopadł futbolówkę, ale dobitka poszybowała nad bramką. Ataki gości były coraz groźniejsze, a z każdą minutą miejscowi tracili siły. W 72 min. **Adrian Dziubiński** wypatrzył Wiatraka, lecz jego strzał minął bramkę. W końcu w 74 min. chelmieńscy odebrali przeciwnikowi piłkę w środkowej strefie. Przeprowadzili szybki kontratak zakończony precyzyjnym strzałem **Huberta Giletycza** z 10 m. Minutę później kolejna kontra Chelmiarki przyniosła trzeciego gola. W końcu do siatki przeciwnika z bliskiej odległości trafił Myśliwiecki. Ten sam zawodnik mógł zdobyć czwartą bramkę, ale w dogodnej okazji uderzył prosto w bramkarza. To była 84. minuta spotkania. W 86 min. kąśliwie strzelał Dziubiński, lecz i tym razem piłka minęła słupek. W 88 min. Chelmianka miała aż dwie bardzo dobre sytuacje na gola. Najpierw po akcji Bonina i Dziubińskiego uderzał Wiatrak, lecz bramkarz sparował piłkę na rzut rożny. Po dośrodkowaniu z rogu prosto w golkipera Czarnych trafił Myśliwiecki. Zespół trenera Złomańczuka wygrał zasłużenie, a gdy w szatni zawodnicy dowiedzieli się o porażce Łagowa, w ich szeregach zapanowała euforia. W końcu drugi raz z rzędu chelmska drużyna uplasowała się na drugim miejscu w rozgrywkach III ligi, a co istotne, zajęła najwyższą pozycję spośród

wszystkich pięciu zespołów z województwa lubelskiego.

Pozostałe wyniki 34. kolejki (ostatniej): **WISŁOKA DĘBICA – AVIA ŚWIDNIK 1:2** (Rębisz 16 – Bialek 57, Świech 85), **KORONA RZESZÓW – STAL STAŁOWA WOLA 0:6** (Wojtysiak 5, Chorolski 36, Duda 55, Kielbasa 69, Biskup 73, Hudzik 90), **UNIA TARNÓW – WISŁA SANDOMIERZ 2:1** (Jacak 20, Biały 72 – Mażysz 60), **WÓLCZANKA WÓŁKA PEŁKIŃSKA – PODLASIE BIAŁA PODLASKA 3:2** (Durda 5, 48, Dolinskyj 52 – Pigiel 45, Kosieradzki 56), **KSZO 1929 OSTROWIEC ŚW. – TOKRZYSKI – PODHALE NOWY**

TABELA				
1. Siarka Tarnobrzeg	34	72	22-6-6	68-29
2. CHELMIANKA CHEŁM	34	66	20-6-8	55-31
3. ŁKS Łagów	34	66	20-6-8	59-31
4. Avia Świdnik	34	65	20-5-9	67-32
5. Podhale Nowy Targ	34	59	17-8-9	65-44
6. Cracovia II	34	58	17-7-10	67-38
7. Stal Stałowa Wola	34	51	15-6-13	48-38
8. KSZO 1929 Ostrowiec Św.	34	51	14-9-11	41-39
9. Unia Tarnów	34	48	12-12-10	50-48
10. Wisłoka Dębica	34	48	12-12-10	51-59
11. Orłęta Radzyń Podlaski	34	46	12-10-12	55-52
12. Czarni Połaniec	34	41	11-8-15	47-63
13. Sokół Sieniawa	34	41	11-8-15	38-62
14. Podlasia Biała Podlaska	34	39	9-12-13	41-49
15. Wisła Sandomierz	34	30	8-6-20	42-68
16. Korona Rzeszów	34	29	7-8-19	42-74
17. Tomasovia Tomaszów Lubelski	34	21	5-6-23	37-69
18. Wólczanka Wólka Pełkińska	34	17	4-5-25	30-77

Start na czwartym miejscu!

Ostatnia kolejka spotkań w czwartej lidze przyniosła sukces zawodnikom Startu Krasnostaw. Po wygranej w Opolu Lubelskim podopieczni Marka Kwietnia zakończyli sezon na wysokim czwartym miejscu. W grupie spadkowej, niestety, żadna z drużyn z naszego regionu nie zdołała uratować się przed degradacją, choć piąta w tabeli Sparta Rejowiec Fabryczny liczy, że któryś z zespołów może mieć problemy finansowo-organizacyjne i nie przystąpić do nowych rozgrywek, lub też nie wszyscy zwycięzcy lig okręgowych będą gotowi na awans, głównie z powodu wysokich kosztów, jakie należy ponieść, grając w czwartej lidze.

GRUPA MISTRZOWSKA
OPOLANIN OPOLE LUBELSKIE – START KRASNYSTAW 1:3 (1:1)

Gole zdobyli: **Kamil Król** z rzutu karnego dla Opolanina oraz **Dawid Sołdecki** z karnego, **Aliba Lando** i **Jakub Sołdecki** dla Startu.

START: Krupa – Kożuchowski, Piwko, Lenard, Kraiko, Lando, Kowalski, Ciechan, Saj, D. Sołdecki, Florek.

Podopieczni Marka Kwietnia

zwycięstwem zakończyli bardzo dobry dla siebie sezon, jeden z najlepszych w historii klubu, a na pewno najlepszy w obecnym stuleciu. Zespół Startu, który przed rokiem z ledwością obronił się przed spadkiem, w zakończonym sezonie zajął bardzo dobre czwarte miejsce. Dzięki wygranej w Opolu Lubelskim i porażce rezerw Motoru, drużyna z Krasnegostawu przeskoczyła w tabeli lubelski zespół.

W spotkaniu z Opolaninem do przerwy obie drużyny strzeliły po голу z rzutów karnych. Po zmianie stron konkretniejsi okazali się zawodnicy Startu, którzy dwukrotnie wpisali się na listę strzelców. Goście kontrolowali przebieg wydarzeń na boisku i zasłużenie sięgnęli po komplet punktów. Co ciekawe drużyna Startu w całym sezonie, fazy zasadniczej i grupie mistrzowskiej, straciła mało goli, bo 29. Lepszym wynikiem może pochwalić się tylko Lublinianka, która dała sobie wbić 21 bramek.

Pozostałe wyniki 12. kolejki: Motor II Lublin – Świdniczanka Świdnik Mały 0:2, Krysztal Wierbikowice – Huragan Międzyrzec Podlaski 1:1, Stal Kraśnik – Lublinianka 1:0, Granit Bychawa – Gór-

nik II Łęczna 1:3, Grom Różaniec – Powiślak Końskowola 3:2.

TABELA				
1. Lublinianka	12	78	24-4	
2. Stal K.	12	74	21-9	
3. Świdniczanka	12	72	39-13	
4. START	12	67	25-10	
5. Motor II	12	66	29-20	
6. Huragan	12	64	16-22	
7. Krysztal	12	61	20-19	
8. Górnik II	12	53	15-29	
9. Granit	12	50	17-28	
10. Grom	12	48	18-33	
11. Opolanin	12	36	9-34	
12. Powiślak	12	36	23-31	

GRUPA SPADKOWA
IGROS KRASNOBRÓD – SPARTA REJOWIEC FABRYCZNY 3:3 (2:1)

1:0 – **Przytuła** (7), 1:1 – **Oleksiejuk** (20), 2:1 – **Drożdziel** (43), 2:2 – **Jasiński** (57), 3:2 – **Kostrubiec** (72), 3:3 – **Orysz** (90).

SPARTA: J. Kamiński – Ponurek, Huk, Rutkowski, Orysz, Borówka, Starok (58 Bujak), Martyn, Jasiński, Piatrenka (58 Barabas), Oleksiejuk (57 Grzechnik).

Przed meczem Sparta wiedziała,

że tylko zwycięstwo nad Igrosem oraz porażki Gryfa i POM Iskra dadzą jej utrzymanie się w IV lidze. Podopieczni **Bartosza Bodysa** szanse na utrzymanie mieli zatem czysto matematyczne. – Można było odczuć już, że to ostatnia kolejka ligowa, niemniej jednak chcieliśmy zwycięstwem zakończyć sezon i utrzymać naszą dobrą passę – mówił po ostatnim gwizdku sędziego trener Bodys. – Troszkę zlekceważyliśmy przeciwnika, który szybko wyszedł na prowadzenie. Przy wyniku 1:1 mieliśmy stuprocentową sytuację do zdobycia gola. **Przemysław Jasiński** zagrał do **Jakuba Martyna**, ale ten nie wykorzystał okazji. Gdyby strzelił na 2:1, myślę, że ten mecz mógłby się inaczej potoczyć.

Sparta remis uratowała w ostatniej minucie. – Zajęliśmy piąte miejsce, pierwsze spadkowe, i czekamy na rozwój wydarzeń. Zobaczymy, czy wszystkie drużyny przystąpią do rozgrywek, czy zwycięzcy lig okręgowych zdecydują się na awans – dodaje B. Bodys.

BRAT CUKROWNIK SIENNICANADOLNA – WŁODAWIANKA WŁODAWA 1:2 (1:1)

0:1 – **Dibrywny** (33), 1:1 – **Aleksander Urbański** (40), 1:2 – **Szafikanow** (70 karny).

BRAT: Grzęda – Platek, Malinowski, Chwaszcz, M. Kowalczyk, Krystian Kowalczyk, Kister (55 Adam Urbański), Dubaj, Aleksander Urbański (65 J. Wójcik), Mazurek, Karol Kowalczyk.

WŁODAWIANKA: Perdun – Naumiuk, Pastuch, Błaszczuk, Magdysz, Bartnik, Szafikanow, Mamro (75 Szady), Jampol, Gołąb (54 Borcon), Dibrywny.

Włodawianka wygrała ostatni mecz sezonu, ale niestety, nie udało się jej wywalczyć utrzymania w czwartej lidze. Podopieczni **Mirostawa Kosowskiego**, biorąc pod uwagę mecze rozegrane w grupie spadkowej, zdobyli 25 punktów, uzyskując trzeci wynik w lidze.

– Niestety, za dużo remisów na początku rywalizacji w tej grupie spowodowało, że zabrakło nam punktów na koniec sezonu. Szkoda rundy jesiennej, ale nie mieliśmy w zespole odpowiedniej jakości, dlatego tych punktów było za mało. Gdybyśmy mieli ich przynajmniej o 10 więcej, na pewno utrzymalibyśmy się – twierdzi trener Kosowski.

KŁOS GMINA CHEŁM – LEWART LUBARTÓW 4:1 (3:0)

Gole dla Kłosa zdobyli: **Paweł Wójcicki**, **Paweł Mazur**, **Damian Jabłoński** i **Dominik Dąbrowski**.

TARG 2:1 (Nawrot 45, Stefanowicz 70 – Szynka 67), **TOMASOVIA TOMASZÓW LUBELSKI – ŁKS ŁAGÓW 3:2** (Lis 41, Orzechowski 85, Smola 90 – Orlik 8, Imiela 14 karny), **SOKÓŁ SIENIAWA – CRACOVIA II 2:1** (Feret 55, Majka 79 – Bociek 87), **SIARKA TARNOBZEG – ORŁĘTA RADZYŃ PODLASKI 2:0** (Krempa 12, Jacenko 41).

Do II ligi awans uzyskała Siarka Tarnobrzeg. Do czwartej ligi spadły: Wisła Sandomierz, Korona Rzeszów, Tomasovia Tomaszów Lubelski i Wólczanka Wólka Pełkińska. Z II ligi do III spadł Hutnik Kraków. Z IV ligi do III awans uzyskały: Lublinianka, Korona II Kielce, LZS Wiązownica. W czwartej lidze małopolskiej o awansie zdecyduje dwumecz barażowy między Wieczystą Kraków, a Termalicą Bruk-Bet II Nieciecza. (d)

TABELA				
1. Siarka Tarnobrzeg	34	72	22-6-6	68-29
2. CHELMIANKA CHEŁM	34	66	20-6-8	55-31
3. ŁKS Łagów	34	66	20-6-8	59-31
4. Avia Świdnik	34	65	20-5-9	67-32
5. Podhale Nowy Targ	34	59	17-8-9	65-44
6. Cracovia II	34	58	17-7-10	67-38
7. Stal Stałowa Wola	34	51	15-6-13	48-38
8. KSZO 1929 Ostrowiec Św.	34	51	14-9-11	41-39
9. Unia Tarnów	34	48	12-12-10	50-48
10. Wisłoka Dębica	34	48	12-12-10	51-59
11. Orłęta Radzyń Podlaski	34	46	12-10-12	55-52
12. Czarni Połaniec	34	41	11-8-15	47-63
13. Sokół Sieniawa	34	41	11-8-15	38-62
14. Podlasia Biała Podlaska	34	39	9-12-13	41-49
15. Wisła Sandomierz	34	30	8-6-20	42-68
16. Korona Rzeszów	34	29	7-8-19	42-74
17. Tomasovia Tomaszów Lubelski	34	21	5-6-23	37-69
18. Wólczanka Wólka Pełkińska	34	17	4-5-25	30-77

KŁOS: Pawlak – Siatka, E. Poznański, Rutkowski, Fornal, K. Rak, Żwirbła, Leśniak, Mazur, Wójcicki, Jabłoński.

Kłos honorowo pożegnał się z czwartą ligą, odnosząc zasłużone zwycięstwo. Grający już na luzie zawodnicy z gminy Chełm do przerwy rozstrzygnęli losy pojedynku, zdobywając aż trzy gole. Po zmianie stron przeciwnik zdobył honorową bramkę, ale w końcówce spotkania kropkę nad „i” postawił **Dominik Dąbrowski**.

Pozostałe wyniki 12. kolejki: Hetman Zamość – Lutnia Piszczac 1:3, Huczwa Tysowce – POM Iskra Piotrowice 2:4, Gryf Gmina Zamość – Orłęta Łuków 1:1.

TABELA				
1. Orłęta	12	50	29-11	
2. Lewart	12	49	37-15	
3. POM Iskra	12	49	32-19	
4. Gryf	12	47	17-18	
5. SPARTA	12	44	31-16	
6. Lutnia	12	43	23-9	
7. WŁODAWA	12	41	44-17	
8. Huczwa	12	37	17-22	
9. KŁOS	12	31	19-36	
10. Hetman	12	24	12-32	
11. Igroś	12	21	14-29	
12. BRAT	12	5	8-59	

Zgodnie z regulaminem do ligi okręgowej spadły zespoły z miejsc od 5 do 12. (d)

Z czołówek wygrał tylko Bug

W Boże Ciało rozegrano przedostatnią kolejkę chelmskiej ligi okręgowej. Z drużyn z czołówek zwycięstwo odniósł jedynie Bug Hanna. Dotychczasowy lider, Ogniwo Wierzbica, sensacyjnie przegrał na własnym boisku z walczącym o utrzymanie Orłem Srebrzyszcze 0:1. Punkty zgubiła też Unia Rejowiec. Dzięki takim rozstrzygnięciom na kolejkę przed zakończeniem sezonu Bug osiągnął 3-punktową przewagę i jest bliski historycznego awansu do IV ligi.

– To nie był nasz dzień – przyznał po ostatnim gwizdku sędziego **Michał Kitajewski**, prezes Ogniwa Wierzbica. – Cały mecz cisnieliśmy, ale Orzeł bronił się niemal całą drużyną, a my byliśmy nieskuteczni. Mieliśmy też pecha. **Patryk Bąk** w



jednej sytuacji trafił w poprzeczkę, a **Nikodem Dzierba** zdobył gola w 80 min., ale sędzia dopatrył się spalonego – dodaje. Wcześniej do siatki gospodarzy trafił Andrzej Olender. Mimo porażki, Ogniwo zachowało jeszcze matematyczne szanse na awans. Musiało jednak liczyć na to, że w ostatniej kolejce, która odbyła się w niedzielę (piszemy o tym oddzielnie), Bug przegra w Hannie ze Spółdzielcą Siedliszcze. W tym samym czasie zespół z Wierzbicy musiał wygrać w Dorohusku z Granicą i liczyć, że trzech punktów w Izbicy w starciu z Ruchem nie zdobędzie też Unia Rejowiec.

Wspomniany Bug w Boże Ciało pokonał u siebie mający za sobą rewelacyjny sezon Ruch Izbica 3:0.

Podopieczni **Pawła Oponowicza** długo bili głową w mur i choć w 44 min. z boiska z czerwoną kartką wyleciał **Arkadiusz Jaworski**, to jeszcze przed przerwą zdołali strzelić gola. Na listę strzelców wpisał się niezawodny **Mateusz Chwedoruk**, który w polu karnym gości zabawił się z obrońcami Ruchu. Po zmianie stron najlepszy strzelec okręgówki dołożył dwa gole i trzy punkty zostały w Hannie. Punkty zgubiła Unia, która u siebie tylko zremisowała z Granicą Dorohusk. Oto komplet wyników 25. kolejki V ligi:

BUG HANNA – RUCH IZBICA 3:0 (1:0)

1:0 – **Chwedoruk** (45), 2:0 – **Chwedoruk** (66), 3:0 – **Chwedoruk** (90 karny). Czerwona kartka: **A. Jaworski** (B) w 45 min. za faul.

OGNIWO WIERZBICA – ORZEŁ SREBRZYSZCZE 0:1 (0:0)

0:1 – **A. Olender** (70).

UNIA REJOWIEC – GRANICA DOROHUSK 2:2 (1:2)

1:0 – **Nowaczek** (18), 1:1 – **Alikowski** (20), 1:2 – **M. Antoniak** (24), 2:2 – **Szajduk** (60).

ZNICZ SIENNICARÓŻANA – HETMAN ŻÓŁKIEWKA 2:1 (0:1)

0:1 – **K. Prus** (11), 1:1 – **K. Mazurek** (75), 2:1 – **Przemysław Mazurek** (78).

START REGENT PAWŁÓW – SPÓŁDZIELCA SIEDLISZCZE 1:2 (0:0)

0:1 – **Kiejda** (57), 0:2 – **Lechowski** (65), 1:2 – **Klempka** (68).

AGROS SUCHAWA – FRASSATI FAJSŁAWICE 1:2 (0:1)

0:1 – **Węgliński** (7 samobójcza), 0:2 – **Kostka** (64), 1:2 – **Boczułiński** (67).

HUTNIK DUBECZNO – UNIA BIAŁOPOLE 0:4 (0:1)

0:1 – **Sarzyński** (43), 0:2 – **Sarzyński** (52), 0:3 – **Sarzyński** (57), 0:4 – **Gierczak** (89). (kg)

Hanna ma czwartą ligę!

V LIGA.

Dobiegł końca sezon w chełmskiej lidze okręgowej. Z awansu do czwartej ligi cieszy się Bug Hanna, który w ostatnim pojedynku zwyciężył wysoko Spółdzielcę Siedliszcze, stawiając kropkę nad „i”. Podopieczni Pawła Oponowicza w końcówce sezonu spośród wszystkich walczących o awans drużyn zademonstrowali najlepszą formę, nie odnotowali wpadek i dlatego mogą cieszyć się z pierwszego miejsca. Na drugiej pozycji rozgrywki zakończyło Ogniwo, które chyba nie może zapomnieć o przegranej w przedostatniej kolejce z Orłem Srebrzyszcze. Na trzecią pozycję wskoczył Ruch Izbica, gromiąc osłabioną kadrowo Unią Rejowiec, która zakończyła sezon na czwartym miejscu, mimo że po jesieni była liderem. W dole tabeli Hutnik Dubeczno i Start/Regent Pawłów na pewno żegnają się z ligą okręgową, natomiast Orzeł Srebrzyszcze i Znicz Siennica Różana czekają na decyzję Lubelskiego Związku Piłki Nożnej odnośnie ewentualnego poszerzenia ligi do 16 zespołów. Jeśli taka zapadnie, obie te drużyny w kolejnym sezonie wystąpią w okręgówce. Oto wyniki i relacje ze spotkań ostatniej 26. kolejki:



Hanna dopięła swego

BUG HANNA – SPÓŁDZIELCA SIEDLISZCZE 5:1 (1:0)
1:0 – **Chwedoruk** (45), 2:0 – **Kowalik** (55), 2:1 – **Dziewulski** (58 karny), 3:1 – **Mirończuk** (70), 4:1 – **Kowalik** (76), 5:1 – **Chwedoruk** (86).

BUG: Żmudziński – Babkiewicz, Zakowski, Mirończuk, Masztaleruk (89 Onacki), J. Jaworski, Mikulski (77 Korszeń), Wysockiński, Wiraszka, Kowalik (89 Ignatiuk), Chwedoruk. Trener – **Paweł Oponowicz**.

SPÓŁDZIELCA: Zagrabą – Dawid Orłowski (72 Wawruszak), Jędruszek, Daniel Orłowski, Karwat, Mróz, Osoba, Kiejda, Dziewulski, Turowski (55 B. Mazurek), Lechowski. Trener – **Kamil Góra**.

Bug Hanna potrzebował punktu w ostatnim meczu sezonu by zagwarantować sobie awans do IV ligi bez względu na wyniki spotkań drugiego w tabeli Ogniwa Wierzbica i trzeciej – Unii Rejowiec. Podopieczni **Pawła Oponowicza** grali co prawda u siebie, ale zadania łatwego nie mieli, bo naprzeciwno stanął solidny zespół – Spółdzielca. Dość powiedzieć, że w pierwszym starciu tych drużyn w obecnym sezonie, w Siedliszczu było 1:1. I pierwsza połowa potwierdziła obawy kibiców z Hanny.

Mecz był wyrównany, mało tego, to goście na początku dość śmiało atakowali. W 4 min. groźnie, ale minimalnie niecelnie na bramkę **Żmudzińskiego** uderzał **Damian Dziewulski**, a w 11 min. **Kewin Mróz** oddał strzał celny, ale bramkarz Bugu nie dał się zaskoczyć. W 28 min. po raz pierwszy gospodarze zagrozili bramce Spółdzielcy. W dobrej sytuacji z kilku metrów uderzał **Hubert Kowalik**, ale **Rafał Zagrabą** był na posterunku. Dwie minuty później niecelnie strzelał **Mateusz Chwedoruk**. W 30 min. sędzia zarządził krótką przerwę na uzupełnienie płynów, lejącej się z nieba żar mocno dawał się we znaki obu drużynom. W 33 min. mocny strzał na bramkę gości oddał **Paweł Wysockiński**, ale bramkarz gości znów skutecznie interweniował. Mecz nadal był otwarty.

W 35 min. ładną kontrę wyprowadzili przeprowadzili podopieczni **Kamila Góry**. Ostatecznie wywalczyli rzut wolny, ale strzał Dziewulskiego z ok. 25 m Żmudziński obronił. W 37 min. powinno być 0:1. **Damian Oszwa** znalazł się w sytuacji „sam na sam” z bramkarzem Bugu, ale nie dał rady go pokonać. Niewykorzystana przez gości „setka” zemściła się w doliczonym czasie gry pierwszej części spotkania. Chwedoruk w końcu urwał się obrońcom Spółdzielcy i zrobiło się 1:0.

Po przerwie zespół z Siedliszcza znów zaatakował. W 48 min. groźny strzał oddał aktywny Dziewulski. Dwie minuty później goście nadziali się na kontrę, ale w sytuacji „sam na sam” z Zagrabą Chwedoruk posłał piłkę obok słupka. W 55 min. było już jednak 2:0. Kowalik uderzył mocno z kilku metrów i tym razem bramkarz Spółdzielcy nie zdążył z interwencją. W 57 min. goście złapali kontakt. Po rzucie rożnym strzał Mroza ręką zablokował jeden z zawodników Bugu i sędzia wskazał „na wapno”. „Jedenastkę” na gola pewnie zamienił Dziewulski. Mało tego, dwie minuty później strzał Dziewulskiego wyglądał na poprzeczce. Na dwubramkowe prowadzenie zespół z Hanny ponownie wyszedł w 70 min. spotkania. Do dobrze dogranej ze skrzydła piłki wyskoczył **Łukasz Mirończuk**, który głową pokonał Zagrabę. W końcówce dzielnie walczący goście jakby opadli z sił, a niesieni dopingiem kibiców i zdający sobie sprawę, że wygranie ligi jest na wyciągnięcie ręki gospodarze, nabrali wiatru w żagle. Świetne zawody grali Kowalik z Chwedorukiem, którzy strzelili gole odpowiednio na 4:1 i 5:1. Trzy punkty zostały w Hannie, dzięki czemu podopieczni Pawła Oponowicza po raz pierwszy w historii klubu okazali się najlepsi w chełmskiej lidze okręgowej. W Hannie w niedzielny wieczór strzelały korki od szampanów!

Kontrowersyjny karny

ORZEŁ SREBRZYSZCZE – AGROS SUCHAWA 2:2 (1:0)
1:0 – **Czapla** (30), 1:1 – Lejko (48), 1:2 – **Pawlak** (89), 2:2 – **Trusiuk** (90+2 karny).

ORZEŁ: Kuryś – Malinowski, Bazela (46 Nazaruk), Ł. Tatysiak (70 Sz. Tatysiak), D. Trusiuk, R. Radecki (46 S. Tatysiak), Horbatenko, M. Wójcicki, M. Olender, Rzeszut (80 Drewiecki), Czapla (46 Kwietniewski). Trener – **Dominik Drewiecki**.

AGROS: Oreńczuk – Hrycak, Witkowski, Lejko, Kowalewski, G. Karczewski (55 Pińkowski), Gruszczynski (55 Semenik), Tymoshchuk (80 Pawlak), Mikulski, Piotrowski, Węgliński. Trener – **Jacek Płoszaj**.

Orzeł Srebrzyszcze zakończył sezon na dwunastym miejscu, które zgodnie z regulaminem nie daje utrzymania, bo aż cztery zespoły z czwartej ligi z okręgu chełmskiego spadły do klasy okręgowej.

- Dużo mówi się o powiększeniu ligi okręgowej do 16 zespołów. Jeśli taka decyzja zapadnie, wówczas utrzymamy się – mówił **Dominik Drewiecki**. – Myślę, że byłoby to z korzyścią dla rozgrywek.

Pierwsza połowa była w miarę wyrównana z lekkim wskazaniem na gospodarzy. – Mieliśmy na samym początku 2-3 okazje strzeleckie, Agros też zagroził naszej bramce, ale to ostatecznie moja drużyna strzeliła gola. Obrońca gości źle wybił piłkę, przejął ją Czapla i precyzyjnym uderzeniem umieścił ją w siatce – opowiada Drewiecki.

Po zmianie stron Agros ruszył do przodu i na efekty nie trzeba było długo czekać. – Zabraliśmy rywalowi piłkę w środkowej strzeli i wyszliśmy z szybkim kontratakiem, zakończonym skutecznym strzałem **Wojciecha Lejko** – relacjonuje trener **Jacek Płoszaj**. – Myślę, że w drugiej połowie mieliśmy

więcej z gry.

Przy wyniku 1:1 Orzeł nie wykorzystał rzutu karnego. – W polu karnym był faulowany **Kwietniewski**, piłkę ustawił sobie **Nazaruk** i nie trafił w bramkę – zaznacza Drewiecki. – Mieliśmy fragment słabszej gry. Agros po wyrównującym голу uzyskał optyczną przewagę, zakończoną zdobyciem drugiej bramki.

Wszystko wskazywało na to, że goście w Srebrzyszczu sięgną po trzy punkty. – Zrobiliśmy fajną akcję, poszło dośrodkowanie, a na drugim słupku na miejscu był młody **Pawlak**, który idealnie przymierzył, futbolówka odbiła się jeszcze od słupka i wpadła do siatki – opowiada J. Płoszaj.

W doliczonym czasie gospodarze strzelili jednak wyrównującego gola. – W polu karnym był faulowany **Malinowski**, a tym razem do piłki podszedł **Trusiuk** i się nie pomylił – dodaje Drewiecki. Zdaniem gości jedenastka dla Orła została podyktowana w dość kontrowersyjnych okolicznościach. – Moi zawodnicy przekonywali, że gracz gospodarzy został sfaulowany przed polem karnym, „dotoczył się” w szesnastkę i sędzia główny za podpowiedzią asystenta podyktował karnego – mówi J. Płoszaj.

Już po meczu niezadowoleni z decyzji arbitra zawodnicy Agrosu jeszcze długo z nim dyskutowali, nie mogąc pogodzić się z podyktowaną jedenastką. Za protesty czerwoną kartkę po gwizdku ujrzał **Emil Mikulski**.

Ogniwo wygrało, ale kończy drugie

GRANICA DOROHUSK – OGNIWO WIERZBICA 1:2 (0:0)

1:0 – **Stomka** (55), 1:1 – **Knot** (69 karny), 1:2 – **Dzierba** (90+2).
GRANICA: Kopeć – A. Antoniak (61 Świderski), Czuluk (57 Stomka), Piotrowski, Swatek, Alikowski, M. Antoniak, Marek Grzywna, Niemiec, Sieniawski, Dzierbkowski (46 Krupa). Trener – **Grzegorz Świderski**.

OGNIWO: Wojnowski – Sobiesiak, Kłos, Sobów, E. Klimowicz, Szanfis, Knot, Bąk, K. Klimowicz, Chlebiuk, Ślwek. Trener – **Krzysztof Bodziak**.

Ogniwo musiało wygrać w Dorohusku i liczyć na porażkę Bugu ze Spółdzielcą, by myśleć o wygranej w lidze. – Dobrze zaczęliśmy mecz, już po 10 minutach powinniśmy prowadzić 2:0 – uważa **Damian Gałecki**, kierownik drużyny z Wierzbicy. W 2 min. w doskonałej sytuacji znalazł się **Karol Knot**, ale sędzia dopatrywał się pozycji spalonej. W 10 min. okazji „sam na sam” z **Piotrem Kopciem** nie wykorzystał za to **Eryk Klimowicz**. – Do przerwy doskonałe okazje mieli jeszcze Knot i **Patryk Bąk**, ale wynik nie uległ zmianie – mówi Gałecki. – Ogniwo było lepsze, my nastawiliśmy się w tej części meczu na grę z kontry, ale nic z tego nie wynikało – potwierdza **Konrad Czebiera**, wiceprezes Granicy.

Po zmianie stron mecz się wyrównał. W 60 min. **Arkadiusz Stomka** otrzymał dobre podanie od **Karola Krupy** i huknął w okienko nie do obrony. – Granica wyszła na prowadzenie oddając w zasadzie pierwszy celny strzał na naszą bramkę – zauważa Gałecki.

Ogniwo nie rezygnowało z walki o trzy punkty. W 69 min. po faulu na Bąku „jedenastkę” na gola zamienił Knot. Była druga minuta doliczonego czasu gry, gdy do piłki białej w pole karne gospodarzy dopadł **Nikodem Dzierba**, który silnym strzałem pokonał bramkarza Granicy. – Doznaliśmy pechowej porażki – uważa Czebiera. – Bramkę na 1:2 straciliśmy po rzucie rożnym w doliczonym czasie gry po błędzie naszego bramkarza, który źle obliczył tor lotu piłki. Mimo przegranej, brawa dla drużyny za walkę do ostatniego gwizdka – podsumowuje wiceprezes klubu z Dorohuska.

Ruch wskoczył na podium



RUCH IZBICA – UNIA REJOWIEC 8:1 (3:0)

1:0 – **Bohuniuk** (5 samobójcza), 2:0 – **Zaprawa** (9), 3:0 – **Gałka** (42), 4:0 – **Gałka** (49), 5:0 – **Gałka** (54), 5:1 – **R. Rossa** (68 karny), 6:1 – **Gałka** (70), 7:1 – **Śliwa** (81), 8:1 – **Gałka** (87).

RUCH: Sasim – Wliżo, Kić (50 Kaszak), D. Jaremek (46 Babiarz), P. Lewandowski, G. Lewandowski, Binek (60 Czochochowski), Zaprawa (46 B. Jaremek), Pawlak (73 Bożko), Gałka.

UNIA: Dębski – Bohuniuk, Kloc, J. Czerwiński, Szajduk, A. Czerwiński, R. Rossa, Nowaczek, Górny, Karauda (83 Pietruszka), T. Sasiadek (83 Palonka). Trener – **Tomasz Sasiadek**.

Unia wybrała się na mecz do Izbicy w okrojonym składzie. – Mamy poważne problemy kadrowe, wielu zawodników jest kontuzjowanych i nie możemy z nich skorzystać, dlatego też wyniki w końcówce sezonu są, jakie są – mówił po spotkaniu z Ruchem **Tomasz Sasiadek**. O tym, że Unia rzeczywiście z trudem zebrała kadrę meczową, najlepiej świadczy fakt, że w drugiej połowie na boisko za grającego trenera Sasiadka wszedł... kierownik drużyny Marcin Palonka. – W takim składzie nie byliśmy w stanie powalczyć z dość mocnym przeciwnikiem – dodaje Sasiadek.

Ruch chciał wygrać, bo trzy punkty zapewniały mu historyczne podium

HETMAN ŻÓŁKIEWKA – HUTNIK DUBECZNO 3:0 (walkower), goście rezygnowali z przyjazdu na mecz).				
TABELA				
1. Bug Hanna	26	62	19-5-2	88-32
2. Ogniwo Wierzbica	26	59	18-5-3	91-26
3. Ruch Izbica	26	57	19-0-7	80-34
4. Unia Rejowiec	26	56	18-2-6	81-38
5. Hetman Żółkiewka	26	46	15-1-10	71-47
6. Spółdzielca Siedliszcze	26	42	13-3-10	47-44
7. Frassati Fajslawice	26	41	13-2-11	68-56
8. Unia Białopole	26	35	10-5-11	73-51
9. Granica Dorohusk	26	31	9-4-13	49-49
10. Agros Suchawa	26	30	8-6-12	60-60
11. Znicz Siennica Różana	26	28	8-4-14	44-78
12. Orzeł Srebrzyszcze	26	24	7-3-16	42-59
13. Start Pawłów	26	7	2-1-23	26-159
14. Hutnik Dubeczno	26	6	1-3-22	19-91

w lidze okręgowej. – Od 20 lat gramy w tych rozgrywkach i najwyższe miejsce, jakie zajęliśmy to szóste – mówił po spotkaniu **Michał Gałka**, najlepszy strzelec zespołu z Izbicy.

Gospodarze szybko zdobyli dwa gole. – Te bramki na pewno nam pomogły, ustawiły mecz, grało się nam dużo łatwiej. Szkoda straconych punktów po drodze, bo była szansa, by wygrać całą ligę – twierdzi Gałka.

On sam w niedzielne popołudnie zdobył aż pięć bramek, niczym Robert Lewandowski w meczu Bayern – Wolfsburg. Michał Gałka ligę zakończył z 38 trafieniami na koncie. – Do **Mateusza Chwedoruka** z Bugu Hanna troszkę zabrakło, może dwa, lub trzy gole, ale klasyfikacja najlepszych strzelców nie była dla mnie najważniejsza. Liczyło się zawsze dobro drużyny. Cieszymy się z trzeciego miejsce, mamy podium, historyczny wynik – dodaje Gałka.

Strzelanina w Białopolu

UNIA BIAŁOPOLE – START REGENT PAWŁÓW 16:1 (7:0)

1:0 - **Krasnowski** (5), 2:0 – **Sz. Łukaszewski** (8), 3:0 – **Sz. Łukaszewski** (15), 4:0 – **Sarzyński** (25), 5:0 – **Gąsiorowski** (32), 6:0 – **Sarzyński** (40), 7:0 – **Ostrowski** (43), 8:0 – **Skorupa** (46), 9:0 – **Skorupa** (48), 10:0 – **Steciuk** (51), 11:0 – **Sz. Łukaszewski** (54), 12:0 – **Bureć** (60), 13:0 – **Wilgos** (69), 14:0 – **Wilgos** (79), 15:0 – **Wilgos** (80), 15:1 – **Żukowski** (85), 16:1 – **Charaba** (88).

UNIA: Łukasik – Musiński (45 K. Cor), Krasnowski (51 Wilgos), Skorupa, Steciuk, Sz. Łukaszewski, Bureć, Sarzyński (56 Charaba), Ostrowski (66 Piekaruk), Gąsiorowski, J. Łukaszewski (56 M. Cor). Trener – **Radosław Leonowicz**.

START: Warczak – Mazurek, Remiś, Cichosz, Żukowski, Zdurczuk (59 Adamiec), Klempka (75 Kozłowski), Błaziak, Studziński, Siepsiak, Woźniak. Trener – **Krzysztof Klempka**.

Na koniec sezonu Unia rozgromiła w Białopolu zdegradowany Start Pawłów aż 16:1.

– Zdecydowana większość bramek padła po koronkowych akcjach całego zespołu i strzałach z dość bliskiej odległości – relacjonuje **Jan Ostrowski**, prezes zespołu z Białopola. Ostre strzelanie już w 5 min. rozpoczął **Krasnowski**. W 8 i 15 min. strzałami z ok. 10 m popisał się **Szymon Łukaszewski** i było wiadomo, że Unia w tym meczu punktów nie straci. Przed przerwą gospodarze jeszcze cztery razy wpisywali się na listę strzelców. – Widać było, że w pewnym momencie, myślę, że jakoś ok. 35 minuty goście opadli z sił – zauważa Ostrowski. – Dlatego w drugiej połowie grało się nam jeszcze łatwiej. Warto jednak pochwalić Start za to, że, biorąc po uwagę sytuację kadrową gości, w ogóle przyjechali oni do Białopola – komentuje prezes Unii nawiązując do walkoweru, jakim Hutnik Dubeczno oddał starcie z Hetmanem w Żółkiewce. Warto dodać, że w drugiej połowie meczu ze Startem Regent klasycznego hat-tricka zdobył **Barthomiej Wilgos**. – Trafił do siatki w 69, 79 i 90 minucie meczu. To nie zdarza się często – podsumowuje Ostrowski. Unia kończy sezon na ósmej pozycji. Chyba za niskiej jak na ambicje klubu z Białopola.

Pewne trzy punkty Frassati

FRASSATI FAJSŁAWICE – ZNICZ SIENNICA RÓŻANA 5:0 (3:0)

1:0 – **K. Przebirowski** (20), 2:0 – **Karol Błaziak** (33), 3:0 – **Chruściel** (44 karny), 4:0 – **P. Przebirowski** (56), 5:0 – **Krzykała** (90).

FRASSATI: Stefaniak – Gęca, K. Kostka, Suszek, Koc, K. Przebirowski (65 B. Błaziak), P. Przebirowski, Chruściel, Dunda (62 Przybylski), Karol Błaziak (46 Gieracz), P. Kostka. Trener – **Rafał Robak**.

ZNICZ: Bednarczyk – Zalewski, Bryda (46 Żelisko), Pieczonka, Olszyna, K. Mazurek (87 Drzewiecki), Oleksym, M. Dobosz, Malczewski, Pylak, Jopek. Trener – **Mirosław Basiński**.

Czerwone kartki: **P. Chruściel** (F) w 75 min. za niesportowe zachowanie i **Pylak** (Z) w 75 min. za niesportowe zachowanie.

Frassati pewnie wygrało ostatni mecz w sezonie i ligę kończy na dobrej, siódmej pozycji. Gospodarze od początku śmiało zaatakowali, czego konsekwencją było trafienie z ok. 7 m **Karola Przebirowskiego** w 20 min. Znicz próbował grać z kontry, ale gospodarze szybko rozbijali ataki gości. W 33 min. **Karol Błaziak** z bliska pokonał **Bednarczyka** i było 2:0. Sytuacja Znicza stała się dramatyczna w 44 min. Gola do szatni, z rzutu karnego, zdobył dla gospodarzy **Piotr Chruściel**. W drugiej połowie Frassati dość szybko strzelił gola na 4:0 i z boiska zaczęło wiać nudą. Gorąco zrobiło się dopiero w 75 min., gdy doszło do starcia **Piotra Chruściela** z **Łukaszem Pylakiem**, za co sędzia pokazał obu zawodnikom po czerwonej kartce. W końcówce gości strzałem z 10 m dobił **Krzykała**. (kg)

Walne w Chełmiance

W najbliższy wtorek 21 czerwca w pawilonie sportowym na Stadionie Miejskim w Chełmie przy ul. I Pułku Szwoleżerów 15A odbędzie się Walne Zebranie Sprawozdawcze członków stowarzyszenia Chełmski Klub Sportowy Chełmianka. Pierwszy termin o 18.15, drugi o 18.30.

Podczas walnego zarząd klubu przedstawi sprawozdanie finansowe i merytoryczne za 2021 rok, nad przyjęciem którego będą głosować członkowie stowarzyszenia. Jednym z punktów jest też głosowanie nad udzieleniem zarządowi absolutorium za miniony rok. Członkowie ChKS Chełmianka będą również debatować na temat przekazania sekcji piłkarskiej do nowo utworzonej spółki miejskiej. W tej sprawie Walne podejmie konkretną uchwałę. (d)

KRZYŻÓWKA NA POCZĄTEK LATA



Litery z pól od 1 do 41 utworzą rozwiązanie:

1	2	3	4	5	6	7
8	9	10	11	12	13	14
15	16	17	18	19	20	21
22	23	24	25	26	27	28
29	30	31	32	33	34	35
36	37	38	39	40	41	

POZIOMO: 10) wysoka podczas sztormu; 11) stolica Gruzji; 12) wystawiane uczniom przed wakacjami; 13) urlopowy miesiąc; 14) wiejska sala na wesela; 15) włoski samochód; 17) pakunki, rzeczy osobiste w podróży; 21) mieszka w stajni; 25) zmieniane w aucie na letnie; 26) niebieska linia na mapie; 27) Shepard, dowódca misji Apollo 14; 28) największe jezioro Alaski; 29) do robienia zdjęć w wakacje; 30) Kupały lub Świętojańska; 32) urlopowicze na spływie; 37) złotówka w skrócie; 39) słowiańska noc sobótkowa; 41) trotyl; 42) angielski na zagranicznym urlopie; 45) narząd z tęczęwką; 46) pożyczny na wakacje; 47) łóżko do pływania; 49) pled inaczej; 52) loga firm w formie tekstu; 53) malpigia granatolistna; 57) angielskie wśród przypraw; 58) podwodna turystyka; 63) tatrzański Wierch dobrze znany turystom; 67) fińska łaźnia w pensjonacie; 68) Republika Południowej Afryki; 69) pojemnik na śmieci pod hotelem; 70) mieszka w Ankarze; 71) płynie przez Nowy Sącz; 72) niewielkie mieszkanie; 75) niejeden odwiedzany przez nurków; 76) płytkie, góralskie buty; 77) drukowany przewodnik lub poradnik; 78) monarcha w koronie.

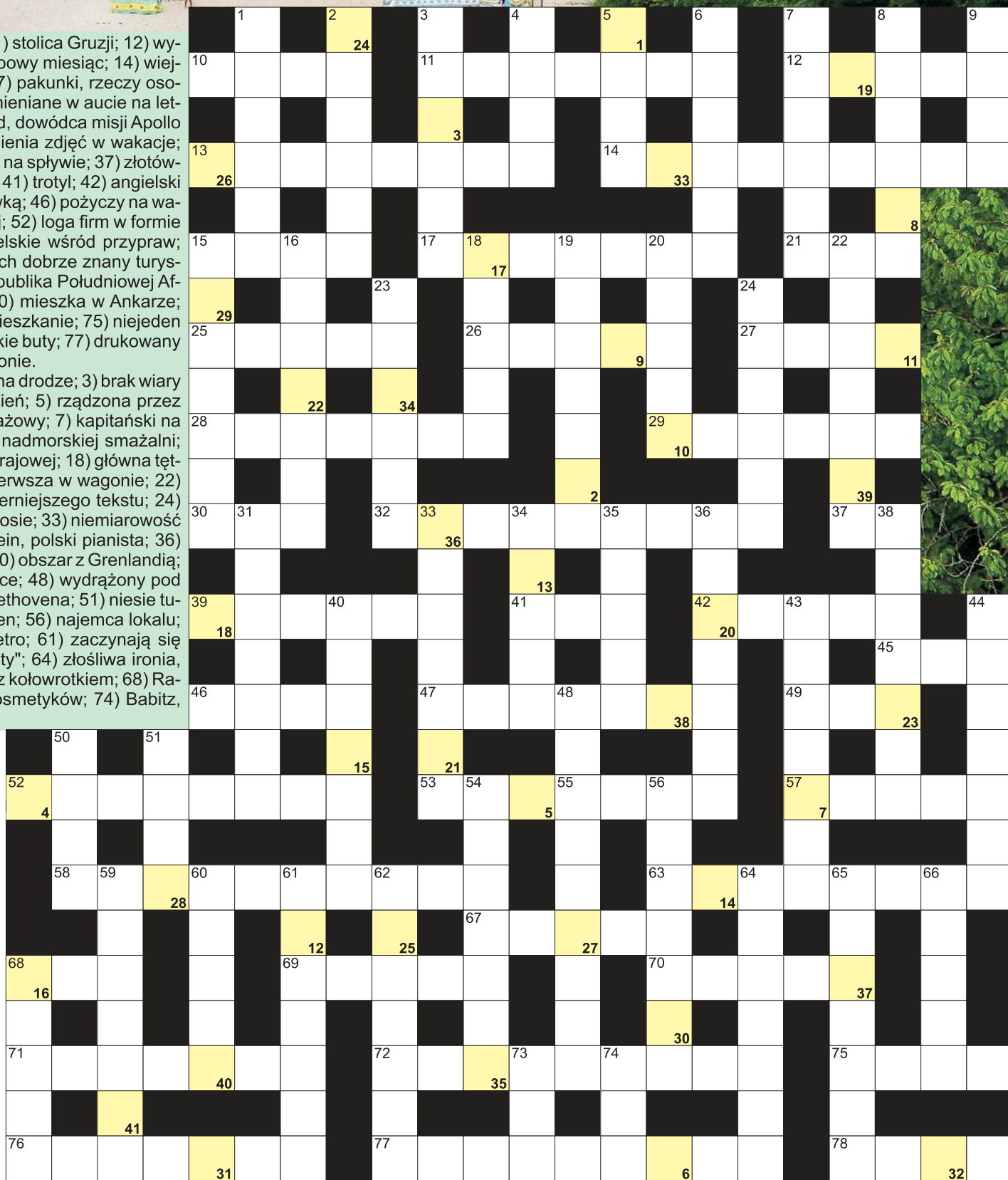
PIONOWO: 1) słupki do pomidorów; 2) wiraż na drodze; 3) brak wiary w istnienie boga; 4) rzuć w słoneczny dzień; 5) rządzona przez sołtysa; 6) damski dwuczęściowy kostium plażowy; 7) kapitański na statku; 8) między latem a zimą; 9) świeża z nadmorskiej smażalni; 15) św. patron strażaków; 16) żołnierz Armii Krajowej; 18) główna tętnica; 19) cierpi latem na katar sienny; 20) pierwsza w wagonie; 22) damski kostium plażowy; 23) urywek z obszerniejszego tekstu; 24) walizki w podróży; 31) przeciwsłoneczne na nosie; 33) niemiarkowość pracy serca; 34) pierwiastek At; 35) Rubinstein, polski pianista; 36) fotografie z urlopu; 38) słodczyce, smakołyki; 40) obszar z Grenlandią; 43) skrzepina krwi; 44) schabowe na stołowie; 48) wydrążony pod kanałem La Manche; 50) rodzinne miasto Beethovena; 51) niesie turystom pomoc w górach; 54) i Miłosz, i Niemen; 56) najemca lokalu; 59) skwarnie, gorąco; 60) podziemna to metro; 61) zaczynają się uczniom w czerwcu; 62) Vladimir, autor "Lolity"; 64) złośliwa ironia, drwina; 65) krótki przy koszulce latem; 66) kij z kołowrotkiem; 68) Radosław dla przyjaciół; 73) marka męskich kosmetyków; 74) Babitz, amerykańska pisarka.

nowy tydzień słówka co tydzień!

**KUPON -
krzyżówka
na początek lata**

Rozwiązanie krzyżówki wraz z wyciętym kuponem należy nadesłać pocztą, wrzucić do naszej skrzynki ogłoszeniowej lub przynieść do redakcji (Chełm, ul. Lwowska 14) w ciągu 10 dni od daty ukazania się tego numeru. Wśród nadawców rozlosujemy 100 zł oraz dwie nagrody niespodzianki.

100 zł za rozwiązanie krzyżówek nr 23/2022 otrzymuje **Alina Pylak** (Krzywe), a nagrody niespodzianki - **Danuta Grzesiuk** (Chełm) i **Stanisław Marczuk** (Chełm).



HOROSKOP NA NOWY TYDZIEŃ

Baran (21.03 – 20.04)

Miłość wszystko zwycięża, więc i kłótnie, w które się wdasz z partnerem, miną szybko i bez śladu. W imię spokoju weź jednak część winy na siebie. W finansach poprawa, a zdrowie dopisze.

Byk (21.04 – 20.05)

Tydzień spokojny, ale nie nudny. W pracy prawie relaks, w domu spokój, a w uczuciach sielanka. Byki bez stałego zajęcia mogą jednak wpaść w euforię – jest bowiem realna szansa na dobrą pracę.

Bliźnięta (21.05 – 21.06)

Nic dwa razy się nie zdarza, więc wykorzystaj szansę, jaką szykuje Ci los. Jeśli nie prześpisz okazji, ten tydzień zaliczysz do bardzo udanych. Samotne Bliźnięta mają szansę spotkać kogoś wyjątkowego.

Rak (22.06 – 22.07)

Teraz Raki trochę przystopują, ale tylko na początku tygodnia, by zebrać siły do sprawnego rozwiązania kilku ciągnących się spraw. Relaksujący weekend będzie zasłużoną nagrodą za skuteczne działania.

Lew (23.07 – 23.08)

Jeśli szukasz klucza do szczęścia, to niechybnie wkrótce go znajdziesz. Okaże się, że to, co wydawało się nieosiągalne i okryte tajemnicą, jest w Twoim zasięgu. Uskrzydli Cię to i sprawi, że zrealizujesz plany.

Panna (24.08 – 22.09)

Tydzień bez wielkich sukcesów, ale za to z mnóstwem drobnych, miłych zdarzeń. Ktoś zechce zwrócić na siebie Twoją uwagę. Nie lekceważ subtelnych sygnałów – mogą być zapowiedzią burzliwego uczucia.

Waga (23.09 – 23.10)

Wagi nie będą teraz stawać przed koniecznością wyboru: albo obowiązki, albo przyjemności. Los połączy bowiem przyjemne z pożytecznym. Warto korzystać. Na widoku spora gotówka.

Skorpion (24.10 – 22.11)

Dobry tydzień. Sprawy rodzinne układają się będą bez zgrzytów, forma i nastrój dopiszą, a w finansach poprawa. Nie zostawiaj listów bez odpowiedzi, bo stracisz szansę na nowe, ekscytujące doświadczenia.

Strzelec (23.11 – 21.12)

Jeśli nie boisz się pracy, angażuj się w nowe przedsięwzięcia. Sukces murowany, ale i stres duży. Samotne Strzelce niech się upewnią, czy ktoś z ich otoczenia oschłością nie maskuje gorącego uczucia.

Koziorożec (22.12 – 20.01)

Więcej uwagi poświęć finansom, ale nie zdawaj się w sprawach pieniężnych na pomoc znajomych. Sam podejmiesz trafniejsze decyzje, co szybko odczujesz w portfelu. Na zdrowie też nie będziesz narzekać.

Wodnik (21.01 – 19.02)

Czeka Cię święty spokój albo... stres związany z podjęciem nowych wyzwań. Jednak kto nie ryzykuje, ten nie ma. W uczuciach zastój, ale przynajmniej bez kłótni i nerwów.

Ryby (20.02 – 20.03)

Teraz Ryby mają szansę pokazać, na co je stać w pracy, a jeśli jej nie mają, udowodnią przyszłemu pracodawcy, że są idealnym kandydatem na dobrze płatne stanowisko. Cieszyć się będą także dobrym zdrowiem. W piątek miła niespodzianka.